



www.db.gda.pl

Dziennik Bałtycki

Nakład 62 570 egz.
nr 164 (17 236)
indeks 350028
Rok wydawania 57
cena 1 zł 20 gr

Już DZIŚ
w Dzienniku Bałtyckim
**wielki
konkurs
Piłkarski
Ekspert**

Bezpłatna infolinia 0 800 1500 39

poniedziałek

16 lipca 2001 r.

Trójmiasto

SOPOT

Ratują zwierzęta

Niekwestionowane gwiazdy polskiej piosenki zadeklarowały udział w koncercie dobroczynnym na rzecz zwierząt.



str. 15

WIELKI KONKURS DLA KIBICÓW

Wygraj wyjazd do Japonii na finał mistrzostw świata w piłce nożnej w 2002 roku



Sport



KRAJ

Zmiany konieczne



Sław Iwanicki skomentował zmiany personalne w resorcie.

str. 6

KULTURA

Shrek straszy



Filmowa bajka „Shrek”, która podbiła publiczność tegorocznego festiwalu w Cannes i zafantazjowała Amerykę, obecnie podbija kina w Polsce.

str. 13

PLEBISCYT

Stegna



Trwa wakacyjny konkurs „Dziennika Bałtyckiego” na najatrakcyjniejszą miejscowość letniskową Pomorza. Dzisiaj prezentujemy Stegnę. Jest to stara wioska rybacka, a także duży ośrodek wczasowy na Mierzei Wiślanej.

str. 21

KONCERT

Czekamy na Erosa



Eros Ramazzotti zaśpiewa 22 lipca na sopockim hipodromie. Podobno już ćwiczy polskie słowa, aby porozumieć się z publicznością.

str. 32

Gdańsk. Po burzy wylała Strzyża

ZNOWU WODA



Do późnych godzin wieczornych przy ul. Słowackiego strażacy budowali zapory z rękawów wodnych.

Fot. Przemek Świdorski

Burza, która wczoraj wieczorem przeszła nad Gdańskiem, znowu postawiła na nogi strażaków, wojsko i inne służby. Gwałtowne acz krótkotrwałe opady spowodowały, że wylała rzeczka Strzyża, podtapiając okolice ulicy Słowackiego we Wrzeszczu. - Postawiliśmy zapory, które zabezpieczą budynki stojące bezpośrednio przy Strzyży -

wyjaśnił naszym reporterom na miejscu akcji Piotr Porzyński, rzecznik prasowy Komendy Miejskiej Straży Pożarnej w Gdańsku. - Miejmy nadzieję, że nie dojdzie do gwałtownego załamania pogody.

„W Kanale Raduni również podniósł się poziom wody, ale strażacy zapewniają, że wały nie zostaną naruszone.

Niestety, prognozy dla Gdańska na dzisiaj są nieopryśnialne. Meteorolodzy przewidują, że przez cały dzień może padać, wieczorem nawet ulewnie.

(wit, wrób)

O pomocy powodziom i sytuacji na Oruni, Lipcach, Świętym Wojciechu czytaj

str. 2, 3 i 4

REKLAMA

**MATERIAŁY BUDOWLANE
NA TELEFON**

phoimb NORDOM®

Gdańsk-Orunia **309 42 22**
Gdańsk-Wrzeszcz **341 84 50**
Gdańsk-Oliwa **552 02 35**
Rumia **671 06 47**

optima
pożyczki do domu

Pomogliśmy już tysiącom mieszkańców Trójmiasta. Skorzystaj i Ty!

Pożyczki gotówkowe

Gotówka w 24 godziny, na telefon - z dostawą do domu!
Bez poręczycieli i zbędnych dokumentów,
dogodne warunki spłaty!

tel. 552-14-80

POMORZE

Ofiary prędkości



Zdaniem policji obaj kierowcy jechali z nadmierną prędkością.

Fot. Przemek Świdorski

Kierowca Skody oraz dwóch pasażerów poniosło śmierć, a siedem osób w tym dzieci odniosło obrażenia w wypadku na trasie Gdańsk - Warszawa.

Do zdarzenia doszło wczoraj w Cedrach Wielkich ok. godz. 18. Zderzyły się czołowo dwa samochody osobowe.

str. 5

BALT 2001

Rekordy i pożegnania



Robert Korzeniowski podczas mityngu.

Fot. Przemek Świdorski

Lekkoatletyczny mityng Balt 2001, jaki odbył się w sobotę na stadionie oliwskiej AWF na długo pozostanie w pamięci kibiców. Żegnający się z wyczynowym sportem Michael Johnson wprowadził widownie w prawdziwy entuzjazm. Chwilę wcześniej rekordy Polski ustanowili Robert Korzeniowski w chodzie na 10 km i męska sztafeta 4x200 m. Sensacją dnia była porażka mistrzyni olimpijskiej w rzucie młotem, Kamili Skolimowskiej. Mityng zgromadził na trybunach prawie 6 tys. kibiców.

(sus)

Sport z Dziennikiem

Czytelnicy poszkodowanym

Kontaktujemy ze sobą ofiary powodzi i tych, którzy chcą nieść im bezinteresowną pomoc materialną i rzeczową. Czekamy na sygnały telefoniczne i internetowe.

- Ci powodzianie, którzy rozpoczęli już sprzątanie swoich domów, bardzo potrzebują środków czystości, środków dezynfekujących, wiader, misek, łopat i rękawic - opowiadała po sobotnim rozwożeniu darów naszych Czytelników Kamila Buźniak z „Dziennikowego” Działu Łączności z Czytelnikami. - Stan ich mieszkań po zejściu wody jest katastrofalny. Wielu powodzian zaczyna już naprawiać swoje domy. Potrzebują materiałów budowlanych, a w dalszej kolejności przedmiotów codziennego użytku - lodówki, czajniki czy tapczany. Poszukują również pomocy specjalistów: budowlanców, elektryków, zdunów. Zbieramy również takie sygnały. Czekamy na telefony i e-maile (numery i adres internetowy obok). Codziennie na łamach „Dziennika Bałtyckiego” i „Wieczoru Wybrzeża” drukujemy listę oferowanej pomocy, a dodatkowo kontaktujemy ze sobą potrzebujących pomocy i niosących ją.

Zachęcamy również naszych Czytelników, aby finansowo wsparli akcję pomocy powodzianom. Uruchomiliśmy specjalny numer konta. Pieniądze wydamy na pomoc rzeczową. Wspierać chcemy kupno materiałów budowlanych czy wyposażenia wnętrz potrzebnych powodzianom, którzy zgłaszają w ramach naszej akcji pomocowej swoje potrzeby. Do akcji zbiórki pieniędzy włączyły się również gazety grupy Polskapresse, do której należymy - m.in. „Dziennik Zachodni” w Katowicach, „Gazeta Krakowska”, „Gazeta Południowa” oraz „Gazeta Wrocławska”. (kz)

Konto pomocy powodzianom

WIECZÓR
wybrzeżaDziennik
BałtyckiPOMOC
Powódź
POMORZE

BRE SA o/Gdańsk

11401065-00-314807-PLNCURR03 POWÓDŹ

Polskapresse sp. z o.o. Oddział Prasa Bałtycka
ul. Targ Drzewny 9/11
80-894 Gdańsk

■ Wpłaty dokonywane na rachunki bankowe uruchomione w związku z pomocą dla powodzian do 30 września tego roku zwolnione są z opłat pocztowych.

Czekają dary

- | | |
|--|--------------------------------|
| ■ kołdry | ■ pokój we Wrzeszczu (3 osoby) |
| ■ kuchenka gazowa | ■ pościel |
| ■ meble | ■ kołdry |
| ■ pokój na Żabiance (z wyżywieniem) | ■ ręczniki |
| ■ pokój w Brzeźnie (3 osoby) | ■ środki czystości |
| ■ pokój w śródmieściu Gdańska (5 osób) | ■ tapczany |
| | ■ umywalka |
| | ■ wanna |

Czego potrzeba

- | | |
|-----------------------|--------------------|
| ■ armatura | ■ środki czystości |
| ■ buty | ■ transport |
| ■ lodówki | ■ woda |
| ■ materiały budowlane | ■ żywność |
| ■ meble | |

Bezpłatne infolinie Dziennika Bałtyckiego i Wieczoru Wybrzeża:

Potrzebujesz pomocy?

Dzwoń: 0 800 1500 39

Chcesz pomóc?

Dzwoń: 0 800 1500 18

plus
radioDziennik
BałtyckiWIECZÓR
wybrzeża

naszemiasto.pl

Akcja pomocy

Żeby nie padało



Wciąż do powodzian trafiają dary przekazane przez Czytelników „Dziennika” i „Wieczoru”

Fot. Przemek Świdzki

Przy ulicy Równej 30 mieszka moja mama, prawie 90-letnia staruszka - mówi Tadeusz Statkiewicz. - W poniedziałkowy wieczór, gdy deszcz zalewał Gdańsk, myślałem tylko o niej. Brodząc po pas w wodzie, po kilku godzinach dotarłem do zatopionego domu. Z daleka zobaczyłem mamę na balkonie sąsiedniego budynku. Była bezpieczna.

A wszystko dzięki wzajemnej życzliwości. Choć mieszkańcy Oruni niezwykle dotkliwie odczuwają skutki powodzi, stracili przecież dorobek życia, myślą także o swoich sąsiadach. Dzieli się zapasami żywności, pożyczają niezbędne narzędzia, prze-

kazują informacje. Wiele podobnych opinii usłyszeliśmy dostarczając powodzianom dary przekazane przez Czytelników „Dziennika” i „Wieczoru”. Pościel, ręczniki, żywność, środki czystości, drobne sprzęty domowe przewożiliśmy prywatnym samochodem mieszkańca Nowego Portu. - Mogę pomóc, dysponuję wolnym czasem, więc zgłosiłem chęć udziału w akcji - wyjaśnia ofiarny Czytelnik, który chce zachować anonimowość.

Tym razem pomoc zaofiarowali mieszkańcy Żabianki, Przymorza i Wrzeszcza. Gdy dotarliśmy do ofiarodawców, wspólnie przenosiliśmy starannie przygotowane dary.

Do akcji włączyły się całe rodziny. - Choć nasza dzielnica podczas ulewy była bezpieczna, niezwykle dotkliwie ucierpiała koleżanka córki - mówi Hanna Lis z Wrzeszcza.

- Natychmiast chcieliśmy jej pomóc, jednak okazało się, że dojazd jest niemożliwy. Przekazujemy więc to, co najpotrzebniejsze, innym poszkodowanym - dodaje mąż, Grzegorz.

W domach przy ulicy Głuchej, gdzie dotarliśmy, trwało wypompowywanie wody, zrywanie przegniłych desek podłogowych. Brakuje czasu na zjedzenie ciepłego posiłku. - Pracujemy nawet w nocy. Najważniejsze, że nie pada

deszcz - w głosie Ewy Wiśniewskiej można wyczuć odrobinę nadziei. - Nie możemy się poddać, chociaż nie wiemy, co przyniosą kolejne dni. Bliscy, sąsiedzi i zupełnie obcy ludzie z jednakowym zaangażowaniem pomagają nam, nie licząc poświęconego czasu.

Kolonia Zaranie to miejsce zapomniane. Wjechaliśmy kilkadziesiąt metrów w głąb ulicy. Wszelobecnny fetor. Woda pokrywająca podwórka i okoliczne łąki wciąż nie opada. Bezsilni i zrezygnowani mieszkańcy odebrali od nas żywność i koce. Ułożyli dary na ławkach. Nie mają domów...

(kb, greg)

Gazeta dla powodzian

Półowę przychodu ze sprzedaży wczorajszego, trójmiejskiego wydania „Dziennika” przekazujemy na konto pomocy powodzianom. Kiedy tylko znać będziemy dokładną sumę, zaraz poinformujemy o tym naszych Czytelników. Po raz piąty spotkaliśmy się z Państwem za pośrednictwem niedzielnej wydania w całym Trójmieście i Pruszcze Gdańskim. Trzy tysiące egzemplarzy gazety trafiło do poszkodowanych przez powódź mieszkańców Oruni i św. Wojciecha.

- Bardzo dobrze oceniam pomysł niedzielnej wydania - powiedział nam Tadeusz Sochaczewski z Gdańska. - Dużym plusem jest jego różnorodność. Są tu bieżące informacje oraz historie dzielnic i parafii.

Niedzielne wydanie gazety to wspólne przedsięwzięcie „Dziennika Bałtyckiego” i „Wieczoru Wybrzeża”. Można je nabyć w 200 punktach sprzedaży prasy w Trójmieście, m.in. w Auchan, Geant, w kinie Neptun na Długiej, na molu w Sopocie i na giełdzie samochodowej w Pruszcze. (ph)



Trzy tysiące egzemplarzy gazety trafiło do poszkodowanych przez powódź, m.in. do Mariana Sikory.

Fot. Przemek Świdzki

We wtorek w Dzienniku

Doradztwo Oferty Szkolenia

Praca

• 700 ofert pracy

Wokół
DomuWokół
Nieruchomości

- Jak osuszyć mieszkanie po powodzi
- Jak wyremontować zalany dom

Ludzie wracają do domów

Pierwsze porządki



Wczoraj pomoc w postaci środków czystości trafiła do mieszkańców Traktu św. Wojciecha.

Fot. Przemek Świdzki

Powodzianie zaczynają sprzątać swoje domy. Potrzebne są środki czystości, środki dezynfekujące, rękawice gumowe i grube, łopaty, wiadra, miski oraz środki opatrunkowe.

- Zawiozłem odzież powodzią, którzy mieszkają w szkole, a oni mi powiedzieli, że nie jest im potrzebna, bo już otrzymali pomoc - skarżył się nam w sobotę mieszkaniec Gdańska.

Pomoc rzeczową zbierają i rozdzielają organizacje charytatywne. One najlepiej

wiedzą kto i czego potrzebuje. Aby uniknąć takiej sytuacji, jaka przydarzyła się naszemu Czytelnikowi radzimy, abyście Państwo samodzielnie nie wozili pomocy powodzią, ale korzystali z ich pośrednictwa.

Nieustannie trwa zbiórka wody pitnej, żywności (pakowana w trwałe opakowa-

nia), butów, ręczników, worków na śmieci, naczyń jednorazowych. Powodzianie poszukują również przedmiotów codziennego użytku - od czajnika począwszy, a na tapczanach i lodówkach skończywszy.

Nie wszystkie organizacje charytatywne zbierają odzież. Nim więc wybieracie się Państwo z darami do punktu zbiórki zatelefonujcie sprawdzając, czy przyjmowana jest tam odzież.

Na Morenie (adres w tabeli) uruchomiono punkt zbiórki sprzętu rehabilitacyjnego i środków pomocniczych (pieluchomajtek, środków opatrunkowych, fabrycznie pakowanych witamin, środków higieny osobistej i środków czystości).

(kż)



Więcej na
ten temat
czytaj
w Internecie

gdansk.naszemiasto.pl

Miejsca zbiórki darów

- Gdańsk Dom Harcerza, ul. Za Murami 2/10, tel. 301-36-21. Cała doba.
- Gdańsk Polski Komitet Pomocy Społecznej, ul. Garbary 12/13, tel. 301-32-73. Czynny w godz. 8-16.
- Gdańsk Wrzeszcz Polski Czerwony Krzyż, al. Zwycięstwa 27, tel. 341-04-93, 301-14-85. Cała doba.
- Gdańsk Wrzeszcz Caritas Archidiecezji Gdańskiej, ul. Jesionowa 6, tel. 345-47-96, 345-26-39. Punkt zbiórki czynny jest w godz. 8-19.
- Gdańsk Suchanino Promocyjny Klub Muzyczny, ul. Piecowska 2. Czynny w godz. 12-20.
- Gdańsk Morena Zespół Kształcenia Podstawowego i Gimnazjalnego nr 20, ul. Poli Gojawczyńskiej 10, tel. 341-01-67. Czynny w godz. 8-20.
- Gdańsk Zielony Trójkąt Miejski Ośrodek Pomocy Społecznej, ul. Marynarki Polskiej 135, tel. 343-23-84. Czynny w godz. 7.30-18.
- Gdańsk Letnica Dom Kultury Gama, ul. Uczniowska 16 a. Placówka czynna w godz. 12-20.
- Gdańsk Brzeźno Klub Cebulka, ul. Dworska 29 a. Czynny w godz. 12-20.
- Sopot Miejski Ośrodek Pomocy Społecznej, al. Niepodległości 759 a, tel. 551-40-54. Punkt czynny w godz. 10-18 (oprócz niedzieli).
- Gdynia Izba Wyrzeźwien, ul. Redłowska 31, tel. 622-27-43. Cała doba.
- Gdynia Kaplica akademicka przy parafii Najświętszego Serca Pana Jezusa, tel. 661-27-27 lub 0600-346-306. Czynny w godz. 9-18.
- Pruszcz Gdański Miejski Ośrodek Pomocy Społecznej, ul. Niepodległości 9, tel. 682-27-55 i 682-35-42. Czynny w godz. 8-15.

Prawnik radzi powodzią



Radca prawny
Andrzej Stankiewicz
poniedziałek
godz. 17.30-20.00

Budynek redakcji
„Dziennika Bałtyckiego”
w Gdańsku,
wejście od ul. Garncarskiej
parter, pokój nr 6

**BEZPŁATNY
DYŻUR SPECJALNY**

Bezpłatna pomoc

Kolonie dla dzieci powodzią

■ Kolonie. Bezpłatne kolonie - zarówno na terenie województwa pomorskiego, jak i w głębi kraju - ruszają 16 lipca. Koordynacja: Wydział Spraw Społecznych gdańskiego magistratu, tel. 302-02-34.

■ Półkolonie w mieście. Wypoczynek dla dzieci powodzią organizuje od 16 lipca klub „Plastuś” na Przymorzu. Koordynacja: Wydział Spraw Społecznych gdańskiego magistratu, tel. 302-02-34.

Leki dla dotkniętych kataklizmem

Powodzianie otrzymują zlecenie na realizację leków, które czekają w aptece na ul. Oliwskiej 62 w Nowym Porcie (budynek przychodni rejonowej) i w Aptece Diamentowej, mieszczącej się przy ul. Diamentowej 3. Zlecenia na leki wydawane są: w Zespole Pracy Socjalnej w Letniewie, ul. Wyzwolenia 49, tel. 343-22-97 oraz w Zespole Pracy Socjalnej na Oruni, ul. Gościnną 8, tel. 306-62-05.

Pomoc psychologiczna

Jeśli boisz się zasnąć, masz kłopoty z bezsennością, wszystkie twoje myśli koncentrują się na powodzi, albo nie umiesz wyobrazić sobie przyszłości - zadzwoń i umów się na spotkanie z psychologiem z Centrum Interwencji Kryzysowej PCK. Pomoc jest bezpłatna, tel. 341-73-77.

Wsparcie dla niepełnosprawnych

Niepełnosprawni powodzią mogą zgłaszać się do Miejskiego Ośrodka Pomocy Społecznej, pod nr tel. 343-23-84, 341-01-67, 300-51-10, 300-51-20, 300-51-30.

Pomoc dla kombatantów

Wsparcie finansowe dla kombatantów. Kontakt tel. 308-44-40 i 551-24-88.

Lekarz i hotel dla zwierząt

■ Bezpłatną pomoc weterynaryjną dla zwierząt poszkodowanych w wyniku powodzi świadczy Szpital Weterynaryjny Krzemieńskiego przy ul. Łąkowej 35/38 w Gdańsku, tel. 301-39-09. Szpital otwarty jest w dni powszednie w godz. 8-19, w soboty w godz. 9-16. Codziennie do godz. 22 pełniony jest dyżur telefoniczny.

■ Psy i koty powodzią, którzy stracili dom znajdują bezpłatne schronienie w Szpitalu Weterynaryjnym Krzemieńskiego przy ul. Łąkowej 35/38 w Gdańsku, tel. 301-39-09.

Odbiór i utylizacja zalejonych wód i odpadów ropopochodnych

Bezpłatny odbiór i utylizacja zalejonych wód i odpadów ropopochodnych z terenów dotkniętych powodzią oferuje firma Comal. Kontakt: 0602-612-563 oraz 551-90-90 lub 551-90-91.

Kontenery na zalane przez powódź wyposażenie mieszkań w Pruszczu Gd.

Kontenery ustawione ustawione zostaną: przy ul. Tysiąclecia (na terenie Spółdzielni Mieszkaniowej Radunia), na placu-parkingu przy ul. Matejki, na placu przy skrzyżowaniu ul. Gałczyńskiego i Korzeniowskiego, na placu przy skrzyżowaniu ul. Powstańców Warszawy i Słonecznej.

Osuszanie tapicerki samochodowej

Sieć myjni ręcznych „Fred” osusza bezpłatnie tapicerkę zalanych samochodów: w Sopocie, tel. 760-12-80, w Gdyni Orłowie, tel. 668-41-11 i Gdyni Redłowie, tel. 622-00-73.

Przegląd instalacji alarmów samochodowych

Bezpłatnego przeglądu instalacji alarmowej aut, które ucierpiały w wyniku powodzi dokonuje firma Auto Radio Alarm z Gdyni. Kontakt: ul. Nowodworcowa 21, tel. 629-42-95.

Naprawa zalanych maszyn do szycia i zamków

Bezpłatny przegląd, naprawę i konserwację zalanych przez wodę powodzią maszyn do szycia oferuje Andrzej Olech. Zajmuje się również serwisem zamków i zabezpieczeń. Kontakt: tel. 344-90-44.

REKLAMA

Gdynia-Karlskrona



samochód osobowy + 5 osób

od **490 zł***

*cena zależy od dnia wyjazdu

OFERTA DOSTĘPNA TAKŻE W BIURACH PODRÓŻY

Zadzwoń i zarezerwuj - tel. (0-58) 660 92 00

Stena Line



Munters
Ponad 40 lat doświadczenia

Oferujemy osuszanie:

- Budynków
- Mienia
- Dokumentów

Tel. (0-58) 305-35-17
Całodobowo: 0-601-777-000

INFORMACJA DLA KLIENTÓW PZU S.A.

W związku z zaistniałą sytuacją w regionie pomorskim POWSZECHNY ZAKŁAD UBEZPIECZEŃ SA ODDZIAŁ OKRĘGOWY W GDAŃSKU Od 10 lipca br. do odwołania przedłuża godziny pracy podległych inspektoratów w zakresie zgłaszania szkód powodziowych zarówno komunikacyjnych jak i majątkowych. Inspektoraty będą pracowały w godz. 7.30-18.00 (dotyczy również soboty 14 lipca). Uruchamiamy również specjalną bezpłatną infolinię dla klientów PZU S.A. poszkodowanych przez powódź. Przez całą dobę pod numerem telefonu

0-800 122 544

specjaliści naszego Zakładu udzielą wstępnej informacji na temat obowiązujących zasad w zakresie likwidacji szkód.

Prosimy również kontaktować się z agentami zawierającymi umowy ubezpieczenia w imieniu naszego Zakładu, którzy będą przyjmować zgłoszenia szkód oraz z Inspektoratami:

- I Gdańsk, Targ Drzewny 1, tel. 301-16-21, 320-26-04
- III Gdańsk, ul. Dąbrowszczaków 31, tel. 553-24-15, 553-10-98
- Centrum Likwidacji Szkód i Oceny Ryzyka, ul. Dąbrowszczaków 31, tel. 558-00-31, 558-22-66
- Sopot, ul. Armii Krajowej 116, tel. 34-00-520, 34-00-517
- II Gdynia, ul. Morska 189, 623-47-37, 663-43-96
- I Gdynia, ul. Kopernika 36, tel. 622-00-78/79, tel. 622-37-64
- Pruszcz Gdański, ul. Wita Stwosza 21, tel. 682-23-23, tel. 682-21-36
- Stupsk, ul. Deotymy 21, tel. 848-13-50, 848-13-65
- Tczew, Aleja Zwycięstwa 8, tel. 531-32-45, 532-22-45



W skrócie

■ Znaczek i loteria dla powodzian

Wiadomo już, że straty jakie poczyniła ubiegłotygodniowa powódź, wyniosły około 250 mln zł. Wciąż trwa akcja pozyskiwania pieniędzy, które choć w części pozwoliłyby pokryć wyrządzone przez wodę szkody.

- Gdańsk i inne poszkodowane miasta nie są w stanie pokryć tych strat - powiedział Maciej Płażyński, marszałek Sejmu. - Cieszę się ogromnie, że zgłasza się coraz więcej instytucji ofiarując swoją pomoc.

To właśnie z inicjatywy Macieja Płażyńskiego do akcji włączyły się Totalizator Sportowy i Poczta Polska.

- W dniach 20-29 lipca Totalizator Sportowy zorganizuje zakłady specjalne - mówi Leszek Račkowski, członek zarządu Totalizatora Sportowego. - Cały zysk przekazany zostanie na pomoc Gdańskowi i Słupskowi. Dochód uzależniony będzie od tego, ile osób weźmie udział w loterii. Szacujemy, że będzie to suma kilkuset tysięcy złotych.

Swą pomoc deklaruje także Poczta Polska, która zamierza wyemitować specjalny znaczek. Część pieniędzy z jego emisji przekazana zostanie na pomoc powodzianom.

- Emisja znaczka to skomplikowana proceduralnie sprawa - mówi Piotr Gaweł, przewodniczący rady Poczty Polskiej. - Mam nadzieję, że do końca tygodnia uda się załatwić wszelkie formalności.

(ron)

■ Pożyczki bez procentów

Nieoprocentowane pożyczki z rocznym odroczeniem terminu spłaty proponuje małym i średnim przedsiębiorstwom z terenu objętego powodzią Ministerstwo Gospodarki.

Wszyscy poszkodowani w wyniku powodzi w ciągu 10 dni muszą zgłosić się do Urzędu Miejskiego w Gdańsku, gdzie czekają formularze (pytać w punkcie informacyjnym mieszczącym się na parterze).

(DE)

Mali i średni przedsiębiorcy

Mały przedsiębiorca

■ zatrudniał w poprzednim roku średnio do 50 pracowników;
■ osiągnął przychód netto ze sprzedaży w poprzednim roku nie większy niż 7 mln euro (ok. 25,5 mln zł);

■ w jego firmie przedsiębiorcy inni niż mali nie dysponowali więcej niż 25 proc. udziałów, akcji, zysków lub głosów w zgromadzeniu wspólników (akcjonariuszy).

Średni przedsiębiorca

■ zatrudniał w poprzednim roku średnio do 250 pracowników;
■ osiągnął przychód netto ze sprzedaży w poprzednim roku nie większy niż 40 mln euro (ok. 145 mln zł);
■ w jego firmie przedsiębiorcy inni niż mali i średni nie dysponowali więcej niż 25 proc. udziałów, akcji, zysków lub głosów w zgromadzeniu wspólników (akcjonariuszy).

Jeśli firma działa krócej niż rok

Gdy przedsiębiorstwo działa krócej niż rok, jego przewidywany roczny przychód ze sprzedaży, a także przewidywane średnioroczne zatrudnienie oszacowuje się na podstawie danych za ostatni, udokumentowany przez przedsiębiorcę okres.

źródło: Ustawa Prawo o działalności gospodarczej z 19 listopada 1999 r.

Nie dostałeś się na studia dzienne?
we wtorek i w czwartek
w Dzienniku znajdziesz listę
szkół policealnych, które
dysponują wolnymi miejscami

Dziennik
Bałtycki

Prenumerata: 0-800 1500 26

Gdańsk. Ciężka praca i ciągle zagrożenie

Chmury nad miastem

Wczorajszy wieczorny deszcz mocno przestraszył mieszkańców Gdańska. W stan pełnej gotowości postawiono wszystkie służby. Około godziny 21 wylał niewielki potok Strzyża w Gdańsku Wrzeszczu. Woda momentalnie wypłynęła na ulicę Słowackiego, potok płynął też sąsiednią ulicą Obywatelską. Mieszkańcy domów stojących przy Strzyży obawiali się, że woda podmyje ich budynki.

- Mamy popękane ściany. Przy większej ulewie Strzyża wylewa i podmywa fundamenty. Już kilka lat temu komisja stwierdziła, że budynek osiadł około 5 centymetrów. Boimy się, że po tej powodzi przyjdzie nam się wyprowadzić - powiedziała nam Teresa Wilhelmi, mieszkanka domu przy ulicy Słowackiego 46.

- Nasze działania ograniczają się do postawienia metrowej zatory - mówi Marek Mogiełka, strażak uczestniczący w akcji. - Zatrzyma ona wodę, która zagraża konstrukcji budynku.

Na skutek ulewy pojawiły się poważne zakłócenia w ruchu tramwajów, głównie na Zaspie. Na krótko podniósł się stan wody w Kanale Raduni. Natychmiast pojechały tam dodatkowe grupy strażaków i żołnierzy. Wał pozostał na szczęście nienaruszony. Przez cały wczorajszy dzień w dzielnicach Święty Wojciech, Lipce i Orunia trwało wypompowywanie szamb. Z Oruni i Świętego Wojciecha wywieziono już 27 kontenerów ze śmieciami i dostarczono 3 tys. worków na odpady. Ręk do pracy jest wiele. Swoją pomocą służy 100 bezrobotnych z list Powiatowego Urzędu Pracy, kilku więźniów z Zakładu Karnego na gdańskiej Przeróbce i około 40 harcerzy.

W Świętym Wojciechu, gdzie powódź wyrządziła chyba największe szkody zorganizowano plenerową konferencję prasową. - Zakładamy, że skutki powodzi to przynajmniej 1200 lokali do remontu i prawie 600 do odbudowy - mówił podczas niej prezydent Gdańska, Paweł Adamowicz.

(wit, wrób)



Budynki we Wrzeszczu ratowano wczoraj usypując wały.

Fot. Przemek Świderski

Porywisty wiatr



Fot. APR-SAS

Krzysztof Ścibor
z Biura Prognoz
Pogody Calvus

- Z niedzieli na poniedziałek w okolicach Trójmiasta może padać przelotny deszcz. Opady mogą być intensywne. Do tego będzie wiał porywisty wiatr dochodzący do 80 km/h. Sytuacja zmieni się z poniedziałku na wtorek. Przelotne ulewy obejmą głównie Kaszuby, Żuławy, Warmię i Mazury. Mogą zahaczyć jednak o Trójmiasto.

REKLAMA

Letnia, choć gorąca
oferta w Auto Plus

www.autoplus.com.pl

Seicento
do 4000 złPunto
do 4000 złBrava
do 6000 zł
+ wyjątkowa niespodzianka
w salonie

Do wszystkich samochodów atrakcyjny kredyt Fiat Bank Polska SA Alternatywnie w wersji 20 / 80.

Auto Plus

Gdańsk, Al. Hallera 132, tel. 344 00 99
Tczew, ul. 30 Stycznia 39, tel. 532 15 19
Starogard Gd., ul. Norwida 2, tel. 562 22 24Gdynia, ul. Hutnicza 11, tel. 663 76 73
ul. Rdostowa 51, tel. 629 78 33
ul. Poznańska 1-3, tel. 620 55 33
(ITAL-CAR)

R-8938/A/004

REKLAMA

Allianz



DO PT KLIENTÓW T.U. ALLIANZ POLSKA S.A.

W związku z zaistniałą sytuacją w regionie pomorskim T.U. Allianz Polska S.A. Centrum Likwidacji Szkód i Oceny Ryzyka w Gdańsku, ul. Spichrzowa 20, 80-750 Gdańsk uprzejmie informuje, że do odwołania przedłuża godzinę pracy Centrum (8.30 - 20.00) w zakresie zgłaszania szkód powodziowych zarówno komunikacyjnych jak i majątkowych.

Szkody można zgłaszać pod nr. telefonów 76 69 151, 76 69 152

Uprzejmie informujemy, że istnieje możliwość uzyskania zaliczki na poczet zgłoszonych szkód po dokonaniu oględzin przez likwidatora Centrum.

Prosimy również kontaktować się agentami zawierającymi umowy ubezpieczenia w imieniu naszego Towarzystwa.

Oddział Gdańsk I
ul. Stągiewna 13 (9.00-18.00)
TEL. 305 57 17, 766 91 08
Oddział Gdańsk II
ul. Długie Ogrody 6c
TEL. 76 69 210
Oddział Gdynia
ul. Świętojańska 72
TEL. 622 85 55

Ofiary tragicznego wypadku w Cedrach Wielkich

Prędkość wzięta górę nad rozsądkiem

Trzy ofiary śmiertelne i siedem rannych osób, w tym czworo dzieci, to efekt wypadku do którego doszło na drodze krajowej nr 1 Gdańsk-Warszawa, w miejscowości Cedry Wielkie. Wczoraj późnym popołudniem zderzyły się czołowo dwa samochody osobowe. Zdaniem policji obaj kierowcy jechali z nadmierną prędkością.

- Jechałem za Nissanem, kiedy nagle usłyszałem pisk hamulców, a potem huk - usłyszeliśmy od Jarosława K. z Łodzi. - Skoda Favorit wpadła do rowu, rozwalony Nissan stał na środku drogi. W promieniu kilkudziesięciu metrów leżał porozrzucony sprzęt do pływania. Słychać było płacz i jęki.

Według wstępnych ustaleń policji Skoda Favorit, jadąca w kierunku Elbląga zjechała na przeciwny pas ruchu, gdzie zderzyła się z Nissanem. Śmierć na miejscu poniósł kierowca Skody oraz dwóch pasażerów.

Siedem osób w stanie ciężkim przewieziono do szpitali w Gdańsku - po-



Strażacy wyciągają ofiary z doszczętnie rozbitej Skody Favorit.

wiedział starszy aspirant Waldemar Cirocki z Powiatowej Straży Pożarnej w Pruszczu Gdańskim. - Niezbędna była pomoc helikoptera, którym przetransportowano dwie osoby w najgorszym stanie. Pozostałe pięć osób zabrały ka-

retki pogotowia ratunkowego.

Wśród siedmiu poszkodowanych osób było czworo dzieci, dwóch chłopców i dwie dziewczynki. Razem z kierowcą, który także trafił do szpitala, jechali z Warszawy na Wybrzeże, na wa-

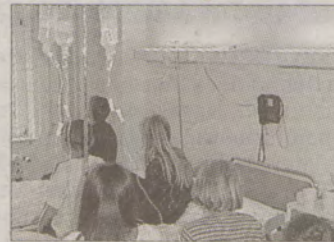
kacje. Tutaj planowali między innymi popływać na deskach surfingowych. Nie dojechali. Wczoraj do momentu zamknięcia gazety trwało ustalanie przyczyn tragedii.

- W tej chwili nie można jednoznacznie powie-

dzieć, który z kierowców doprowadził do tej tragedii - usłyszeliśmy od jednego z policjantów, na miejscu wypadku. - Jedno jest pewne - obaj kierowcy jechali z nadmierną prędkością.

(dl)

Kościerzyna Dzieci w szpitalu



Nie znane są jeszcze przyczyny zatrucia, wyjaśnią to badania bakteriologiczne.

Fot. M. Modrzejewski

Blisko 40 dzieci z Kędzierzyna Koźla i z Warszawy trafiło do Szpitala Specjalistycznego w Kościerzynie z objawami zatrucia pokarmowego.

Dzieci i młodzież w wieku od 12 do 16 lat przebywały na koloniach we Wdzydzach Kiszewskich, gm. Kościerzyna.

- W sobotę po południu na oddział trafiło 37 dzieci z objawami zatrucia pokarmowego - poinformował nas dr Krzysztof Zaborski, ordynator oddziału dziecięcego kościerskiego szpitala. - W wyniku podjętego leczenia czuły się na tyle dobrze, że mogły opuścić szpital w niedzielę.

- Dzieci skarżyły się na bóle brzucha i wymioty - twierdzi Mirosław Zawadzki, kierownik ośrodka PTTK Stanica Wodna we Wdzydzach Kiszewskich. - Zaczęliśmy kolejno przewozić je do szpitala. Co było przyczyną przerwania ich wypoczynku, do-
wiemy się we wtorek.

(mar)

REKLAMA

Pomoc dla porodzin

Sieć hurtowni Elektrotechnicznych



Zapraszamy do naszych oddziałów:

Gdynia
ul. Hutnicza 35

Gdańsk
ul. Kliniczna 2a

Wejherowo
ul. Przemysłowa 3

Słupsk
ul. Poznańska 42

Starogard Gd.
ul. Tczewska 22

*upust liczony od cen detalicznych

oferuje
30%
upustu
wszystkim
poszkodowanym

W kraju

■ Pobił taksówkarza

BRODNICA. Nieznany sprawca pobił taksówkarza i odebrał mu samochód koło Brodnicy (kujawsko-pomorskie). Napastnik rozbił doszczętnie auto i uciekł - poinformowała w niedzielę policja.

- Mężczyzna wsiadł do taksówki 59-letniego Edmunda T. w sobotę wieczorem, na postoju koło dworca PKP w Brodnicy i zamówił kurs do pobliskiej miejscowości. Zanim dojechali do celu, kazał kierowcy skręcić do lasu i tam zaatakował taksówkarza - powiedziała Katarzyna Witkowska z biura prasowego kujawsko-pomorskiej policji.

Napastnik dotkliwie pobił kierowcę, zabrał mu ok. 130 zł i odjechał jego Mazdą 626. Krótko potem uderzył w przydrożne drzewo, w wyniku czego auto doszczętnie spłonęło, ale bandycie udało się uciec. Taksówkarz z poważnymi obrażeniami ciała trafił do szpitala. Policja cały czas szuka sprawcy zdarzenia.

■ Szczecin pod kontrolą

SZCZECIN. Cyfrowa mapa miasta, kamery monitorujące newralgiczne punkty Szczecina, system GPS, terminale przewoźne zainstalowane w radiowozach umożliwiające dostęp do bazy danych - tak wygląda pierwsze w Polsce policyjne Stanowisko Wspomagania Dowodzenia Alkazar uruchomione w niedzielę w Szczecinie. Inwestycja kosztowała 50 mln zł. By system mógł działać zakupiono także 100 nowych radiowozów po ok. 50 tys zł każdy oraz nowoczesną centralę telefoniczną za 7,5 mln zł.

Szczecińskie stanowisko jest pierwszym w kraju. Uruchomienie kolejnych planowane jest w sierpniu - w Łodzi i Warszawie. W przyszłym roku: w Krakowie, Katowicach, Gdańsku i Poznaniu.



Fot. PAP/Jerzy Undro

■ Ciężarówki na parking

WARSZAWA. Od poniedziałku od godziny 11 do godziny 23 samochody cięższe niż 12 ton nie będą mogły jeździć po drogach województw podkarpackiego, podlaskiego i lubelskiego - podała Generalna Dyrekcja Dróg Publicznych. Zakaz wynika z uplastycznienia się nawierzchni na drogach.

REKLAMA

zamów bezpłatny informator

**chcesz
zostać
menedżerem?**



WYŻSZA SZKOŁA
BANKOWA
GDĄSK
ul. Dolna Brama 8
Biuro Rekrutacji
tel. (058) 346 38 89
(058) 305 27 42 w. 22
e-mail: rekrut@wsb.gda.pl
www.wsb.gda.pl

W Wyższej Szkole Bankowej w Gdańsku odkryjesz tajniki zarządzania przedsiębiorstwem i instytucją finansową. Wybierając specjalizację: Zarządzanie finansami przedsiębiorstw, Zarządzanie bankiem dowiesz się jak kierować ludźmi oraz jak zarządzać strukturami i pieniędzmi. Nasi absolwenci prowadzą już własne przedsiębiorstwa.

rekrutacja wg kolejności zgłoszeń

Radom. Minister Iwanicki o zmianach kadrowych w wymiarze sprawiedliwości

Zmiany konieczne

Wszystkie decyzje kadrowe, poza radomską, zostały podjęte na pisemny wniosek prokuratorów apelacyjnych w Krakowie i w Warszawie - tak minister sprawiedliwości, Stanisław Iwanicki, skomentował zmiany personalne w resorcie.

- Pierwszy wniosek prokuratora apelacyjnego w Warszawie, Zygmunta Kapusty dotyczył zmiany kierownictwa Prokuratury Okręgowej w Warszawie. Prokurator apelacyjny w Krakowie, Krzysztof Kozdronkiewicz przedstawił sytuację w Krakowie jako wysoce niezadowalającą. Mówił o przykładach nepotyzmu, jakie tam wystąpiły w ostatnim czasie, zwalnianiu ludzi, zatrudnianiu członków rodzin. To rzeczy, które w prokuraturze miejsca mieć nie powinny, bo gdzie mamy przestrzegać prawa jak nie w organach prokuratury. W związku z tym ja takie decyzje, o które on wnioskował, podjąłem - powiedział wczoraj w radomskim Radiu Ave minister Iwanicki.

W piątek na wniosek Iwanickiego premier Jerzy Buzek odwołał dwóch wiceministrów sprawiedliwości: Wojciecha Jasińskiego i Zbigniewa Ziobro oraz kilku prokuratorów, m.in. zastępcę prokuratora generalnego, Janu-

sza Kaczmarka i pełniącego obowiązki prokuratora krajowego, Zbigniewa Wassermann.

Komentując odwołanie ze stanowiska prokuratora okręgowego w Radomiu, Jana Wiesława Warchoła, Iwanicki powiedział, że kilka miesięcy temu rzecznik dyscyplinarny ówczesnego prokuratora generalnego, Lecha Kaczyńskiego podjął czynności zmierzające do wyjaśnienia różnych zarzutów stawianych kadrze kierowniczej prokuratury i jego wnioski były krytyczne także dla szefa radomskiej jednostki. Iwanicki nie chciał jednak ujawnić szczegółów tej sprawy.

Dodał, że jego ocena współpracy prokuratury i policji oraz skuteczności zwalczania przestępczości w regionie radomskim jest niezadowolająca i że podziela ją minister spraw wewnętrznych i administracji.

Trzeci powód, dla którego Jan Wiesław Warchoła został odwołany ma podłoże etyczne. Według Iwanickiego, abs-



Stanisław Iwanicki

Fot. PAP/Leszek Wróblewski

tyncja alkoholowa prokuratorów w regionie radomskim, w tym prokuratorów z Prokuratury Okręgowej, nie jest ich najsilniejszą stroną. Zastrzegł, że nie dotyczy to Warchoła, ale on jako szef powinien reagować na te słabości.

Wraz z prokuratorem okręgowym został odwołany jego zastępca, Jan Chudziński. Funkcję pełniącego obowiązki szefa radomskiej Prokuratury Okręgowej obejmie Józef Pokerowski, dotychczasowy szef prokuratury w Hrubieszowie. (PAP)

Szkody po burzy na Kujawach, Pomorzu i na Dolnym Śląsku

Groźne burze nad Polską

Prawie sto razy interweniowali strażacy po burzach, jakie w niedzielę po południu przeszły nad Kujawami i Pomorzem. Usuwali powalone drzewa i wodę z zalanych piwnic. Podobne zniszczenia spowodowały gwałtowne ulewę i gradobicia, jakie dotknęły część Dolnego Śląska.

Największe szkody burza wyrządziła w Grudziądzu i okolicach. Przewrócone drzewa na kilka godzin zatarasowały drogę Grudziądz - Kwidzyn. Z kilkudziesięciu piwnic trzeba było wypompywać wodę.

Przy przystanku kolejowym Bydgoszcz - Bielawy drzewo zablokowało linię ko-

lejową do Torunia, ale szybko usunięto przeszkodę. Przewrócone drzewa usuwano też w Toruniu.

- Najwięcej wyjazdów za notowaliśmy do tej pory w Świdnicy, tam woda zalała m.in. izbę przyjęć w szpitalu i piwnice w prywatnych domach - poinformował oficer

dyżurny Straży Pożarnej we Wrocławiu.

Kilkudziesięciominutowym opadom deszczu towarzyszył gwałtowny wiatr, który połamał drzewa i zerwał linie wysokiego napięcia. We Wrocławiu powalone konary tarasowały drogę m.in. na wyjeździe z miasta w kierunku Strzelina. (PAP)

Bułgaria. Prezydent powierzył Symeonowi II misję utworzenia rządu

Teraz rządzi car

Prezydent Bułgarii Petyr Stojanow powierzył w niedzielę liderowi największej siły politycznej w parlamencie, byłemu carowi Symeonowi II, misję utworzenia rządu.

W ciągu siedmiu najbliższych dni kandydat na premiera powinien przedstawić skład przyszłego rządu. Jeżeli nie zdoła tego uczynić, prezydent zgodnie z konstytucją, powierzy misję utworzenia rządu kandydatowi drugiej według liczebności siły politycznej w parlamencie - Zjednoczonych Sił Demokratycznych.

Były car Symeon jest kandydatem Narodowego Ruchu „Symeon II”, który ma 120

miejsz w 240-miejscowym parlamencie. Do absolutnej większości brakuje mu więc jednego głosu.

Symeon zgodził się na nominację na stanowisko premiera po długich wahaniach i jest pierwszym w Europie byłym monarchą, który sprawować będzie władzę wykonawczą.

Skład przyszłej koalicji rządzącej jeszcze nie jest do końca jasny. Ruch Narodowy „Symeon II” prowadzi rozmowy na temat koalicji z centroprawicowymi Zjednoczonymi Siłami Demokratycznymi i partią mniejszości tureckiej Ruch na rzecz Praw i Swobód.

(PAP)



Prezydent Petyr Stojanow wręcza byłemu carowi Symeonowi II dokument upoważniający do powołania rządu.

Fot. PAP/EPA

Na polu grunwaldzkim

Upadł Wielki Mistrz



Przed sześcioma wiekami wojska króla Jagiełły i wielkiego mistrza zakonu zmierzyły się na polach Grunwaldu.

Fot. Józef M. Ziółkowski

Walcę 1000 rycerzy z Polski, Litwy, Czech, Niemiec na polach Grunwaldu obejrzało w sobotę ponad 60 tysięcy turystów.

Nim wyruszone na pole bitewne, trwały przygotowania w rycerskim obozie Stowarzyszenia Bitwy pod Grunwaldem. Powstawał on od początku lipca, a zbudowano go w całości z drewna. Właśnie tam, naprzeciw siebie stanęły namioty Ulricha von Jungingena i króla Władysława Jagiełły. Turyści mogli je zwiedzać, a gdy władca miał czas, każdy mógł zrobić sobie z nim zdjęcie. Bardziej oblegany był namiot krzyżackiego dowódcy. Wszyscy chcieli go dotknąć i zamienić z nim choćby kilka słów. Jarosław Struczyński z Gniewa, wcielający się w rolę Ulricha von Jungingena nie unikał rozmów.

- Popatrz jak się ustawili, jeden naprzeciw drugiego, jak Kargul i Pawlak - mówił pokazując na namioty, jeden z turystów.

- Widzisz jaką mam popularność - przechwalał się ubrany w żelazną zbroję Ulrich von Jungingen, pokazując otaczających go turystów.

- Bo masz dobrego rzeczownika prasowego - odparł, przywdziewając koronę król Jagiełło, czyli Jacek Szymański z Warszawy.

Wśród rycerzy biegał obwieszony telefonami ko-

mórkowymi Krzysztof Górecki, reżyserujący bitwę grunwaldzką. On nie miał czasu na rozmowy.

O godzinie 13 rycerze ruszyli w pole.

Na ogromnej polanie w okolicach pomnika upamiętniającego sławną bitwę pod Grunwaldem usiadło ponad 60 tysięcy widzów. Ruszyło lekkie konne natarcie, a gdy ustało, posłowie księcia śląskiego Stanisław Szmit, Lucjan Trzebiatowski, Dariusz Lewandowski i posłowie księcia szczecińskiego Sebastian Frymarski, Remigiusz Talaśka i Zbigniew Juszkiewicz przynieśli królowi Jagielle dwa nagie miecze.

Bitwa rozgorzała na dobre. Łucznicy obsypali pole setkami strzał. Strzelały działa. Tu i ówdzie widać było rycerzy z telefonami komórkowymi w rękach. To oni otrzymawszy sygnał od reżysera wysyłali oddziały do walki. Pękały miecze i padali rycerze. Upadł też wielki mistrz, którego zwieziono z pola walki konnym wozem. Wśród rannych i dogorywających krzatali się mnisi udzielając ostatniej posługi.

Józef M. Ziółkowski



Wojska królewskie zadały dotkliwe straty Krzyżakom.

Fot. Józef M. Ziółkowski

Na chwałę zakonu

Jarosław Struczyński
prezes spółki Zamek w Gniewie
który wcielił się w postać
Ulricha von Jungingena



Fot. J. Ziółkowski

- Mam zbroję wykutą przez najlepszych płatnerzy z zamku gniewskiego. Waży ona 25 kilogramów. Można w niej wytrzymać nawet w tegorocznym upale. Czego się nie robi dla chwały zakonu. Bitwę musimy wygrać, bo najechno nas na spokojnej pruskiej ziemi, gdzie tyle bogactwa, miast, kościołów, zamków. Czynimy to dla chwały Bożej i naszego państwa. Król Jagiełło z poganami się sprzymierzył i ziemie nasze niszczy. Przeto my odwrót spod Świecia wykonawszy dzisiaj spotykamy się na polach pomiędzy Stębarkiem a Grunwaldem.

Dzisiejszy Grunwald



Źródło: opracowanie własne, lipiec 2001 r.

(pm)

Udając się na pole bitwy pod Grunwaldem już z odległości kilku kilometrów możemy zobaczyć pomnik i metalowe maszty usytuowane na wzgórzu Zwycięstwa. Z pomnika spoglądają dwie twarze rycerzy osłonięte hełmami. Na stojących masztach są proporce ze znakami wojskowymi Polski i Litwy. Zespół pomników został zbudowany w 1960 roku.

W pobliżu wzgórza znajduje się nieforemna bryła obelisku. Zbudowano go z głazów pomnika grunwaldzkiego wzniesionego w 1910 roku w Krakowie, a zniszczonego w 1939 roku przez hitlerowców.

Na wzgórzu jest też amfiteatr, gdzie na kolistej kamiennej makiwie pokazano rozstawienie wojsk przed bitwą.

W terenie, miejsca postoju obozów polskich i krzyżackich oznakowano stalowymi masztami. Pod amfiteatrem mieści się muzeum.

(józ)

REKLAMA

W sobotę
w Dzienniku
bezpłatny magazyn
SWIAT PODRÓŻY

mocne
LOKATY

3 miesiące do **13,5%**

6 miesięcy do **13,7%**

12 miesięcy do **14,1%**

oprocentowanie w skali roku, zmienne



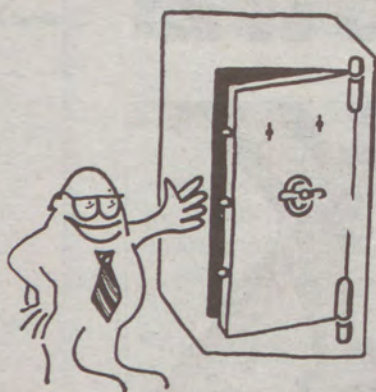
POMORSKO-KUJAWSKI BANK REGIONALNY
SPÓŁKA AKCYJNA

Gdynia,
Malbork,
Elbląg,

ul. Bytomska 24 tel. (058) 664 64 23
ul. Wojska Polskiego 499 tel. (055) 272 97 27
ul. Kosynierów Gdyńskich 4 tel. (055) 236 70 65

Z GOBI BEZPIECZNIE

- KASY PANCERNE
- SEJFY OGNIODPORNE
- SEJFY DOMOWE
- KASETY NA PIENIĄDZE
- SZAFY AKTOWE
- SZAFY KARTOTEKOWE
- SZAFY BHP



Gdańsk, ul. Kościuszki 6 • TEL. 344 30 59, 344 30 64

R-8586/A/31



RENAULT Mégane

Cena od 37 750 zł*



*Cena netto po uwzględnieniu rabatu

Oszczędny, mocny silnik 1.4 16V 95 KM, ABS, EBV, KNP, SRP, 4 poduszki powietrzne, wspomaganie układu kierowniczego, elektryczne szyby, immobilizer, ISOFIX, filtr przeciwpyłkowy, centralny zamek.
Najbezpieczniejszy samochód w swojej klasie wg EURO-NCAP

www.renault.com.pl

Renault Credit Polska

PUH ZDUNEK Sp. z o.o.

80-717 Gdańsk, ul. Miałki Szlak 43/45, tel./fax 301-90-12, 320-21-33

Tradycyjnie czy elektronicznie?

Konto w sieci

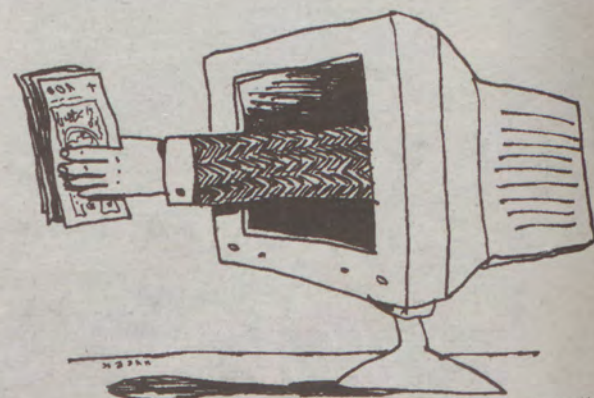
Już kilkanaście banków oferuje dostęp do konta osobistego poprzez Internet. Dwa z nich swoje usługi oferują wyłącznie poprzez sieć.

Bankowość elektroniczna to przede wszystkim wygodny dostęp do własnego konta. Nie musimy osobiście pojawiać się w oddziale. W każdej chwili możemy uzyskać dostęp do naszego rachunku i prześledzić historię operacji. Coraz więcej banków poza prostymi operacjami oferuje możliwość dokonywania przelewów na inne rachunki oraz realizowanie stałych opłat. Istotną zaletą konta elektronicznego jest dostęp przez całą dobę praktycznie z każdego miejsca na świecie.

Na rynku istnieją dwa rodzaje bankowości internetowej. Usługi takie oferuje tradycyjne banki jako dodatkową usługę w pakiecie konta osobistego. Tą ofertą powinniśmy zainteresować się jeżeli zamierzamy drogą elektroniczną zaciągnąć kredyt lub pożyczkę. Istnieją bowiem także banki działające wyłącznie poprzez internet (mBank, Inteligo). Z powodu niskich kosztów działalności oferują znacznie korzystniejsze oprocentowanie, jednak w swojej ofercie nie mają kredytów.

Wiele zabezpieczeń

Bezpieczeństwo naszych pieniędzy jest najważniejsze. Bankowość internetowa gwarantuje je na takim samym poziomie jak tradycyjna.



Rys. Marek Wdźkonski

Banki stosują wiele zabezpieczeń mających uniemożliwić dostęp do rachunku osobom nieupoważnionym. Połączenia z bankowymi serwerami są szyfrowane protokołem SSL. Dzięki temu nie jest możliwe odczytanie informacji o naszym koncie podczas ich przesyłania przez sieć komputerową. Dokonanie transakcji musi być poprzedzone specjalnym kodem lub hasłem. Bezpieczną ochronę konta internetowego mogą zapewnić tylko bardziej zaawansowane rozwiązania techniczne jak tokeny generujące jednorazowe hasła, podpisy elektroniczne, certyfikaty cyfrowe. Takie sposoby zabezpieczeń w połączeniu z hasłem znanym tylko klientowi dają niezawodny system ochrony konta bankowego. Banki na bieżąco śledzą operacje wykonywane przez klientów wylapując podejrzane transakcje. Operator dzwoni do klienta w celu potwierdzenia.

Tanio i prosto

Aby dostać się do swojego konta, potrzebny jest komputer podłączony do sieci i wyposażony w przeglądarkę WWW najlepiej Internet Explorer i Netscape Navigator w wersjach od 4 wzwyż. W przeglądarce internetowej możemy przeglądać historię operacji do kilku miesięcy wstecz. Na stronie WWW możemy zobaczyć tytuły przelewów, nazwy nadawców, czy miejsca dokonania zakupów za pomocą karty płatniczej. Przy wykonywaniu comiesięcznego przelewu można wybrać z listy odbiorcę, który wcześniej został zapisany w systemie. Jedyne co trzeba podać z klawiatury to: kwota oraz tytuł przelewu.

Oplaty za operacje są niższe niż w przypadku tradycyjnego konta. W niektórych przypadkach jak np. mBanku są darmowe. Za korzystanie z e-konta trzeba wprowadzić płacić co miesiąc jednak darmowe operacje sprawiają, że możemy sporo zaoszczędzić. (JKL)

Operacje dostępne w ramach konta internetowego

Bank	Sprawdzanie salda rachunków	Historia rachunku	Przelewy między rachunkami własnymi	Przelewy na rachunki obce	Przelewy z listy odbiorców	Przelewy z przyszłą datą realizacji	Przelewy na ZUS	Zlecenia stałe	Zakładanie lokat	Likwidacja lokat	Wniosek o kartę	Zastrzeganie kart
Bank Przem. Handlowy	+	+	-	+	-	+	-	-	+	+	+	+
Bank Śląski	+	+	+	+	+	+	+	+	+	+	+	+
Bank Zachodni WBK	+	+	+	+	+	+	+	-	+	+	-	-
Citibank	+	+	+	+	+	-	+	+	-	-	-	-
Fortis Bank Polska	+	+	-	+	-	+	+	+	+	+	+	-
Inteligo	+	+	+	+	+	+	+	+	-	-	-	-
Lukas Bank	+	+	+	+	+	-	-	+	+	+	+	+
mBank	+	+	+	+	+	+	-	-	-	-	-	-
Bank Pekao SA	+	+	+	+	-	-	+	+	+	+	-	+
Bank PKO BP	+	+	-	+	+	-	-	+	+	-	-	-
Volkswagen Bank Direct	+	+	+	+	-	-	-	+	+	+	-	-

Banki

Banki zapowiadające dostęp internetowy do konta: Nordea Bank Polska (były Bank Komunalny), Bank Współpracy Europejskiej (bank wirtualny w 2002), Deutsche Bank 24 (koniec 2001), Integrum BGŻ (2001), Invest Bank, Kredyt Bank (2001), LG Petro Bank (bank wirtualny w 2001), Millennium BIG Bank, PBK (po fuzji z BPH), Raiffeisen Bank (do końca roku)

Lokaty terminowe walutowe dla klientów indywidualnych (oprocentowanie w skali rocznej)

	Bank Ochrony Środowiska SA		Bank Przemysłowo-Handlowy SA		Polski Kredyt Bank		BGŻ		BIG BG SA		Citibank		Handlobank		Invest Bank SA		Kredyt Bank SA		Millennium		Pekao SA		PKO BP		Powszechny Bank Kredytowy SA		Bank Zachodni WBK	
	USD	DEM	USD	DEM	USD	DEM	USD	DEM	USD	DEM	USD	DEM	USD	DEM	USD	DEM	USD	DEM	USD	DEM	USD	DEM	USD	DEM	USD	DEM	USD	DEM
jednomiesięczna	3,30	3,55	-	-	3,40	3,00	2,90	2,75	-	-	-	-	-	-	3,30	2,40	-	2,70	3,25	2,75	-	-	2,95	3,60	2,25	2,05	3,00	2,75
trzymiesięczna	3,35	3,65	-	-	4,00	3,50	3,05	3,05	-	-	1,75	1,30	1,75	1,30	3,80	2,50	3,50	2,90	4,10	3,10	2,60	2,40	2,90	3,55	2,35	2,25	3,05	3,10
półroczna	3,40	3,65	2,60	2,30	3,90	3,60	3,10	3,25	4,75	3,30	1,85	1,45	1,85	1,45	4,10	2,80	3,50	3,25	4,00	3,20	2,75	2,50	2,85	3,50	2,40	2,30	3,10	3,25
roczna	3,55	3,65	2,70	2,50	3,80	3,80	3,20	3,55	4,85	3,50	2,05	1,80	2,05	1,80	4,40	3,30	3,80	3,40	4,20	3,30	2,95	2,65	3,05	3,40	2,50	2,40	3,25	3,25

• - oprocentowanie stałe.

Prosimy banki o przesyłanie aktualnych informacji o swoich produktach pod nr faksu (058) 300-33-03 lub 300-33-63

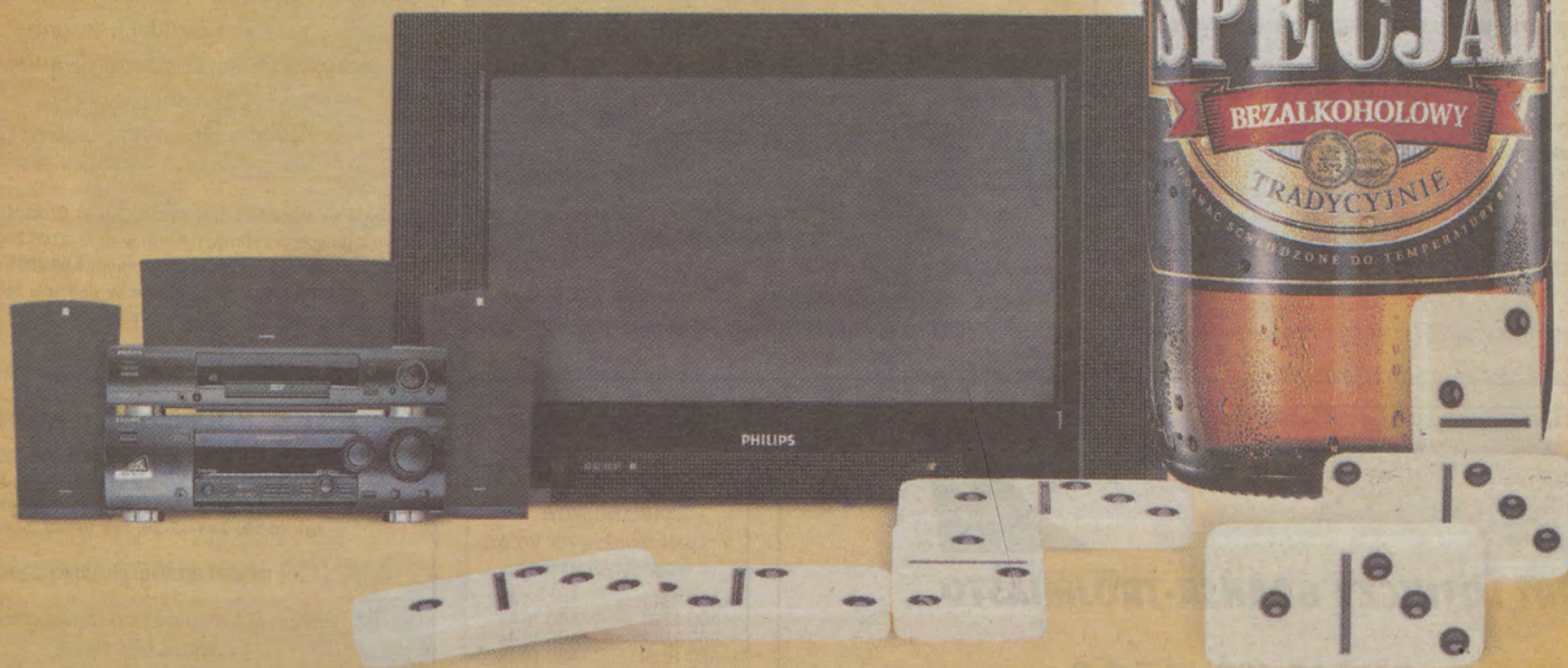
Jacek Klein

PROMOCJA!

GRAJ W DOMINO

Ułóż w szeregu pasujące do siebie
kostki domina z kontretykiet

Wygraj zestaw kina
domowego lub jedną
z ponad **10.000 nagród**



PROMOCJA PIWA BEZALKOHOLOWEGO

PONAD 10.000 NAGRÓD DO WYGRANIA



1x

Kino domowe Philips

(TV 32", odtwarzacz DVD, amplituner, zestaw głośników)

**Dla osoby, która prześle najdłuższy
szereg ułożonych kostek domina.**



10x

TV Philips 29" 100 Hz

**Dla 10 osób, które prześlą
kolejne pod względem długości
szeregi kostek domina.**



100x

**Wieża HiFi Philips
(z nagrywarką CD)**

**Dla następnych 100 osób, które
prześlą kolejne pod względem
długości szeregi kostek domina.**



10.000x

Oryginalny zegarek Specjal

**Dla 10.000 osób, które nadeślą ułożone
szeregi składające się z przynajmniej
15 kostek domina.**

Zasady gry w Domino Specjal

1. Ułóż w szeregu pasujące do siebie kostki domina wycięte z kontretykiet piwa Specjal. Na końcach stykających się ze sobą kostek muszą znajdować się takie same liczby oczek. 2. Ułożone kostki naklej na dowolną kartkę i przyslij w kopercie. 3. Zgłoszenie musi zawierać przynajmniej 15 pasujących do siebie kostek. Aby wygrać jedną z nagród głównych, przyslij jak najdłuższy szereg pasujących do siebie kostek. 4. Dodatkowo zamieść: dane osobowe (imię, nazwisko, adres, wiek, telefon) oraz oświadczenie: „Wyrażam zgodę na przetwarzanie danych w celach marketingowych przez: Grupa Handlowa sp. z o.o. z siedzibą: ul. Browarna 88, 34-300 Żywiec” oraz podpis. 5. Na kopercie zaznacz liczbę zebranych kostek i prześlij na adres: „Graj w domino”, skrytka pocztowa 339, 87-100 Toruń. 6. Możesz nadesłać więcej niż jedno zgłoszenie. Nadesłane zgłoszenia nie sumują się. 7. Informujemy, że masz możliwość wglądu i poprawiania danych. Wyrażenie zgody jest dobrowolne. 8. Czas nadsyłania zgłoszeń upływa 31.08.2001. 9. Lista zwycięzców nagród głównych opublikowana zostanie 5 października 2001 r. w prasie lokalnej. 10. Regulamin konkursu dostępny jest w siedzibie Agencji Reklamowej Graf sp. z o.o., Szosa Bydgoska 50, 87-100 Toruń i może być przesłany pocztą pod warunkiem przesłania należyście zaadresowanej koperty zwrotnej z dopiskiem: „Regulamin Domino Specjal”.

Peryskop

■ Cukier podpisany

Prezydent Aleksander Kwaśniewski podpisał piątek ustawę o regulacji rynku cukru. Podsekretarz stanu w Kancelarii Prezydenta, Andrzej Śmietanko przyznał, że w ustawie jest wiele rozwiązań, które budzą wątpliwości prezydenta. Jednym z nich jest artykuł mówiący o tym, że Agencja Rynku Rolnego zobowiązana jest wykupić po cenach interwencyjnych cały cukier wyprodukowany w kraju.

■ Mniej autostrad

Agencja Budowy i Eksploatacji Autostrad zmienia plany wybudowania sieci autostrad w Polsce. Z powodu braku funduszy zamiast 2.300 km do końca 2015 roku powstanie 1.572 km autostrad. Trasa ze Szczecina do Legnicy, projektowana jako autostrada A3 będzie drogą ekspresową, zaś A2 i A4 zostaną skrócone i kończyć się będą pod Warszawą i Tarnowem zamiast na granicy wschodniej. Budowa autostrady A1 z Gdańska do granicy czeskiej nie jest zagrożona i zostanie - kosztem 10 mld euro - ukończona. Obecnie jest w Polsce 360 km autostrad.

(PAP, DŁ)

Negocjacje z Unią w sprawie rybołówstwa

Wojna centymetrowa

Rybołówstwo może być kolejnym drażliwym tematem negocjacji z Unią Europejską. Polska bezzasadnie broni swych łowisk i zmienia zasady ichtiologii, wymyślając nowe gatunki ryb - twierdzą negocjatorzy UE.

Zdaniem Komisji Europejskiej polski rząd i negocjatorzy nie uznają rybołówstwa za temat poważny i nie wywiązują się z podjętych na siebie zobowiązań. Polska znajduje się na cenzurowanym Unii z uwagi na brak postępu w dwóch spornych kwestiach: odmawiania unijnym statkom dostępu do

swej strefy ekonomicznej na Bałtyku oraz podporządkowania polskich przepisów unijnym normom w zakresie wielkości ryb. Nasze władze motywują ochronę polskich interesów znacznym nieprzygotowaniem polskiego rybołówstwa w konkurencji z rybakami z Unii Europejskiej. Polska flota rybac-

ka wymaga dużych inwestycji, na które jej nie stać. Zaczodzi obawa, że po przystąpieniu do Unii większość z polskich rybaków zbankrutuje.

Polska domaga się uznania wielkości śledzia (zwanego „bałtyckim”) minimalnie na 16-18 cm, podczas, gdy standardy UE mówią o 20 cm. Polska zgodziła się już na minimalną wielkość szprota 10 cm, choć początkowo mówiła o 8 cm. Spór jest istotny gdyż produkty żywnościowe odpowiedniej wielkości są objęte unijnymi funduszami jeśli dramatycz-

Polska flota

Polscy rybacy mają obecnie ponad 350 kutrów oraz 880 łodzi rybackich, średni wiek jednostek przekracza 30 lat. Ministerstwo Rolnictwa szacuje, że w ciągu trzech lat modernizacji należy poddać 183 kutry i 200 łodzi. Ponad 100 kutrów i do 50 łodzi powinno zostać wycofanych z eksploatacji i zastąpionych nowymi jednostkami. Dzięki tym zmianom polska flota rybacka mogłaby konkurować na Bałtyku z rybakami innymi.

nie zmieniają się ich ceny. Negocjatorzy z Brukseli są zdania, że polscy partnerzy celowo wymyślają nowe gatunki ryb - szproty i śledzie bałtyckie - by umożliwić ich połowy i uzyskać na ten cel unijne subsydia.

(DŁ)

REKLAMA

Kmunitat
Zarządu Miasta Gdyni

Stosownie do art. 18 ust. 2 pkt 6 ustawy z dnia 7 lipca 1994 r. o zagospodarowaniu przestrzennym (Dz. U. Nr 15, poz. 139, z późn. zmianami) zawiadamia się, że projekt

MIEJSCOWEGO PLANU ZAGOSPODAROWANIA PRZESTRZENNEGO TERENU W REJONIE ULIC GŁOGOWEJ I WALERIANOWEJ W GDYNI

łącznie z prognozą skutków wpływu ustaleń planu na środowisko będzie wyłożony do publicznego wglądu w dniach od 30.07.01 r. do 31.08.01 r. w siedzibie Urzędu Miasta Gdyni, w pokoju nr 218, w godz. 10-14.

Zgodnie z art. 23 ustawy każdy, kto kwestionuje ustalenia przyjęte w projekcie planu, może wnieść protest.

Zgodnie z art. 24 ustawy każdy, którego interes prawny lub uprawnienia zostały naruszone przez ustalenia przyjęte w projekcie planu, może wnieść zarzut. Zainteresowani mogą zgłaszać protesty i zarzuty na piśmie do Zarządu Miasta Gdyni z podaniem oznaczenia nieruchomości, w terminie nie dłuższym niż 14 dni po upływie okresu wyłożenia.

Za Zarząd
Przewodniczący Zarządu
Prezydent Miasta Gdyni
Wojciech Szczurek

S-3980/A/577

ZUS O/Gdańsk, ul. Chmielna 27/33

ogłasza II przetarg nieograniczony pisemny (zbieranie ofert) na

sprzedaż samochodów służbowych:

ŻUK MIKROBUS GAR 7948, r. prod. 1994, cena wywoławcza 1550 zł.
AUTOKAR GNG 0745, r. prod. 1992, cena wywoławcza 33 500 zł.

Przetarg odbędzie się w siedzibie ZUS, ul. Chmielna 27/33 w dniu 30 lipca 2001 r. o godz. 11.30.

Warunki przystąpienia do przetargu:

- wpłata wadium - 10% ceny wywoławczej określonego pojazdu na konto Zakładu Ubezpieczeń Społecznych O/Gdańsk, ul. Chmielna 27/33 do BGŻ S.A. O/W Gdańsk 20301231-9902-3000-11 lub w kasie Zakładu w dniu przetargu do godz. 11.00,
- złożenie oferty cenowej pisemnej w zamkniętej kopercie do Wydziału Administracyjno-Gospodarczego ZUS O/Gdańsk, ul. Chmielna 27/33, pok. 136 do dnia 30.07.2001 r. do godz. 11.00.

Wadium przepada na rzecz sprzedawcy, jeżeli żaden z uczestników przetargu nie zaoferuje ceny nabycia równej co najmniej cenie wywoławczej.

Informacja o przetargu: tel. 307-82-02

PRZETARG

R-95271A/5-5

SPÓŁDZIELNIA MIESZKANIOWA „INWESTYCJA”
I TOWARZYSTWO INWESTYCYJNE „INVESTING” S.A.

ogłaszają przetarg ofertowy na:

Prace porządkowe na terenie osiedla „Olimp” w Kowalach w tym:

- utrzymanie i sprzątanie terenów zielonych, chodników i ulic
- w okresie zimowym odśnieżanie itp.

Termin składania ofert upływa z dniem 31.07.2001 r. Rozstrzygnięcie przetargu nastąpi w dniu 20.08.2001 r. Nawiązanie współpracy nastąpi z dniem 1.09.2001 r. Stosowne materiały należy składać w siedzibie Spółdzielni Mieszkaniowej „Inwestycja” w Kowalach przy ul. Zefira 27/1, tel. 304 52 15, fax 304 50 83.

PRZETARG

R-8896/A/1102

PORT LOTNICZY GDAŃSK-TRÓJMIASTO

ZARZĄD SPÓŁKI Z O.O. „PORT LOTNICZY GDAŃSK-TRÓJMIASTO”

zaprasza do wzięcia udziału w przetargu nieograniczonym na

zakup wraz z dostawą i instalacją prześwietlarki rentgenowskiej do drobnicowych przesyłek cargo wraz z uniwersalnymi walizkami testowymi do prześwietlarek rentgenowskich.

1. Zainteresowani, oferenci mogą otrzymać dalsze informacje oraz kompletne dokumenty przetargowe w siedzibie spółki: Gdańsk 80-298, ul. Słowackiego 200 tel. (0 58) 348 11 54, 348 13 61 fax (0 58) 345 22 83 w godzinach: od 8.00 do 15.00 w dni robocze.

2. Oferty muszą być dostarczone nie później niż do 6.08.2001 roku do godz. 11.00 do siedziby Spółki z Ograniczoną Odpowiedzialnością „Port Lotniczy Gdańsk Trójmiasto” Gdańsk 80-298, ul. Słowackiego 200 tel. (0 58) 341 24 55 fax (0 58) 345 22 83

3. Otwarcie ofert nastąpi w obecności przedstawicieli oferentów dnia 6.08.2001 roku o godzinie 11.05.

PRZETARG

S-4059/A/949

UPC Telewizja Kablowa z dniem 11 lipca 2001 roku unieważnia identyfikatory pracowników firmy podwykonawczej TOP MIX S.C. o następujących numerach:

- ABC 12 07	- ABC 10 40
- ABC 12 01	- ABC 10 43
- ABC 12 02	- ABC 10 44
- ABC 10 34	- ABC 10 45
- ABC 10 36	- ABC 10 48
- ABC 10 39	

S-1126/A/5-16



GDAŃSKIE PRZEDSIĘBIORSTWO ENERGETYKI CIEPLNEJ Sp. z o.o.
PRACUJEMY W SYSTEMIE ISO 9002
ul. Zawiszy Czarnego 17, 80-433 Gdańsk-Wrzeszcz tel. (0-58) 341-32-34; fax (0-58) 341-37-51

ogłasza przetarg nieograniczony

na realizację kotłowni opalanej gazem dla os. „Moje Marzenie”
Gdańsk-Łostowice, ul. Kampinowska

Zakres zadań objętych przetargiem:

- realizacja kotłowni gazowej o mocy 1200 kW wraz z opracowaniem projektu i uzyskaniem pozwolenia na budowę,
- wykonanie przyłącza wodociągowego (na podstawie dostarczonego przez Inwestora projektu i pozwolenia na budowę),
- przeprowadzenie rozruchu urządzeń i instalacji technologicznych.

I wariant - realizacja kotłowni „pod klucz” wraz z dostawą kotłów z palnikami i z automatyką przykotlewą
II wariant - różnica w stosunku do wariantu I polega na tym, że GPEC Sp. z o.o. dostarczy kotły z palnikami i z automatyką przykotlewą.

Termin realizacji - 30.09.2001 r.

Specyfikacja przetargowa w cenie 200 zł + 22% VAT będzie wydawana po pisemnym zgłoszeniu chęci uczestnictwa w przetargu (specjalny druk można otrzymać faxem: nr 341-26-32) - w siedzibie GPEC Sp. z o.o. przy ul. Zawiszy Czarnego 15 w Gdańsku, pok. 411F.

Oferty należy składać w kancelarii GPEC Sp. z o.o. do dnia 1.08.2001 r. do godz. 14.30.

Otwarcie ofert nastąpi w siedzibie GPEC Sp. z o.o. w dniu 2.08.2001 r. o godz. 10.00.

Osobą upoważnioną do kontaktów z oferentami jest Halina Wojciechowicz i Jadwiga Wierzbicka, tel. 341-32-34 w. 289.

W przetargu mogą wziąć udział oferenci, którzy spełniają wymagania określone w specyfikacji przetargowej.

Warunkiem udziału w przetargu jest wniesienie wadium w wysokości 9000 zł (słownie: dziewięć tysięcy zł), które powinno być wniesione przelewem na konto GPEC Sp. z o.o. lub w formie gwarancji bankowej (szczegóły w specyfikacji przetargowej).

GPEC Sp. z o.o. zastrzega sobie prawo unieważnienia przetargu w każdym momencie bez podania przyczyny.

PRZETARG

R-8904/A/1034

EURO	€	- 0.04 zł		USD	\$	- 0.01 zł		DEM	DM	- 0.02 zł	
		9.07. - 3,5919 zł				9.07. - 4,2454 zł				9.07. - 1,8365 zł	
		13.07. - 3,6291 zł				13.07. - 4,2545 zł				13.07. - 1,8555 zł	

Prognoza na lipiec.

BONUS
AC, OC,
NW, KR

+

PAKIET

ELEKTRYCZNY

+

KREDYT
1%



• W lipcu w okolicach salonów VW mogą pojawić się korki i inne utrudnienia drogowe. Nic dziwnego. Kupując teraz **Polo** lub **Golfa**, otrzymasz pełne ubezpieczenie obejmujące AC, OC, NW, KR i pakiet elektryczny, na który składają się:

autoalarm, centralny zamek oraz elektrycznie sterowane szyby przednie z funkcją automatycznego domykania. Zarówno Polo, jak i Golfa można kupić korzystając z atrakcyjnego kredytu Volkswagen Bank Polska – oprocentowanie już od 1%.*

VOLKSWAGEN BANK POLSKA S.A.

Volkswagen. Wiesz, co masz.



Bora i Passat w specjalnej ofercie.

Bora z pełnym pakietem ubezpieczeń kosztuje 2000 złotych mniej. Kupując **Passata**, masz wybór – pełne ubezpieczenie: AC, OC, NW, KR lub elektroniczna klimatyzacja Climatronic bez dopłaty.

Szczegóły oferty u autoryzowanych dealerów VW:

Kulikowski, 81-006 Gdynia, ul. Morska 314, tel. (058) 663 99 98, fax (058) 663 99 27

Groblewski, 80-371 Gdańsk, ul. Jagiellońska 12a, tel. (058) 557-55 15, fax (058) 558 20 15

Gajos, 81-856 Sopot, ul. Kasztanowa 4, tel. (058) 551 33 17, fax (058) 551 52 02

Elmot, 82-300 Elbląg, ul. Zagonowa 13, tel. (055) 641 88 00, fax (055) 641 88 00

*Kredyt denominowany w euro. Liczba samochodów objętych ofertą ograniczona.

Festiwal Dźwięki Północy

POD NASZYM
Dziennik
Bałtycki
PATRONATEM

Mordwińscy jazzmani



Festiwal Dźwięki Północy odkrywa inspiracje i możliwości kultury ludowej.

Fot. Adam Warzawa

- **Kriwi** pochodzi z **praimindyjskiego**, a znaczy **źródło** - **brzmiała** **za-**
powiedź **występu** **biało-**
ruskiego **młodzieżowe-**
go zespołu Kriwi
z Mińska.

Tegoroczny Festiwal Muzyki Inspirowanej Folklorem Dźwięki Północy organizowany przez Nadbałtyckie Centrum Kultury był, jak co roku, spotkaniem, którego owoce poznamy zapewne podczas kolejnych jego edycji.

Na przykład syberyjski chór Krasota i szwedzki zespół Ramantik przywieźli w tym roku materiał ze wspólnej płyty „Trance-Siberian”.

- To efekt naszego spotkania na Dźwiękach Północy przed dwoma laty - mówi Per Sandberg, akor-

deonista ze szwedzkiego tria Ramantik. - W tym roku pojechaliśmy do Nowosybirsk na trzy dni, zamknęliśmy się w studiu, by znaleźć wspólną formułę dla naszych romantycznych melodii, biorących początek ze skandynawskiej tradycji skrzypiec i staroobrzędowych pieśni z Sybiru. Co prawda nie rozumiemy, o czym oni śpiewają, ale staramy się wczuć w nastrój i klimat tej muzyki. Jeśli bardzo chce się rozumieć i być rozumianym, wszystko jest możliwe.

Również występy Mordwińczyków zaowocowały dwoma ciekawymi koncertami. Męski zespół Toorama przy centrum kultury w Saranську zaprezentował się w projekcie Toorama Jazz z pięcioma mordwińskimi jazzmanami. Ich popisy wspomagane będą formami

macji Milo Kurtisa Drum Freaks przyjmowane też były gorąco podczas finałowego koncertu w kościele św. Jana.

- Występujemy głównie latem w Rosji i Skandynawii. Nasz język i nasza kultura należy do grupy ugrofińskiej, dlatego jest łatwo przyswajana na północy Europy. W zimie pracujemy, ja jestem nauczycielem, Wołodia historykiem, inni są muzykami, ale z samego grania nie da się żyć - mówi Genadij Dułkin. - „Niech żyje Bóg” to jedna z dwóch naszych płyt kompaktowych. W repertuarze mamy około 300 pogańskich irańskich i mokszańskich pieśni.

Niektóre z pieśni zespołu Dułkina łączą elementy prawosławia i pierwotnej ludowości. Na przykład ofiarnik, czyli pieśń ofiarna

zatyłowana „Narod stroit cerkiew”. Naród buduje cerkiew, ale świątynia nie chce się budować. Budowniczy decydują się złożyć ofiarę z niewiasty. Wycinają jej wszystkie miejsca, które uważane są za diabelskie: paznokcie, piersi itd., a jej ciało kładą jako fundament. Dopiero wówczas udaje się postawić dom modlitwy. Ciekawostką jest to, że wszystkie nasze bóstwa są kobietami - dodaje Dułkin.

Swoje pogańskie korzenie członkowie zespołu Toorama traktują jak oddanie hołdu przyrodzie, choć oczywiście wszyscy są chrześcijanami.

Takie to skarby, inspiracje i możliwości kryje kultura ludowa, o czym można się było dowiedzieć podczas festiwalu Dźwięki Północy.

Anna Malcer

Przyszłość sulmińskiej galerii

Miejsce przeczekania

Kilka dni temu tragicznie zmarł pomorski plastyk Włodzimierz Wiczorkiewicz. Pozostawił po sobie niezrealizowany pomysł stworzenia miejsca pracy twórczej dla artystów.

Na początku lat 90. w barokowym kościele poewangelickim, usytuowanym w centrum wsi Sulmin, Wiczorkiewicz urządził prywatną galerię, gdzie eksponował swoje oryginalne

rzeźby ze skóry. Jego pasją było wprowadzanie sztuki w przyrodę, w przestrzeń. Wkomponowywał rzeźby w otaczający gościół ogród. Jednocześnie był człowiekiem pragnącym działać społecznie. Zapraszał do Sulmina artystów niepełnosprawnych, organizując dla nich plenery plastyczne. Jego osobowość przyciągała ludzi, to on tworzył klimat więzi pomiędzy ludźmi.

Dwa lata temu Wiczorkiewicz wystąpił z pomysłem sprzedaży cegieł i zbierania pieniędzy na budowę centrum dla artystów w otoczeniu barokowej budowli.

- Kupowaliśmy te cegły - mówi doktor Janusz Szeluga, przyjaciel zmarłego. - Miał to być przyczynek do założenia centrum.

Nie wiadomo, czy Wiczorkiewicz spisał testament dotyczący galerii.

Jednak przyjaciele uważają, że powinno się uszanować wolę zmarłego rzeźbiarza.

- Sulmin powinien pozostać miejscem tradycyjnych spotkań i być ośrodkiem pomocy dla artystów - twierdzi doktor Szeluga. - Powinny tam powstać pokoje, w których twórcy mogliby przeczekiwać trudne okresy życia. A takie często pojawiają się u niejednego twórcy. (mig)

Czechow w Orłowie

Senność letniska

Letnią propozycją Teatru Miejskiego w Gdyni, graną na plenerowej scenie obok morza w Orłowie, jest tym razem „Mewa” Antoniego Czechowa.

Brzozy na plaży

Spektakle grane w Orłowie są zawsze testem talentu dla scenografa: jak wykorzystać tło morskich fal, scenerię morską brzegu i towarzyszący spektakłom zapadający zmierzch. Elżbieta Wernio zasadziła na piasku kępę brzozy, na scenie wysiała trawę, widok na morze otwiera się przez trzy białe bramy, imitujące ogrodowy teatr z pierwszego aktu. Bramy są też jednak potem ramą całego przedstawienia. Nic dziwnego: bohaterowie grają tu coś przez cały czas, tyle że to - cytując poetę - „teatr życia płaczącego”. Scenografia, tak niby realistyczna, a na niby (brzozy na plaży...), bawiąca się konwencjami (obowiązkowa w sztukach Czechowa biel letnich kostiumów) dobrze trafia w myśl przedstawienia. Gdybyż jeszcze oprawiająca spektakl muzyka dostosowała się do tej gry w umowność i nie była tak dosłownie, tak oczywiście nostalgiczna.

Marionetki

Najosobliwsi są poruszający się po scenie ludzie. Ma się wrażenie, że raczej deklamują swoje kwestie, niż nimi tak naprawdę żyją. Marionetki - cytując tego samego poetę. Tak miało być w pomysłach reżysera, czy tak się anemicznie zagrało aktorom, trudno zgadnąć. W przypadku Trigorina, (gościnnie Adam Ferency), daje to nawet dobry efekt, bo wydobywa na wierzch kabotyństwo tego literata w średnim wieku, szukającego wrażeń na prowincji. Ale jako sposób bycia tylu innych bohaterów, ich dystans do siebie powoduje, że sztuka staje się senna, odrętwiała. Na scenie kochają się na zabój, przegrywają całe życie, strzelają sobie w łeb. Ale widzowni to nie porusza. Rozumiem: Irena Arkadina (Urszula Kowalska), ukradkiem ocierająca usta po pocałunku z Trigorinem, tak naprawdę go nie kocha, gra tę miłość, potrzebną jej jako lek na lek starzejącej się kobiety przed samotnością. Rozumiem: doktor Dorn (Dariusz Siastacz), podstarzały bawidamek, na nic już specjalnie w życiu nie czeka. Ale jakoś trudno było mi tak na nic już nie czekać razem z nim przez całe przedstawienie.

Dramat i loteryjka

Masza (Beata Buczek Żarnecka) i Nina (gościnnie Dorota Nikiporczyk) to jedyne tu żywe, pełnokrwiste, przeżywające prawdziwy dramat osoby. Z zestawieniu z resztą dramat tym prawdziwszy i dzięki temu najciekawszy. Grzegorz Jurkiewicz, grający jednostajnie Triplewa, wyraźnie nie uniośł roli. Trzeba by jeszcze zauważyć autentycznego w swej prostactości Szamrajewa (Eugeniusz Kujawski) i - jak zawsze rzetelnego - Stefana Iżyłowskiego. Kiedy jego schorowany Sorin dostaje ataku astmy w końcu trzeciego aktu, dusi się tak przekonująco, że chciałem już zerwać się z ławki i bieć aktorowi na ratunek.

Spektakl zakończony jest świetną sceną: gdy na werandę wchodzi doktor Dorn, by dyskretnie powiadomić Trigorina o samobójstwie Triplewa, towarzystwo w najlepsze licytuje dalej idiotyczną loteryjkę. Tak, można w ten sposób przedeklamować i przelicytować za parę kopiejek całe swoje życie. Ale by stanąć przed tym pytaniem, widz musi się wcześniej zgodzić na to, że jego cierpliwość zostanie poddana niemałej próbie.

Jarosław Zalesiński



Teatr Miejski w Gdyni, Scena Letnia w Orłowie: „Mewa” Antoniego Czechowa. Reżyseria Julia Wernio, scenografia Elżbieta Wernio, premiera 6 lipca 2001.

Fot. Sławomir Piasecki

„Shrek” - kino na upały

Pokochoać księżniczkę



W opowieści o Shreku przewija się galeria postaci z bajkowego zwierzyńca.

Fot. materiały promocyjne

Jeśli w czasie upalnego popołudnia kino nie świeci pustką, dla filmu to niezły znak. Tak właśnie jest z filmową bajką „Shrek”, która podbiła publiczność tegorocznego festiwalu w Cannes, a teraz podbija kina w Polsce.

W Cannes rozległy się nawet sensacyjne pogłoski, że „Shrek” pretenduje do Złotej Palmy. W odpowiedzi na tę prowokację krytycy oddali salwę honorową, pukając się w czoło. Jednak Liv Ullmann, wybitna aktorka stojąca na czele jury, w czasie projekcji „Shreka” zaśmiewała się do łez. I nie ma się czemu dziwić. To film inteligentny. A że tkwi w nim doza naiwności? I że kończy się z pozoru niewiarogodnym morałem? Albo że został wykonany techniką animacji komputerowej - no to co!?

Powtarza się znana prawda - publiczność oglą-

da chętnie to, czego jeszcze na ekranie nie było. A w „Shreku” prawie wszystko przebiega na wywrót.

Sympatyczny tytułowy bohater żyje w ustronnej samotni. Może jego ulubione przysmaki nie są akurat naszymi przysmakami (żabi tatar, zupka z ropuchy), lecz ochrona prywatności jako wartości numer 1 chyba nie wyda nam się rozszczeniem przesadzonym. Shrek nie umie opędzić się tylko od namolnego, chytliwego Osiółka. A także od bandy myszy, które mu podjadają ser podłaski. Poza tym niestrasze mu żadne smoki.

W opowieści o Shreku przewija się galeria postaci z bajkowego zwierzyńca. A widzowie obeznani z historią kina bez przerwy natrafiają na smakowite rodzyinki w formie parodystycznych cytatów - od „Śpiącej królewny” począwszy, po „Indianę Jonesa”, a nawet i „Gładiatora”. Piękna księżniczka Fiona z kolei daje popis wybitnych umiejętności karate. Zaczaj, co ja mówię? Piękna?

Otóż ocena urody Fiony z pewnych powodów łączy się z okropnym zgrzytem. Więcej powiedzieć tu nie wypada. Kwestia dwuznacznej aparycji Fiony to skutek jej nieostrożnego zadania się z wiedźmą. Sprawa jest naprawdę poważnej natury. Tak poważnej, że kres aferze Fiona może położyć dopiero wtedy, kiedy stanie na ślub-

nym kobiercu. A z kim zdecyduje się na nim stanąć - w tym cały ambaras. Tak wielki, że w kinach w USA „Shrek” dozwolony jest od lat 13. Nasze dzieci są zdecydowanie dojrzalsze, toteż w polskich kinach film idzie bez ograniczeń. Mimo wszystko dorosłym polecam go również.

Henryk Tronowicz

„Shrek”, pełnometrażowy film animowany produkcji amerykańskiej, 2001. Reż.: Andrew Adamson, Vicky Janson, na podstawie książki Williama Steiga. W wersji polskiej Shrek mówi głosem Zbigniewa Zamachowskiego, Osiółek - Jerzego Stuhra, a księżniczka Fiona - Agnieszki Kunikowskiej.

Czterodniowa recytacja poezji Czesława Miłosza Urodzinowy festiwal noblisty

Dzisiaj w Gdańsku rozpoczyna się wielki festiwal poezji Czesława Miłosza, związany z jego dziećmi. W gdańskiej restauracji Dom Młynarza przeczyta lub wyrecytuje wiersze kilkadziesiąt osób ze świata teatru i szerzej pojętej kultury. Recytacje (wiele z nich będzie przekazywanych telefonicznie lub za pośrednictwem Internetu) zapo-

wiedzieli m.in. Daniel Olbrychski, Wojciech Pszoniak, Andrzej Seweryn, Zbigniew Buczkowski, Bronisław Maj, Dariusz Siatkowski, Tomasz Lengren, Marek Piwowski, Mirosław Baka, Tomasz Orłoś, Radosław Piwowarski. Legendarny kompozytor Piwnicy pod Baranami, Zygmunt Konieczny zaśpiewa jeden z wierszy noblisty do napisanej przez siebie muzyki.

Impreza jest pomyślana nie tylko jako hołd dla wielkiego poety, ale także jako wyraz kulturowej łączności Wilna, miasta, w którym Czesław Miłosz spędził lata studenckie, z Gdańskiem, powojennym azylem dla wielu tysięcy wilnian. Również poeta ma trójmiejskie epizody w swoim życiorysie: okres bezpośredniego powojennego spędził w Sopocie, obecnie

jest honorowym członkiem komitetu obchodów stulecia Sopotu.

Sesja potrwa 90 godzin, czyli około 4 dni. Maraton recytacji jest dostępny dla wszystkich chętnych. Potencjalni recytatorzy mogą zgłaszać się pod numer telefonu 305 30 69 i zapoznać się na określonej godzinie.

(tor)

Premiery ■ Całki ciał

Teatr Dada von Bzdülów dał w piątek dwie kolejne premiery na raz: taneczną „Dialogus in Conventione” oraz taneczno-aktorską „Apartament nr 7”. Z pierwszej zapamiętuje się najbardziej Katarzynę Chmielewską. Jej krótki solowy występ, od którego rzecz się rozpoczyna, to pokaz nie tylko wielkiej sprawności, giętkości i posłuszeństwa ciała, ale też czegoś nieuchwytnego, co nazwać by można artystyczną osobowością. Więcej tego było co prawda widać w „Si”, własnym układzie choreograficznym Chmielewskiej, wytańczonym przez nią w lutym na ósmym urodzinach Dada von Bzdülów, ale i tu pojawiała się to w krótkich przebiegach.

Trochę takich choreograficznych błyszczyków miga też w „Dialogus in Conventione”. I do tych pojedynczych migów sprowadza się wartość całości. Aha, jeszcze mocna, zróżnicowana muzyka Wojciecha Mazolewskiego. Opowieść o wchodzeniu ze sobą w przeróżne relacje ludzkich zachowań i gestów była równie pozbawiona emocji, jak twarz tańczącej je Magdaleny Reiter. Męczące to wszystko, skomplikowane i pozbawione ducha, niczym rachunek całkowity, rozwiązywany przy użyciu ciał. Chłodna scenografia Tomasza Krupińskiego dopasowała się do tego klimatu. Więcej nawet: woda kapiąca z zawieszonych zbiorników, na koniec upuszczana obfitym strumieniem, stała się równie niezamierzonym, co trafnym streszczeniem myślowej zawartości widowiska.

„Apartament nr 7” wygląda z kolei na myślowy odprysk poprzedniej premiery Dada „Pokoju do wynajęcia”. Publiczność bawił drobiazgi po scenie Leszek Bzdyl. Mnie zastanawiało, czy to naprawdę wszystko, co ma on nam do powiedzenia.

Jarosław Zalesiński

■ Ścisk na scenie

Tym razem widownia nie tylko, jak zwyczajowo piszą recenzenci, wypełniła się po brzegi, ale wręcz pękła w szwach. Mowa o nowo-proklamowanej w sopockim hotelu Rezydent muzyczno-kabaretowej scenie Marka Richtera - do tej pory gwiazdy teatru Atelier.

Przyczyną pęknięcia była premiera płyty „Sopocki nokturn” znanej już w Sopocie poetki Grażyny Orlińskiej. Chętnych do słuchania jej poezji w wykonaniu takich gwiazd, jak Hanna Banaszak, Barbara Dziekan czy Justyna Szafran było tak wielu, że premiery, wbrew nazwie, musiały odbyć się dwie.

Grażyna Orlińska, poetka niezwykle czujna, wrażliwa i „chora na Sopot” - jak anonsował konferansjer Maciej Nowak, zaprosiła słuchaczy na poetycki spacer po Sopocie, a tu wiadomo... artyści nie rdzewieją, zapiją, zaszaleją. Sopot Orlińskiej jest tak samo „wstawiony”, jak sopotaki - czarotaki, bohaterowie jednej z piosenek. Sopotaki to znaki miasta malowane przez tutejszego artystę ze Szwecji Pera Dahlberga. Z Orlińską zwiedzamy Sopot nie od strony Monciaka, ale od strony artystycznych zaułków i przystani, miejsc gromadzenia się tutejszej bohemy, a więc knajp: nieistniejącej już Psiej i Kociej Łapy czy Pubkina (tu anioły po kątach śpią) oraz teatru Atelier, gdzie morze wlewa się do foyer. Zastanawiamy się, czy idącego do nieba Parasolnika nie namalował przypadkiem Marc Chagall i ile gwiazdek na swym sztandarze ma Peter Konfederat.

Miasteczkiem z Andersena nazywa poetka Sopot, w piosence śpiewanej w duecie przez Hannę Banaszak i Barbarę Dziekan. Jednak nie wiedzieć czemu sopockie piosenki Grażyny Orlińskiej mniej poruszają te najdelikatniejsze struny, które mocniej były potrącane w recitalu Marka Richtera złożonego z jej wierszy, a zatytułowanego „To miał być żart”: - Tu pięć minut trwa życie, nim rozplynie się w niebycie...

Anna Malcer



Okładkę płyty „Sopocki nokturn. Piosenki Grażyny Orlińskiej” zaprojektował Per Dahlberg.

Gdynia Summer Jazz Days

Danie główne na śniadanie

Gdynia Summer Jazz Days przebiegał w tym roku z kłopotami.

Już pierwszego dnia, w środę, spóźniony samolot z Londynu wywrócił porządek koncertu. Brytyjski zespół saksofonisty Courtneya Pine'a, który miał w intencji organizatorów rozgrzać publiczność i przygotować ją do występu największej gwiazdy ostatnich lat, Dave'a Douglasa, zagrał dopiero po porażającym secie Douglasa.

Gwiazda nieprzereklamowana

Amerykański trębacz, laureat najważniejszych dziesięcioletnich plebiscytów jazzowych, zaprezentował akustyczną muzykę pozbawioną trików, opartą na mistrzostwie wykonawców. W sekcjach Douglasa wystąpiło kilku muzyków, którzy mimo mało zaawansowanego wieku zaistnieli już na scenie jazzowej jako liderzy własnych zespołów. Na gdyńskiej scenie pojawili się m.in.

pianista Uri Caine, autor kilku odebranych przez krytykę jako rewelacyjne awangardowych interpretacji muzyki klasycznej (min. „Wariacji Golbergowskich” J.S. Bacha), jeden z najbardziej cenionych basistów ostatnich lat Ted Genus, doskonały saksofonista Greg Tardy. Takie referencje procentują - sekstet zagrał bez żadnych ograniczeń stylistycznych. Bez wątpienia jest jednym z najciekawszych współczesnych zespołów.

Przeszłość, przyszłość

Kolejny dzień rozpoczęło swoim występem trio młodego pianisty Sławka Jaskulke, wspomaganego przez czołowego wybrzeżowego saksofonistę Macieja Sikałę. Jaskulka pokazał jazz, który nigdy nie wychodzi z mody: oparty na dorobku Milesa Davisa i Johna Coltrane'a. Lider z pewnością ma szansę dołączyć do czołówki polskich pianistów jazzowych.

Dzień został zwieńczony koncertem wielkiego gitarzysty Johna Scofielda.

Gitarzysta, mimo iż zbliża się do pięćdziesiątki, wciąż wytycza nowe kierunki rozwoju jazzu. Zaprezentował ekscytujące połączenie soulu, jazzu i rocka. W wykonaniu Scofielda osiąga ono nowy wymiar. Kwartet dał gdyńskiej publiczności lekcję jazzu zakorzenionego w muzyce Milesa Davisa, z którym John Scofield po raz pierwszy odwiedził Polskę przed 19 laty. Gitarzysta udowodnił, że Miles nie dobierał sobie przypadkowych współpracowników. Geniusz Scofielda polega na swobodnym doborze inspiracji i wyciskaniu z nich samej esencji jazzu.

Przygodowy piątek

Ten wieczór zapowiadał się jako koncert zainspirowany muzyką religijną. Niestety do Gdyni nie dojechał Steve Bernstein z zespołem Diaspora Soul i koncert Psalmów Dawidowych do kompozycji Leszka Możdżera był

wspomagany przez przeniesiony z programu poprzedniego dnia zespół austriackiego basisty Joachima Tangy.

Tang przekonał publiczność o dwóch faktach: że istnieją Austriacy sympatyczniejsi od Jorga Haidera i że wciąż aktualna jest inspiracja pochodząca z najbardziej niedocenionej Davisowskiej płyty, funkowego „In the Corner”. Od wydania tego albumu minęło blisko trzydzieści lat, ale po wysypie amerykańskich i brytyjskich wykonań moda dotarła do Europy Środkowej. Właśnie wersja środkowoeuropejska, wzbogacona chłodem, formalizmem i kulturą muzyczną wydaje się propozycją najaktualniejszą.

Psalmowy koncert Możdżera zebrał elitę polskich jazzmanów, m. in. saksofonistę Adama Pierończyka, basistę Olę Walickiego, perkusistę Jose Torresa. Zespół stowarzyszony z gdańską Grupą Wokalną Majora Cannabisa wykonał po raz



John Scofield wciąż wytycza nowe kierunki rozwoju jazzu.

Fot. Adam Warzawa

kolejny repertuar znany już w Trójmieście.

Jest nadzieja, że w przyszłym roku Możdżer, bywalec Gdynia Summer Jazz Days, przywiezie coś nowego. Jubileusz festiwalu bę-

dzie dobrym ku temu pretekstem.

Tomasz Rozwadowski

Wczorajszy wieczorny koncert Georga Bensona rozpoczął się po czasie zamykania gazety.

NEKROLOGI

Z głębokim żalem zawiadamiamy, że w dniu 11 lipca 2001 r. zmarł nasz najukochańszy mąż, tatuś i dziadek

ś. † p.

ROMAN WOJEWSKI

Msza św. żałobna zostanie odprawiona w dniu 17 lipca 2001 r. o godz. 11.30 w kościele św. Jerzego w Sopocie. Ceremonia pogrzebowa odbędzie się w tym samym dniu o godz. 13.00 na cmentarzu komunalnym w Sopocie.

Pogrzeźni w smutku
żona i córka z dziećmi

6801032/A/S-7

Koledze **J. WŁADYSŁAWOWI RAKOWSKIEMU** wyrazy głębokiego współczucia z powodu śmierci

MATKI

składają

Rada Nadzorcza, Zarząd Spółdzielni oraz koleżanki i koledzy ze Spółdzielni Pracy „Techno-Mechanik” w Gdańsku.

10127723/A/S-10

Wyrazy głębokiego współczucia z powodu śmierci

ZDZISŁAWA NAWROCKIEGO

Rodzinie zmarłego

Dyrekcja, Koleżanki i Koledzy z „TRANS-INSTAL”
Gdańsk-Orunia

składają

10127744/A/S-5

Z głębokim żalem zawiadamiamy, że dnia 12 lipca 2001 r. zmarł pełniąc obowiązki służbowe, funkcjonariusz Państwowej Straży Pożarnej w Wejherowie

st. ogn. JERZY JEKA

Pogrzeb odbędzie się w Krokowej, dnia 17 lipca 2001 r. o godz. 10.00.

Wyrazy głębokiego współczucia całej rodzinie składają
funkcjonariusze Państwowej Straży Pożarnej w Wejherowie.

10127862/A/S-5

Z głębokim żalem zawiadamiamy, że 13 lipca 2001 r. zasnęła w Bogu nasza ukochana Mama, Babcia i Prababcia

ś. † p.

MARIANNA RAST

lat 90

Pogrzeb odbędzie się dnia 17 lipca 2001 r. o godz. 13.00 na cmentarzu centralnym Srebrzysko.

Pogrzeźona w głębokim smutku
Rodzina

10127865/A/S-10

Z głębokim żalem zawiadamiamy, że w dniu 12 lipca 2001 roku po ciężkiej chorobie zmarła Nasza Ukochana Żona, Mama i Babcia

ś. † p.

JANINA BOROWIK

lat 63

Msza św. żałobna zostanie odprawiona w kościele pw. MBB w Gdańsku, ul. Głębocka dnia 16 lipca o godz. 12.00. Pogrzeb odbędzie się tego samego dnia o godz. 13.30 na cmentarzu Łostowickim.

Pogrzeźona w smutku
Rodzina

10127820/A/S-5

Wyrazy głębokiego współczucia
Panu inż. **ŁECHOWI RĄBAŁSKIEMU**
z powodu śmierci

ŻONY

Dyrekcja, Rada Pracownicza, NSZZ „Solidarność”, koleżanki i koledzy z P.P. Biura Projektów Kolejowych w Gdańsku.

Wyprowadzenie zwłok 16 lipca 2001 r. o godz. 15.00 na cmentarzu Łostowice.

R-8940/A/1086

Z głębokim żalem zawiadamiamy, że 12 lipca 2001 r. zmarła

ś. † p.

LEOKADIA WOJCIECHOWSKA

Msza św. żałobna odprawiona zostanie w dniu 17 lipca 2001 r. w kościele pw. MBNP, Gd.-Wrzeszcz, ul. Słowackiego 79, o godz. 11.00. Pogrzeb tego samego dnia na cmentarzu Łostowice o godz. 13.30.

Pogrzeźona w smutku
Rodzina

10127817/A/115

Z głębokim żalem zawiadamiamy, że dnia 10 lipca 2001 r. odeszła od nas Moja ukochana Żona i Mamusia

ś. † p.

JOANNA REGINA STYPA

lat 45

Msza św. żałobna zostanie odprawiona dnia 17 lipca 2001 r. o godz. 13.00 w kościele pw. Świętej Trójcy w Gdyni-Dąbrówce. Pogrzeb odbędzie się tego samego dnia zaraz po mszy świętej o godz. 14.00 na cmentarzu Komunalnym w Kacku przy ulicy Spokojnej.

O czym zawiadamia pogrzeźona w smutku
rodzina

5002075/A/S-16

Z wielkim żalem zawiadamiamy, że w dniu 12 lipca 2001 r. zmarła ukochana żona, matka i babcia

ś. † p.

ALBINA ŻÓŁTOWSKA

z domu STRZELECKA

lat 75

Msza św. żałobna odprawiona zostanie dnia 17 lipca 2001 r. w kościele pw. Matki Boskiej Częstochowskiej, ul. Skłodowskiej Curie 3 B o godz. 9.30. Pogrzeb odbędzie się tego samego dnia o godz. 13.30 na cmentarzu Srebrzysko.

Pogrzeźeni w głębokim smutku
Mąż i Synowie z Rodzinami

10127821/A/115

Kuba Stępniaak zaprosił gwiazdy

Drugi taki koncert

Już drugi koncert na rzecz zwierząt organizuje w Sopocie piętnastoletni Kuba Stępniaak z Gdańska. Na wczorajszej konferencji prasowej w Warszawie swoje uczestnictwo w przedsięwzięciu zadeklarowali Kora i zespół Manam, Kayah, Myslovitz i Maryla Rodowicz.

Wczorajsza konferencja prasowa rozpoczęła kampanię promocyjną koncertu, który zaplanowano na 9 września w sopockiej Operze Leśnej. Udział wzięły w niej gwiazdy polskiej sceny muzycznej, które zadeklarowały uczestnictwo w przedsięwzięciu. W tym roku akcja Kuby, który sam namawia artystów do występu, rozszerza kręgi. Zebrane podczas koncertu pieniądze przeznaczone będą nie tylko na jedzenie, budy i lekarstwa dla zwierząt zamieszkujących schroniska. Część z dochodu ma wspierać akcje ratowania koni z „transportów śmierci”, które podczas przewożenia z Polski na południe Europy (np. do Włoch) giną w zatrważających warunkach. Właśnie organizatorzy zdecydowali się umieścić na promującym koncert plakacie. W oczu rzuca się też umieszczone



Kuba Stępniaak organizuje kolejny koncert na rzecz zwierząt.

Fot. Przemek Świdorski

poniżej hasło „Zwierzę też człowiek”.

- Wiem, że hasło jest szokujące - mówił podczas konferencji Kuba. - Jednak tak, jak powiedział ksiądz Jan Twardowski, miarą wrażliwości człowieka jest jego stosunek do zwierząt. Nie chciałbym przy tym, żeby po tragedii, jaką przed tygodniem po powodzi przeżyło wiele osób w Gdańsku, miało do mnie żal, że zbieram pieniądze na zwierzęta. One, tak jak ludzie, potrzebują pomocy.

Kubie wtórowała Kora, która zaśpiewa we wrześniu w Operze Leśnej.

- Jestem wielką zwolenniczką akcji pomagania zwierzętom - powiedziała. - Chciałabym jednak, żeby odbywały się one nie tylko okazjonalnie. O tym, jak bardzo potrzebni jesteśmy czworonogom, przekonałam się, kiedy ostatnio zginął mi ukochany kot. W jego poszukiwaniu obeszłam chyba wszystkie piwnice w okolicy mojego domu i zobaczyłam, w jakich strasznych warunkach żyją bezdomne zwie-

Więcej na ten temat czytaj w Internecie
sopot.naszemiasto.pl

Umie kwestować

Kuba ma piętnaście lat. Wcześniej pomagał schroniskom dla zwierząt, kwestując wśród znajomych, w szkole albo na koncertach. Na pomysł zorganizowania koncertów z udziałem gwiazd, z których dochód przeznaczony będzie na rzecz zwierząt, wpadł trzy lata temu, kiedy leżał w szpitalu.

rzęta. Chciałabym przekonać wszystkich o tym, że aby było mniej bezdomnych czworonogów, powinniśmy zacząć regulować przyrost naturalny zwierząt.

Marta Legieć

Więcej na ten temat czytaj w Internecie
gdansk.naszemiasto.pl

Pomysły przewodniczącego Rady Miasta Gdańska

Zadecydowała większość

Z Bogdanem Oleszkiem, nowym przewodniczącym Rady Miasta Gdańska rozmawia Iwona Rodiewicz.

- Dlaczego zdecydował się pan kandydować na przewodniczącego rady?

- Okazało się, że jestem osobą, którą większość postrafała zaakceptować. Radnym udało się w końcu dogadać, co jak wiadomo w ostatnim, napiętym czasie nie było łatwe. Poza tym, zależało mi na tym, żeby w końcu skończył się ten horror związany z nieobsadzonymi stanowiskami. Dłużej tych pustek nie można było tolerować.

- Co trzeba koniecznie zmienić w organizacji i funkcjonowaniu Rady Miasta Gdańska?

- Przede wszystkim na sesjach nie można marnować czasu na zbędne tłumaczenia, klótnie i wyja-

śnianie radnym spraw, które mogłyby zostać przedyskutowane dużo wcześniej. Sesja powinna być merytoryczna i bardziej konkretna. Dlatego też zależy mi na tym, żeby było więcej spotkań klubowych, na których uzgadniano by wspólne stanowiska. Uważam, że na posiedzeniach zbyt dużo czasu pochłaniają przepranki.

- Czy będzie pan korzystał z doświadczeń byłej przewodniczącej Elżbiety Grabarek-Bartoszewicz?

- Z dobrych na pewno. Nie będziemy się zachowywać jak dwoje wrogów.

- Twierdzi pan, że jako przewodniczący nie zamierza być zakładnikiem Zarządu Miasta. Zależy panu na apolityczności i zachowaniu suwerenności wobec władz. Czy jak na przewodniczącego koła RS AWS nie są to za mocne słowa?

- Nie. Przewodniczący powinien przede wszystkim reprezentować radę i starać się bronić zdania większości, nawet jeśli będzie ono rozbieżne z moim. Z drugiej jednak strony nie chodzi o to, żeby z zarządem toczyć walki. Radni i zarząd powinni ze sobą rozmawiać i współpracować.

- Radni często zarzucali byłej przewodniczącej proceduralne potyczki i nieumiejętne prowadzenie posiedzeń. Czy poradzi pan sobie z tym lepiej?

- Na pewno będę się starał. Na razie uspokajam mnie doświadczenie Macieja Lisickiego, ostatniego ze „starych” wiceprzewodniczących. Jeśli nie będę czegoś wiedział, to się zapytam. Bez obaw.

- Powódź spowodowała, że ponownie trzeba przewracać budżet do góry nogami, szukać oszczędności. Z czego miasto powinno zrezygnować?



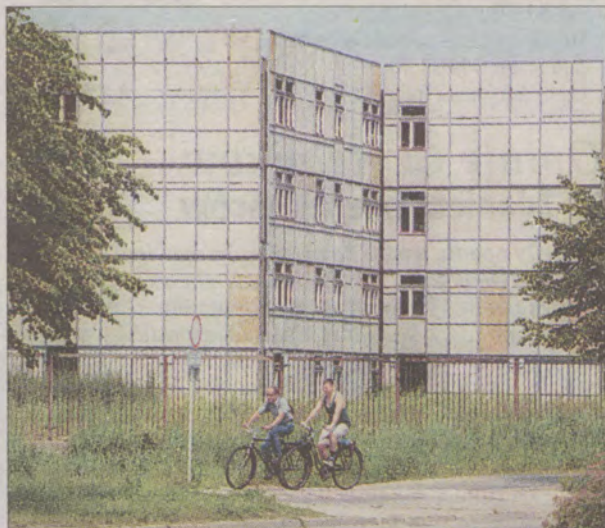
Bogdan Oleszek

Fot. Krzysztof Mystkowski

- Zastanawiam się nad halą widowiskowo-sportową, która ma powstać na granicy Gdańska i Sopotu. W obliczu takiej katastrofy, nie czas chyba myśleć o rozrywkach. To by były już 2 mln zł. Trzeba cię wydatki z infrastruktury komunalnej. W tym tygodniu okaże się, co zostanie wykreślone z inwestycji.

W skrócie

Ruiny hotelowca nad morzem



Czy ruiny hotelowca w końcu przestaną szpecić okolice?

Fot. Przemek Świdorski

GDAŃSK. Dzisiaj mija termin przedłożenia ekspertyzy określającej stan techniczny hotelowca przy ul. Hallera w Brzeźnie przez właściciela obiektu. W przeciwnym razie grożą mu wysokie kary finansowe.

- Oczekujemy zdecydowanych działań inwestora w tej sprawie - mówi Ireneusz Gordon, przewodniczący Rady Osiedla Brzeźno. - Czy zamierza inwestować w obiekt i czy usunie płyty azbestowe, z których jest zbudowany. Przecież to stanowi zagrożenie dla zdrowia okolicznych mieszkańców.

- Poza tym ten budynek tylko szpecić okolice i nie jest najlepszą wizytówką Brzeźna. - dodaje ks. Bernard Zieliński, proboszcz parafii św. Antoniego. - Latem odbywają się tu koncerty, przyjeżdżają ludzie z całej Polski.

Władysław Wróbel, powiatowy inspektor nadzoru budowlanego, kilkakrotnie zobowiązywał właściciela do przedstawienia dokumentów określających, co zamierza zrobić z byłym hotelowcem. Za każdym razem inwestor zwlekał z wyjaśnieniami.

- Tym razem wszystko wskazuje na to, że ekspertyza będzie - mówi Władysław Wróbel. - Wiem, że właściciel zlecił jej wykonanie firmie, która się w tej sprawie z nami konsultowała. Jeśli ekspertyza wykaże konieczność rozebrania budowli, to wydam taki nakaz.

Stan techniczny obiektu wyraźnie na to wskazuje. Jeśli właściciel nie przedstawi dokumentu, grożą mu kary finansowe. Podobnie będzie, jeśli otrzyma nakaz rozebrania hotelowca i nie zrobi tego.

- Właściciel już wielokrotnie deklarował się, że usunie szkodliwe substancje z obiektu - mówi Ireneusz Gordon. - Jesteśmy ciekawi, czy tym razem to zrobi, czy będzie to kolejne granie na zwłokę. Ta sprawa ciągnie się już od kilku lat. Mieszkańcy czekają na jej zakończenie.

W ciągu ostatnich kilku dni nie udało nam się skontaktować z właścicielem.

(ph)

Historia obiektu

Budynek został wybudowany pod koniec lat 80. przez Stocznnię Północną. Mieli w nim zamieszkać m. in. robotnicy z byłego ZSRR. Wobec zadłużenia stoczni teren sprzedano miastu. Na początku lat 90. obiekt zakupił prywatny inwestor z Kwidzyna. Zobowiązał się do usunięcia szkodliwych materiałów lub zburzenia budynku.

REKLAMA

Jedyną na Wybrzeżu licencjonowane biuro współpracujące z Dziennikiem Bałtyckim od 1989 r.

Dziennik Bałtycki

BIURO REKLAM I OGŁOSZEŃ

LABOX-PRESS

Gdynia, Świętojańska 5
tel./fax 620-65-22
(10.00-16.00)

Gdańsk, Targ Drzewny 3/7
„DOM PRASY”
tel./fax 346-27-63
(10.00-15.00) R-8470/A/80

„TECHMAPROJEKT”

HURTOWNIA MATERIAŁÓW HUTNICZYCH I BUDOWLANYCH

Gdańsk, ul. Wielopole 7 c

tel./fax 058 343-11-80
tel./fax 058 343-11-11
fax 058 342-19-00

STAL

blachy, kształtowniki, pręty, rury, wałki, profile zamk., elektrody, tarcze, drut spaw., siatki zbroj., kratki pomocowe, siatki ogrodz. ocynk. i PCV, pręty w gat. „45”, sześciokąty

MATERIAŁY BUDOWLANE

cegła, cement, wapno, gazobeton, styropian, wełna, folia, papa, lepek, pianki, silikony itp.

OKNA PCV VEKA

produkcja, sprzedaż, montaż

zapewniamy transport i rabat do **10%**

Czekamy na sygnały

Jeżeli masz problem, zadzwoń pod nr bezpłatnej infolinii 0 800 1500 39 lub do dyżurującego reportera. Dzisiaj na Twoje sygnały w godz. 12-14 pod nr. tel. 300 33 90 czeka Agnieszka Trawczyńska.



Opinie Czytelników

■ Zdaniem mieszkańców

■ **Kiedy opadła woda.** Powódź, która nawiedziła w ubiegłym tygodniu nasze miasto, dla wszystkich mieszkańców była wielkim zaskoczeniem. Gdy woda płynęła po ulicy, wspólnie z sąsiadami walczyć o dobytek, barykadowaliśmy domy. Po jakimś czasie woda opadła, a wraz z wodą opadły emocje. Wtedy z pomocą przyszły nam lokalne media. Radio wciąż nadawało aktualne informacje, ale jedynie szczęśliwi posiadacze odbiorników na baterie mogli je usłyszeć. Poradniki zamieszczone w lokalnych gazetach także okazały się niezbędne. Ja sam po prasę wybrałem się pieszo do centrum Gdańska, ale było warto. Uwagi zamieszczane na łamach gazet podpowiadały mi, jak osuszyć mieszkanie, rozpocząłem także działania mające na celu uzyskanie odszkodowania. Dobrze, że ktoś pomyślał o tak podstawowych, ale bardzo ważnych sprawach. Jak się okazało, niezwykle cennych dla poszkodowanych.

Internauta z Gdańska

■ **Po powodzi.** Orunia - dzielnica w której mieszkam - znalazła się podczas powodzi na pierwszych stronach gazet. Do mojego zatopionego domu przyjeżdżali urzędnicy, dziennikarze oraz reporterzy telewizyjni. Wszyscy byli zaskoczeni ogromem zniszczeń, ofiarowali pomoc i bardzo mi współczuli. Kiedy włączono prąd, zobaczyłem nawet swój dom w telewizji. Ostatnio jednak w kraju coraz mniej się mówi o powodzi, są przecież o wiele bardziej ciekawe tematy polityczne...

A w moim mieszkaniu wciąż stoi woda.

Internauta z Gdańska

W skrócie

■ Koncert w Dworze Artusa

GDĄSK. Uroczyste zakończono Festiwal Pianistyczny Fermata oraz III Pomorskie Warsztaty Pianistyczne Fermata 2001. Podczas koncertu mieliśmy okazję wysłuchać nagrodzonych uczestników warsztatów. Impreza muzyczna rozegrała się w ubiegły piątek, 13 lipca w Dworze Artusa w Gdańsku. Podczas uroczystego koncertu wystąpili - śpiewająca altam, Jadwiga Rappé oraz pianista Mariusz Rutkowski. Artyści wykonali między innymi utwory Franza Petera Schuberta, Johanna Straussa oraz Antonina Dvoraka. Organizatorem festiwalu Pianistycznego Fermata i Pomorskich Warsztatów Pianistycznych jest Agencja Artystyczna - Promocyjna Fermata. Sponsorem koncertu było Towarzystwo Ubezpieczeniowe PZU ŻYCIE SA.

(amt)

Komunikat

■ Zmiany w ruchu

GDĄSK. Pętla tramwajowa w Oliwie została zamknięta wczoraj (niedziela). Zmieniła się więc organizacja ruchu linii tramwajowych.

■ między pętlą przy ul. Abrahama a pętlą w Oliwie kursuje zastępcza linia autobusowa T 12

■ zamiast tramwaju nr 12 na trasie Siedlce-Abrahama jeździ linia 11, dla której obowiązuje rozkład jak dla numerów 11 i 12

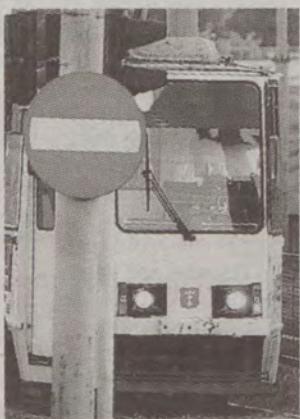
■ na trasie Oliwa-Jelitkowo zamiast nr 6 kursuje tramwaj zastępczy 36

■ między Oliwą a Zaspą nie jeździ numer 12

■ w dni powszednie uruchomiona zostaje dodatkowa linia tramwajowa 32 na trasie Oliwa-Pomorska-Chłopska-Rzeczypospolitej-Mickiewicza-Opera-Grunwaldzka-Abrahama

Zmiany obowiązują do najbliższej niedzieli.

(ph)



Do niedzieli inaczej będą jeździły niektóre tramwaje.

Fot. Archiwum

Pruszcz Gdański. Bałagan w archiwach

Na wagę złota

Pruszczanie przechodzący na emeryturę miewają kłopoty z odszukaniami dokumentów w licznych archiwach. Jak mówią, panuje w nich bałagan.

Krystyna Siemieniecka z Pruszcza zaczęła gromadzić świadectwa pracy z zakładów, w których pracowała, kilka miesięcy przed przejściem na emeryturę. Nie wszystkie udało się jej odzyskać. Nie jest to odosobniony przypadek.

Z archiwum do archiwum

Krystyna Siemieniecka najdłużej pracowała w Wojewódzkiej Centrali Handlowej. Mundurowi mają w papierach porządek, więc bez problemu wydali zaświadczenie. Uzyskanie dokumentów z prywatnych archiwów nie było już takie proste.

- Trudno zdobyć informację, gdzie znajdują się papiery ze zlikwidowanych zakładów - irytuje się pani Krystyna. - Niektórzy traktują interesantów poważnie i chociaż próbują coś doradzić. Inne nie udzielają żadnych informacji. Niektórzy przedsiębiorcy co kilka miesięcy zmieniają nazwę firmy, nie informując o tym



Rys. Marek Wdziękoński

nawet pracowników. Zwiększałam chyba wszystkie archiwa w Pruszczu i w Gdańsku.

Dopiero po dwóch latach szukania udało się zdobyć część dokumentów.

- Zostało do zdobycia jeszcze jedno zaświadczenie, z firmy Plast. Ktoś mi doradził, by sprawdzić archiwum w Złotej Karczmi - mówi Krystyna Siemieniecka. - Pojechałam tam. Bez rezultatu. Ostatnio dowiedziałam się, że jakieś dokumenty są w firmie Albra SC. Nie ma jej jednak w książce telefonicznej i nie wiem jak ją znaleźć.

Wzięta pracownica

Prywatne archiwa sprawiają wiele problemów odchodzącym na emeryturę. Zazwyczaj działają przy małych firmach. Niekiedy, upadając, przekazują papiery innym. Pracownicy zlikwidowanej firmy Plast twierdzą, że dokumentów nie ma w żadnych archiwach. Prawdopodobnie... wzięła je jedna z pracownic biurowych.

Kontakt z właścicielem zlikwidowanego Plastu jest niemożliwy. Jest on nieuchwytny, zajęty powoływaniem do życia nowych firm i likwidowaniem starych. Z byłymi pracownikami nie chce rozmawiać.

- Może powinienam oddać sprawę do sądu, ale to przecie będzie się ciągnęło w nieskończoność. Nie wiem, co mam robić - denerwuje się pani Krystyna.

Inspekcja pomaga

- Należy przyjść do Państwowej Inspekcji Pracy - powiedział Jarosław Wiśniewski, radca prawny Państwowej Inspekcji Pracy w Gdańsku. - Pomagamy osobom szukającym świadectw zatrudnienia. Mamy wykaz wszystkich kilkunastu archiwów, w których przechowywane są dokumenty firm z Pruszcza i Gdańska.

Nr tel. PIP w Gdańsku to 520 18 22 i 520 18 27. (war)

Pomorskie. Może zabraknąć leków

Kasa zwleka z zapłatą

W niektórych z 600 aptek w Pomorskiem może wkrótce zabraknąć leków, gdyż ich właściciele nie będą mieli za co ich kupić.

Aptekarze winią za to Pomorską Kasę Chorych, która do tej pory nie zwróciła im kosztów refundacji leków za miesiąc czerwiec. Mechanizm jest prosty: aptekarz kupuje leki w hurtowni, pacjent otrzymuje część z nich bezpłatnie, za inne płaci częściowo, a kasa chorych zwraca aptekarzom poniesione koszty. Co miesiąc kasa przekazuje aptekom ok. 20 mln zł.

- Leki refundowane stanowią 60 proc. obrotów mojej placówki - mówi właścicielka niewielkiej apteki na jednym z gdańskich osiedli. - 20 tys. zł powinienam otrzymać 2 lipca, do dziś pieniędzy nie ma.

W szczególnie trudnej sytuacji znalazły się właśnie małe i średnie apteki.

- Szufłada, w której przechowuję silne, narkotyczne leki przeciwbólowe jest pu-

sta - twierdzi pani magister z jednej z gdańskich aptek. - Nie mogę ich zamówić, bo nie mam pieniędzy, a na biurku piętrzy mi się już stos niezapłaconych faktur. - Boję się, że wkrótce zabraknie mi innych leków.

Sytuację aptekarzy dobrze znają pracownicy Okręgowej Izby Aptekarskiej w Gdańsku. Codziennie odbierają od nich kilkadziesiąt telefonów. Od kilku dni próbują więc monitorować w kasie. Bezskutecznie.

- Obiecano nam, że zaległe pieniądze apteki otrzymają do 9 lipca, minął tydzień, a pieniędzy nadal nie ma - mówią w izbie.

- Część aptek już pieniądze otrzymała, dziś lub jutro powinny one dotrzeć do pozostałych placówek - zapewnia Barbara Jagielak z Pomorskiej Regionalnej Kasy Chorych. - Natomiast nie powinni się niepokoić pacjenci, hurtownie na pewno wydłużą aptekom terminy płatności. Jolanta Gromadzka-Anzelewicz

Nie nasza wina

Barbara Jagielak

Wydział Gospodarki Lekiem PRKCh



Fot. P. Świdorski

- Do tej pory kasa płaciła aptekom regularnie. W tym miesiącu przekazujemy pieniądze później niż zwykle, ale nie z naszej winy. Na konto kasy wpływają one z ZUS również z opóźnieniem. Gdy tylko się tam pojawiają, zaraz są przekazywane do aptek, które mają pierwszeństwo. Te kłopoty są przejściowe.

Głuchy telefon

Wojciech Prokurat

prezes Okręgowej Izby Aptekarskiej w Gdańsku



Fot. Adam Warława

- Utrzymujemy stałą gorącą linię z kasą chorych. Wyznaczono nam tam ostateczny termin wypłaty dla aptek na 9 lipca, ale go nie dotrzymano. Aptekarze się denerwują, gdyż teraz od nich zapłaty za leki żądają dostawcy. Od kilku dni nie sposób się do kasy dodzwonić, nikt nie podnosi słuchawki.

Gdańsk Morena. Budowa obiektów sportowych

Boisko przy boisku

Powstaje kompleks boisk przy XX LO na gdańskiej Morenie. Obiekt ma być gotowy w kwietniu 2002 r.

Kompleks, usytuowany przy ul. Dobrowolskiego 6, wybudowany zostanie na trzech poziomach. W skład wejdą m. in. miejsca do gry w piłkę nożną, siatkówkę, koszykówkę, biegania oraz

dwie skocznie w dal i rzutnia kulą. Łączny koszt budowy boisk wyniesie 800 tys. zł. Budowa jest finansowana przez miasto.

- Musimy uporać się jeszcze ze skutkami poniedziałkowej powodzi i dokończyć roboty związane z przygotowaniem terenu. Za trzy miesiące będziemy mogli rozpo-

cząć właściwą budowę - mówi Wiesław Ronowicz, kierownik budowy. - Dysponujemy 60 procentami sumy potrzebnej do jej ukończenia. Jeżeli w przyszłorocznym budżecie znajdą się pieniądze, budowa powinna zostać ukończona w kwietniu przyszłego roku.

Kompleks przeznaczony będzie głównie dla uczniów szkoły oraz okolicznych mieszkańców. Pod koniec roku, jeżeli obecność pierwszych zainteresowanych nie będzie kolidowała z pracami wykończeniowymi, skorzysta już będzie można z boiska do koszykówki i piłki ręcznej. (baz)

REKLAMA

www.era.pl

Windsurfing ERA CUP

Dorota Staszewska
> Mistrzyni Świata Formuły Windsurfing i Funboarda <

Wojtek Brzozowski
> Mistrz Świata Formuły Windsurfing i Funboarda <

7 - 11 lipca Międzyzdroje
Puchar Europy Era Windsurfingu

19 - 22 lipca Jurata
Międzynarodowe Mistrzostwa Polski Era Formuły Windsurfing

3 - 5 sierpnia Jastarnia
Międzynarodowe Mistrzostwa Polski Era Kitesurfingu

9 - 12 sierpnia Łeba
Międzynarodowe Mistrzostwa Polski Era Funboarda

RME FM

tvn

SUPER Express

era

POLSKIE STOWARZYSZENIE ŻEGLARSTWA BESEDOWEGO
POLISH BOARDAILING ASSOCIATION

5-3920-A/577

Wydarzyło się Dziecko w ruchu drogowym



Funkcjonariusze spotkali się z najmłodszymi w ramach akcji „Bezpieczne wakacje”, w którą włączyły się także m.in. straż pożarna i Straż Miejska.

Fot. Sylwia Ressel

GDAŃSK ZASPA. Kilkadziesiąt osób, głównie dzieci, bawiło się wczoraj na festynie pod hasłem „Bezpieczeństwo na drodze” przy restauracji McDonald na Zaspie. Imprezę zorganizowały firma i gdańska policja.

Dzieci wzięły udział w rozmaitych konkursach sprawnościowych i tych z wiedzy o przepisach ruchu drogowego. Nagrodami w nich były między innymi długopisy, gry i zabawki.

- Mama mnie nauczyła, że powinnam przechodzić przez ulicę wyłącznie, gdy świeci się zielone światło dla pieszych - mówiła 6-letnia Zuzanna Koterbska, która bawiła się wraz z rodzicami na festynie. - I przestrzegę, bym nie wbiegała na jezdnię, bo można wpaść pod pędzący samochód. To samo mówią policjanci.

Jak powiedziała „Dziennikowi” Justyna Bartusik, koordynator działań marketingowych McDonaldsa w Trójmieście, to przede wszystkim mieszkańcy Zaspy wskazywali, że warto byłoby urządzić festyn dla najmłodszych.

- Chodzi o to, by dzieci, które nie wyjechały na wakacje i pozostały w blokowiskach miały jakieś zajęcie, mogły się trochę pobawić, zrelaksować - mówi Justyna Bartusik. - Dzięki współpracy z policją udało się nam zorganizować festyn edukacyjny. (sr)

Dojechały mimo wieku

Sopot - Wdzydze Kiszewskie. Waldemar Lewandowski z Sopotu, jadący Oplem Rekordem P2 z 1962 roku, triumfował w sobotnim II Rajdzie Neptuna, którego trasa przebiegała z Sopotu do Wdzydz Kiszewskich. Miłośnik zabytkowych samochodów zdystansował około dwudziestu innych zapaleńców, którzy prowadzili m.in. liczące 30 i więcej lat Mercedesy, Warszawy czy Fiaty 125 p.

- W rywalizacji nie liczył się tak bardzo czas, w jakim załogi i ich wehikuły pokonały 200-kilometrową trasę rajdu - mówi Marcin Kismanowski, komandor II Rajdu Neptuna. - Braliśmy pod uwagę przede wszystkim precyzję, z jaką uczestnicy imprezy rozwiązyli czyhające na nich na trasie zadania sprawnościowe. Zwracaliśmy również uwagę na wymyślne przebrania, w których wystąpili kierowcy.

Drugi w rywalizacji był Bogusław Korczyński z Gdańska, który poprowadził Opla Olimpię Rekord B, wersja LVL z 1966 roku.

- Kupiłem ten wóz w 1997 roku - twierdzi właściciel supermaszyny. - Jeżdżę nim niemal codziennie, bo to dobry wóz. W przeciwieństwie do współczesnych produkcji nie robi na drodze kawałów.

Rajd zorganizował Automobilklub Morski w Gdyni. (sr)

REKLAMA

CEPELIADA 2001

MOŁO W SOPOCIE
18 - 22 LIPCA, GODZ. 11:00 - 20:00

PREZENTACJA
TWÓRCZOŚCI LUDOWEJ
20 twórców ludowych
oraz 20 wystawców

WYSTĘPY
ZESPOŁÓW FOLKLORYSTYCZNYCH
W MUSZLI KONCERTOWEJ

Organizatorzy:
Cepelia oraz PTH „Kąpielisko Morskie Sopot”

www.trójmiasto.pl

Logo: CEPELIA, WIECZÓR wybrzeża, NORD 106.7-96.4

100

W skrócie

■ Bezinteresowne ratowanie



Spotkanie w gdyńskim magistracie.

Fot. Sławomir Ptasznik

PODZIĘKOWANIE ZA POMOC. Prezydent Gdyni Wojciech Szczurek przyjął w gdyńskim magistracie grupę 17 gdyńian, którzy ofiarnie pomagali gdańskim powodzią.

- W naszej grupie byli ratownicy, na co dzień strzegący bezpieczeństwa na gdyńskich plażach, współpracujący z nami instruktorzy ratownictwa oraz przedstawiciele Centrum Techniki Nurkowej Piórewicz Gdynia - mówi Marcin Wojciechowski, ratownik i szef Działu Sportu Gdyńskiego Ośrodka Sportu i Rekreacji, jeden z inicjatorów akcji pomocy dla gdańszczan.

Gdyńscy ratownicy brali udział w akcji naprawy wału przeciwpowodziowego Raduni wzdłuż ulicy Gościnniej w Gdańsku. Pracowali w dwóch grupach, w ekstremalnie trudnych, niebezpiecznych dla życia warunkach. Prezydent Wojciech Szczurek wręczył dzielnym ratownikom listy gratulacyjne z podziękowaniami za ich wspaniałą postawę.

Oto nazwiska wyróżnionych gdyńian: **Marcin Wojciechowski, Jakub Friedenberger, Stanisław Malepszak, Paweł Mierzwa, Maciej Podgórski, Maciej Gramens, Jakub Śliwiński, Bartosz Urbański, Ireneusz Jończyk, Rafał Wędzik, Łukasz Wysocki, Tadeusz Skibiński, Robert Muraszewski, Michał Matejowski, Sylwester Korusiewicz, Piotr Piórewicz i Paweł Jańczyk.**

(Bart)

■ Apel towarzystwa

PROSZĄ O POMOC. Gdyński oddział Towarzystwa Opieki nad Zwierzętami przewidywał ponoszenie kosztów sterylizacji i kastracji wolno bytujących kotów w celu zahamowania ich nadmiernego przyrostu naturalnego. Niestety, skromne zasoby finansowe towarzystwa nie pozwalają na realizację tego planu. Liczba wolno bytujących kotów oraz kotów dowożonych do schroniska wzrasta w sposób niekontrolowany. Poza wymienionymi zabiegami konieczna jest również inna pomoc weterynaryjna, o którą proszą ludzie o skromnych zasobach finansowych. Towarzystwo zwraca się z apelem do mieszkańców naszego miasta o pomoc finansową, pieniądze można wpłacać na konto: **PKO BP I Oddział Gdynia Nr 10201853-3320-270-1-PLN.** Za każdą pomoc, choćby najdrobniejszą, towarzystwo z góry serdecznie dziękuje.

(Bart)

■ Zorganizowali szkolny festyn

SZKOŁA DZIĘKUJE. Dyrekcja, Rada Pedagogiczna, uczniowie i rodzice samorządowej Szkoły Podstawowej Nr 34 serdecznie dziękują wszystkim sponsorom i organizatorom festynu szkolnego w szczególności: Ewie i Zbigniewowi Lipińskim, Dorocie i Jackowi Tarkowskim, Rafałowi Olszewskiemu, Hurtowni Kwiatów Mercado, firmie Fota, firmie Coltex - autoryzowanemu przedstawicielowi Plus GSM, Przedsiębiorstwu Komunikacji Trolejbusowej w Gdyni, Straży Miejskiej, Straży Pożarnej, komendantowi policji w Gdyni, dowódcy marynarki RP, Przedsiębiorstwu Robót Sanitarno - Porządkowych Sanipor, sieci sklepów Zatoka.

(Bart)

■ Poszukują właścicieli

JACHTY DO USUNIĘCIA. Marina Gdynia przy alei Zjednoczenia 13D (tel. 661 93 66, fax 661 94 29) poszukuje właścicieli jachtów: „Kes”, „Flatter”, „Obieżyświat” oraz właściciela wraka jachtu koloru czarnego odwróconego do góry dnem, znajdujących się na terenie Mariny Gdynia w celu ich usunięcia. W przypadku niezgłoszenia się właścicieli jachty i wrak zostaną usunięte.

(Bart)

Walczyli z burzą i ulewą

Mokry wieczór i noc

Przerwy w dostawach prądu i pozalewane tereny w różnych dzielnicach Gdyni to skutek intensywnej burzy, która rozpętała się wczoraj po godz. 15.

Z żywiołem walczyli strażacy wspierani przez mieszkańców miasta, którzy usypując wały przeciwpowodziowe z worków z piaskiem chronili swój dobytek - głównie garaże i piwnice - przed zniszczeniem przez wodę. Tak było m.in. w Leszczynkach na ul. św. Mikołaja, gdzie na niewielkim fragmencie swojego biegu wylała rzeka Chylonka zalewając część posiadłości i tunel pod torami. Strażacy wypompowując wodę uchronili przed podtopieniem resztę mieszkań w tym rejonie. W Orłowie woda zatopiła kilkudziesięciometrowy fragment ul. Kaprów i wdarła się do niektórych garaży. Zalana została część piwnic przy ul. Miętowej na Dąbrowie. W tej samej dzielnicy nie było prądu w wyniku pożaru trafostacji przy ul. Rde-



Strażacy pompują wodę z tunelu przy ul. Św. Mikołaja.

Fot. Sławomir Ptasznik

stowej. Przerwę w dostawie energii elektrycznej zanotowali też mieszkańcy Małego Kacka, gdzie piorun uderzył w słup energetyczny przy ul. Łowickiej i doszło do eksplozji transformatora.

- Do godz. 20 mieliśmy na koncie 27 akcji - mówi

kpt. Piotr Socha, rzecznik gdyńskich strażaków. - Ogłoszony został stan podwyższonej gotowości. Interwencje utrudniał fakt, że nasze największe pompy nadal usuwały skutki powodzi w Gdańsku.

We wczorajszych rozmowach z reporterami „Dzien-

nika” strażacy przewidywali, że wobec nieprzychylnych prognoz meteorologicznych - spodziewanych intensywnych opadów deszczu w nocy, akcje pompowania wody potrwać co najmniej do dziś rana.

(szad)

Balonowe regaty w Gdyni

Finał kolorowych zmaganiań

W sobotę wieczorem zakończyły się Międzynarodowe Regaty Balonowe o Puchar 75 - lecia Miasta Gdyni. W zawodach, które trwały od czwartku, udział wzięło 20 załóg z Polski, Niemiec oraz Litwy.

W ostatnim dniu zawodów rozegrano trzy konkurencje, rano „fly in”, czyli lot do wyznaczonego celu oraz „zatapianie okrętów” czyli rzut markerami do naziemnego celu. Po południu odbyło się „polowanie na lisa” - pogoń za wyznaczonym balonem. Sobotnią klasyfikację punktową zwyciężył Krzysztof Mikołajczyk.

Wieczorem w muszli koncertowej na placu Grunwaldzkim odbyła się uroczystość zakończenia zawodów oraz dekoracja zwycięzców.

- Atmosfera zawodów była bardzo dobra - powiedział po zakończeniu imprezy Eugeniusz Olszański, dyrektor sportowy zawodów. - Dopisali organizatorzy oraz sponsorzy imprezy. Większość z załóg, które



Zwycięzcy z pucharami oraz główną nagrodą regat balonowych - motocyklem Jawa 125.

Fot. Sławomir Ptasznik

wystartowały w regatach, zapewniła, że za rok również przyjadą do Gdyni.

Ostatecznie w regatach zwyciężył Krzysztof Mikołajczyk, który startował na balonie Okocim. Zwycięzca w nagrodę otrzymał puchar 75 - lecia Gdyni z rąk wiceprezydenta Jerzego Miotke oraz motocykl Jawa 125. Drugie miejsce za-

jął Jarosław Woszkowski na balonie Tyskie, a na trzeciej pozycji uplasował się Andrzej Maciejczak startujący na balonie „Idea”.

Wśród nagrodzonych tego dnia znaleźli się również Czytelnicy „Dziennika” - zwycięzcy konkursu balonowego - nagrodzeni rowerami.

Niestety nagle pogorszenie pogody uniemożliwiło nocną paradę kolorowych balonów, która miała się odbyć w parku Rady Europy. Piloci w pośpiechu musieli zwinąć przygotowane już do pokazów balony.

W niedzielę po śniadaniu uczestnicy regat wyjechali z Gdyni.

(pac)

Ogólnopolskie zawody konne w Gdyni

Deszczowy memoriał

Od piątku mieliśmy okazję oglądać zmagania jeźdźców i koni z przeszkodami. Na terenie Klubu Tenisowego Arka odbywały się VII Zawody Ogólnopolskie w skokach - Memoriał Eryka Brabeca.

Impreza organizowana przez Gdynskie Towarzystwo Hipiczne trwała aż do niedzieli włącznie.

Gdynskie zawody są kontynuacją tradycji hipicznych tego miasta przez II wojny światowej. Już w 1928 roku II Pułk Szwoleżerów Rokitniańskich zorganizował pierwsze zawody. Po wojnie dopiero siedem lat temu GTH z Teresą Szydłowską na czele, obecną prezes towarzystwa, udało się zorganizować pierwszy Memoriał Brabeca, nazwany tak od nazwiska przedwojennego zawodnika, niekwestionowanej gwiazdy impre-



Sonya Czajor na koniu Ircha podczas konkursu „Pierwszego skoku”.

Fot. Sławomir Ptasznik

zy. Główną, przechodnią nagrodą jest rzeźba ufundowana przez żonę patrona. W tym roku była szansa, aby trofeum zostało na stałe

w rękach zwycięzcy (taka sytuacja miałyby miejsce, gdyby Sławomir Kaczmarek wygrał po raz trzeci). Niestety plany organizatorów pokrzyżowała pogoda. Burza nad Gdynią uniemożliwiła rozegranie głównego konkursu o Grand Prix.

- Nie do końca odbył się też, konkurs „C” dokładnie

ści z rozgrywką - mówi Krzysztof Przyjemski, członek komisji sędziowskiej zawodów. - Skakanie na 1,4 metra na rozmytym podłożu jest niebezpieczne dla koni i zawodników. Każdy poślizg na błocie może skończyć się tragicznie.

Agata Grzegorzczak

Bohaterowie zawodów

W konkursie „P” dokładności z rozgrywką I miejsce zajął Bartosz Szymborski na koniu Władca Gedymin, w konkursie „N” wyboru trasy zwyciężyła Oliwia Wierzboska na Galonie, puchar Gdynskiego Towarzystwa Hipicznego w konkursie „C” zwykłym również zdobyła Oliwia Wierzboska, ale na koniu Waro Heros.

W sobotę w konkursie „P” kolejnych eliminacji wygrał Roman Ruciński na Cassino, w „N” wzrastający stopień trudności z rozgrywką Andrzej Stefaniak na Człokosie z, w dwufazowym „C” Oliwia Wierzboska na Waro Herosie, w „Pierwszym skoku” Wioletta Nicyporul na Wergiliuszu, w „Bingo” zwyciężył Marek Orłoś na Diandrze. Niedziela to zwycięstwa Michała Spizewskiego na Ramonie w „P” wyboru przeszkód i Sławomira Kaczmarka na Hattricku w zwykłym „N”. W ostatnim „C” dokładności nie wyłoniono zwycięzców - I miejsce ex aequo zajęli:

- Andrzej Stefaniak na Handicapie
- Sławomir Hartman na Garfieldzie
- Dominika Reńska na Grafie.



Wioletta Nicyporul na Wergiliuszu zdobyła puchar „Dziennika Bałtyckiego”.

Fot. Sławomir Ptasznik

Babie Doły

Jubileusz morskich lotników

Dokładnie 81 lat temu po raz pierwszy z wód Zatoki Puckiej wzbił się w powietrze wojskowy wodnosamolot. Data 15 lipca 1920 roku przyjęta została jako święto polskich lotników morskich.

Dzisiaj w lotnictwie morskim służy 2500 ludzi. Lotnictwo to symbol podbicia przez człowieka jednego z żywiołów, lotnictwo morskie - wymaga zmagania się aż z dwoma. Tamten pierwszy morski lot w II Rzeczypospolitej wykonał

chorąży Tadeusz Zubrzycki.

Organizacyjnie romantyzm latania nad morzem ujęty został w wojskowe ramy Gdynskiej Brygady Lotnictwa Marynarki Wojennej. Główną jej siłą są trzy dywizjony lotnicze: 1 w Babich Dołach, 2 w Darłowie i 3 w Cewicach. Do tego dochodzą trzy bataliony zabezpieczenia i jeden dywizjon techniczny. Tak brygada działa od 1995 roku, kiedy to organizacyjnie rozproszone jednostki lotnic-

two morskiego połączono w jeden związek i „oddano” pod dowództwo szefostwu Marynarki Wojennej.

Przed II wojną bazą polskiego lotnictwa morskiego był Puck. Dowodził nim kmdr por. Karol Trzaska-Durski, dzisiaj patron GBLMW. Przez lata powojenne lotnictwo morskie było narzędziem ochrony przed imperializmem, ale może dzięki temu lotnicy myśliwscy z Babich Dołów byli najlepszym kraju, zdobywając wiele indywidual-

nych i zespołowych wyróżnień. Śmigłowce MW podejmowały wyprawy na Antarktydę, do Afryki i do Birmy.

Dzisiaj BLMW, dowodzona przez kontradmirała Zbigniewa Smolarkę, głównie zajmuje się ratownictwem morskim i patrołowaniem polskiego wybrzeża. W zeszłym roku oksywską Akademię MW opuścili pierwsi absolwenci kierunku lotniczego.

Arkadiusz Bilecki

W skrócie

■ Przedsiębiorcza Gdynia



O problemach i ocekaniach gdyńskich przedsiębiorców mówił prezydent Wojciech Szczurek.

Fot. Sławomir Ptasznik

KONFERENCJA. W miniony piątek odbyła się w Urzędzie Miasta Gdyni konferencja z udziałem wiceministra gospodarki Tadeusza Donocika i wiceprezesa Polskiej Organizacji Turystycznej Wojciecha Kadłubińskiego. Gospodarzem spotkania był prezydent Gdyni Wojciech Szczurek. Gdynia jest pierwszym miastem w kraju, które opracowało Program Wspierania Małych i Średnich Przesiębiorstw. Ma on być wdrażany w korelacji z analogicznymi programami opracowanymi dla całego kraju. Na ten nowoczesny system wspierania przedsiębiorczości składa się sześć pomniejszych celów. Są to: poprawa standardów obsługi inwestorów w Urzędzie Miasta Gdyni, powołanie zintegrowanego centrum informacji dla przedsiębiorców, program wspierania przedsiębiorczości w służbie zdrowia, program pomocy doradczej dla małych i średnich przedsiębiorstw, powołanie centrum transferu technologii, które w przyszłości miałyby pełnić rolę pomostu między środowiskiem naukowym, lokalną społecznością a przedsiębiorcami i inwestorami, oraz program „Park Przemysłowy Gdynia”.

(aga)

■ Zwiedzano okręty NATO



Norweski okręt podwodny HNOMS „Uredd” wybrali się zobaczyć nawet turyści z Francji.

Fot. Sławomir Ptasznik

PO ĆWICZENIACH. W weekend można było w Gdyni zwiedzać okręty NATO cumujące przy nabrzeżach Polskim, Francuskim i Rotterdamskim.

Dziewięć okrętów stałego zespołu sił morskich NATO - STANAVFORLANT - cumowało w Gdyni od piątku. Przez minione dwa tygodnie ćwiczyły na Bałtyku wspólnie z siłami morskimi m.in. Polski, Litwy i Łotwy. Dziś okręty wyruszą do Holandii.

■ Sposób na wakacje

PÓŁKOLONIE PRZY SŁOWACKIEGO. Zespół Szkół Nr 8, Szkoła Podstawowa nr 27 przy ul. Słowackiego 53 zapraszają dzieci na półkolonie letnie. Ich pierwszy turnus skończy się w piątek, 20 lipca. Drugi rozpocznie się w poniedziałek, 23 lipca i potrwa do 3 sierpnia.

W programie półkolonii są wycieczki autokarowe po Trójmieście, Pojezierzu Kaszubskim, plażowanie, pikniki, zajęcia sportowo - rekreacyjne, ciepłe posiłki. Zajęcia odbywają się w godz. 9 - 16. Informacje i wpłaty w sekretariacie szkoły, tel. 621 72 24. (Bart)

Propozycje na dziś i jutro ■ Grunwald na ekspozycji

GNIEW. W gniewskiej warowni można podziwiać wystawę dydaktyczną „Grunwald 1410”. Na ekspozycji znalazło się m. in. uzbrojenie z czasów sławnej bitwy, a także obraz „Bitwa pod Grunwaldem”, wypożyczony z Muzeum Wojska Polskiego w Warszawie. Ekspozycja czynna w godzinach otwarcia zamku: od 9 do 16.30.

(mm)

■ Wystawa grafiki

KARTUZY. W Refektarzu Zespołu Poklasztornego Ojców Kartuzów w Kartuzach, ul. Klasztorna 5 A, czynna jest Międzynarodowa Wystawa Grafiki „Triennale 100 Miast”.

Wystawa składa się z ponad 30 grafik, wykonanych różną techniką przez artystów z całego świata. Kolekcja grafik wyłoniona została z kilku tysięcy prac nadesłanych na Międzynarodowe Triennale Grafiki - Kraków 2000.

Wystawę można oglądać do 10 sierpnia.

Galeria otwarta jest od wtorku do piątku w godz. 10-16, w soboty i niedziele w godz. 10-15 (w poniedziałki nieczynna).

Cena biletu 2 zł normalny i 1 zł ulgowy.

(u)

■ Festiwal organowy

PELPLIN. Nie lada gratka czeka na miłośników muzyki organowej. Jak co roku w Pelplinie odbywa się Festiwal Muzyki Organowej. Początek muzycznych popisów już w najbliższy czwartek, tj. 19 lipca, zagra Duo Ciccarese-Matesic. Występ w bazylice Katedralnej rozpocznie się o godzinie 19. Bilet normalny kosztuje 6 zł, a ulgowy 3 zł.

■ Kaszubski odpust



Działacze kaszubscy przyjeżdżają na odpust udekorowanymi bryczkami konnymi.

Fot. Artur Socha

SIANOWO. 10.30 W sanktuarium Królowej Kaszub w Sianowie 21 i 22 lipca odbędzie się dwudniowy odpust Matki Boskiej Szkaplerznej. Uroczystości odpustowe rozpoczną się w sobotę o godz. 18.30 nabożeństwem dla chorych. O godz. 22 wierni odśpiewają różaniec, zaś dwie godziny później odprawiona będzie uroczysta msza święta w intencji czcicieli Pani Sianowskiej.

W niedzielę o godz. 4 wierni odmówią różaniec i godzinki. Msze święte odbędą się o godz. 5, 7 i 8.30. Uroczysta suma odpustowa pod przewodnictwem biskupa pelplińskiego rozpocznie się o godz. 11.30. Na sianowski odpust co roku przybywają autokarowe oraz piesze pielgrzymki z Kaszub i całego kraju. W sobotę o godz. 17.30 nastąpi przywitanie pielgrzymek z Wejherowa, natomiast pielgrzymi z Mirachowa, Strzepcza, Sierakowic, Lini, Sulęcyna, Wygody i Miastka przybędą do Królowej Kaszub o godz. 10.15. Pół godziny później nastąpi przywitanie czcicieli Matki Boskiej Sianowskiej z Kartuz, Przodkowa i Prokowa.

Oprawę muzyczną podczas mszy zapewnią kaszubskie zespoły folklorystyczne. Liturgia słowa i modlitwa wiernych będą czytane także w języku kaszubskim.

(u)

Praca na lato

Ruszyła kolejna edycja akcji „Praca na lato”. Pracodawców, którzy chcieliby zatrudnić podczas wakacji młodzież i studentów prosimy o kontakt pod numerem bezpłatnej infolinii „Dziennika” 0 800 1500 39. Od poniedziałku do piątku w godz. 10-17 czekamy na zgłoszenia. Państwa propozycje przedstawimy na łamach.

Muzyczne lato w gdańskim Brzeźnie

Lady jazda

To był koncert! Jeden z najlepszych rockowych zespołów w kraju Lady Pank rozgrzał wczoraj kilkutysięczną publiczność, która zgromadziła się przy scenie w Brzeźnie.

Niemłodzi już muzycy supergrupy dali z siebie wszystko. Razem z publicznością odśpiewali największe, dawne i najnowsze, przeboje.

- Wychowałam się na Lady Pank, Maanamie i Budce Suflera - komentowała Bożena Tęczyńska, mieszkanka Wrzeszcza. - Teraz słuchając tych grup moi dorastający synowie. Nierzadko sięgają po starsze kawałki Lady Pank czy Budki Suflera i są zachwyceni.

Michał Jaśkowiak z Gdańska jest zachwycony ideą organizowania koncertów na scenie letniej w Brzeźnie. - To strzał w 10-tkę - mówi Jaśkowiak. - Można tu posłuchać najlepszych polskich zespołów, no i wstęp jest bezpłatny.



Publiczności nie przestraszył nawet deszcz, który lunął w czasie koncertu.

Fot. Przemek Świdorski

Koncert zorganizowany przez Miejski Dom Kultury Scenę Muzyczną Gdańsk zabezpieczało około stu ochroniarzy.

(sr, ph)

Miał być Żużel

Zespół Lady Pank święci triumfy od blisko dwudziestu lat. Zaczęło się od spotkania Jana Borysewicza, który jeszcze w 1981 roku grał w Budce Suflera, z Andrzejem Mogielnickim („Mogiel”), wówczas autorem tekstów dla Budki. Jesienią 1981 roku Borysewicz wraz z Andrzejem Dylewskim (perkusja) i Wojciechem Bruslikiem (gitara basowa) nagrał w studiu krakowskiego teatru STU piosenkę „Mała Lady Pank”. Słowa do niej napisał „Mogiel”. Utwór bardzo szybko stał się w kraju wielkim przebojem, a panowie doszli do wniosku, że trzeba stworzyć grupę, która będzie produkowała więcej hitów. Zespół miał się początkowo nazywać Żużel, jednak sukces „Małej Lady Pank” spowodował, że muzycy wybrali nazwę nawiązującą do tego superszlagieru.

Urząd kontra uliczni grajkowie

Nie chcą muzyków

Nie wydaje się w tym sezonie letnim zezwoleń na występy muzyczne na ulicy Długiej ani na Długim Targu w Gdańsku. Urząd Miejski zezwala natomiast na muzykowanie na Targu Drzewnym oraz na ulicy Rajskiej w okolicach Wielkiego Młyna.

Wczoraj o godzinie 14 spotkaliśmy przed Zieloną Bramą kozackiego grajka z Ukrainy.

- Przed dwudziestoma minutami Straż Miejska poprosiła mnie o przeniesienie się w inne miejsce, a grałem na ulicy Długiej - wyjaśnił „Dziennikowi” Ostap Kindraczuk. - W czerwcu przyjechałem do Polski na Festiwal Muzyki Ulicznej Buskerbus 2001 we Wrocławiu. Grałem w wielu miastach. Nigdzie nie było takich problemów.

Skarżą się również studenci Akademii Muzycznej w Gdańsku.

- Decyzja urzędu jest dla nas niezrozumiała. Prze-

cież my nie zbieramy na piwo - wyjaśnia gdański tercet w składzie Robert Kwiatkowski, Barbara Mogiel, Michał Członka. - Przechodnie, którzy nas słuchają, są oburzeni działaniem funkcjonariuszy Straży Miejskiej. Nierzadko stają w naszej obronie.

Mieszkańcy Gdańska potwierdzają absurdalność decyzji urzędu.

- To jakaś bzdura - twierdzą Anna i Robert Burdalscy. - Jak chcą grać, to niech grają. Komu to przeszkadza. Jeżeli nie jest to jakiś zespół heavymetalowy, tylko spokojna i przyjemna muzyka, to dlaczego nie mają grać.

Podobnego zdania jest Henryk Salamonik.

- Często przychodzę na Długą, aby posłuchać ulicznych grajków - wyjaśnia. - Czasami nawet przystanę, kiedy coś mi się podoba. Lubię tych młodych ludzi, którzy grają muzykę klasyczną. A to, że zbierają pieniądze, to za-



Decyzją mieszkańców Głównego Miasta muzycy nie będą mogli już przygrywać i śpiewać na ulicy Długiej i Długim Targu.

Fot. Adam Warława

den problem. Przecież za darmo się nie dokształca.

O komentarz w tej sprawie poprosiliśmy Zbigniewa Sodolę, komendanta Straży Miejskiej w Gdańsku.

- Od początku tego sezonu Urząd Miejski w Gdańsku nie wydaje zezwoleń na występy muzyczne na ulicy Długiej oraz na Dłu-

gim Targu - wyjaśnia komendant.

- Decyzja ta zapadła na wniosek mieszkańców tego rejonu, którzy cierpią z powodu głośnej muzyki.

(amt)



Więcej na
ten temat
czytaj
w Internecie

gdansk.naszemiasto.pl

Wybieramy Pomorską Perłę. Wakacyjny ranking „Dziennika Bałtyckiego”

Stegna

Ta stara rolniczo-rybacka wioska, a także duży ośrodek wczasowy, leży na granicy Żuław i Mierzei Wiślanej nad Zatoką Gdańską, słynie z plażą „plażą bursztynową”. Tędy bowiem przed wiekami przebiegał szlak bursztynowy arabskich kupców wędrujących po jantar do Sambii. Dzisiaj turyści z kraju i zagranicy podążają ich śladami, szukając na plaży wyrzucanych przez fale morskie kawałków złocistej żywicy. Niektórzy twierdzą, że podczas sztormów można jej nazbierać nawet całe wiadro. Stegna znana jest z największego nasłonecznienia w Polsce i przepięknych zachodów słońca oglądanych z brzegu morza. Dla historyków to ważne miejsce, bowiem właśnie w Stegnej, pod koniec 13-letniej wojny prowadzone pertraktacje pokojowe. Tu też w 1465 r. wyartykułowano zapowiedź rezygnacji zakonu krzyżackiego z panowania nad Pomorzem.

Najcenniejszym zabytkiem Stegny jest kościół, stojący przy głównej szosie. Ta wyjątkowa budowla powstała w latach 1682-1683, w miejscu wcześniejszej, spalonej świątyni. Jego szkielecowa konstrukcja wzbudza ogromne zainteresowanie wśród przyjezdnych. Ciekawe są umieszczone na stropie płóciennym malowidła o tematyce nawiązującej do historycznych wydarzeń. Barokowe wnętrza kościoła zdobiją: ambona z 1687 r. oraz świecznik pajak z końca XVII w., XVIII-wieczne organy, a także stary model statku.

Dla wczasowiczów Stegna to znakomite miejsce wypoczynku. Są tu szerokie plaże oddzielone od wsi sosnowym lasem pełne spacerowych ścieżek i piaszczyste, wysokie na trzydzieści parę metrów wydmy. Przy wejściach na plażę rozlokowały się smażalnie ryb, a w ośrodkach wczasowych kawiaren-



W stegnieńskim kościele wzbudzącym zachwyt przyjezdnych, w letnie sobotnie popołudnia odbywają się koncerty na XVIII-wiecznych organach.

Fot. Maria Giedz

ki. W centrum są restauracje i dyskoteka, a dwa kilometry od wsi, jadąc w stronę Nowego Dworu znajdzie się lądowisko dla małych samolotów zabierających turystów na wycieczki, aby zobaczyli mierzeję z lotu ptaka.

(mig)

JAK DOJECHAĆ



Źródło: opracowanie własne, lipiec 2001 r.

(pm)

Bombonierka Żuław

Ksiądz Stanisław Knapik proboszcz parafii w Stegnej

Nasz kościół odwiedza bardzo wielu turystów. Najczęściej są to zorganizowane grupy, bowiem wiele okolicznych ośrodków wczasowych wpisało w wakacyjny program zwiedzanie tej świątyni. A jej wnętrze jest niesamowite i to dzięki barokowym malowidłom z 1688 r. Te 450 metrów kwadratowych zamalowanych na suficie farbami akwarelowymi przez artystę szkoły niderlandzkiej wprowadza zwiedzających w wyjątkowy nastrój. Są to sceny o tematyce biblijnej rozmieszczone na drewnianym stropie. Ks. arcybiskup Tadeusz Gocłowski odwiedzając nas stwierdził, że te malowidła nadają wnętrzu ciepło. To taka bombonierka żuławska, powiedział. Z pierwszego, gotyckiego kościoła, o który pytają turyści, zachował się dzwon z 1643 r., wisi na wieży. Dwa pozostałe, fundowane w 1732 r. są w Niemczech.



Fot. G. Antoniewicz

Warto zobaczyć

- Drewnica i Żuławy, z unikatowym zespołem dawnego budownictwa żuławskiego. W Drewnicy znajduje się drewniany wiatrak typu koźlak z 1718 r., a także Śluza w Gdańskiej Głowie, zbudowany razem z Przekopem Wisły w 1895 r.
- Nad Szkarpawą leży wieś Rybina, węzeł wodny z zespołem mostów: 2 zwodzone, 1 obrotowy dla kolei.
- 4 km na wschód od Stegny, tuż przy miejscowości Sztutowo znajduje się Muzeum Stutthof, usytuowane na terenie hitlerowskiego obozu koncentracyjnego. W latach 1939 - 45 w tym obozie zginęło ok. 85 tys. więźniów różnych narodowości.

Jutro Ocypel

Jutro przedstawiamy Ocypel, letniskową miejscowość w rejonie Lubichowa na Kociewiu, położoną nad Jeziorem Wielki Ocypel z piaszczystymi plażami.

Wybierz swoją
Perłę Pomorza

naszemiasto.pl

W skrócie o Stegnej

Letnie imprezy

■ W soboty (14.07.; 21.07.; 4.08.; 18.08. 2001 r.) o godz. 16., w XVII-wiecznym kościele odbywają się międzynarodowe koncerty organowe.

■ Codziennie, w lipcu i sierpniu, w salce Gminnego Ośrodka Kultury, o godz. 10. odbywają się seanse kina letniego dla dzieci. Dla dorosłych filmy wyświetlane są wieczorem, a w dni deszczowe dodatkowo o godz. 14.30.

Gdzie i za ile nocować

Stegna przygotowała dla wczasowiczów bogatą ofertę noclegową. Miejsce w pokoju gościnnym na kwaterze prywatnej kosztuje od 20 do 25 zł, jeżeli łazienka jest wspólna dla kilku pokoi. W pokoju z prywatną łazienką płacimy od 30 do 40 zł. W każdej kwaterze jest kuchnia do dyspozycji gości. W ośrodkach wczasowych, których w Stegnej znajduje się kilkadziesiąt, ceny są zdecydowanie wyższe, od 65 do 80 zł, ale obejmują również wyżywienie złożone z trzech posiłków. Można też nocować w domkach kempingowych, dwupokojowy domek z łazienką kosztuje 120 zł, a za 6-7-osobowy domek zapłacimy 200 - 240 zł. Przy ul. Morskiej mieszczą się dwa kempingi pod namioty. Więcej informacji: Informacja Turystyczna - Biuro Podróży Jantar, Stegna, ul. Gdańska 36 b, tel. 0-55/247-83-98.

Zasady uczestnictwa

„Dziennik Bałtycki” prowadzi konkurs na najatrakcyjniejszą miejscowość letniskową regionu pomorskiego. O tytuł Perły Pomorza mogą walczyć miejscowości, w których mieszka więcej niż cztery tysiące osób. Pozostałe mogą ubiegać się o tytuł pomorskiej Perełki. Głosowanie odbywa się na kuponach zamieszczonych poniżej, oryginalnych, a nie kserowanych. Kupon przesłany do redakcji „Dziennika Bałtyckiego”, na którym znajdzie się nazwa miejscowości wybranej przez Czytelnika, przyznaje wymienionej miejscowości 5 punktów. Miejscowość, która otrzyma największą liczbę punktów, wygrywa.

Można też głosować na stronach internetowych www.naszemiasto.pl i radio@plusgdansk.pl. Będzie to jednak odrębny plebiscyt - Wirtualna Perła Pomorza, a głosy zebrane drogą elektroniczną nie liczą się w ogólnej punktacji głównych nagród. W trakcie trwania plebiscytu można głosować na miejscowości, które nie zostały nominowane, lista tych miejscowości została ogłoszona w „Rejsach” 6 lipca. Głosy te będą brane pod uwagę w konkursie, ale miejscowości niezgłoszone do 5 lipca zostaną pominięte w opisie na stronach plebiscytowych.

Przy głosowaniu należy zwracać uwagę na czystość, bezpieczeństwo, atrakcyjność miejsc, w których można się zabawić oraz na to, czy ceny za usługi są adekwatne do oferty.

Ogłoszenie wyników plebiscytu oraz losowanie nagród i wręczenie plebiscytowych trofeów odbędzie się we wrześniu.

kupon konkursowy PERŁA I PEREŁKA

Miejscowość typowa:

Impreza lata:

Dobrze i tanio można zjeść:

Wytnij ten kupon i prześlij do Biura Konkursów „Dziennika Bałtyckiego”, Targ Drzewny 9/11, 80-894 Gdańsk.
Wszystkie kupony biorą udział w losowaniu cennych nagród

imię i nazwisko

adres

Wyrażam zgodę na przetwarzanie moich danych osobowych przez organizatora konkursu na cele z nim związane.

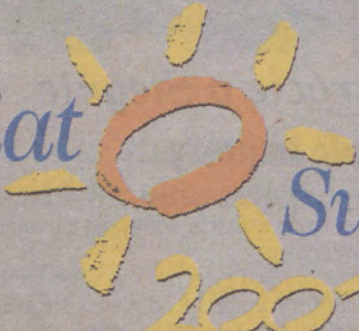
podpis

Dziennik
Bałtycki

WIECZÓR
wybrzeża

plus
radio

naszemiasto.pl

Fiat  Summer
2001

**OFERTY FIATA
ZASKOCZĄ
CIĘ TYLKO
LATEM.**

SEICENTO
- 4000 ZŁ TANIEJ

- gdy złomujesz swój stary samochód

NOWY FIAT ZA 20% CENY

- resztę dopłacisz dopiero w 2002 roku
bez odsetek

FIAT BRAVA - 6000 ZŁ TANIEJ

O szczegóły pytaj w salonach dealerów Fiata.

■ 997 policja ■ 998 straż pożarna ■ 999 pogotowie ■ 0 800 1500 39 bezpłatny telefon „Dziennika”

APTEKI

GDAŃSK Apteka w Pogotowiu Ratunkowym, al. Zwycięstwa 49, tel. 520-40-37 czynna całodobowo; Apteka Elżbietańska ul. Stryjowskiego 29, całodobowo tel. 307-37-48; Apteka dla Ciebie, ul. Szczepińska 3, pon.-sob. 9-21 i niedz. 10-20 „Dworcowa”, Dworzec Główny, tel. 346-25-40, 301-28-41 do 45 w 210, czynna całodobowo; Apteka ul. Pilotów 21, tel. 556-92-71 czynna całodobowo; Apteka „Grodzińska” - City - Forum, 301-34-57 czynna pon.-pt. 9-20, sob. 9-15, niedz. i święta 11-18; „Pod Wieżą”, Słobodowskiej 5, tel. 345-33-93; Apteka „Calamus”, ul. Gmurwaldzka 52, tel. 345-43-01 pon.-pt. 8-22, sob. niedz. 9-19, całodobowo ul. Opolska 3, tel. 556-38-22; Apteka „Na Matejki” Wrzeszcz, ul. Matejki 3, tel. 345-35-72 czynna od pon.-pt. w godz. 8-20, w sob.-niedz. w godz. 9-15. Elżbietańska ul. Stryjowskiego 29 tel. 307-37-48 całodobowo; Apteka Plus, Podwale Grodzkie, tel. 763-10-74, całodobowo **GDYNIA** „Pod Gryfem”, Starowiejska 34, tel. 620-19-82 całodobowo; Apteka Plus całodobowo, pl. Kaszubski 8 tel. 620-58-58; Karwiny I, Nowodworcowa 20, tel. 660-00-93, czynna 8-20, w niedz. 10-16. **SOPOT** Apteka „Pod Orłem” Boh. Monte Cassino 21, tel. 551-10-18; **PRUSZCZ GD.** „Centralna”, ul. Wojska Polskiego 9, tel. 682-24-53 czynna pon.-pt. 8-20, sob. 8-14; **RUMIA** „Starowiejska” ul. Starowiejska 4-2, tel. 671-27-72 czynna pon.-sob. i niedz. i św. 8-21.

LEKARSKIE

ABC FAMILY MED wizyty domowe specjalistów dzieci, dorośli, 551-97-64, 0602-334-716; Wizyty lekarskie, EKG, tel. 601-670-398; 348-02-32; Wyjazdowa pomoc lekarzy specjalistów, tel. 557-33-33; Całodobowe wizyty lekarskie - Family Medical, tel. 621-05-91, 341-75-64, 555-91-30, 301-45-01; **FALCK** - pogotowie, wizyty lekarzy 96-75; Weterynaryjne wizyty domowe, Trójmiasto, tel. 559-89-56, Pogotowie weterynaryjne - tel. 983; 0601/62-36-70 (całodobowo); Weterynaryjne wizyty domowe - tel. 559-89-56 (całodobowo); Pogotowie weterynaryjne - tel. 622-21-48 w Gdyni; Pogotowie Stomatologiczne czynne 24 godz. na dobę i w święta, 341-59-41. Centrum Stomatologiczne T&H, Gdańsk Wrzeszcz, ul. Miszewskiego 12/13;

STRAŻ POŻARNA

całodobowo Gdańsk, Komenda Wojewódzka, tel. 341-00-56
Gdynia, tel. 620-23-01
Pruszcz Gdański, tel. 682-30-23
Rumia, tel. 671-24-98

TEL. WAŻNE

Anonimowych Alkoholików, tel. 301-51-32, codziennie w godz. 8-20, Poradnia Profilaktyki i Terapii Uzależnień Monar - NARKOTYKI AIDS pon.-piąt. w godz. 9-19, tel. 302-04-42, Centrum pomocy poszkodowanym w wyniku przemocy, tel. 341-73-77, całodobowo, Centrum Pomocy Rodzinie, tel. 341-10-42, całodobowo, bez sobót i niedziel Niebieska linia (bezpłatna), tel. 0-800-120-002, Ogólnopolski Telefon Zaufania, w godz. 16-6 tel. 988, bezpłatna infolinia 0-800-301-000, e-mail: pomoc@free.ngo.pl, Punkt Informacji Niepełnosprawnych, tel. 341-11-27, pon.-piąt. w godz. 8-16 Stowarzyszenie Samopomocy „Krag”, Gdańsk, ul. Olsztyńska 41, tel. 301-92-62, Telefon Zaufania Straży Granicznej, tel. 343-34-33; Straż Miejska tel. 301-30-11; Bezpłatna infolinia Urzędu Miejskiego 0-800-465-762; Ośrodek Profilaktyki Środowiskowej „Mrowisko” Oliwa, ul. Gmurwaldzka 513, od pon. do czw. w godz. 15-20, tel. 552-00-26 - profilaktyka uzależnień: telefoniczne porady, informacje, interwencje i konsultacje dla młodzieży i dorosłych.

POLICJA

Wojewódzka linia bezpłatna 0800-677-777,
Alarmowe telefony: 96-97, 997
Gdańsk, Komenda Wojewódzka Policji, oficer dyżurny, tel. 321-53-33, Komenda Rejonowa Policji, oficer dyżurny, tel. 321-62-22, Gdynia, KR, tel. 620-63-43, Sopot, KR, tel. 551-30-51, Rumia KR, tel. 671-94-81, **Pruszcz Gdański**, KR, tel. 682-22-41 do 43, telefon antymafijny, 321-54-54 (Gdańsk), 662-17-41 do 43 (Gdynia) całodobowo, telefon antynarkotykowy, 321-52-77, całodobowo, telefon „Auto-tele” 321-51-11, całodobowo; **Policyjne Pogotowie Dziecięce** - 344-73-67, całodobowo

POG. TECHNICZNE

Energetyczne 991, Gdańsk 341-23-23, Gdynia 620-45-50; Ciepłownicze 993; Gazowe 992, Gdańsk 301-18-68, Gd. Oliwa 552-14-62, Gdynia 620-44-73; Wodno-kanalizacyjne 994, Gdańsk 301-25-36, Gdynia 621-90-19

NIE PRZEGAP

20.00

PONIEDZIAŁEK
16.07.2001 r.

World Press Photo

To niezależna, niekomercyjna organizacja założona przed czterdziestu sześciu laty w Holandii. World Press Photo zajmuje się wspieraniem i promowaniem na scenie międzynarodowej pracy profesjonalnych fotografów prasowych. Z czasem organizacja przekształciła się w forum niezależnej fotografii prasowej i swobodnej wymiany informacji. Dziś jak co roku w Państwowej Galerii Sztuki w Sopocie zostanie otwarta pokonkursowa wystawa World Press Photo 2001. W konkursie na Fotografię Roku biorą udział zdjęcia wykonane z zamiarem publikowania na łamach prasy w ciągu roku poprzedzającego datę konkursu. Nagrody przyznawane są przez międzynarodowe jury. W roku 2001 w konkursie wzięło udział 42 tysiące 321 fotografii wykonanych przez 3 tysiące 938 fotoreporterów z 121 krajów. Pokłosie konkursu można oglądać w Państwowej Galerii Sztuki w Sopocie, ul. Powstańców Warszawy 2/6 do 12 sierpnia codziennie w godz. 11-21. Bilety 7 i 5 zł.



Nielegalni emigranci z Mozambiku deportowani z RPA.

Fot. Jodi Bieber

KONKURS FILMOWY

Szósty dzień

Świat w niedalekiej przyszłości. Adam Gibson (Arnold Schwarzenegger), doświadczony pilot i szanowany ojciec rodziny, odkrywa, że padł ofiarą nielegalnego eksperymentu klonowania, a jego miejsce zajął człowiek, który wygląda i zachowuje się zupełnie tak samo jak on. Ścigany przez bezwzględnych zabójców Adam trafia na trop korporacji, która wbrew prawu klonuje ludzi czerpiąc z tego krociowe zyski. Wkrótce jej szefowie przekonają się, że sklonowali niewłaściwego człowieka, bo Adam Gibson nie ma zamiaru poddać się bez walki. „Szósty

dzień” to widowiskowy film fantastyczno-naukowy, w którym Arnoldowi Schwarzeneggerowi partnerują Robert Duvall, Michael Raport i Tony Goldwyn. Naszym Czytelnikom proponujemy kasety wideo z filmem Rogera Spottiswoode’a „Szósty dzień”. Aby otrzymać nagrodę wystarczy zadzwonić dziś o godz. 11 do Biura Konkursów „Dziennika Bałtyckiego” z odpowiedzią na pytanie: - Jakie zwierzę zostało sklonowane po raz pierwszy na świecie? (marcel)

PLANUJ DZIEŃ

Poniedziałek 16.07.2001

■ Wystawa

12.00-20.00 W Młodzieżowym Klubie Twórczym Plama na gdańskiej Zaspie, ul. Pilotów 11, można oglądać wystawę zdjęć z ubiegłorocznego Międzynarodowego Festiwalu Teatrów Plenerowych i Ulicznych Feta zatytułowaną „Foto-Feta”. Ekspozycję można oglądać do końca września w dni powszednie w godz. 12.00-20.00.

■ Teatr

20.00 Na Scenie Letniej Teatru Miejskiego w Gdyni Orłowie, popremierowe przedstawienia „Mewy” Antoniego Czechowa w reżyserii Julii Wernio. Bilety 15, 20 i 25 zł.

■ Koncert

20.00 W Irish Pubie w Gdańsku, ul. Korzenna 33/35, wystąpi Tadeusz Kassak. Wstęp wolny.

■ Fotografia

Gdańska Galeria Fotografii, ul. Grobla I, zaprasza dorosłych i młodzież do udziału w zajęciach dwuletniego Studium Fotografii Artystycznej, mającego status uniwersytetu otwartego. Zajęcia odbywają się w czwartki, plenery w niedziele. Szczegółowe informacje pod numerem telefonów: 301-71-47 oraz w Internecie <http://studium.infinity.net.pl>.

PLANUJ TYDZIEŃ

Wtorek 17.07.2001

■ Wernisaże

13.00 W tunelu dworca SKM we Wrzeszczu, otwarcie ekspozycji „Wystawa fotografii z życia wrzeszczan”. Wstęp wolny.

18.00 W Dworcu Sierakowskich w Sopocie, ul. Czyżewskiego 12, otwarcie wystawy malarstwa i rysunku Zbigniewa Ralickiego. Ekspozycję można oglądać do 5 sierpnia codziennie w godz. 12-20. Wstęp wolny.

■ Festiwal organowy

20.00 W Katedrze Oliwskiej w ramach XLIV Międzynarodowego Festiwalu Muzyki Organowej wystąpi argentyńska organistka Adelma Gomes. W programie utwory: D. Buxtehude, J. S. Bacha, F. Liszta, A. Ramireza, O. Messiaena i A. Ginastera. Bilety 10 i 15 zł.

■ Koncerty

20.00 W Irish Pubie w Gdańsku, ul. Korzenna 33/35, zagra zespół No Yet. Wstęp wolny.

Czwartek 19.07.2001

18.00 W Dworcu Sierakowskich w Sopocie, ul. Czyżewskiego 12, w koncercie z cyklu „Czwartkowe wieczory muzyczne” wystąpią skrzypaczka pianistka Kaja Danczowska. Wstęp wolny.

Czwartek-piątek 19-20.07.2001

20.00 W foyer teatru Atelier w Sopocie, al. F. Mamuszki 2, recital Jaromira Nohavicy. Informacja o biletach pod numerem telefonów: 550-10-01.

Piątek 20.07.2001

■ Festiwale organowe

20.00 W Katedrze Oliwskiej w ramach XLIV Międzynarodowego Festiwalu Muzyki Organowej wystąpi niemiecki organista Volker Ellenberger. W programie utwory: J. S. Bacha. Bilety 10 i 15 zł.

20.15 W Bazylice Mariackiej w Gdańsku, odbywają się koncerty XXIV Międzynarodowego Festiwalu Muzyki Organowej, Chóralnej i Kameralnej. W piątek wystąpi Bogusław Grabowski.

PROGNOZA POGODY

Wschód Słońca - 4:33 Zachód Słońca - 21:11

Wschód Księżycy - 1:03 Zachód Księżycy - 16:30

POGODA NA DZIŚ



Nad Pomorzem ścierać się będą dwie różne masy powietrza. W regionie zaczna dominować chmury kłębiasto-burzowe, po południu deszczowo i burzowo. Okresami opady będą intensywne i gwałtowne. Ciepło i parno do 28°C w Trójmieście nad samym morzem chłodniej 22°C. Wiatr pld, słaby w czasie burz porzywisty. Ciśnienie spada. Biomet niekorzystny. Noc z opadami deszczu. Uwaga! Padać może intensywnie, temperatura 16°C. Jutro chłodniej 18+20°C i nadal możliwe opady deszczu oraz burze.

PRZYCHODNIE

GDAŃSK Nocna obsługa chorych (lekarz ogólny i pediatra) w pogotowiu ratunkowym Gdańsk Zaspia ul. Pilotów 21, tel. 556-69-95; Przychodnia Lekarska Śródmieście, ul. Zwirki i Wigury 14 tel. 620-82-19 dni powszednie w godz. 8-20, sob. 9-13, ogólny, pediatra, stomatolog, zabiegowy; Przychodnia przy ul. Aksaminie 1, tel. 301-34-04 (poradnia dla dzieci), 301-81-41 (poradnia dla dorosłych), w dni robocze w godz. 20-7 poradnia ogólna i zabiegowy; Przychodnia przy ul. Startowej 1, tel. 556-66-81, poradnia ogólna, pediatryczna i gabinet zabiegowy w soboty, niedziele i święta w godz. 8-20, poradnia stomatologiczna w sob. w godz. 8-14; Przychodnia przy ul. Jesionowej, tel. 341-02-60, poradnia ogólna, gabinet zabiegowy ogólny w soboty, niedziele i święta w godz. 8-20, Przychodnia przy ul. Jaśkowa Dolina, tel. 347-90-93, poradnia pediatryczna, gabinet zabiegowy pediatryczny w dni powszednie godz. 8-20, w soboty w godz. 8-12; **WYJAZDOWA** pomoc lekarzy specjalistów - tel. 557-33-33. Przychodnia Lekarska „Jasień” sp. z o.o., ul. Kartuska 404, tel. 322-11-51 czynna od pon. do pt. w godz. 7.30-19.30, w sob. 8-12, niedz. i święta 10-12. Lekarz dyżurny całodobowo pod nr. tel. 0-602-559-314; Niepubliczny Zakład opieki Zdrowotnej Stogi, nocna i świąteczna obsługa chorych w godz. 20-7, niedz. i święta czynne całodobowo, tel. 304-22-60; Pogotowie stomatologiczne, Wrzeszcz, al. Zwycięstwa 49 (budynki pogotowia) pon-pt w godz. 18-24, sob.-niedz. w godz. 12-24.

GDYNIA Przychodnia lekarska „Chylonia I” ul. Rozewska 31 tel. 623-02-76, sob., niedz. 10-15 lekarz ogólny, pediatra, gabinet stomatologiczny (tylko sob.). Przychodnia lekarska „Chylonia II” ul. Wejherowska 59 tel. 664-39-19, codziennie 8-20, sob. 8-12 lek. ogólny, pediatra, stomatolog, gab. zabiegowy, w razie nagłych zachorowań codz. w nocy, w sob., niedz. i święta, świadczenia zdrowotne udzielane są w Miejskiej Stacji Pogotowia Ratunkowego; Przychodnia lekarska „Dąbrowa-Dąbrówka” ul. Sojowa 22, tel. 629-69-99, codziennie 8-20, sob. 8-13, ogólny, pediatra, zabiegowy. Przychodnia lekarska „Wzgórze Maksymiliana” ul. Legionów 67 tel. 622-27-24, codziennie 8-20, sob. 8-13, ogólny, pediatra, zabiegowy. Przychodnia lekarska „Pustki Cisowskie” ul. Czeremchowa 1, tel. 664-57-04, i II sob. m-ca 10-15, ogólny, pediatra, zabiegowy, stomatolog, Przychodnia „Oksywie” ul. Podchorążych 10a, tel. 625-44-4, sob. 10-15, ogólny, pediatra, zabiegowy. Przychodnia „Obłute” ul. Unruga 84 tel. 625-05-00 sob. 10-13, ogólny, pediatra, zabiegowy. Przychodnia lekarska „Grabówek” ul. Ramuła 45 tel. 623-27-65 III i IV sob. m-ca 10-13, ogólny, pediatra, zabiegowy. Po godz. przyjęć w gdynskich przychodniach pod nr. tel. 620-00-01 dyżuruje lek. ogólny i pediatra, w dni powszednie w godz. 20-7, sob. 13-7, niedz. 8-7.

RUMIA Przychodnia nr 1 ul. Derdowskiego 24, tel. 671-08-81 sob., niedz. 8-18 ogólny, pediatra

PRUSZCZ GD. Przychodnia lekarska ul. Wojska Polskiego 9, tel. 682-34-22, sob. 8-13, ogólny, pediatra; ZOZ nr 3/6, ul. Obr. Poczty Polskiej 22, codziennie w godz. 8-20, w sob. w godz. 9-14, tel. 773-01-79; ZOZ nr 21/22, ul. Obr. Poczty Polskiej 4/5, codziennie w godz. 8-19, sob. 9-13, niedz. 9-11, tel. 682-23-61, opieka całodobowa 0-604-439-668.

SOPOT Niepubliczne Zakłady Opieki Zdrowotnej: Centrum Medyczne SOPMED, ul. B. Chrobrego 6/8, tel. 551-32-51, w dni powszednie godz. 7-19, w soboty godz. 8-12; Jedynka, ul. Kolberga 7, tel. 551-55-36, w dni powszednie godz. 7-19, w soboty godz. 9-12; Brodwin, ul. Kolberga 7, tel. 551-96-67, w dni powszednie godz. 7-19, w soboty godz. 9-12; Centrum Medyczne SOPMED, ul. Jana z Kolna 16, tel. 551-15-35, w dni powszednie godz. 7-19, w soboty godz. 9-12; AN-MED, ul. Jana z Kolna 35, tel. 550-08-60, w dni powszednie godz. 8-20, w soboty godz. 8-13; Mamed ul. Obr. Westerplatte 3, tel. 551-01-63, w dni powszednie godz. 8-18, soboty godz. 8-11, całodobowo tel. 551-10-18 lub 0602-718-910; Dyżurny lekarza pierwszego kontaktu: Miejska Stacja Pogotowia Ratunkowego w Sopocie, w dni powszednie godz. 19-7; w soboty - lekarz ogólny godz. 12-0.00, w niedziele i święta godz. 0.00-7.00 dnia następnego; pediatra - soboty godz. 14-20, w niedziele i święta godz. 10-16; Sopotki Zakład Opieki Stomatologicznej SC, ul. Chrobrego 6/8, tel. 551-32-51, Brodwin, ul. Kolberga 7, tel. 551-96-67, w dni powszednie godz. 8-19, soboty godz. 9-13.

POGOTOWIA

Pogotowie 999
Gdańsk, tel. 520-40-91, 520-40-26, 341-10-00, 347-82-51, 347-82-52
Gdynia, tel. 625-19-99, 620-00-01, 620-00-02, Sopot, tel. 551-11-56, 551-24-55
Rumia, tel. 671-08-11
Pruszcz Gdański, tel. 682-24-00

„Codziennik” redaguje
Anna Malcer, tel. 300-33-56

Źródło: Biuro Prognoz Pogody CALVUS, lipiec 2001 r.

INF. TEL.

Miejsowa 913; Zamiejska 912
Numery kierunkowe
międzynarodowe 950; BIURO NAPRAW
GDAŃSK - tel. 552-12-21; GDYNIA - tel.
623-00-21, 6291; Sopot - tel. 551-12-21
INF. TURYSTYCZNA 301-91-51

INF. LOT

0801 300 952 - LOT - informacja, rezer-
wacja, sprzedaż (podróże prywatne)
0801 300 953 - LOT - informacja, rezer-
wacja, sprzedaż (podróże służbowe)

INF. PKS

GDAŃSK, tel. 302-15-32, czynna codzien-
nie w godz. 6.30-18.30
GDYNIA, tel. 620-77-47, czynna od pon-
pt. w godz. 7.30-15.30
MIĘDZYNARODOWE PRZEWÓZY AUTO-
KAROWE, PTH Prima-Tour, Gdynia, Pasaż
Dworca PKP, tel. 620-13-42, 661-25-02

INF. PKP

GDAŃSK, 24 godz. - tel. 94-36,
328-52-60, 328-14-60
GDYNIA, 24 godz. - tel. 94-36
Sopot, 24 godz. - tel. 551-00-31, 94-36

TAXI

TAXI PLUS rekomendowany partner w po-
droży, tel. 96-25, 305-35-35, 0601 374-374,
ALFA SUPER HTG (SUPER HALLO TAXI), 91-
91, rabat na telefon oraz na kartę stałego
klienta; BUSY Taxi, 6-osobowe, 0501/502-
027, 0602/219-038; CITY taxi Gdansk 91-93,
bezpłatne zamawianie taksówek 0-800-400-
400; DAJAN TAXI 96-28, 306-00-00, 304-
30-30; ESCORT, 341-14-11; HALLO TAXI 91-
97 Rabat na telefon! Honorujemy karty kre-
dytowe; MILANO, 96-27, 307-30-30, NAJ-
KORZYSTNIEJ; NEPTUN, 96-26; SUPER
CHRONOS, 91-92; TAXI BUS komfortowo 6-
osobowe 0602-21-90-38; EUROSCHOOL -
TAXI, tel. 629-80-00, 629-74-44, Najtaniej.

POMOC DROGOWA

AUTOHOLOWANIE 0-607-327-711, 627-
04-12; AUTOHOLOWANIE 0601-65-64-
20 24h; AUTO POMOC, (058) 671-45-
55, 0602-617-878; AUTOHOLOWANIE
CAŁODOBOWO (058) 671-45-55, 0602-
617-878, 0602-828-530; ABC Morena, ca-
łodobowo, tel. 348-77-74, 0-602 59-15-
16, AGS, ul. Grunwaldzka 176, Gdańsk
Wrzeszcz, tel. 341-82-03, 0-601 62-48-
09, całodobowo, ATEST, ul. Dziewanow-
skiego 6/2, Gdańsk Śródmieście, tel. 301-
99-86, całodobowo, HOLSERVICE 24
h tel. 344-68-12, 0502 66-88-55; STAS,
całodobowo, Kokoszeki, tel. 349-55-48,
0601-68-18-27, Pomoc drogowa, 671-
45-55, 0602-61-78-78, 0602-828-530;
Pomoc drogowa Rumia 671-45-55, 0602-
617-878; TRANSSOP S.C. Sopot 551-70-
00, 0607-601-631; POMOC DROGOWA
RUMIA, 671-45-55, 0602-617-878

RÓŻNE

CAŁODOBOWA LECZNICA ZWIERZĄT Gd-
nia 782-70-70; Miejski Zakład Zieleni
Gdańsk ul. Partyzantów 27- całodobowe
usługi pogrzebowe, 345-12-99, 341-30-02;
„Zieleni” Sp. z o.o. Przedsiębiorstwo Pro-
dukcji i Usług Gdańsk, ul. Partyzan-
tów 76 - całodobowe usługi pogrzebowe
341-20-71, 341-73-35, 0-601-84-66-16,
683-57-37; Hades - al. Wojska Polskiego
34a - całodobowe usługi pogrzebowe 0-
602-17-24-25; Pogotowie Pogrzebowe - ca-
łodobowe usługi 94-35; Syriusz - całodobo-
wo - pogrzebowe 761-79-83, 761-81-83
Nowy adres: Gdańsk Zaspas, Hynka 2H;
Usługi Pogrzebowe Zakrzewski 0602-25-
19-30, 625-43-14; Całodobowe usługi Po-
grzebowe „Wrzos” Pruszcz Gd. 683-26-48,
Gdańsk 0602-278-158, Gdynia 620-33-93,
Pszczółki 683-55-55; Obol - Biuro Pogrzebo-
we Sopot, Morska 18 - całodobowe usługi
krajowe 551-32-45; ZARZĄD CMENTARZY
KOMUNALNYCH W GDYNI - Kompleksowe
usługi pogrzebowe, przewóz zwłok, chłodzi-
nia, trumny, tel. 660-89-50, tel. całodobowy
679-13-08, Weterynaryjne wizyty domowe
Trójmiasto 559-89-56; PIECZĄTKI EXPRES
30 min. 661-79-22

JEDZENIE NA TEL.

BAR AZJIA! Kuchnia chińsko-wietnamska,
Gdynia, ul. Świętojańska 41, tel. (058)
621-60-84; Pizzeria Robertino, ul. Bitwy
Oliwskiej 34, Gdańsk Oliwa, tel. 554-30-
30, czynna codziennie od 11 - 23; PIZZA
ROCCA czynne 11-21, tel. 309-09-94;
SNACK-BAR, ul. Jaskowa Dolina, Gdańsk
Wrzeszcz, tel. 341-20-77 w. 32 czynne
pon - czw. 11 - 4, pt. - sob. 11 - 5,
niedz. 12 - 4, Pizza Hut, Świętojańska 36
tel. 661-44-44; Restauracja Chińska So-
pot - 550-78-88, Gdynia 620-81-07

KINA

Skala ocen wg Jarosława Zalesińskiego **** zobacz koniecznie *** warto pójść ** można obejrzeć * na własną odpowiedzialność.
Kina zastrzegają sobie możliwość zmiany repertuaru bez podania przyczyny.

Kino / miejscowość	Tytuł	Produkcja / wiek	Godzina	Cena
GDAŃSK				
Neptun ul. Długa 57 tel. 301-82-56 Dolby Digital	Pearl Harbor **	USA (15)	13, 20.30	14 zł n. 12 zł ulgowy
	Shrek ****	USA (b.o.)	9.30, 11.15 16.30, 18.30	12 zł n. 10 zł u. 8 zł grupowy
Kameralne ul. Długa 57 tel. 301-53-31	Shrek ****	USA (b.o.)	15.30	12 zł n. 10 zł u.
	Goście w Ameryce**	Francja (12)	17.15	12 zł n. 10 zł u.
	O czym marzą facedzi**	USA (15)	19	12 zł n. 10 zł u.
	Dziennik Bridget Jones****	Anglia/USA (15)	20.50	12 zł n. 10 zł u.
Helikon ul. Długa 57 tel. 301-53-31	O czym marzą facedzi**	USA (15)	15.20	12 zł n. 10 zł u.
	15 minut**	USA (15)	17	12 zł n. 10 zł u.
	Suzhou**	Chiny/Niem. (15)	19.10	12 zł n. 10 zł u.
	Samotni ***	Czechy (15)	20.40	12 zł n. 10 zł u.
Watra-Syrena ul. Za Murami 2-10 tel. 305-45-64	Pearl Harbor **	USA (15)	15.15 18.30	14 zł n. 12 zł ulgowy
	Gorzka czekolada **	Francja (15)	21.30	12 zł n. 10 zł u.
Znicz ul. Szymanowskiego tel. 341-09-11 Dolby Digital	nieczynne			
Bajka ul. Jaskowa Dolina tel. 341-22-94 Dolby SR	Dziennik Bridget Jones****	Anglia/USA (15)	15	12 zł n. 10 zł u. 8 zł grupowy
	Pearl Harbor **	USA (15)	17	14 zł n. 12 zł ulgowy
	Mumia powraca *	USA (15)	20.15	12 zł n. 10 zł u. 8 zł grupowy
Zawisza ul. Słowackiego 3 tel. 348-25-93	Pół serio ****	Polska (15)	16.30, 20.30	10 zł
	Miłość	USA (15)	18.30	10 zł
	w Nowym Jorku**			

Multikino

Goście w Ameryce**	USA (15)	15.45, 18.20, 20.45, 23.40	■ normalny do godz. 17-16 zł
15 minut**	USA (15)	11.45, 14, 16.35 19.15, 22.10	■ normalny po godz. 17-18 zł
Pytanie do Boga**	USA (15)	12.30, 15.30 18.05, 20.30, 23.25	■ normalny po godz. 17 (piątek, sobota, niedziela) - 19 zł
Shrek ****	USA (b.o.)	10, 12.45, 15.05 17.15, 19.30 21.40	■ dziecięcy do lat 15 - 10 zł
Dr Dolittle***	USA (b.o.)	11.30	■ seniorski od lat 60 - 10 zł
Książę Egiptu**	USA (b.o.)	13.30	■ poranki (sob., niedz.) - 8 zł
Czekolada**	Anglia/USA (15)	14.35, 23.10	■ studenckie (pn.- czw.) - 14 zł
Dziennik Bridget Jones****	Anglia/USA (15)	15.15, 17.35 20.15, 22.55	■ Ceny biletów na film „W pustyni i w puszc- czy”:
Mumia powraca *	USA (12)	11, 11.45, 13.45 16.30, 17.05, 19.20 19.45, 22.25	■ doradzi pn.-czw. do godz. 17 - 16 zł
Pearl Harbor**	USA (15)	10.45, 12, 14.30, 16, 18.15, 20 21.55	■ doradzi pn.-czw. od godz. 17 - 18 zł
Traffic***	USA (18)	15.50, 19, 22.40	■ doradzi pt.-niedz. - 19 zł
W pustyni i w...***	Polska (b.o.)	12.15	■ grupy szkolne (min. 15 osób) - 12 zł
Królowa Śnieżka i siedmiu krasnoludków ***	USA (b.o.)	10.30, 13	■ grupy zakładowe (min. 100 osób) - 12 zł
Pokemon 2*	Japonia/USA (b.o.)	10.15	■ dzieci (do 15 lat) - 12 zł
			■ Brak zniżek dla emerytów

TEATRY

Miejscowość	Tytuł	Godzina	Cena	Gdzie
GDYNIA	Mewa	20	15-25 zł	Scena Letnia Teatru Miejskiego plaża w Orłowie tel. 620-88-01

Sexy beast ***

- czarna komedia
- reż. Jonathan Glazer
- wyk. Ray Winstone,
Ben Kingsley
- Wilk. Brytania-
Hiszpania
- 93 min



Nad basenem przy swojej willi na Costa del sol opala się gangster Gal Dove na emeryturze. Idylla, której zażywa wraz z żoną zostaje przerwana przez nieoczekiwaną wizytę kumpla po fachu, pragnącego go skłonić do wzięcia udziału w napadzie na bank. Gal musi wyruszyć do Londynu, by tam spotkać się w niebezpiecznym gangsterem, kierującym zamierzoną akcją, wówczas całą historią nieubłaganie zmierza do krwawej kulminacji.

Czekolada ***

- komedia romantyczna
- reż. Lasse Hallström
- wyk. Juliette Binoche, Alfred Molina
- Anglia/USA



Do małego francuskiego miasteczka przybywa Vianne i jej nieslubna córka Anouk. Jej specjalnością są wyroby czekoladowe, które zamierza serwować w otwartej przez siebie małej kafełkarni. Trzęsący miasteczkiem surowy burmistrz księżę de Reynaud podburza księdza przeciw „rozpuszczeniu” i robi wszystko, by mieszkańcy bojkotowali sklepik. Czy zwycięży postawa ascetyczna, a czy hedonistyczna, okazuje się w finale.

Kino / miejscowość	Tytuł	Produkcja / wiek	Godzina	Cena
SOPOT				
Bałyk ul. Boh. Monte Cassino 30 tel. 551-18-56 Dolby SR	Pearl Harbor **	USA (15)	16.50, 20.10	14 zł n. 12 zł ulgowy
Polonia ul. Boh. Monte Cassino 55/57 tel. 551-05-34	Shrek ****	USA (b.o.)	14.15, 16.10, 18	12 zł n. 10 zł u.
	O czym marzą facedzi**	USA (15)	19.50	8 zł grupowy
	15 minut**	USA (15)	21.40	

GDYNIA

Kino / miejscowość	Tytuł	Produkcja / wiek	Godzina	Cena
Warszawa ul. Świętojańska 36 tel. 620-42-65	Shrek ****	USA (b.o.)	12	12 zł n. 10 zł u.
	Czekolada**	Anglia/USA (15)	16.30	12 zł n. 10 zł u.
	Pearl Harbor **	USA (15)	18.40	14 zł n. 12 zł u.

Silver Screen w centrum Gemini (8 sal kinowych) ul. Waszyngtona 21 tel. 628-18-00	O czym marzą facedzi**	USA (15)	16.55, 21.10 23.10	■ do godz. 12-14 zł
	Goście w Ameryce**	Francja (12)	12.10, 19, 23.10	■ do godz. 17-16 zł
	15 minut**	USA (15)	14.15, 17, 19.30 22.10	■ po godz. 17-18 zł
	Pytanie do Boga**	USA (15)	18.15, 20.30 22.45	■ studencki - 14 zł
	Shrek****	USA (b.o.)	11, 13.15, 15.30 17.45, 20	■ ulgowy - 10 zł
	Pearl Harbor**	USA (15)	10.15, 13, 13.45, 16.30 17.20, 20.15, 21	■ w weekendy do godz. 12 - 16 zł
	Dziennik Bridget Jones****	Anglia/USA (15)	14.40, 16.45 18.50, 21	■ w weekendy po godz. 17 - 19 zł
	Sexy Beast ***	USA (15)	16	Ceny biletów z wy- jątkiem filmu „W pustyni i w puszczy”
	Mumia powraca *	USA (15)	9.20, 14.10 18.30	
	Gladiator ****	USA (15)	9.30	
	W pustyni i w...***	Polska (b.o.)	9.40, 12.10	
	Pokemon 2*	Japonia/USA (b.o.)	9.50, 12	
	Nowe szaty króla**	USA (b.o.)	10.10, 12.40	
	Letni przegląd filmów - kino z miłością			
	Gra o miłość		11.20	
	Uciekająca panna młoda		13.40	
	Przypadkowa dziewczyna		9.15	
	Notting Hill		22.15	
	Czego pragną kobiety		16	



Więcej na
ten temat
czytaj
w Internecie
naszemiasto.pl

Interaktywny repertuar
kin i teatrów w Internecie
pod adresem [www.nasze-
miasto.pl](http://www.nasze-
miasto.pl)

O czym marzą facedzi **

- komedia
- reż. Herald Zwart
- wyk. Liv Tyler, Michael Douglas
- USA
- 93 min



Śliczna Jewel pojawia się w opowieściach trzech zafascynowanych nią od pierwszego wejrzenia mężczyzn. Dla barmana Randy'ego jest ona wymarzoną, bo praktyczną i namiętną towarzyszką samotnego życia, w którym wcześniej dominowała mamusia. Dla prawnika Carla - wcieleniem seksu, którego brakuje mu w małżeństwie. Dla policjanta Dehlinga - aniołem, reinkarnacją jego ukochanej nieżyjącej żony.

Pearl Harbor **

- wojenny
- reż. Michael Bay
- wyk. Ben Affleck, Josh Hartnett
- USA
- 151 min



Japonia przygotowuje strategiczny atak lotniczy na jeszcze neutralne w II wojnie światowej Stany. Uderza w najsłabszy punkt Amerykanów - hawajski port Pearl Harbor. Prócz widowiskowych działań wojennych na morzu i w powietrzu w filmie opowiada się ciekawa historia miłości. Odważny pilot Rafe McCawley i jego przyjaciół Danny Kochają się z tą samą sanitariuszką. O tym komu pisana jest szczęśliwa miłość, rozstrzygnie los.

Shrek ****

- animowany
- reż. Andrew Adamson, Vicky Jensen
- głosów użyczyli: Zbigniew Zamachowski, Jerzy Stuhr
- USA
- 95 min



Film o szpetnym olbrzymie Shreku i jego przysmowych przyjaciół. Wredny lord Ferquaad, władca krainy zysła na malownicze bagna, w których żyje Shrek, wszystkich bohaterów znanych bajek. W zamian za opuszczenie bagna przez niepożądanych lokatorów Shrek zgadza się uwolnić więzioną przez smoka księżniczkę Fionę, wobec której lord ma poważne zamiary. W niebezpiecznej misji Shrekowi pomagają gadatliwy osiołek. Przesłanie filmu skierowane do dzieci powiada, że nikogo nie należy oceniać po wyglądzie, bo prawdziwe piękno kryje się w duszy.

Dziennik Bridget Jones ****

- obyczajowy
- reż. Sharon Maguire
- wyk. Renée Zellweger, Hugh Grant, Colin Firth
- Anglia/USA



Bridget Jones ma trzydzieści lat, nadwagę, za dużo pali, za dużo pije, a poza tym czuje się okropnie samotna. Po kolejnych samotnie spędzonych świętach Bożego Narodzenia, postanawia zmienić swoje życie. Wyrzuca wszystkie poradniki „Jak zdobyć mężczyznę” i zaczyna prowadzić dziennik, w którym zamierza odnotowywać wszystkie swoje sukcesy i porażki w osiągnięciu dwóch życiowych celów - pozbycia się 10 kilogramów nadwagi i znalezieniu sensownego faceta. Wkrótce nawiązuje romans z dwoma naraz: swoim szefem i dystyngowanym adwokatem.

Film dnia Inteligent w armii

20.00 PONIEDZIAŁEK
TVN



Komedia obyczajowa, USA 1994, reż. Penny Marshall, wyk. Danny De Vito, Gregory Hines, Cliff Robertson, James Remar (150 min)

Ambitny i inteligentny Billy Rago (D. De Vito), choć odebrał staranne wykształcenie, nie radzi sobie w życiu. Pewnego dnia niespodziewanie traci pracę. Po długim poszukiwaniu, znajduje wreszcie posadę nauczyciela literatury na obozie szkoleniowym US Army. Niestety, jego uczniowie to niezbyt rożgarnięci młodzieńcy. Proste z pozoru zadanie, okazuje się karkołomnym przedsięwzięciem...

Zaginiony w akcji

21.00

PONIEDZIAŁEK
POLSAT



Film sensacyjny, USA 1984, reż. Joseph Zito, wyk. Chuck Norris, David Tress, Emmet Walsh, James Hong (96 min)

Trwa wojna w Wietnamie: ocalały z niewoli pułkownik James Braddock postanawia wyzwolić uwięzionych jeszcze kolegów. Wyposażony w najnowocześniejszy sprzęt, wraca do wietnamskiej dżungli, by stawić czoło przeciwnikom... Udział Chucka Norrisa - gwiazdy filmów karate - gwarantuje miłośnikom sztuk walki odpowiednią dawkę emocji.



Podróż

Podczas weekendu stary Francuz - były więzień obozu koncentracyjnego - wyrusza wraz ze swym synem do Niemiec, na teren dawnego obozu. Wycieczka do miejsca bolesnych wspomnień, jaką syn organizuje staremu ojcu, dla obydwo skończy się w sposób nieoczekiwany.
TVP 1, g. 21.20



Zmiennicy

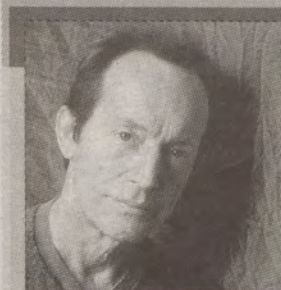
Prezes Koniuszko namawia dziewczynę, by upodobiła się do jego syna i zdała za niego egzamin na prawo jazdy. Dziewczyna przebiera się i z papierami Mariana Koniuszki dostaje angaż w MPi, gdzie wcześniej odeślano ją z kwitkiem, gdyż była kobietą.
TVP 2, g. 20.55



Nocne widma

Ekipa uczonych wyrusza statkiem kosmicznym w poszukiwaniu obcych, którzy posiadają magiczną siłę. Wszystko to jest jednak fikcją zmontowaną przez zbuntowany komputer o morderczych skłonnościach...

Polsat, g. 0.10



Jesień rewolwerowca

Zmęczony krwawymi porachunkami, słynny rewolwerowiec Frank, marzy już tylko o spokojnej starości. Tymczasem dostaje telegram od byłej kochanki Lindy, której nie widział od kilkunastu lat. Kobieta prosi go o pomoc. Frank natychmiast udaje się do miasteczka Red Pine.
TVG, g. 19.00

16

16.00 Rynek - magazyn gospodarczy
16.20 Euroexpress
16.30 Moda na sukces (1410) - telenowela, USA 1993 (21 min)
17.00 Teleexpress
17.20 Gość Jedyńki
17.35 Zdarzyło się jutro (10) - serial sensacyjny, USA 1998, reż. Mel Damski
18.25 Lokatorzy: Falszywe nazwisko - serial komediowy, Polska
19.00 Wieczorynka: Bob budowniczy, Mysia
19.30 Wiadomości
19.55 Sport i Prognoza pogody

20

20.10 Stawka większa niż życie (6/18): Żelazny Krzyż - serial wojenny, Polska 1966, reż. Janusz Morgenstern (59 min)
21.20 Teatr Telewizji: Podróż - sztuka Geralda Auberta, Polska 2000, reż. Piotr Mikucki (60 min)
22.20 Życie moje - mag. public.
23.00 Monitor Wiadomości
23.25 Sportowy flesz
23.35 Na zakręcie - film obyczajowy, USA 1978, reż. David Lowell Rich, wyk. Helen Hayes, Fred Astaire, Efrem Zimbalist Jr., Pat Crowley (93 min)
1.10 Zakończenie programu

16.00 Panorama
16.10 Złotopolscy (201,202): Podwójne uczucia, Chory człowiek - telenowela, Polska 1999, reż. Ireneusz Engler
17.05 Po obu stronach Odry
17.30 Program lokalny
18.20 Prognoza pogody
18.30 Panorama
18.50 Dwójkomania
18.55 Va banque - teleturniej
19.25 Złotopolscy (203): Prawdziwe szczęście komendanta
19.50 Dwójkomania
19.55 Śpiewające fortepiany

20.55 Zmiennicy (4/15): Typowa logika damsko-męska - serial
22.00 Panorama
22.20 Sport telegram
22.25 Prognoza pogody
22.35 Świat bez fikcji: Pedofilia: Sieć zbrodni - film dokumentalny, W. Bryt. 2001
23.15 Wieczór z Jagielskim: Andrzej Kopczyński, Roman Kłosowski
0.00 Magazyn Ekspresu Reportażów
0.55 Studio sport: Copa America - mecz Urugwaj - Kanada
3.00 Zakończenie programu

16.45 Xena, wojownicza księżniczka (54) - serial przygodowy, USA
17.35 Cud miłości (57) - telenowela
18.30 Informacje
18.55 Hoop Sport Magazyn
19.00 Dzikie księżyc (27) - telenowela, Argentyna 2000, reż. Jorge Montero/Miguel Colom, wyk. Gabriel Corrado, Millie Stegman, Carina Zampini (50 min)
19.55 Amazonki - reality show

20.00 Czułość i kłamstwa (11) - serial obyczajowy, Polska 1999
20.30 Graczykowie (34) - serial
21.00 Zaginiony w akcji - film sensacyjny, USA 1984 (96 min)
21.30 Losowanie LOTTO
23.00 Informacje i biznes informacja
23.20 Prognoza pogody
23.25 Polityczne graffiti
23.40 Bumerang - pr. publicystyczny
0.10 Nocne widma - thriller, USA 1987, reż. T.C. Blake, wyk. Catherine Mary Stewart, Michael Praed, John Standing, Lisa Blount (89 min)
1.50 Muzyka na BIS

16.05 Rodno ziemia - magazyn kaskaderski (powt.)
16.30 Dziewczyna i chłopak (3/6): Sześć i inni - serial przygodowy
17.15 Panorama morza - magazyn morski
17.30 Gdańskie Dywaniki - program publicystyczny
18.00 Panorama - wydanie główne
18.20 Punkt - temat dnia
18.30 Dozwolone od lat 40. - przeboje starszych nastolatków
19.00 Kino wieczorne: Jesień rewolwerowca - western, USA 1995, reż. Larry Ferguson

20.30 Telekurier - magazyn
21.00 Miłość i namiętność - serial obyczajowy, Meksyk 1997, reż. Antonio Serrano, wyk. Angelica Aragon, Ari Telch, Fernando Luján, Margarita Gralia
21.30 Panorama
21.40 Halo, Trójka
22.00 To jest temat - cykl reportaży
22.15 Rozmowa dnia
22.35 Odkryj nowy świat - program publicystyczny
23.00 Jazz nocą: Three Generation Trio - magazyn muzyczny
23.55 Zakończenie programu

WIZJA
SPORT

EXTREME
www.extremesport.com

Hallmark
CHANNEL

CINEA

12.00 Bowling: World Tenpin Masters w Londynie 13.00 Tenis ziemny: Turniej ATP Senior w Dublinie 15.00 Rzutki: World Matchplay 2000 w Blackpool 16.00 Motowizja - mag. sportów motorowych 16.30 Igrzyska Sportów Ekstremalnych w Melbourne 17.00 Bilard: Mistrzostwa Świata 2001 w pool bilardzie w Cardiff 19.30 Sport motocyklowy: XV runda AMA Supercross w Salt Lake City 21.00 Olimpijskie losy - mag. olimpijski 21.30 Bilard: Mistrzostwa Świata 2001 w pool bilardzie w Cardiff

13.30 The Ride Guide Show 14.00 Wild Spirits 14.30 Hot Water 15.30 Adrenalize 16.00 Board Wild 16.30 Sportsmania - informacje o imprezach i zawodach w sportach ekstremalnych 17.30 The Ride Guide Show 18.00 Bluetorch 19.00 16 mm 19.30 Tracks Surf TV 20.00 Hot Water - sporty wodne 21.00 World of Wakeboarding - wszystko o wakeboardzie 21.30 Invert TV - mrozące krew w żylach akrobacje na deskach, rolkach, rowerach i motocyklach 22.00 Rebel TV - magazyn sportów ekstremalnych 22.30 Adrenalize 23.00 Sportsmania - informacje o imprezach i zawodach w sportach ekstremalnych 0.00 16 mm - filmy o tematyce sportowej 0.30 Tracks Surf TV

9.00 Mr Rock'n'Roll: Historia Alana Freeda - film biograficzny, USA 1999 11.00 Kino 'Flamingo' - dramat obyczajowy, USA 2001 13.00 Rodzina Sary: Skowronek - film obyczajowy, USA 1992 15.00 Zielony kamień (5) - serial historyczny, Nowa Zelandia 1999 16.00 Mr Rock'n'Roll: Historia Alana Freeda - film biograficzny, USA 1999 18.00 Niebo nad Luizjaną - film obyczajowy, USA 2001 20.00 U zarania (2) - film historyczny, USA 2000 22.00 Wstydliva tajemnica - dramat obyczajowy, USA 1992 0.00 U zarania (2) - film historyczny, USA 2000 2.00 Zielony kamień (5) - serial historyczny, Nowa Zelandia 1999 3.00 Wstydliva tajemnica - dramat obyczajowy

14.00 Syn kochanej Karoliny - melodramat, Francja 1955, reż. Jean Devaivre 16.00 Dama z piaskiem - dramat obyczajowy, ZSRR 1960, reż. Josif Chejfic 17.30 Siegając gwiazd - dramat obyczajowy, Szwecja 1993, reż. Berit Nesheim 19.00 Ostatni numer iluzjonisty - dramat obyczajowy, W. Bryt. 1995, reż. Terry Winsor 20.30 Kto tu zwirował? - film obyczajowy, Niemcy 1981, reż. Stefan Lukschy/Christian Rateau 22.00 Olivier, Olivier - dramat obyczajowy, Francja 1992, reż. Agnieszka Holland, wyk. Francois Cluzet, Brigitte Rouan, Gregoire Colin, Marina Golovine 0.00 Morza południowe - thriller, Hiszpania/Francja 1990

KINO LETNIE

Dwa żebra
Adama

Z zagranicą wraca Jan Wikus. Wkrótce w jego rodzinnym miasteczku Gody pojawia się piękna Włoszka Paola, która podaje się za jego żonę. Obecna żona Helena spokojnie przyjmuje ukochaną męża i wszyscy trzej zamieszkują pod jednym dachem. Tym faktem zgorzsona jest konserwatywna małomiasteczkowa społeczność.
TVP 1, g. 13.00

DOKUMENT

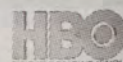
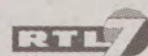
Pedofilia:
Sieć zbrodni

Wirtualny klub pedofilów rozpoczął działalność przed pięcioma laty w Stanach Zjednoczonych. „Wonderland” działa na pilnie strzeżonym kanale. Klubowicze, znani tylko z pseudonimów, wchodzili nań po siedmiokrotnym logowaniu.

TVP 2, g. 22.35

tvn

TV POLONIA



www.telemagazyn.pl



Mancuso

Manusco jest świadkiem napadu na bank. Dochodzenie, które prowadzi w tej sprawie wiedzie go niespodziewanie do zajmującej się handlem bronią komórki IRA...

TVN, g. 0.45



Sprawa się rypla

W podkarpackiej zagrodzie Placka odbywają się – transmitowane przez telewizję – setne urodziny babci Plackowej. Wkrótce po uroczystości staruszka umiera. Rodzina, czekając na prezenty dla szacownej jubilantki, nikogo nie informuje o jej śmierci.

TV Polonia, g. 20.00



Zemsta żon

DoStepford w Nowej Anglii, przybywa młoda reporterka telewizyjna, Kay Foster. Chce zbadać pogłoski na temat dziwnych obyczajów panujących w miasteczku. Na miejscu sama stwierdza, że wszystkie kobiety w Stepford sprowadzone zostały do roli „kur domowych”

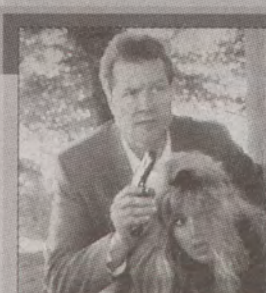
TV 4, g. 21.30



Wspaniali bracia Baker

Stateczny i odpowiedzialny Frank Baker jest przeciwieństwem swojego brata – lekkoducha i bałaganiarza. Lecz mimo tych różnic obaj mają wspólną cechę – miłość do fortepianu. Bracia występują w podrzędnych knajpach w duecie pod nazwą Baker Boys.

Puls, g. 19.40



Niebezpieczna przyjaźń

Do małego miasteczka, w odwiedziny do swojego byłego partnera, przyjeżdża Ike Walters, detektyw z wydziału narkotyków. Mężczyzna poznaje tam piękną Renee, z którą się zaprzyjaźnia. Wkrótce okazuje się, że ktoś usiłuje zabić detektywa...

RTL 7, g. 21.30



Jaki ojciec, taki syn

Szanowany chirurg przypadkowo wypija magiczny indyjski napój. Działanie eliksiru jest zaskakujące, lekarz wciela się w postać swojego syna, niezbyt zdolnego studenta, natomiast młodzieniec zajmuje pozycję ojca. Jak poradzą sobie w nowych rolach...

HBO, g. 19.00

7.50 Hutch Miodowe Serce (16) – serial animowany (25 min) 8.15 Podróż do serca świata (22) – serial 8.40 Walter Melon (47) – serial animowany (25 min) 9.05 Przyjaciół Bob (46) – serial animowany (25 min) 9.30 Dziką przyrodą – serial dokumentalny, USA 10.25 Telesklep 11.25 Rozmowy w toku – talk show (powt.) 12.05 Miasteczko (10/57) – serial obyczajowy, Polska 2000, reż. Maciej Wojtyśko/Marek Brodzki/Tomasz Hynek, wyk. Anna Samusione, Szymon Bobrowski, Ewa Wiśniewska, Wojciech Duryasz (40 min) 12.45 Agent (powt.) 13.35 Co za tydzień – magazyn 13.50 Podróż do serca świata (22) – serial animowany (25 min) (powt.) 14.15 Walter Melon (47) – serial animowany (25 min) (powt.) 14.40 Przyjaciół Bob (46) – serial animowany (25 min) (powt.) 15.05 Miss Polonia 2001 – eliminacje (powt.) 15.30 Milionerzy – teleturniej (powt.)

7.50 Śniadanie na trawie (powt.) 8.00 Klan (485) – telenowela 8.30 Wiadomości 8.40 Bolek i Lolek na wakacjach (9/11) – serial animowany, Polska (10 min) 8.50 Dzieci dzieciom – koncert dla dzieci 9.00 Mapeciątka (21) 9.30 Noce i dnie (11): U schyłku dnia – serial 10.20 Gulowianki – reportaż 10.40 Podróż do Lwowa w lata 30. (1) – reportaż 11.05 Hotel Euro Pa Pa (2) – koncert otwierający II Festiwal Sztuki Estradowej Warszawa 2001 (powt.) 12.00 Wiadomości 12.10 Goście Eurofolku – 11.05 Plock '99 (2) 12.25 Mistrzostwa Europy juniorów w golfie 12.50 Gwiazdzy polskiego sportu: Stanisław Zalewski – program Janusza Horodniczego 13.25 Klan (485) – telenowela, Polska 13.50 Dziewczyna z plakatu (powt.) 14.20 Porządek musi być 14.25 Dom Polski: Siedziba magnacka – program Mirosława Jasińskiego 15.00 Wiadomości 15.05 Z archiwum i pamięci: Wojciech Młynarski (4)

16.00 Panorama 16.10 Dzieci dzieciom – koncert dla dzieci (powt.) 16.30 Kundle i reszta (3/26): Amatorzy przysmaków – serial 17.00 Teleexpress 17.20 Gość Jedyński 17.30 Polskie podium – ze sportowego archiwum – program Janusza Pichlaka 18.20 Teleszakupy 18.35 Klan (485) – telenowela 19.00 Polonijne organizacje w Gruzji 19.15 Dobranocka: Przygody myszki 19.30 Wiadomości

16.15 Virginia (8) – telenowela, Meksyk, wyk. Gabriela Spanic, Arturo Peniche, Klara Alvarez, Chantal Andere (50 min) 17.10 Wybacz mi – talk show (powt.) 18.15 Rozmowy w toku – talk show 19.00 TVN Fakty 19.25 Extra Wizjer – magazyn 19.45 Sport 19.50 Pogoda

20.00 Inteligent w armii – komedia obyczajowa, USA 1994, reż. Penny Marshall, wyk. Danny De Vito, Gregory Hines, Cliff Robertson, James Remar (150 min) 22.30 TVN Fakty 22.40 Akademia policyjna (9/26) – serial komediowy, USA 1984 23.30 Fakty, ludzie, pieniądze 0.00 Dellaventura (9/14) – serial sensacyjny, USA (45 min) 0.45 Mancuso (7/20) – serial sensacyjny, USA 1.30 Tajne służby (7/20) – serial dokumentalny, USA

20.00 Sprawa się rypla – film obyczajowy, Polska 1985 21.25 Wieczór wspomnień w Piwnicy pod Baranami (1) 22.15 Porządek musi być (powt.) 22.30 Panorama 22.50 Sport telegram 23.00 Ze sztuką na ty: Ostatnia podróż – film dokumentalny 23.40 Ze sztuką na ty: Podróże sentymentalne. Morcinkowym szlakiem – reportaż 0.00 Przeboje klasyków: Divertimenta Mozarta, wyk. Krakowski Zespół Instrumentów Dętych 0.30 Monitor Wiadomości



12.30 Magazyn reklamowy 13.00 Xapatan – show 13.30 Takeshi's Castle 14.15 Pago Pago – show 15.00 Thundercats 16.00 Xapatan – show 16.30 Takeshi's Castle 17.15 Pago Pago – show 18.00 DSF Newcenter – aktualności 18.30 InTeam Special: FC St. Pauli – mag. piłkarski 19.00 Duell – quiz sportowy 19.40 DSF Newcenter – aktualności 20.00 Motorvision – mag. motoryzacyjny 21.00 Motorvision Classic – mag. motoryzacyjny 22.00 DSF Newcenter – aktualności 22.15 InTeam Special: FC St. Pauli – mag. piłkarski 22.45 Nie do powstrzymania – mag. piłkarski 23.15 Knockout Fightnight 0.15 Beach Clash 1.15 Magazyn reklamowy 1.45 Nightshow



11.00 Pływanie 14.15 Kolarstwo: Tour de France – 9 etap Pontarlier – Aix-les-Bains 185 km 17.45 Eurosportnews – wiadomości 18.00 Magazyn olimpijski: Wybory prezydenta Międzynarodowego Ruchu Olimpijskiego MKOL 18.30 Pływanie: Mistrzostwa Świata w Fukuoka – pływanie synchroniczne 19.30 Kolarstwo: Tour de France – 9 etap Pontarlier – Aix-les-Bains 185 km 20.00 Watts – mag. sportowy 20.30 Boks: Walki zawodowe 22.00 Kolarstwo: Tour de France – 9 etap Pontarlier – Aix-les-Bains 185 km 23.00 Eurosportnews 23.10 Pływanie: Mistrzostwa Świata w Fukuoka – pływanie synchroniczne 0.45 Watts – mag. sportowy 1.15 Eurosportnews

CANAL+

12.30 (K) Deser: Pętla 12.50 (K) Człowiek z M3 – komedia, Polska 1968 14.25 (K) Wielki Gatsby – melodramat, USA 2001 16.00 (K) Deser: Przystanek – film krótkometrażowy 16.10 (K) Amerykański żigolak – film obycz., USA 1980 18.05 (K) Łapu Capu Extra-chochliki telewizyjne 18.35 (K) Gruby pies Mendoza – serial anim. 19.00 Diabelski Młyn – filmy anim. 19.20 Nie przegap 19.25 Diabelski Młyn – filmy anim. 19.55 Łapu Capu – chochliki telewizyjne 20.00 (K) To, co święte – film dokumentalny, Kanada 2000 21.00 (K) Śmiercionośny przypływ – film SF, USA 1999 22.30 (K) Wokół Caprice – film sensac., USA 1967 0.05 (K) Gorące głowy – dramat obycz., USA 1999



13.00 Łowca krokodyli: Najniebezpieczniejsze węże Ameryki 14.00 Weterynarz 14.30 Lekarze dzikich zwierząt 15.00 Kroniki zoo 15.30 Ptasia telewizja 16.00 Hau! Pieskie życie 16.30 Hau! Pieskie życie 17.00 Dzikie zwierzęta Botswany 18.00 Centrum dla dzikich zwierząt 19.00 Weterynarz z Abu Dhabi 19.30 Życie parku: Afryka 20.00 Świat przyrody: Niesamowite wędrówki 21.00 Na szlaku z Jeffem Corwinem: Arizona, królestwo węży 22.00 Lekarze dzikich zwierząt 22.30 Na linii frontu: Handel żywym towarem 23.00 Konflikty w przyrodzie: Konflikty wokół drzewa 0.00 Pogotowie dla zwierząt 0.30 Pogotowie dla zwierząt

CARTOON
NETWORK

6.00 CARTOON NETWORK – SERIALE ANIMOWANE: Żywiolki 6.25 Miś Yogi 6.50 Droopy, superdetektyw 7.15 Kipper 7.40 Musze opowieści 8.05 Mike, Lu i Og 8.30 Laboratorium Dextera 9.00 Johnny Bravo 9.30 Krowa i kurczak 10.00 Jam łasica 10.30 Ed, Edd i Eddy 10.55 Atomówki 11.20 Chojrak – tchórzliwy pies 11.45 Dwa głupie psy 12.05 The Tex Avery Show 12.30 Jetsonowie 12.55 Flintstonowie 13.20 Scooby Doo 13.45 Odlotowe wycieczki 14.10 Kocia ferajna 14.35 Hong Kong Fu-i 15.00 Prehistoryczny poniedziałek 17.00 Krowa i kurczak 17.30 Atomówki 18.00 Johnny Bravo 18.30 Looney Tunes 19.00 Tom i Jerry 19.30 The Tex Avery Show

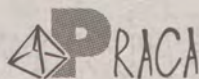


20.00 NOCNY SEANS FILMOWY TCM: Pocałuj mnie Kasio – musical, USA 1953 22.00 Szalona miłość – film obyczajowy, USA 1992 23.40 Pasja życia – film biograficzny, USA 1956

8.50 Bliźniaczki Olsen na boisku – komedia obycz., USA 1999 10.20 Cinema, cinema – mag. filmowy 10.50 O dwóch takich co ukradli księżyc – film przyg., Polska 1962 12.10 Wspaniała historia krasnali ogrodowych 13.10 Atomowy amant – komedia, USA 1999 14.55 Gwiazdy Hollywood: Tom Hanks – mag. filmowy 15.25 Dulscy – film obycz., Polska 1975 16.55 Polowanie na czarownicę – dramat obycz., W. Bryt. 1999 18.30 Gwiazdy Hollywood: Elisabeth Shue – mag. filmowy 19.00 Jaki ojciec, taki syn – komedia, USA 1987 20.35 Cinema, cinema – mag. filmowy 21.00 Premiera: Zwycięstwo – dramat wojenny, Polska 1974 22.35 HBO Na Stojak! 23.10 Miasto strachu – film sensac., USA 1999 0.40 Zagubione serca – dramat obycz., USA 1999 2.50 Christine – horror, USA



10.00 Gimnastyka 10.15 Lato z TMT 10.45 Po nitce do kłębka odc.2 11.15 Siedemnaście mgnień wiosny odc.7 12.10 Hrabia Kaczula 12.50 Od Magii do nauki 13.20 Doktor w ZOO odc.2 13.45 Gimnastyka 14.00 Lato z TMT 14.30 Dania z zamkowej kuchni 15.00 Czy wiesz... 15.30 Hrabia Kaczula 16.00 Po nitce do kłębka odc.3 16.25 Od Magii do nauki 16.50 Dania z zamkowej kuchni 17.15 Wiadomości lokalne 17.35 Lato z TMT 18.05 Hrabia Kaczula 18.30 Doktor w ZOO odc.2 19.00 Po nitce do kłębka odc.3 19.30 Od Magii do nauki 20.00 Wiadomości lokalne 20.20 Prawo ziemi odc.16 21.10 Lato z TMT 21.40 Gwiazdne dzieci 22.00 Wiadomości lokalne 22.15 Muzyka 22.30 Zakończenie programu

DLA ABSOLWENTA
I MŁODEGOW BUDOWNICTWIE
I USŁUGACH BUDOWL.Ponad
6000atrakcyjnych
ofert pracy
na
www.gratka.pl

MŁODYMI Praca sezonowa i stała, 60 zł dziennie, 664-07-97

STOLARZA- absolwenta po szkole stolarskiej, 342-21-11

ABSOLWENTÓW studentów zao-
cznych zatrudnimy na stałe
(058)322-34-44, 0600/108-438

MŁODYCH, kreatywnych do pro-
mocy, reklamy, (058)322-34-44

MŁODYCH do wyprzedaży, hur-
townia, 623-59-59

STUDENTÓW szkół zao-
cznych, 303-85-69, 0603/922-350

ZACZNIĆ, bezrobotni praca stała
i sezonowa 300,-; tygodniowo,
623-54-59

DLA PRACOWNIKA
SEZONOWEGOSPRZEDAWCZYNIE do sprzeda-
ży lodów, 0607/07-28-48DLA EMERYTA
I RENCISTYDOZORCĘ emeryta lub rencistę,
347-79-22

DLA NIEPEŁNOSPRAWNEGO

INWALIDĘ ze znajomością obsłu-
gi komputera zatrudnimy w zakła-
dzie w Bojanie, tel. 676-03-50,
676-01-44

SAMOCHÓD
sprzedamPonad
20 000ogłoszeń
motoryzacyjnych
na
www.gratka.pl

CITROEN XM 2.0, 1994, 114.000
km, 14.000,- pełne wyposażenie,
0-603/746-711

HONDA Accord, 2.0, 1997,
40.000,- pełne wyposażenie,
0503/312-011

HYUNDAI Lantra, 1.6 benz., oka-
żaj 1996, 92.000 km, biały, ES,
WS, I, AA, CZ, R, KT, SP, komplet
opon zimowych, bezwypadkowy.
17.500,-; 0601/233-824

MERCEDES Vito 110, 2.3 TD,
okazja 49.000 zł, 683-51-99,
0602/922-350

TOYOTA Corolla 1.4, 1995,
20.900,- 0-605/134-015

SAMOCHÓD CIĘŻAROWY
sprzedam

FORD Transit, autocamping, 2.5
D, 1983, pełne wyposażenie, za-
doby, 0602/26-38-71

FORD Transit skrzynia, 1995,
31.900,-; Sprinter 308, 1995,
38.900,- 344-77-55

LUBLIN- Polonez- Truck.
Nowe, używane. Raty. Le-
asing, 552-19-18, 761-87-51

POLONEZ Truck, 1995, przedu-
żony, zabudowany. 5400,-; 66-46-888

STAR 1142, 1992 rok, 17.500,-;
kolor czerwony, 0604-659-473

ZURAW samochodowy- Star 6 x 6-6,3
ton (ciężar)- 10.000,- (74); Przyczepa
Comet 16 ton- 3.000,- (82); Star 200-
10.000,- (86); Agregat prądowy-
PAD 16- 3.000,-; Koparka Case-
25.000,- (82); Tel. 058/305-08-81

ZAPRASZAMY DO NASZYCH BIUR OGŁOSZEŃ:

POJAZDY pomoce dro-
gowe- zatrudnię z terenu miasta
Gdańska, 0606/890-806

TAKSÓWKARZY do grupy radio-
wej, 625-48-10

DLA KRAWCA
I SZWACZKIKRAWCOWE, szwaczki wy-
kwalifikowane, 671-19-54

KRAWCOWE wykwalifikowane do
szycia odzieży sportowej. Wyma-
gane doświadczenie w pracy ze-
spółowej oraz umiejętność obsługi
maszyn szwalniczych różnego ty-
pu. Gdynia, tel. 62-38-987, 66-44-
542, 0-501/142-204

SPECJALISTKA kroju i szycia,
0602-235-678W BIURZE
I PRZY KOMPUTERZE

ASYSTENTKĘ dyrektora, mini-
malny wiek 26 lat, wymagane: do-
świadczenie w pracy biurowej,
znajomość komputera i języka an-
gielskiego, telefon 058/307-37-37,
Stogi, ulica Żmłowa 11

W BRANŻY SAMOCHOD.
I TRANSPORTU

BLACHARZY, lakierników 671-73-63

KIEROWCĘ (może być emeryt,
rencista) zatrudni przedsiębior-
stwo „Metalpol” Rumia, ul. Ta-
tarska 7, Tel. 671-57-48

KIEROWCĘ z samochodem 3,5
tony zatrudnię, telefon: 058/683-
56-48

KIEROWNIKA biura obsługi klie-
nta do 40 lat, 522-14-14 po 16.00

MECHANIKA blacharza samocho-
dowego zatrudni Serwis „Moto-
Complex” Gdynia Hutnicza 11
c tel. 0601-677-011

MECHANIK samochodowego
zatrudni Plichta, Autoryzowana
Stacja Obsługi Samochodów Sko-
da, tel. 677-53-91

DLA HANDLOWCA

00 auta powypadkowe
0604-412-81000 powypadkowe,
rozbite, (058)556-
96-25, 0604-846-202

A 0604/44-44-22 powypadko-
we, rozbite
ATRAKCYJNIE osobowe, powy-
padkowe, całe, gotówka, 344-77-
33

AUTA! Powypadkowe,
uszkodzone, 671-59-62, 0601-
800-490AUTA! Powypadkowe, uszko-
dzone, 671-59-62, 0601-800-490SAMOCHÓD - kupię
powyżej 10 tys. zł00 auta powypadkowe
0604-228-214AUTA okazjnie, gotówka 552-48-
88, 0601/81-11-30AUTA- zachodnie, osobowe, go-
tówka, 761-92-77DOSTAWCZE, osobowe, uszko-
dzone- gotówka, 344-77-33FRANCUSKIE, niemieckie, japoń-
skie, gotówka 302-56-94GOTÓWKA natychmiast, korzyst-
ne ceny, 342-63-78POWYPADKOWE,
uszkodzone, zachodnie, 671-
59-62, 0601-800-490POWYPADKOWE
uszkodzone, zachodnie, 671-
59-62, 0601-800-490WSZYSTKIE auta, gotówka eks-
presowo, 552-11-81SAMOCHÓD (marki)
kupięDAEWOO Fiat, Opel lub inny (go-
tówka), 058/56-139-14, 0602/31-
28-73FIAT 126, może być do remontu
lub po wypadku, tel.660-01-60 lub
0601-96-11-33FIAT Daewoo lub inny, 058/561-
39-78001 - Auto powy-
padkowe, 0604-
412-810

EXPEDIENTKĘ w sklepie ry-
nym, 552-11-13

HANDLOWCĘ z własnym sa-
mocho-
dem poszukuje hurtow-
nia opakowań, 0502/241-912

SPRZEDAWCĘ zatrudni galeria
wymagania: wiek 25-35, zna-
mość języków obcych (prze-
de wszystkim j. niemiecki) Dyspo-
zytywność, wysoka kultura osobista,
tel. 0501/317-113

SPRZEDAWCĘ zatrudni
sklep Sony, Gdynia Świe-
tojańska 103

SPRZEDAWCĘ zatrudni w salonie
z odzieżą i sprzętem sportowym
w C. H. „Kliff” firma „Tomasz Sport”
S.C. Wymagania: wykształcenie
min. średnie, 23-30 lat, nienagan-
na aparycja, zainteresowanie
branżą sportową, umiejętność obs-
ługi komputera i kasy fiskalnej.
CV+ list motywacyjny+ zdjęcie
prosimy przysłać na adres: „To-
masz Sport” S.C. 81-078 Gdynia, ul.
Pawia 29 A z dopiskiem „Praca”.

SPRZEDAWCZYNIE do spożyw-
czego, 665-17-28

W GASTRONOMII
I BRANŻY SPOŻYWCZEJ

BARMANA, Sopot, 555-04-10

CUKIERNIK zatrudnię,
(058)553-09-22

KUCHARZ zatrudni Pizzeria Mi-
lano, Pruszczyk Gdański, Grun-
waldzka 30, 058/683-30-24

KUCHARZY, kelnerów -zatrudni
Restauracja „Polonia” Gdynia ul.
Świętojańska 92/94 kontakt oso-
bisty od godz. 10.00 -codziennie

KUCHARZ na
statki pasażerskie
Princess Cruises
wymagany wiek
do 35 lat-j.angielski
podstawowy 622-32-
88, 662-29-00

DLA HANDLOWCA

00 auta powypadkowe
0604-412-81000 powypadkowe,
rozbite, (058)556-
96-25, 0604-846-202

A 0604/44-44-22 powypadko-
we, rozbite
ATRAKCYJNIE osobowe, powy-
padkowe, całe, gotówka, 344-77-
33

AUTA! Powypadkowe,
uszkodzone, 671-59-62, 0601-
800-490AUTA! Powypadkowe, uszko-
dzone, 671-59-62, 0601-800-490SAMOCHÓD - kupię
powyżej 10 tys. zł00 auta powypadkowe
0604-228-214AUTA okazjnie, gotówka 552-48-
88, 0601/81-11-30AUTA- zachodnie, osobowe, go-
tówka, 761-92-77DOSTAWCZE, osobowe, uszko-
dzone- gotówka, 344-77-33FRANCUSKIE, niemieckie, japoń-
skie, gotówka 302-56-94GOTÓWKA natychmiast, korzyst-
ne ceny, 342-63-78POWYPADKOWE,
uszkodzone, zachodnie, 671-
59-62, 0601-800-490POWYPADKOWE
uszkodzone, zachodnie, 671-
59-62, 0601-800-490WSZYSTKIE auta, gotówka eks-
presowo, 552-11-81SAMOCHÓD (marki)
kupięDAEWOO Fiat, Opel lub inny (go-
tówka), 058/56-139-14, 0602/31-
28-73FIAT 126, może być do remontu
lub po wypadku, tel.660-01-60 lub
0601-96-11-33FIAT Daewoo lub inny, 058/561-
39-78001 - Auto powy-
padkowe, 0604-
412-810

POMOC- piekarka 556-94-84

W INNEJ BRANŻY

AGENTÓW Perfekcyjne warunki
i wynagrodzenie dla menadżerów,
liderów i osób posiadających ze-
zwolenie PUNU. Telefon:
0603/065-153, 0502/646-421

CHŁAPKÓW 150 zł dziennie.
024/355-24-06

CHŁAPKÓW zatrudnimy,
024/355-72-62

CHŁAPKÓW- składanie dłu-
gopisów, 0604/477-894

CHŁAPKÓW. Zlecimy składe-
nie długopisów- dostawa, odbiór.
0602/36-15-43

CHŁAPKÓW umowa stała,
0600/640-599

DZIENNIKARZA zawód
z przyszłością Studium
Dziennikarskie Kolobrze-
ska 57 553-17-65

ELEKTRYKÓW okrętowych za-
trudni UMS, tel. 661-29-02

FRYZJER, fryzjerkę, damsko-
męską, 346-72-82, 0501/70-740

FRYZJERÓW damskich, 0503/02-
64-49

JUBILER do pracowni biżuterii
srebrnej z biżuteriarnią, zatrudnię,
058/306-40-68 8.00- 16.00

KAPITAŃ, starszych ofice-
rów, starszych mechaników,
drugich mechaników, elektry-
ków, kontenerowców, semikon-
tainerowców, „Magellan”,
(058)661-90-16

KIEROWNIKA, mistrza kadłubow-
ca- zatrudni firma. Tel.
0103341/357-48-58

KURIERÓW z własnym samocho-
dem dostawczym do pięciu lat 1,5
l prowadzących własną działal-
ność gospodarczą poszukuje duża
firma kurierska, tel. 0602/24-8888

KURIERÓW z własnym samocho-
dem dostawczym do pięciu lat 1,5
l prowadzących własną działal-
ność gospodarczą poszukuje duża
firma kurierska, tel. 0602/24-8888

KURIERÓW z własnym samocho-
dem dostawczym do pięciu lat 1,5
l prowadzących własną działal-
ność gospodarczą poszukuje duża
firma kurierska, tel. 0602/24-8888

KURIERÓW z własnym samocho-
dem dostawczym do pięciu lat 1,5
l prowadzących własną działal-
ność gospodarczą poszukuje duża
firma kurierska, tel. 0602/24-8888

KURIERÓW z własnym samocho-
dem dostawczym do pięciu lat 1,5
l prowadzących własną działal-
ność gospodarczą poszukuje duża
firma kurierska, tel. 0602/24-8888

KURIERÓW z własnym samocho-
dem dostawczym do pięciu lat 1,5
l prowadzących własną działal-
ność gospodarczą poszukuje duża
firma kurierska, tel. 0602/24-8888

KURIERÓW z własnym samocho-
dem dostawczym do pięciu lat 1,5
l prowadzących własną działal-
ność gospodarczą poszukuje duża
firma kurierska, tel. 0602/24-8888

KURIERÓW z własnym samocho-
dem dostawczym do pięciu lat 1,5
l prowadzących własną działal-
ność gospodarczą poszukuje duża
firma kurierska, tel. 0602/24-8888

KURIERÓW z własnym samocho-
dem dostawczym do pięciu lat 1,5
l prowadzących własną działal-
ność gospodarczą poszukuje duża
firma kurierska, tel. 0602/24-8888

KURIERÓW z własnym samocho-
dem dostawczym do pięciu lat 1,5
l prowadzących własną działal-
ność gospodarczą poszukuje duża
firma kurierska, tel. 0602/24-8888

KURIERÓW z własnym samocho-
dem dostawczym do pięciu lat 1,5
l prowadzących własną działal-
ność gospodarczą poszukuje duża
firma kurierska, tel. 0602/24-8888

KURIERÓW z własnym samocho-
dem dostawczym do pięciu lat 1,5
l prowadzących własną działal-
ność gospodarczą poszukuje duża
firma kurierska, tel. 0602/24-8888

KURIERÓW z własnym samocho-
dem dostawczym do pięciu lat 1,5
l prowadzących własną działal-
ność gospodarczą poszukuje duża
firma kurierska, tel. 0602/24-8888

KURIERÓW z własnym samocho-
dem dostawczym do pięciu lat 1,5
l prowadzących własną działal-
ność gospodarczą poszukuje duża
firma kurierska, tel. 0602/24-8888

KURIERÓW z własnym samocho-
dem dostawczym do pięciu lat 1,5
l prowadzących własną działal-
ność gospodarczą poszukuje duża
firma kurierska, tel. 0602/24-8888

KURIERÓW z własnym samocho-
dem dostawczym do pięciu lat 1,5
l prowadzących własną działal-
ność gospodarczą poszukuje duża
firma kurierska, tel. 0602/24-8888

KURIERÓW z własnym samocho-
dem dostawczym do pięciu lat 1,5
l prowadzących własną działal-
ność gospodarczą poszukuje duża
firma kurierska, tel. 0602/24-8888

KURIERÓW z własnym samocho-
dem dostawczym do pięciu lat 1,5
l prowadzących własną działal-
ność gospodarczą poszukuje duża
firma kurierska, tel. 0602/24-8888

KURIERÓW z własnym samocho-
dem dostawczym do pięciu lat 1,5
l prowadzących własną działal-
ność gospodarczą poszukuje duża
firma kurierska, tel. 0602/24-8888

KURIERÓW z własnym samocho-
dem dostawczym do pięciu lat 1,5
l prowadzących własną działal-
ność gospodarczą poszukuje duża
firma kurierska, tel. 0602/24-8888

KURIERÓW z własnym samocho-
dem dostawczym do pięciu lat 1,5
l prowadzących własną działal-
ność gospodarczą poszukuje duża
firma kurierska, tel. 0602/24-8888

KURIERÓW z własnym samocho-
dem dostawczym do pięciu lat 1,5
l prowadzących własną działal-
ność gospodarczą poszukuje duża
firma kurierska, tel. 0602/24-8888

KURIERÓW z własnym samocho-
dem dostawczym do pięciu lat 1,5
l prowadzących własną działal-
ność gospodarczą poszukuje duża
firma kurierska, tel. 0602/24-8888

KURIERÓW z własnym samocho-
dem dostawczym do pięciu lat 1,5
l prowadzących własną działal-
ność gospodarczą poszukuje duża
firma kurierska, tel. 0602/24-8888

KURIERÓW z własnym samocho-
dem dostawczym do pięciu lat 1,5
l prowadzących własną działal-
ność gospodarczą poszukuje duża
firma kurierska, tel. 0602/24-8888

KURIERÓW z własnym samocho-
dem dostawczym do pięciu lat 1,5
l prowadzących własną działal-
ność gospodarczą poszukuje duża
firma kurierska, tel. 0602/24-8888

KURIERÓW z własnym samocho-
dem dostawczym do pięciu lat 1,5
l prowadzących własną działal-
ność gospodarczą poszukuje duża
firma kurierska, tel. 0602/24-8888

KURIERÓW z własnym samocho-
dem dostawczym do pięciu lat 1,5
l prowadzących własną działal-
ność gospodarczą poszukuje duża
firma kurierska, tel. 0602/24-8888

MODEL, modelki, fotomodeli, fo-
tomodeli, osoby dorosłe, puszy-
ste, dzieci- do reklamy „Studio Mo-
dy Kobe”, nabor nowych twarzy,
praca sezonowa, promocje letnie,
550-14-72, 0607-212-078, 550-01-
41 w. 38

MONTERÓW: kadłuba, ślusarzy rurociągów
okrętowych z doświadczeniem
stoczniowym zatrudni firma
„Ruroserw” ul. Marynarki Pol-
skiej 59, 342-19-91

MONTERÓW kadłuba w Gdań-
sku, atrakcyjny płace, 307-14-67,
0503/575-235

MONTERÓW kadłubowych pro-
wadzących, spawaczy elektrycz-
nych i w CO, 307-23-12, 307-16-
92

MONTERÓW kadłubów, szlifierzy,
spawaczy z PRS, wymagana
dział. gosp. zatrudnimy w Gdań-
sku, 769-24-85

MONTERÓW kadłubów okręto-
wych i spawaczy z uprawnieniami
PRS zatrudni „Olimier” sp. z o.o.;
629-91-62 wew. 187.

MONTERÓW okrętowych, ka-
dłubów, rurociągów, spawa-
czy, elektromonterów. Tel.
663-97-52

ODLEWNIKA zatrudni pracownia
biżuterii srebrnej, 0503/301-431

OPERATORA koparko- ładowarki
Case 580, tel. 0605/736-642,
058/683-89-10

SEKRETARKI,

NIEUCHOMOŚCI

GRUNTY
sprzedam

GDANSK Łostowice południowe, (6,9 ha) pod zabudowę domów mieszkalnych, 25 USD/m kw, Nie- ruchomości- 762-02-48, 0603/61-34-54

REWA sprzedam działki z wido- kiem na Zatokę Gdańską, 0607-392-171

SKORZEWO sprzedam działkę re- kreacyjną nad jeziorem, 0608/734-496

STUPS Kolo Mławy, 12,5 ha, gospodarstwo rolne, (023)653-10-35 Zdzisław

BORY Tucholskie, 3 ha lasu nad jeziorem, 7 zł/1 m kw., 058/531-10-19

DZIAŁKI BUDOWLANE
sprzedam

Al Kolbudy /1218/ trzydzinnia, 56.000, 341-90-31 „Rękawek”

BIAŁOGÓRA -1157, budowlano- rekreacyjna, 622-22-19

BIAŁOGÓRA działka budowlana, pow. 700 m kw, pełne uzbrojenie. Centrum miejscowości, 0601-615-441

CHOJNICE działka budowlana, 1400 m kw., na trasie Chojnice- Charyzowy (za „Metalowcem”), sprzedam, 052/397-67-09

GDANSK Jasiel Kartuska, działka budowlana, 0604/077-830

GDANSK Kłukowo, działki budow- lane 0604/50-04

GDANSK z rozpoczętą budową, 0501/456-708

GDYNIA Redlowo, 554 m kw, atrakcyjna, pełne uzbrojenie, 0605-15-35-35

JASTRZĘBIA Góra, działka bu- dowlana, pow. 1500 m kw, do mo- rza 20 m, 0501-234-615

LUBLEWO k. Kolbudy, atrakcyjna, blisko jeziora, 058/683-48-47

SIERAKOWICE 1000 m kw., sprzedam, tel. 0604/347-018

SLAWOSZYŃKO k. Karwi, (1040), uzbrojona, 22.000,-, 551-93-28 (po 17.00), 0601-479-842

DZIAŁKA budowlana, jednorodzin- na w Gdyni, przepięknie położona bezpośrednio nad rzeką Kaczą i przy terenach chronionych kraj- owo i ekologicznie, 1200 m kw, 250.000 zł, tel. (058)348-54-03, 342-89-50

DOM
sprzedam

Al Chelm: 320.000,-; Asesora, 340.000,-; Morena: szereg komfor- towy 420.000,-; Osowa: 185.000,-; Nobla: 280.000,- 341-90-31 Rę- kawek

CZARNOCIN 7 km od Starogardu, dom w stanie surowym, z budy- niem gospodarczym, tel. 0604/280-477

GDANSKI Oliwa Góra wolno stojący na dz. 911 m „Kirjak” 058/552-42-34

GDANSK Jelitkowo, 360/500 + mały domek, 199.000,- 058/558-44-55 „Investal”

GDANSK Oliwa, piętro domu dwu- rodzinnego, 96 m kw, plus 40 m wysoka piwnica, 4-pokojowe, 260.000 zł, 622-91-37

GDANSK willa, 058/341-88-88

GDYNIA Chwarzno, szereg 270/230 m, 78.000 USD, „AIB” 622-14-59

GDYNIA działki leśne, komfor- towy, 664-16-63

GDYNIA Orłowo, nadmorskie, komfortowe, 620-27-17

GDYNIA sprzedam bliźniak 360 m kw, 12-pokoi- blisko dworca głównego, tel. (058)305-06-96 wieczorem

GDYNIA w/s atrakcyjny, oka- zyjnie, 624-34-01

KOLECZKOWO bliźniak, 210 m, działka 500 m, 250.000 USD, „Promesa” 661-80-92

RUMIA bungalow nowy, Sa- dowski 664-16-63

RUMIA dom 270/910 m, okazyj- nie! tel. 0-503/158-277

RUMIA nowy szereg do odbioru. Odpisy, 250.000,- „AIB” 622-45-90

RUMIA okazja Sadowski 664-16-63

SOPOTI wolno stojący „Extra” 058/550-31-01

SOPOT Dolny, wolno stojący 277 m, działka 974 m, 260.000 USD, „Promesa” 661-80-92

SOPOT Górny, dom do remontu, działka 750 m kw., 550-62-46

SOPOT wolno stojący, 620.000, Agencja „Konieczka”, (058)551-66-92

TOCZEW dom, Chłodna 1, 0602/477-436

TRÓJMIASTO atrakcyjne lokaliza- cje, atrakcyjne ceny 344-07-07

Zaleski Władysławowo 320/708 m + pawilon 45-m, 86.000 USD, „AIB” 622-45-90

CHATY domy z bałi, (089)624-64-88

KASZUBY, J. Ostrzyckie, calo- roczny, 95.000,- 058/558-44-55 „Investal”

DOMEK LETNISKOWY sprzedam

MIERZESZYN 40 km od Gdań- ska, widok na jezioro, domek letnisko- wy, 90 m kw., murowany, działka 900 m, 554-57-86 po 19.00

STĘŻYCA 170.000,- domek letni- skowy całoroczny nad Raduńskim, kompletnie zagospodarowany, 0602/773-483

ZBYCHOWO kolo /Redy, 30 m kw, 16.000,-; 2 pokoje + kuchnia, 2 pokoje + kuchnia, działka 300 m kw, dzierżawa, woda, prąd, tel. 623-75-29

ZAMIAST domku letniskowego, postaw przyczepę kempingową. Polecamy nowe, używane (058)552-19-18, 761-87-51

MIESZKANIE sprzedam

Ponad 20 000 ogłoszeń nieruchomości na www.gratka.pl

Al Hanna!!! Licencja Państwowa www.hanna.pl 553-38-93

Przymorze- Kolobrzeka -42E (falowiec) 344-06-03

341-44-20 Kłonowa 4D/2 Wrzeszcz k/Dworca PKP

GDYNIA, ścisłe centrum, I/IV, atrakcyjna, 175.000,- centrum 58 m, OI/IV, os. Moniuszki 47 m, atrak- cyjne 32.500 USD, różne, Legio- nów 52 m, 100.000,- Hallera 46 m, VIII, 90.000,- centrum 44 m, ładne 120.000,- Grabówek 40,6 m, VIII, 76.000,- Witomino 54 m, atrakcyj- ne 117.000,- Sokółka 49 m, nowe 140.000,- „Avis” 621-72-75

GDYNIA Chylonia, 37 m kw., 75.000,-; 2 pokoje, bez po- średników, 664-37-35

GDYNIA Dąbrowa, 70 m, komfor- towy, z wyposażeniem 50.000 USD „Avis” 621-72-75

GDYNIA Grabówek, 40,5 m I/IV, 78.000,- „Avis” 621-72-75

GDYNIA Grabówek, 64 m, VIII/X, 4-pokojowe, atrakcyjny rozkład, „Avis” 621-72-75

GDYNIA Kamienna Góra, 52,5 m, atrakcyjna + adaptacja strychu, 175.000,- „Avis” 621-72-75

GDYNIA Karwiny, 28-metrowe, 1 p, 49.000,- 664-16-63

GDYNIA Legionów, 52 m, blisko bulwaru 100.000,- „Avis” 621-72-75

GDYNIA Orłowo, nadmorskie, komfortowe, 620-27-17

GDYNIA sprzedam bliźniak 360 m kw, 12-pokoi- blisko dworca głównego, tel. (058)305-06-96 wieczorem

GDYNIA w/s atrakcyjny, oka- zyjnie, 624-34-01

KOLECZKOWO bliźniak, 210 m, działka 500 m, 250.000 USD, „Promesa” 661-80-92

RUMIA bungalow nowy, Sa- dowski 664-16-63

RUMIA dom 270/910 m, okazyj- nie! tel. 0-503/158-277

RUMIA nowy szereg do odbioru. Odpisy, 250.000,- „AIB” 622-45-90

RUMIA okazja Sadowski 664-16-63

SOPOTI wolno stojący „Extra” 058/550-31-01

SOPOT Dolny, wolno stojący 277 m, działka 974 m, 260.000 USD, „Promesa” 661-80-92

SOPOT Górny, dom do remontu, działka 750 m kw., 550-62-46

SOPOT wolno stojący, 620.000, Agencja „Konieczka”, (058)551-66-92

TOCZEW dom, Chłodna 1, 0602/477-436

TRÓJMIASTO atrakcyjne lokaliza- cje, atrakcyjne ceny 344-07-07

Zaleski Władysławowo 320/708 m + pawilon 45-m, 86.000 USD, „AIB” 622-45-90

CHATY domy z bałi, (089)624-64-88

KASZUBY, J. Ostrzyckie, calo- roczny, 95.000,- 058/558-44-55 „Investal”

DOMEK LETNISKOWY sprzedam

MIERZESZYN 40 km od Gdań- ska, widok na jezioro, domek letnisko- wy, 90 m kw., murowany, działka 900 m, 554-57-86 po 19.00

STĘŻYCA 170.000,- domek letni- skowy całoroczny nad Raduńskim, kompletnie zagospodarowany, 0602/773-483

ZBYCHOWO kolo /Redy, 30 m kw, 16.000,-; 2 pokoje + kuchnia, 2 pokoje + kuchnia, działka 300 m kw, dzierżawa, woda, prąd, tel. 623-75-29

ZAMIAST domku letniskowego, postaw przyczepę kempingową. Polecamy nowe, używane (058)552-19-18, 761-87-51

MIESZKANIE sprzedam

Ponad 20 000 ogłoszeń nieruchomości na www.gratka.pl

Al Hanna!!! Licencja Państwowa www.hanna.pl 553-38-93

Przymorze- Kolobrzeka -42E (falowiec) 344-06-03

341-44-20 Kłonowa 4D/2 Wrzeszcz k/Dworca PKP

GDYNIA, ścisłe centrum, I/IV, atrakcyjna, 175.000,- centrum 58 m, OI/IV, os. Moniuszki 47 m, atrak- cyjne 32.500 USD, różne, Legio- nów 52 m, 100.000,- Hallera 46 m, VIII, 90.000,- centrum 44 m, ładne 120.000,- Grabówek 40,6 m, VIII, 76.000,- Witomino 54 m, atrakcyj- ne 117.000,- Sokółka 49 m, nowe 140.000,- „Avis” 621-72-75

GDYNIA Chylonia, 37 m kw., 75.000,-; 2 pokoje, bez po- średników, 664-37-35

GDYNIA Dąbrowa, 70 m, komfor- towy, z wyposażeniem 50.000 USD „Avis” 621-72-75

GDYNIA Grabówek, 40,5 m I/IV, 78.000,- „Avis” 621-72-75

GDYNIA Grabówek, 64 m, VIII/X, 4-pokojowe, atrakcyjny rozkład, „Avis” 621-72-75

GDYNIA Kamienna Góra, 52,5 m, atrakcyjna + adaptacja strychu, 175.000,- „Avis” 621-72-75

GDYNIA Karwiny, 28-metrowe, 1 p, 49.000,- 664-16-63

GDYNIA Legionów, 52 m, blisko bulwaru 100.000,- „Avis” 621-72-75

GDYNIA Orłowo, nadmorskie, komfortowe, 620-27-17

GDYNIA sprzedam bliźniak 360 m kw, 12-pokoi- blisko dworca głównego, tel. (058)305-06-96 wieczorem

GDYNIA w/s atrakcyjny, oka- zyjnie, 624-34-01

KOLECZKOWO bliźniak, 210 m, działka 500 m, 250.000 USD, „Promesa” 661-80-92

RUMIA bungalow nowy, Sa- dowski 664-16-63

RUMIA dom 270/910 m, okazyj- nie! tel. 0-503/158-277

RUMIA nowy szereg do odbioru. Odpisy, 250.000,- „AIB” 622-45-90

RUMIA okazja Sadowski 664-16-63

SOPOTI wolno stojący „Extra” 058/550-31-01

SOPOT Dolny, wolno stojący 277 m, działka 974 m, 260.000 USD, „Promesa” 661-80-92

SOPOT Górny, dom do remontu, działka 750 m kw., 550-62-46

SOPOT wolno stojący, 620.000, Agencja „Konieczka”, (058)551-66-92

TOCZEW dom, Chłodna 1, 0602/477-436

TRÓJMIASTO atrakcyjne lokaliza- cje, atrakcyjne ceny 344-07-07

Zaleski Władysławowo 320/708 m + pawilon 45-m, 86.000 USD, „AIB” 622-45-90

CHATY domy z bałi, (089)624-64-88

KASZUBY, J. Ostrzyckie, calo- roczny, 95.000,- 058/558-44-55 „Investal”

DOMEK LETNISKOWY sprzedam

MIERZESZYN 40 km od Gdań- ska, widok na jezioro, domek letnisko- wy, 90 m kw., murowany, działka 900 m, 554-57-86 po 19.00

STĘŻYCA 170.000,- domek letni- skowy całoroczny nad Raduńskim, kompletnie zagospodarowany, 0602/773-483

ZBYCHOWO kolo /Redy, 30 m kw, 16.000,-; 2 pokoje + kuchnia, 2 pokoje + kuchnia, działka 300 m kw, dzierżawa, woda, prąd, tel. 623-75-29

ZAMIAST domku letniskowego, postaw przyczepę kempingową. Polecamy nowe, używane (058)552-19-18, 761-87-51

MIESZKANIE sprzedam

Ponad 20 000 ogłoszeń nieruchomości na www.gratka.pl

Al Hanna!!! Licencja Państwowa www.hanna.pl 553-38-93

Przymorze- Kolobrzeka -42E (falowiec) 344-06-03

341-44-20 Kłonowa 4D/2 Wrzeszcz k/Dworca PKP

GDYNIA, ścisłe centrum, I/IV, atrakcyjna, 175.000,- centrum 58 m, OI/IV, os. Moniuszki 47 m, atrak- cyjne 32.500 USD, różne, Legio- nów 52 m, 100.000,- Hallera 46 m, VIII, 90.000,- centrum 44 m, ładne 120.000,- Grabówek 40,6 m, VIII, 76.000,- Witomino 54 m, atrakcyj- ne 117.000,- Sokółka 49 m, nowe 140.000,- „Avis” 621-72-75

GDYNIA Chylonia, 37 m kw., 75.000,-; 2 pokoje, bez po- średników, 664-37-35

GDYNIA Dąbrowa, 70 m, komfor- towy, z wyposażeniem 50.000 USD „Avis” 621-72-75

GDYNIA Grabówek, 40,5 m I/IV, 78.000,- „Avis” 621-72-75

GDYNIA Grabówek, 64 m, VIII/X, 4-pokojowe, atrakcyjny rozkład, „Avis” 621-72-75

GDYNIA Kamienna Góra, 52,5 m, atrakcyjna + adaptacja strychu, 175.000,- „Avis” 621-72-75

GDYNIA Karwiny, 28-metrowe, 1 p, 49.000,- 664-16-63

GDYNIA Legionów, 52 m, blisko bulwaru 100.000,- „Avis” 621-72-75

GDYNIA Orłowo, nadmorskie, komfortowe, 620-27-17

GDYNIA sprzedam bliźniak 360 m kw, 12-pokoi- blisko dworca głównego, tel. (058)305-06-96 wieczorem

GDYNIA w/s atrakcyjny, oka- zyjnie, 624-34-01

KOLECZKOWO bliźniak, 210 m, działka 500 m, 250.000 USD, „Promesa” 661-80-92

RUMIA bungalow nowy, Sa- dowski 664-16-63

RUMIA dom 270/910 m, okazyj- nie! tel. 0-503/158-277

RUMIA nowy szereg do odbioru. Odpisy, 250.000,- „AIB” 622-45-90

RUMIA okazja Sadowski 664-16-63

SOPOTI wolno stojący „Extra” 058/550-31-01

SOPOT Dolny, wolno stojący 277 m, działka 974 m, 260.000 USD, „Promesa” 661-80-92

SOPOT Górny, dom do remontu, działka 750 m kw., 550-62-46

SOPOT wolno stojący, 620.000, Agencja „Konieczka”, (058)551-66-92

TOCZEW dom, Chłodna 1, 0602/477-436

TRÓJMIASTO atrakcyjne lokaliza- cje, atrakcyjne ceny 344-07-07

Zaleski Władysławowo 320/708 m + pawilon 45-m, 86.000 USD, „AIB” 622-45-90

CHATY domy z bałi, (089)624-64-88

KASZUBY, J. Ostrzyckie, calo- roczny, 95.000,- 058/558-44-55 „Investal”

DOMEK LETNISKOWY sprzedam

MIERZESZYN 40 km od Gdań- ska, widok na jezioro, domek letnisko- wy, 90 m kw., murowany, działka 900 m, 554-57-86 po 19.00

STĘŻYCA 170.000,- domek letni- skowy całoroczny nad Raduńskim, kompletnie zagospodarowany, 0602/773-483

ZBYCHOWO kolo /Redy, 30 m kw, 16.000,-; 2 pokoje + kuchnia, 2 pokoje + kuchnia, działka 300 m kw, dzierżawa, woda, prąd, tel. 623-75-29

ZAMIAST domku letniskowego, postaw przyczepę kempingową. Polecamy nowe, używane (058)552-19-18, 761-87-51

MIESZKANIE sprzedam

Ponad 20 000 ogłoszeń nieruchomości na www.gratka.pl

Al Hanna!!! Licencja Państwowa www.hanna.pl 553-38-93

NIEUCHOMOŚCI

GDAŃSKI (Oliva) 500,- 058/305-33-99
GDAŃSKI (Przymorze) 600,- 058/305-33-99
GDAŃSKI (Starówka) 900,- 058/305-33-99
GDAŃSKI Przymorze, 550,- 346-01-90
GDAŃSKI 5 min. od ul. Długiej, umebowane, słoneczne, telefon, ewentualnie garaż, 800 zł+ opłaty od 1 sierpnia, 058/346-30-38
GDAŃSKI Brzeźno, 600,-, liczniki, 058/341-06-45
GDAŃSKI Oliwa, (blok) 600,- 058/341-06-45
GDAŃSKI Wrzeszcz, (kamienica) 800,- liczniki, 058/341-06-45
GDAŃSKI Żabianka -550,- 553-38-93
GDAŃSKI Długa, 305-60-12
GDAŃSKI Starówka, 348-82-97
GDAŃSKI Zasp, 48 m, IV/IV, umebowana kuchnia, 1.000,- 0601/819-820
GDYNIA Grabówek (blok) 600,- 058/341-06-45
GDYNIA 500,- + liczniki, 782-24-41
GDYNIA Zielone, (50), komfortowe, garaż, 0-606/611-820

MIESZKANIE 3-POK.
odnajmij

GDAŃSKI (Centrum) komfortowe, garaż, ogródek, 2.000,- 058/305-33-99
GDAŃSKI Zadbane! 800,- 346-01-90
GDAŃSKI zadbane, 700,- 058/305-33-99
GDAŃSKI Przymorze, 900,- liczniki, 058/341-06-45
GDAŃSKI Wrzeszcz (kamienica) 650,- 058/341-06-45
GDAŃSKI Chelm ul. Cieszyńskiego, 64 m kw, I/IV, umebowane, 303-38-55, 678-25-27
GDYNIA Śródmieście (blok) 600,- 058/341-06-45
GDYNIA Orłowo, pas nadmorski, (85), 3 pokoje umebowane + garaż- obokrajowcowi na długi okres, 66-49-326
GDYNIA Witomino, umebowane, 0604/259-449
SOPOT IV/IX, 1000 + opłaty, 058/558-44-55 „Investal”
SOPOT 1.000,- liczniki, 058/341-06-45
ŚRÓDMIEŚCIE 46 m kw, 600,- + czynsz, luksusowe, 0604/717-204, 309-96-39

MIESZKANIE 4-POK. I WIĘKSZE
odnajmij

GDAŃSKI /80/ wyposażone, garaż, 900,- 058/305-33-99
GDAŃSKI Jasień, 70 m kw, komfortowe, garaż, 800,- + opłaty, (058)303-95-79
LOKAL BIUR.-USŁUG. odnajmij
AI Biura: Chrobrego (40, 80), Grunwaldzka (30, 70, 280), Oliwa (150-390) 341-90-31 **Rękawek** **AI** Gdańsk- Śródmieście /300/ na sklep- hurtownię, biuro **okazja!** „Rękawek” 341-90-31
AI Sklepy: Grunwaldzka, (50-136); Subistawa /40/, Klonowa /54/; Gdynia- Świętojańska /110/, 341-90-31 **Rękawek**
GDAŃSKI Oliwa (160) 058/552-23-72, 0602/33-76-33
GDAŃSKI, biura, magazyny; 058/305-35-39 Rufis
GDAŃSKI, Sienna Grobla 7. **Powierzchnie biurowe, produkcyjne i magazynowe** 058/305-37-16, 0502/52-27-26

GDAŃSKI Starówka, Węglarska /70/, Kołodziejska /40/, Podwale Staromiejskie /78/, Lektykarska /30/ 344-07-07 **Zaleski**

GDAŃSKI Targ Drzewny, różne powierzchnie biurowe. Atrakcyjne!
344-07-07 Zaleski
GDAŃSKI Wrzeszcz, Grunwaldzka, /100/ **344-07-07 Zaleski**

GDAŃSKI Wrzeszcz, Do Studzienki, pomieszczenia biurowe, warsztatowo- usługowe, magazynowe, 0601/63-55-93

GDAŃSKI Grunwaldzka, (120), sklep, 8000,- 058/558-44-55 „Investal”
GDAŃSKI Oliwa centrum, pomieszczenia warsztatowo- magazynowo- biurowe, 0603/135-666, 0601/641-541
GDAŃSKI Os. Szadółki, pawilon 15 m kw, 306-46-90
GDAŃSKI Starówka, 38, luksusowy, (0-58)344-36-49
GDAŃSKI Wrzeszcz, Partyzantów, 61 m kw, 0501/45-90-45
GDYNIA, biura, 058/305-35-39 Rufis
GDYNIA, centrum Świętojańskiej, powierzchnia handlowa 110 m kw, 664-91-66
GDYNIA, centrum Świętojańskiej, sklep 80 m kw, 624-81-68

GDYNIA pomieszczenia magazynowe i biurowe. Ceny do uzgodnienia. 623-00-25, 0501-466-308

GDYNIA 300 m kw, 0503-191-199
GDYNIA centrum, samodzielne biura o pow.: 76, 93, 120, 180 m kw., 620-68-22
GDYNIA Morska, 26 m kw, (058)677-29-53, 0606/902-684

GDYNIA Pomorska, (75), na biuro- sklep- gabinet. 0602-314-966

PRUSZCZ, komfortowe biura; 058/305-35-39 Rufis
ŚLAWNO centrum, lokal 40 m kw, nowy, 0502/144-120
SOPOT (70) reprezentacyjne, 700 USD. 058/341-06-45
SOPOT- centrum (37) „Extra” 058/555-14-44
TCZEW oddam w najem lokal na warsztat lub hurtownię, powierzchnia 325 m kw., 058/531-20-03

GARAŻ odnajmij

GDAŃSKI, Kartuska, 341-12-44
GDAŃSKI Przymorze, garaż murywany w szeregu, 058/550-40-30
GDAŃSKI Wrzeszcz, Mirosławskiego, odnajmij garaż, 0605/04-22-04

GDYNIA Kamienna Góra, 300 zł m-c, 620-67-70 (8.00- 14.00)

INNA NIEUCHOMOŚĆ odnajmij

AI Magazyny: Nowy Port, Wrzeszcz, Oliwa, 341-90-31 „Rękawek”
SOPOT (38) 1.800,- 058/341-06-45

MIESZKANIE poszukuję

AI „A&B Express” 058/305-33-99
AI Trójmiasto!!!
Hanna!!! 558-38-93
Błyskawicznie!!! 346-01-90
Mieszkania!!!

GDAŃSKI 058/320-33-33. Trójmiasto, „Global” Pilińskie
GDAŃSKI -Sopot, 344-07-54
GDYNIA 620-28-35
1-2-3-POKOJOWE, 058/554-46-10
1-2-POKOJOWE, pilińskie 058/557-65-59, 0502/065-120

KAWALERKI, 058/344-68-53

MIESZKANIE 3-POK. poszukuję

SOPOT, Gdynia, Gdańsk, umebowane, dla firmy. „Abis” 058/345-79-66, 0605/407-307

MIESZKANIE 4-POK. I WIĘKSZE poszukuję

SOPOT, Gdynia, Gdańsk, umebowane, dla firmy. „Abis” 058/345-79-66, 0605/407-307

LOKAL BIUR.-USŁUG poszukuję

AI 341-90-31 Pilińskie
„Rękawek”

LOKALU NA SKLEP W CENTRUM GDAŃSKA **POSZUKUJĘ!!!**
 0 602-314-966
 0-4014/A/1439

MIESZKANIE zamienię

GDAŃSKI domek kwaterekowy b. atrakcyjny zamienię na własnościowe lub kwaterekowe z dopłatą, 676-20-27

POŚREDNICTWO AGENCJE

AGENCJA JODŁOWSKI
www.npg.pl
550-30-80
SOPOT AL. NIEPODELEGŁOŚCI 767

AGENCJA Bank Informacji „A i B” Gdynia, Kopenika 19. Pośrednictwo, doradztwo, wyceny, konsulting. Kredyty. Biuletyny, tel./fax 622-14-59, 622-45-90

ARCAN. Licencja, (058)621-63-13, (058)621-62-64

CENTRO. Kupno, Sprzedaż. Wynajem 058/520-26-71; 058/341-49-94 Hallera 169/15

EMI Nieruchomości, kupno- sprzedaż, wynajem, kredyty hipoteczne. (0-58)551-46-21, 555-14-75 Sopot, Abrahama 3, czynne 9.00-17.00, sobota 10.00-14.00, www.emi.vnet.pl

EXTRA- Licencjonowane pośrednictwo, 058/550-31-01, 058/555-14-44

KONTRAKT licencjonowane pośrednictwo, 550-46-13

TY szukasz... ..my znajdziemy! „Investal” 558-44-55

0501-034-824, „Orfin”. Licencja: 620-35-56

MATERIAŁY BUD. sprzedam

BŁOCZKI, gazobeton, cement, cegła, żwir, kafele, transport, raty, 058/348-78-00, 058/348-00-84

BOAZERIE deski podłogowe, listwy, 058/342-54-31

KONTENERY magazynowe, biurowe, chłodnicze- „Balticon”. Tel. (058)663-00-79, kom. 0605-051-328

PAPY zgrzewalne, listwy dociskowe, wentylacje, dachówki bitumiczne, panele PCV, tynki akrylowe, „Koncept” Gdyni, Hutnicza 35, (0-58)663-99-12
SIATKA ocynkowana od 2,20, powlekana od 4,30 m kw., słupki, bramy, transport, tel. 058/681-88-20, Skrzyszewo koło Żukowa

NARZĘDZIA sprzedam

BETONIARSKI 250L szt. 4, szta-płanka Rak, wózek paletowy, mieszadło chwytawo, wagi szt. 2, sztućnik, tel. 0601/681-253
CYKLINIARSKI 220, 557-26-19

MURARSTWO

BRUKARSTWO, układanie kostki, 0502/902-143, 305-00-33

GRANITOWA kostka, sprzedaż- układanie, brukarstwo, 0502/978-574

POSADZKI tynki gipsowe- agregatami, 0601/64-33-43

STANY surowe, docieplenia, tynki, 629-36-37, 0-601/62-10-69

TANIO Tynk Akrylowy, 0608/307-148

TYNKI gipsowe- agregatem, 058/663-22-13, 0501/143-960

PODŁOGA

CYKLINIARSKIE (0-58)300-52-21

CYKLINIARSKIE (0-58)300-59-59

CYKLINIARSKIE (0-58)301-66-66

CYKLINIARSKIE (0-58)302-06-10

CYKLINIARSKIE (0-58)342-02-97

CYKLINIARSKIE (0-58)553-22-62

CYKLINIARSKIE (0-58)556-01-95

CYKLINIARSKIE 058/341-68-81

CYKLINIARSKIE 553-09-40

CYKLINIARSKIE 553-18-40 0503-784-721

CYKLINIARSKIE 620-19-48

CYKLINIARSKIE! 620-23-84, 661-27-85, remonty

CYKLINIARSKIE! 620-74-81

CYKLINIARSKIE! Bezpyłowe, 664-97-33

CYKLINIARSKIE! Solidnie, 624-66-78

CYKLINIARSKIE, 623-77-06

CYKLINIARSKIE 620-19-75

CYKLINIARSKIE 663-57-02

CYKLINIARSKIE nowoczesny sprzęt, układanie podłóg, VAT. 625-09-48, 0608-058-218

CYKLINIARSKIE Parkieciarskie **www.se-com.prv.pl** 671-65-41 302-91-79

CYKLINIARSKIE tanio 058/345-24-52

CYKLINIARSKIE tapetowanie, 058/303-48-67

CYKLINOWANIE (0-58)300-56-86

CYKLINOWANIE (058)558-30-86

CYKLINOWANIE (058)558-14-90 Układanie (058)558-49-37

CYKLINOWANIE 553-51-89

CYKLINOWANIE 622-95-54, 0501/249-506

CYKLINOWANIE 625-42-50, 0501/249-506

CYKLINOWANIE układanie, tel.668-18-33 Gdynia

PARKIET! „Hardwood” 302-14-97 układa, cyklinuje.

PARKIET! „Heban” Pro-mocja Buk 90,- kompleksowe wykonanie, 551-63-35

PARKIET! Najtaniej! Sprzedaż Układanie

Cyklinowanie „Timber” 761-79-79 556-50-93

PARKIET „Mat- Bud” największa hurtownia w Trójmieście. Z montażem rabat!

(0-58)663-03-85

PARKIET kompleksowo, materiały własne, powierzone, sklep firmowy, 058/344-37-98 ISO 9002

PARKIET kompleksowo, materiały własne, powierzone, sklep firmowy, 058/344-37-98 ISO 9002

•PARKIETUS•

20-letnia firma

*** UKŁADANIE PARKIETU**

*** CYKLINOWANIE**

*** KAFELKOWANIE**

*** MALOWANIE**

*** POSADZKI**

Sprzedaj parkiety i kafle!

tel. (058) 551-26-04 (0-502) 630-845

PODŁOGA szwedzka, montaż, 320-33-90

POSADZKI betonowe, 304-11-70

ŚCIANY, SUFIT

ADAPTACJE ogólnobudowlane, remonty, VAT, 557-48-64

CEKOLOWANIE, malowanie, kafełkowanie 556-95-14 343-44-82, tanio, szybko, solidnie.

CEKOLOWANIE, malowanie, tapetowanie, rabat, 665-43-67, 665-67-87

CEKOLOWANIE, profesjonalnie- Taniol! 683-38-02

CEKOLOWANIE malowanie, tapetowanie, 302-83-88

CEKOLOWANIE malowanie, tapetowanie, prace wykończeniowe, 554-24-67

GLĄDZENIE, malowanie, tapetowanie, vat, 625-99-09

KOMPLEKSOWE wykonanie wnętrz, 554-82-13, 0603-221-416

KOMPLETNE remonty, „standard” 661-74-47, 0501-249-600

MALARSKIE 302-06-10

MALARSKIE cokolowanie, kompleksowo, solidnie, taniol! 662-20-62

MALARSKIE cokolowanie, taniol! 663-05-50

MALOWANIE, 058/557-69-78

MALOWANIE, szpachlowanie, tapetowanie, podłogi, 556-18-90

MALOWANIE cokolowanie, panele podłogowe, płyty gipsowe, kafełki, solidnie, 0501/365-470, 307-07-89

MALOWANIE glazdzenie, remonty, 306-38-73, 0503/320-586

MALOWANIE szpachlowanie, drobne remonty, 622-91-58

MALOWANIE szpachlowanie, kafełkowanie, 302-07-02

OSUSZANIE remonty, 344-41-05

REMONTY 661-48-88, 346-08-95

REMONTY malowanie 663-94-55

SUFITY podwieszane: kasetonowe, gipsowo- kartonowe, ścianki działowe, „Sufitex” 0604/944-094, 058/558-25-65

SZTUKATERIA, renowacja, wyrób, 0605-55-26-91

TAPETOWANIE! natryskowe- zmywalne, 302-03-65, 0601-594-371

TAPETOWANIE natryskowe, zmywalne, ceny promocyjne, 0605/851-291

TAPETY! Farby! Natryskowe, zmywalne, 623-18-16, 0-601/61-66-33

TYNKI gipsowe, docieplenia, remonty, 302-68-76, 0502/91-92-95

TYNKI gipsowe- maszynowe „Totalna Gładź” tel/ fax (058)778-27-18, 0602-192-704, http://stro-ny.wp.pl/wptot_gladz

DACHY- blacharskie, papy, malowanie, 0-601/743-746

DACHY- Kompleksowe krycie: Piłnina, Siba, Velux, Fakro, folie dachowe. Sprzedaż, transport, montaż, promocja, 058/775-13-40, 0601/992-015

DEKARSKO- blacharskie, 058/684-89-54, 0601/83-25-07

KOMPLETNE remonty dachów, tel.661-74-47, 0501-24-96-00

PAPY termozgrzewalne, awarie, 550-68-08

PAPY termozgrzewalne, 664-97-47

PAPY zgrzewalne, rolety, bramy. Sprzedaż



ZABEZPIECZENIA

ALARM Monitoring „Kingpol”
058/344-15-86

ALARMY- biura, sklepy, mieszkanie, 664-94-55

ALARMY- Proton- 1998 Telewizja, wideodomofony, kontrola dostępu, nagłośnienia, 058/552-20-28, 058/552-20-29

BALKONY kraty 342-83-69
BALKONY, kraty, remonty, 307-37-83

BRAMY ogrodzenia zabezpieczenia parkingowe automatyka Nice 058/344-66-11

DOMOFON! 341-66-40
553-39-91

DOMOFON, alarmy, 624-00-90

DOMOFONY 555-12-23, 342-74-60, 0501/837-219,

KRATY ogrodzenia, bramy, tania, 300-43-95, 0608/86-52-11

INNE
REM-BUDOWL.

ADAPTACJA pomieszczeń, remonty, budowy, 620-42-97, 0602-591-821

BRUKARSKIE kompleksowo 559-75-93, 0501/410-811

BRUKARSTWO ogólnobudowlane, VAT, 557-48-64, 0501/746-750

BUDOWA domków, docieplenia, elewacje dekarstwo, malarskie, regipsy, kafelkowanie, panele, 058/342-37-62, 0503/38-97-43
GLAZURA, hydraulika, gipsy, inne, 301-89-18, 0503/56-36-84

IZOLACJA fundamentów, law, starych kamienic, 684-92-52
KOMPLEKSOWE remonty mieszkań, 682-05-59, 0601/64-43-72
KOMPLEKSOWE wykańczanie mieszkań „Parkietus” 058/551-26-04
OGÓLBUDOWLANE! Dachy, Nadzory, „Czarbud”, 0600-41-11-31

OGÓLBUDOWLANE! kompleksowo, docieplenia, firma, (058)623-25-33, 0501/525-307

OGÓLBUDOWLANE remonty, ciesielstwo, 058/562-97-29, 0601/320-453

REMONTY aranżacje, 624-08-18, 0603/199-406
REMONTY docieplenia, rabat, 0607/727-786

REMONTY kompleksowo, 0502/309-212, 344-78-75 po 20.00

SCHODY stalowe w każdej formie, balustrady nierdzewne (058)672-84-42

USŁUGI budowlane, 665-63-18, 0504-968-621

BUDOKOR. Usługi budowlane, hydrauliczne, izolacje, kanalizacje, rozbiórki, otwory, nadproża, cięcie, wiercenie żelbetu, posadzki, epoksydy, iniekcje, (058)620-38-93, 0602-620-777

USŁUGI PORZĄDKOWE
I EKSPLOATACYJNE

CZYSZCZENIA!
„A&B” Solidnie! 058/305-33-99

CZYSZCZENIA!
(0-58)620-68-68, (058)621-07-93.
Dywanów.

CZYSZCZENIA!
341-32-01

CZYSZCZENIA! 663-13-43, dywanów, tapicerki.

CZYSZCZENIA „Dywanik” tapicerki 624-73-56

CZYSZCZENIA 303-37-41

CZYSZCZENIE! 0601-673-051, 663-88-26. Dywanów. Tapicerki.

CZYSZCZENIE! 306-23-93, solidnie

CZYSZCZENIE! Promocja! 559-85-19

CZYSZCZENIE, nakładanie apertury, 664-43-83

CZYSZCZENIE 0503/539-781, 058/344-19-87

CZYSZCZENIE dywanów 622-62-20

DEZYNSEKCJA! 100 % skuteczności, 559-85-19

DEZYNSEKCJA deratyzacja, 551-87-59, 0601/62-11-57

SPRZĄTANIE mycie okien, 555-14-86, 623-54-55

USŁUGI STOLARSKO
- TAPICERSKIE

BIURKA zabudowy, kuchnie, pawlacz, 556-58-63

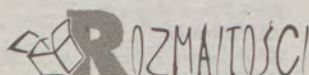
GARDEROBY, kuchnie, zabudowy, 341-94-16, 0606/73-70-42

SCHODY, drzwi, 0501/099-962, 341-73-70

TAPICERSKIE, 553-89-29

POZOSTALE

KOSTKA brukowa- układanie, 0-601/743-746



RÓŻNE

OBSŁUGA
ekonom.-prawną

BILANS Badanie bilansu- Biuro Rachunkowe, 058/622-57-45, 058/344-15-84, 0-501/501-542

BIURO księgowo-rachunkowe, Promocje! Rabaty! Gdańsk, Kurpińskiego 1A, 303-18-68, 322-32-79

BIURO rachunkowe „Orgtech” 305-83-29. Doradztwo

BIURO rachunkowe, 552-15-18

BIURO rachunkowe, 661-76-88

BIURO rachunkowe, pełen zakres, 058/667-01-73

KOMPUTEROWO poprawdę KPIR, ryczałt, tania, 553-22-82

TŁUMACZENIA

BABEL SC Biuro Tłumaczeń Sopot, Kościuszki 61, 550-01-32, 551-00-76 office@babel.pl

KREDYTY I POŻYCZKI

30.000 bez poręczycieli, 0503/100-811, 0501/797-245

AGENCJA, kredyty- PBI, gotówkowe, Gdańsk, 520-33-52,

AGENCJA, kredyty- PBI, gotówkowe, mieszkaniowe, Gdańsk, 520-33-52,

DŁUGOTERMINOWE kredyty od 1000 do 30.000 zł bez poręczycieli z ubezpieczeniem na życie kredytobiorcy, 0600/91-63-33

GOTÓWKI! Atrakcyjnie! Gdynia 781-60-00

GOTÓWKA bez współmałżonka do 3000,- 661-82-61

KREDYTY 058/683-55-86, 309-96-68

KREDYTY bez poręczycieli, 0503/855-128

KREDYTY
dla firm.

Najtaniej!
Najszybciej!

058/345-19-55

KREDYTY dla każdego, 058/520-33-99, 0502/097-114

KREDYTY do 30.000,- bez poręczycieli, hipoteczne, 553-46-42, 0501/177-764

KREDYTY gotówkowe, hipoteczne, 0604/709-205

KREDYTY gotówkowe, samochodowe, hipoteczne, 621-63-43, 0603/213-919 „Domena”

KREDYTY gotówkowe do 8.000,- 303-18-68, 322-32-79

KREDYTY gotówkowe- mieszkaniowe bez poręczycieli 320-32-26, 0606-78-49-44

KREDYTY hipoteczne 781-65-25

KREDYTY samochodowe. 781-65-25

UWAGA kredyty do 30.000,- bez poręczycieli. Oferta tylko do 20 lipca, 0607/393-109, 588-23-83

SPRZEDAŻ
różne

AUTOMATY zręcznościowe, dart, piłkarzyki, bilardy, cymbalgaje, bujaki, automaty. Najtaniej! 0601/22-72-22, fax 042/653-56-08
KONTENER biurowo-kamperowy 0602-38-79-20
PSZENICA konsumpcyjna, krajowa. Tel. 055/271-32-56, 0604/096-247.

SAUNY fińskie, montaż, akcesoria, (052)346-27-53, 0602-122-376

SIŁOWNIA kulturowa, prosperująca, w dobrym punkcie, szatnie, natyśki, 65.000 zł, 0601/963-904, 0604/345-790

SOLARIA, lampy, tania i, (024)262-03-07, 0501-531-848

SOLARIA, urządzenie do wyszczuplania (058)664-64-51

SPRZEDAM firmę na raty, tel. (055)232-66-77

SPRZEDAM domki letniskowe- producent, tel. 0602/279-127

KUPNO

MONEY stare, banknoty, pocztówki, obrazy- kupimy, 032/674-11-88 po 18.00, 032/674-11-87, 0602/777-44-22; kupimy również całe zbiory

PIANINA kupujemy (058)341-52-40

USŁUGI RÓŻNE

DETEKTYWISTYCZNE 058/30-74-311

DŁUGI, handel, odzysk, 058/307-42-16, 058/307-44-17

DŁUGI- handel, odzysk, 058/307-45-21, 307-44-56

DŁUGI- ściagam, 0604/609-034, 058/305-57-48

KARTY zwykłe. Astrologia, 552-15-07, 0501-296-665

SPRZĄTANIE, mycie okien, opieka nad dziećmi, osobami starszymi, 552-17-03, 0600/774-652

TAROT- Maria 0605/153-631

WINDYKACJA 663-33-03

WINDYKACJA prawne, szybko, **długi** 0501/866-273, 761-88-33

WRÓŻKA 623-66-25
WRÓŻENIE Tarot, Astrolog, 551-40-51

WRÓŻKA! -psychoterapeutka 301-36-83, 301-54-27, 0501/930-006

WYRÓB nagrobków, renowacje, niedrogo, 683-87-49

POLIGRAFIA, REKLAMA

PRZYJME reklamę w Sopocie na narożny balkon widoczny z trzech stron przy ulicy Niepodległości. Tel. 0609-039-233

LOMBARDY

ANTYKI BGB Gdańsk, Szeroka 119/120, 346-31-57

EKSTRAPOŻYCZKI Chylonia Dworzec PKP, (058) 628-54-54

GDAŃSK Dworzec Główny PKP, 346-33-42

Gdynia Dworzec Główny PKP, 628-54-23

LOMBARD, pożyczki pod samochody, RTV, złoto, Gdańsk, Kołobrzeska 39F, 553-04-68

LOMBARD, samochody, RTV, złoto, Sopot, Niepodległości 743, 551-15-50

LOMBARD, Samochody, złoto, RTV, antyki, Gdynia, Świętojańska 135, (058)622-76-38

SUPERLOMBARD Gdynia, Warszawska 64, (058) 661-31-76

FOTO

APARAT fotograficzny Freefocus z lampą sprzedam, 624-00-11

MUZYKA

PIANINA kupujemy (058)341-52-40

SPRZĘT
ELEKTR.-ELEKTRON.

SPRZĘT GOSP. DOM. sprzedam

SPRZĘT GOSP. DOM. sprzedam

SPRZĘT GOSP. DOM. sprzedam

SPRZĘT GOSP. DOM. sprzedam

SPRZĘT GOSP. DOM. sprzedam

SPRZĘT GOSP. DOM. sprzedam

SPRZĘT GOSP. DOM. sprzedam

SPRZĘT GOSP. DOM. sprzedam

SPRZĘT GOSP. DOM. sprzedam

SPRZĘT GOSP. DOM. sprzedam

SPRZĘT GOSP. DOM. sprzedam

SPRZĘT GOSP. DOM. sprzedam

SPRZĘT GOSP. DOM. sprzedam

SPRZĘT GOSP. DOM. sprzedam

SPRZĘT GOSP. DOM. sprzedam

ACCOVEN! Serwis Prarek Lodówek Bezpłatny dojazd. Gwarancja Seniorzy zniżka. **302-00-06 303-61-61 305-28-06 665-10-60 306-91-70**

SPRZĘT GOSP. DOM.
usługi

LODÓWKI! 664-85-85, 0601-635-727. Ekspresowo!

LODÓWKI, zamrażarki, 622-10-29, 303-70-33 najtaniej, ekspresowo

LODÓWKI naprawy domowe, 664-04-53

PRALKI, 556-20-21, 556-22-47, 0601/965-723

PRALKI, zmywarki, 305-46-55

PRALKI, zmywarki 622-29-38, 679-59-10, 0-501-012-310

PRALKI zmywarki ekspresowo 622-05-06 dojazd bezpłatny

SERVIS! Lodówek! Prarek! 300-58-68 344-83-98 Szron 552-16-53! 620-29-99 Chłodnictwo!

AUDIOVIDEO
usługi

Audio TV Video SERWIS Schumana 37 Specjalizacja

SONY SAMSUNG CURTIS NEPTUN SIESTA PHILIPS i inne

302-37-30 623-51-04

Naprawy domowe! Bezpłatny dojazd! Gwarancja!

ABATRONI „Accor” Telewideo naprawa Sony, Philips, Sanyo, JVC, Unimor, Funai, Curtis...

Domowe 302-83-16, 553-51-52, 623-39-86, 551-73-30

Bezpłatny dojazd! Gwarancja!

ABATRONI Axion! Białe, Neptun, Unimor- Siesta, Curtis, Elemis, Lexus, Samsung, Otake, Royal, Funai, Goldstar, inne Telenaprawa- dojazd bezpłatny- gwarancja

341-69-66, 344-12-84, 554-16-42

ANTENA! (058)661-33-47, 0601-65-43-33. Kompleksowo.

CURTIS, Elemis, Neptun, Siesta, Trilux, Telesar... inne. Autoryzacja Trilux, Telesar. Fabryczny serwis Unimor. NICAM. **307-53-75** Dojazd bezpłatny. Gwarancja.

NAPRAWA telewizorów! magnetowidów! 301-88-63, 341-38-66, 302-66-58 Dojazd bezpłatny.

SIESTA, Trilux, Elemis, Sony, Sanyo, Lexus, inne Ratyński Zbigniew, (058)303-55-49, 0602/34-34-82

MIKOŚ - video TV - audio service. Wrzeszcz, Grunwaldzka 132 (przy Jeźniowni) 341-35-31

kamery także walkmany radiomagnetofony

TELENAPRAWA, przestrajanie, 629-02-33

TELEWIZYJNE! Dojazd bezpłatny 625-21-97, 302-37-30

VIDEOFILMOWANIE! Promocja, 559-85-19

VIDEOFILMOWANIE, 678-56-59

VIDEOFILMOWANIE 306-79-82

VIDEOFILMOWANIE 622-62-20

TURYSTYKA I SPORT

PRZEWOZY

AALTOURIST Najtańsze bilety Superpromocje! 307-48-06, 301-89-51

AGENCJA!

„Autocentrala” Centrum przewozów międzynarodowych. Najtaniej! 307-44-06, 305-62-25, 661-81-03

AGENCJA Euro-Tour Przewozy międzynarodowe. 550-14-24

AUTOKARY Mikrobusey, 0601/310-026

CENTRUM przewozów międzynarodowych 058/305-28-28 058/346-20-46

DYLIŻANS Busy Mikrobusey 058/554-34-34

HAMBURG 0601/63-79-75

INWESTUR Londyn- Najtaniej! Przewozy- Anglia, Francja, Niemcy, Włochy 346-24-31

OLIMPIK Hannover, Bielefeld, Hamburg, codziennie (058)663-39-19

Wystawa w Muzeum Etnograficznym

Zachować pamięć o Kresach

Grodno i Wołkowysk w II Rzeczypospolitej to tytuł najnowszej wystawy zorganizowanej przez gdańskie Muzeum Etnograficzne.

Prezentuje pamiątki przywiezione do powojennej Polski przez repatriantów z tych dwóch miast. Jest już piątym spotkaniem z Kresami w tym muzeum.

Na wystawie znalazły się albumy miast, fotografie, widokówki, mapy, plany, świadectwa szkolne i dwa przepiękne sztandary ze szkół podstawowych w Grodnie i Wołkowysku. Z tym ostatnim wiąże się niezwykła historia. Uratowała go Maria Szarejko, szkolna woźna, która zamiast oddać sztandar okupującym Polskę wojskom

radzieckim, pieczołowicie ukrywała go podczas wojny i wywózki do Kazachstanu. Sztandar schowany w perforowanej powłoczce, w podwójnym dnie łóżka, a nawet w wysuszonym pęcherzu zwierzęcym przewędrował wraz z rodziną Szarejków 7 tysięcy kilometrów. Przez lata zsyłki był dla nich jedynym wspomnieniem ojczyzny. Po wojnie okazało się, że w ludowej Polsce dla sztandaru nie ma miejsca, bo Wołkowysk nie leży już w granicach Polski, a wszystkie słowa Józefa Piłsudskiego i wizerunek orła w koronie są nie na czasie.

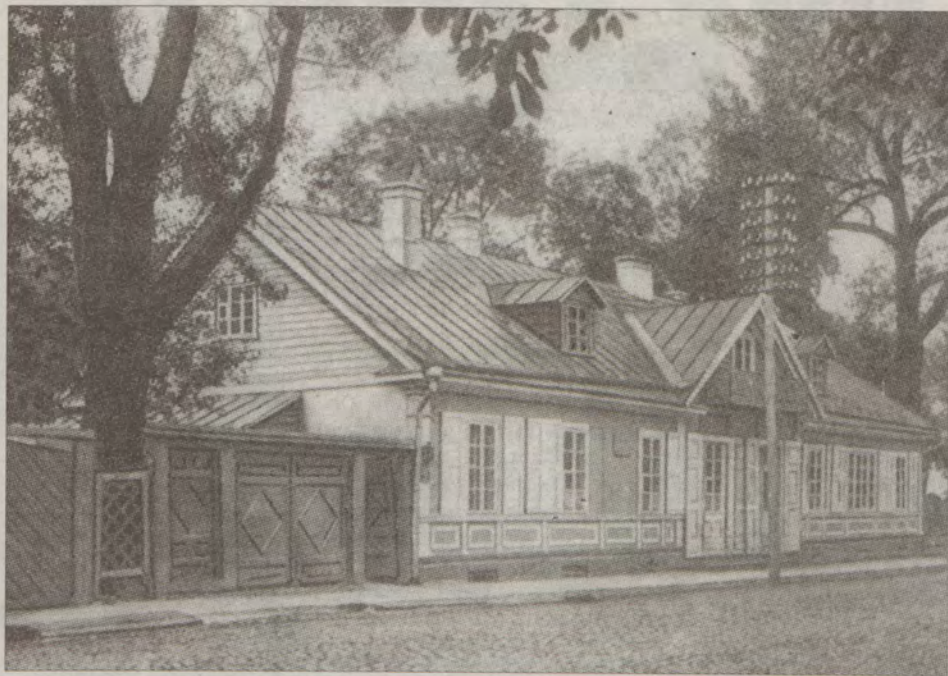
Wyjątkowym eksponatem jest również mundur strzelca z 3 pułku konnego w Wołkowysku. Historia tego pułku, który nigdy nie skapitulował, to kolejna, niesamowita opowieść.

- Jedna trzecia mieszkańców współczesnego Gdańska pochodzi z Kresów - twierdzi Wiktoria Blacharska, komisarz wystawy. - Organizując tę ekspozycję, chciałem ukazać naszą przeszłość oraz zachować pamięć o Kresach. Chodzi o to, aby dalej trwały one w naszej świadomości.

(mig)

Informacja

Muzeum Etnograficzne ma swoją siedzibę w sąsiedztwie katedry i Pałacu Opatów w oliwskim parku. Wystawa będzie czynna do października. Można ją oglądać codziennie oprócz poniedziałków, w godzinach od 9 do 16, w soboty i niedziele od godziny 10. Bilet normalny kosztuje 6 zł, ulgowy 3 zł, rodzinny 10 zł, w czwartki wstęp bezpłatny.



Widokówka „Domek Orzeszkowej”.

Fot. materiały promocyjne

ROZMAITOŚCI

KURSY Prawo jazdy, Wzręcz. „RekKor” 520-19-76

KURSY: masaż klasyczny, leczniczy, sportowy. Studium. Dyplom 621-10-73 (13.00-17.00)

KURSY komputerowe. Firmy-zniżki! 302-05-66

LEKCJA nauka jazdy, promocja, 557-59-09

MAXEL prawo jazdy: osobowe, ciężarowe, autobus, przyczepa, (058)344-68-07, 0601/622-178

MINIMUM sanitarne 90., BHP pracodawcy 100., pracownicy 20., (0-58)624-76-25, 0-606/724-712

MOTO-BIT prawo jazdy, (058)553-23-81, 345-82-58

NOWA matura przygotowanie, 400.-, tel. 620-33-16, 624-76-25, 0606-724-712

OŚRODEK Doradztwa i Doskonalenia Kadr

kursy: samodzielny, główny księgowy, kadrowo-płacowy, kasjer walutowy, angielski, komputerowy, BHP. Szkolenia wewnątrzzakładowe. 058/554-29-17

OŚWIATA Lingwista kursy spawania (norma europejska), wózki widłowe, pedagogiczny, SEP, budowlane, palaczy, CO, czeladnicze, mistrzowskie, szkolenia BHP. Gdańsk, Waryńskiego 4 058/341-65-62

OŚWIATA prawo jazdy kat. B, 341-65-62, 302-98-88, (0)607/082-332

POLSKI Związek Motorowy, wszystkie kategorie. Licencja. Brzeźno, Korzeniowskiego 1 342-93-40

PRAWO jazdy „Orion” Cheltn 058/302-85-20, 0600/360-170 Wszystkie kategorie. Kurs dwutygodniowy

PRAWO jazdy, Suchanino, Niedźwiednik, (058)348-56-57, 0604/802-258

PRAWO Jazdy B, 622-22-15, 624-81-36

SEKRETARKI, asystentki, atrakcyjny kurs, 623-43-80

STUDIUM wyceny nieruchomości oraz praktyki 346-03-11, 341-45-13

SZTAPLARKI- kurs operatorów, 058/554-29-17

ABSOLWENCIE! Kursy zawodowe: manicure, przedłużania paznokci, kosmetyczny, pedagogiczny, tatuażu. 0602/62-62-90

JĘZYKI OBCE

ANGIELSKI! Niemiecki. Hiszpański. Włoski. Promocje! „Astar”. Intensywne kursy letnie. Gdynia, Władysława IV 54, 661-45-32, 661-82-13, Sopot, Gdańsk.

ANGIELSKI- wszystkie poziomy, konwersacje, gramatyka- powtórka ODDK 058/554-29-17

ANGIELSKI dojeżdżam, 556-74-58

ANGIELSKI na statku STCW-ISM marynarze i oficerowie specjalistyczny podrycznik LinCare, 620-62-87

SPECTRUM. Angielski, hiszpański, włoski, niemiecki. „Zieleniak” 307-42-32

SZKOLY

ABSOLWENCIE! Policealna Szkoła Pracowników Ochrony „Tur” roczna- uprawnienia publiczne Rekrutacja: rok 2001/2002 Gdańsk, Pilotów 7, tel. 76-179-76 www.tur-art-net.com.pl Zdobędziesz atrakcyjny zawód!

ABSOLWENCIE! Półtoraroczne Policealne Studium Zaoczne: technik informatyk, technik handlowiec Gdańsk- Zaspas, Burzyńskiego 10, 058/346-39-66, 058/340-97-97

DZIENNIKARSKA specjalność 058/320-22-46

DZIENNIKARSKIE studium (1993) 0604/680-621, 058/553-17-65

INFORMATYKA, czesne 125,- Promocja! 520-16-99

JEDNOROCZNE Studium Policealne zaprasza na: informatykę, marketing, reklamę, turystykę, hotelarstwo, psychologię, socjologię. Promocja! Do końca czerwca bez wpisowego! Gdańsk 058/341-20-11

MARKETING reklama, czesne 125,- 520-16-99

MATURA w 1 rok (wg starych zasad) kursy przygotowawcze do egzaminów eksternistycznych szkoły średniej rozpoczęcie 2 września 2001

spotkania: niedziela 8.00-17.00, I LO Zaoczne w Gdyni, ul. Władysława IV 54 lub 51, tel. 781-47-05 w godz. 8.30-16.00, tel. 620-56-55, 620-72-55 w godz. 8.00-15.00

MATURA w 1 rok, 058/344-34-06, 0601/685-155, 0601/414-818

MATURA w 2 lata (wg starych zasad w styczniu lub w maju) System zaoczny- rozpoczęcie nauki 1 września 2001 (przyjmujemy na wszystkie semestry!) Terminy spotkań do wyboru: albo piątek 15.30-20.20, sobota 8.00-17.00, albo sobota 15.30-20.20. I LO Zaoczne w Gdyni, Władysława IV 54 lub 51, 781-47-05 godz. 8.30-16.00, 620-56-55, 620-72-55 godz. 8.00-15.00

MATURA w dwa lata, Prywatne Liceum Ogólnokształcące dla dorosłych-zaoczne w Gdyni ogłasza nabór na I i III semestr. Zgłoszenia: Chyłofska 237, Gdynia Cisowa, (058)623-66-53

POLICEALNA Szkoła Obsługi Turystycznej dzienne, zaoczne, siedziba AWF (Gdańsk-Oliwa) 058/554-16-10

POLICEALNE Centrum Edukacji- zaoczne, Pestalozziego 7/9 Gdańsk, 341-98-62

Technik: handlowiec, obsługi turystycznej, administracji publicznej, obsługi celnej, ubezpieczeniowej. Uprawnienia szkoły publicznej

POLICEALNE Centrum Kształcenia Kadr. Techniki: rachunkowości, ekonomista, informatyk, 058/554-29-17

POLICEALNE Prawo- Administracja, 125,- 058/341-20-11

POLICEALNE Studium Informatyczne- Promocja! 058/341-20-12

POLICEALNE Studium Marketingu, Reklamy, 058/341-20-12

POLICEALNE Studium Obsługi Celnej, Spedycyjnej „Rortex” Gdańsk, Zieleniak 058/30-74-00, Kwidzyn 055/279-39-35, Słupsk 059/842-48-94, Tczew 058/532-41-79, Starogard Gd. 058/562-96-09, Wejherowo 058/672-16-46

POLICEALNE Studium Psychologii, Socjologii. 058/341-20-12

POLICEALNE Studium Turystyki, Hotelarstwa. 058/341-20-12

POLICEALNE Szkoły Usług Biznesu i Administracji. Szkoły z uprawnieniami szkół publicznych od 1997 roku. Dwuletnie: -hotelarskie, -turytyczne, -prawa i administracji, -finansów i rachunkowości, -catering. System dzienny i zaoczny. Gdynia, Żeromskiego 26. (058)661-77-67

PRYMUS Najniższe czesne! Matura zaocznie w 2 lata. Szkoły policealne- dwuletnie: elektroniczno-informatyczna, informacja naukowej, ekonomiczno-handlowa, turystyczno-hotelarska, prawno-administracji, jednoroczne: zarządzania personelem, menedżerska, marketingu i reklamy, obsługa biura. Burzyńskiego 10, 340-91-72

PSYCHOLOGIA, Socjologia, czesne 125,- 520-16-99

PSYCHOLOGICZNA specjalność 058/320-22-46

REKLAMA- pierwsza jednoroczna policealna z uprawnieniami MEN, 058/320-22-46

SEK zaprasza do studium: Marketingu, Reklamy- Informatyczne, -Turystyki, Hotelarstwa, -Psychologii, Socjologii, dzienne, wieczorowe, zaoczne, Promocja! Bez wpisowego! czesne 125,- 341-54-71

STUDIUM Handlu Zagranicznego Obsługi Celnej i Spedycji ogłasza zapisy na rok 2001/02. Atrakcyjny program nauczania oraz oferty pracy! Gdynia, Świętojańska 86/10 (0-58)661-77-35, (0-87)621-34-71

STUDIUM hotelarsko- turystyczne ogłasza nabór, 058/553-19-11

STUDIUM Obsługi Celnej, Spedycyjnej, rok założenia 1996. Praktyki w agencjach celnych! Gdynia, Al. Zwycięstwa 194, 624-81-36

STUDIUM Prawo- Administracja, 125,- 058/341-54-71

STUDIUM Show-Biznesu 058/320-22-46

SZKOŁA średnia, matura pół roku 340 miesięcznie, rok 170 miesięcznie. Zaocznie, (0-58)620-33-16, 624-76-25 0606-724-712

TURYSTYKA Hotelarstwo, czesne 125,- 520-16-99

CENTRUM NAUKI I BIZNESU zaprasza bez ograniczeń wstępnych do LICZBOM OŚRODKA NAUCZANIA DO SZKOŁY PODSTAWOWEJ I ZASADNICZEJ

Dwuletniego Policealnego Studium

• Ekonomicznego • Handlowego • Dziennikarskiego • Rachunkowości i Finansów • Rysunku i Malarstwa • Marketingu i Reklamy • Menedżerskiego • Sekretarsko-Asystenckiego • Zarządzania Personalem • BHP • Asystentek Stomatologicznych

GDANSK Wały Piastowskie 24 308-42-06, 308-42-07

GDYNIA 10 Lutego 33 620-00-80, 621-76-87

WYŻSZA Szkoła Zarządzania zaprasza na studia dzienne i zaoczne w sześciu bardzo atrakcyjnych specjalnościach. Rekrutacja 058/664-99-99 www.wsz.pl rekrutacja@wsz.pl

ZWIERZĘTA I ROŚLINY

ZWIERZĘTA sprzedam

BERNARDYNY szczecięta, (058)349-42-22

COCER-SPANIELE rodowodowe, 621-46-71

DOBERMANY rodowodowe, doskonale szczecięta, tania, Starogard Gdański, 0607/606-706

JAMNICZKI, miniaturowe długowłose, Oliwa Ziemiowita 3, 558-43-22

KOCIĘTA perskie (058)624-93-37

OWCZARKI niemieckie, rodowodowe. 551-03-53

SZNAUCERY średnie, rodowodowe, czarne, 622-65-01

MATRYMONIALNE

SZUKAM PARTNERKI

ROZWIEDZONY 34 letni z siedmioletnią córką zamieszkały 12 lat - Niemcy, szuka mamy, żony do 27 lat. Mile widziane foto, telefon. Mirosław Miller, 40789 Monheim, Berliner Ring 28, Niemcy

BIURA MATRYMONIALNE

ANIA- wieczorek 29, 346-75-11, 0601/610-616

BIURO M, dr pedagogiki, 322-50-45

JULIA 058/344-61-51, 629-14-36, setki ofert www.bjulia.w.pl

LIDIA oferty samotnych, 624-64-41.

NIEMIECKIE biuro matrymonialne „Elisabeth” 0049 2631-955-113.

Działalność zarejestrowana pod nr 7138045

OMEN 623-66-25

UROCZYSTOŚCI

RÓŻNE

RESTAURACJA Zaułek- wesela, 305-29-87

USŁUGI kucharskie, wesela, 342-61-70, 348-04-57

WESELA Tania! Pokój hotelowy gratis! „Srebrny Młyn” 341-83-37

KOMUNIKATY

WŁAŚCICIEL białego volvo combi będącego w kolizji samochodowej w śróde 11 lipca ok. godziny 12.30 na skrzyżowaniu dróg Pruszcza Gd. Cedry Wielkie oraz Suchy Dąb- Wyślony uprzejmie prosi kierowcę, który oferował pomoc w zawiadomieniu policji o pilny kontakt telefoniczny pod numerem, 0606/985-708

REDAKCJA

80-894 Gdańsk, Targ Drzewny 9/11
Tel. centrali 3003 180; fax 3003 303
Korespondencje: 80-958 Gdańsk skr. poczt. 419

Redaktor naczelny: Janusz Wikowski, 3003 300
Z-cy red. naczelnego: Jarosław Popek, 3003 304
Artur Kielbasinski, 3003 302

Sekretarz redakcji: Maciej Wośko, 3003 305

DZIAŁY

Intolonia 0800 1500 39
łączności z Czytelnikami
e-mail: opine@prasabalt.gda.pl

reporterski Piotr Rymasz
regionalny Włodzisław Szymański
miejscowy Beata Jajkowska (Gdańsk, Sopot), tel. 3003 382
Tadeusz Wobniak (Gdynia), tel. 6606 500

ekonomiczny Janusz Wozniak
sportowy Malgorzata Gradkowska, tel. 3003 352

dodatków

Magazyn Rejsy Weekend
Fotodyskoteka
Promocja (patronaty)
Biuro konkursów:

Grażyna Pietrzak, tel. 3003 345
Barbara Szczepała, tel. 3003 350
Grzegorz Landowski, tel. 3003 321
Kamila Benke, tel. 3003 322
tel./fax 3003 172
tel. 305 35 28; 305 35 29
(w godz. 10.00-16.00)

PRENUMERATA
z bezpłatną dostawą:
tel. 0 800 1500 26 (darmowa infolinia)

REKLAMA

Gdańsk, Targ Drzewny 9/11
tel. (058) 300-32-60, fax 300-32-66, tel. 300-32-10, fax 300-32-13
Gdynia, ul. Starowiejska 17/2 (redakcja)
tel. (058) 660-65-00, 660-65-01, tel./fax (058) 660-65-02
tel. (058) 660-65-20 do 33 (reklama)

Gdynia, ul. Władysława IV 17,
tel. 660-65-16 do 18, 660-65-36 do 38
Gdynia, ul. Świętojańska 141 B (biuro ogłoszeń)
tel. (058) 622-74-79

Sopot, ul. Kościuszkowa 61, tel./fax 551-54-55, tel. 550-42-38

Bydgoszcz
Chojnice
Człuchów
Kartuszy
Koszęcin
Kwidzyn
Lębork
Malbork
Nowy Dw. Gd.
tel. (059) 822-60-11
tel. (052) 397-96-20
tel. (058) 834-50-27
tel. (059) 861-18-92
tel. (058) 686-76-61
tel. (055) 239-40-95
tel. (059) 862-88-20
tel. (055) 270-23-14
tel. (055) 239-40-62

Pruszcz Gd.
Puck
Rumia
Słupsk
Stawno
Szum
Starogard Gd.
Tczew
Wejherowo
tel. (058) 683-29-44
tel. (058) 673-25-01
tel. (058) 671-24-47
tel. (059) 848-17-30
tel. (059) 810-51-34
tel. (055) 239-40-83
tel. (058) 562-20-80
tel. (058) 530-24-36
tel. (058) 672-40-08

WYDAWCA

POLSKAPRESSE sp. z o.o. Oddział Prasa Bałtycka
80-894 Gdańsk, Targ Drzewny 9/11
Prezesa: Krzysztof Krupa

DRUK

Drukarnia CPP Oddział Gdańsk,
ul. Polęża 3
tel. 305 90 25, fax 305 90 24
Proj. graficzny - Krzysztof Ignatowicz, tel. 3003 128



Eros Ramazzotti wystąpi w Sopocie 22 lipca

WŁOSKA GWIAZDA

Włoska, angielska czy francuska publiczność zawsze przyjmuje go gorąco. Polskiej zapewne także przypadnie do gustu. Już za kilka dni Eros Ramazzotti, gwiazda włoskiej piosenki wystąpi na sopockim hipodromie.

Wokalista urodził się 28 października 1962 roku w Rzymie. Wychował się w biednej dzielnicy „wiecznego miasta”, nieopodal miasteczka filmowego Cinecittà. Erosa nie przyjęto do konserwatorium muzycznego.

Ojciec posłał go więc do szkoły rachunkowości, z której młody poszukujący swej drogi życiowej mężczyzna, zrezygnował po dwóch latach.

W 1984 roku sławę przyniosła mu piosenka „Terra promessa”, którą Eros zaśpiewał na Festiwalu Piosenki Włoskiej w San Remo.

Na koncert w Sopocie gwiazda przyleci prywatnym samolotem. Wokaliście towarzyszyć ma 12 członków grupy i dwie chórzystki.

Wymagania, dotyczące między innymi obsługi imprezy, ma Eros iście gwiazdorskie. Zażyczył sobie na przykład, by jego garderoba była wyposażona w prysznic i klimatyzację, w pomieszczeniu biurowym zaś mają znaleźć się komputery i dwadzieścia linii telefonicznych.

Eros zamówił też 200 ręczników, przywozi ze sobą swego kucharza i osobistego ochroniarza.

Na hipodromie, przed i po koncercie, przebywać będzie w specjalnej strzeżonej strefie, ogrodzonej

dwumetrowym płotem. Dostępu do niej pilnować ma 30 ochroniarzy. W strefie tej ustawionych zostanie 30 namiotów, w największym z nich będzie jadalnia dla 80-osobowej ekipy technicznej włoskiej gwiazdy.

Koncert Erosa rozpocznie się o godzinie 20 i potrwa dwie godziny i 15 minut. Aparaturę nagłaśniającą dostarczy na miejsce ekipa artysty. Sprzęt przyjedzie do Sopotu 12 samochodami ciężarowymi.

Wejściówkę na koncert można kupić już za 35 złotych. Bilet upoważnia do uczestnictwa w imprezie w sektorach C1 oraz C2. Nawet jeśli z daleka nie będzie dokładnie widać na przykład mimiki twarzy artysty, to wyraźnie jego postać będzie widoczna na trzech telebimach.

Za wstęp do bliższych sektorów trzeba zapłacić niestety słono, bo aż 75 i 150 złotych.

Na sopocki hipodrom będzie można wejść od strony ulic Łokietka i Połnej. Każdy sektor posiadać ma oddzielne wejście. Dochodzimy do niego pasem utworzonym wokół sektorów.

Nad bezpieczeństwem widzów czuwać ma 350-osobowa ochrona. Organizatorem koncertu Erosa Ramazzottiego jest agencja Kontakt.

(vera, sr)



Fot. materiały promocyjne

REKLAMA

Zmiana miejsca:
Sopot – Hipodrom 22 lipca godz. 20

Nowe sektory!



EROS Ramazzotti

**Bilety
już od
35 zł**



Promotor i organizator koncertu w Polsce: Agencja KONTAKT Grzegorz Furgo. Bilety i informacje: 554 83 12
Bilety (35 zł, 70 zł i 150 zł) w biurach ogłoszeń Dziennika Bałtyckiego, pon-pt. w godz. 8-18

Gdańsk, Targ Drzewny 9/11, tel. (058) 300-32-17, 300-32-16
Gdynia, ul. Świętojańska 141B, tel. (058) 622-74-79
Gdynia, ul. Władysława IV 17, tel. (058) 660-65-16
Sopot, ul. Kościuszki 61, tel. (058) 551-54-55

Inne miejsca sprzedaży biletów:

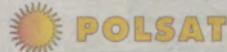
EMPIKI i ORBISy, Teatr Wybrzeże, Teatr Kameralny, BART, BMN Travel, INTEX Sopot, Travel Group Gdynia

Producent:



tel: 5548312-14

Patroni medialni:



Koncert ubezpiecza:



Jesteś w dobrych rękach

Biogram artysty

Eros Ramazzotti ma 39 lat. Ojciec - Rodolfo, był malarzem pokojowym, matka - Raffaella, zajmowała się domem. Wokalista wychował się w biednej dzielnicy Rzymu.

Sześć lat temu Eros poznał miłość swojego życia - Michelle Hunziker. Rok później szwajcarsko-włoska modelka urodziła Ramazzottiemu córkę. Dziewczynka ma na imię - Aurora Sophie. Do obu dam swojego serca znany wokalista przyjeżdża nawet podczas tras koncertowych, ma bowiem zasadę, że chociaż raz w tygodniu musi być w domu.

Bilety

Bilety na koncert Ramazzottiego w cenie 35, 70 i 150 złotych kupimy w biurach ogłoszeń „Dziennika Bałtyckiego”, od poniedziałku do piątku w godzinach 8-18: w Gdańsku przy Targu Drzewnym 9/11, w Gdyni przy ul. Świętojańskiej 141 B i przy ul. Władysława IV 17, w Sopocie przy ul. Kościuszki 61 oraz w biurach: Orbisu, BART, Empi-kach, w Teatrze Kameralnym w Sopocie, BMN Travel, Intex Sopot, Travel Group Gdynia i u organizatora - w Agencji Kontakt. Dodatkowe informacje można uzyskać pod bezpłatnym nr. tel. 0 800-1500-39.

Sport z Dziennikiem

**Dziennik
Bałtycki**

Bezpłatny
dodatek
tygodniowy
ISSN 0137/9062
Indeks 350028

poniedziałek
16 lipca 2001 r.

Już dzisiaj zaczynamy nasz konkurs

Piłkarski ekspert



Ruszył piłkarski sezon, rusza nasz konkurs – piłkarski ekspert. Na Wybrzeżu sezon zainaugurował mecz Pucharu Ligi, w którym Arka Gdynia zremisowała z Jagiellonią Białystok 1:1.

Fot. Sławomir Praszniak

Pojechać do Japonii i zobaczyć finałowy mecz piłkarskich mistrzostw świata w 2002 roku. Takie marzenie ma chyba każdy kibic, nie tylko piłki nożnej. Do tego na wyprawę do Tokio będzie można zabrać osobę towarzyszącą.

To marzenie można zrealizować bez większego wysiłku. Wystarczy tylko wziąć udział w konkursie – piłkarski ekspert, zorganizowanym przez redakcję „Dziennika Bałtyckiego” i „Wieczoru Wybrzeża”.

Konkurs rozpoczynamy już dziś. Regulamin i pierwszy kupon nasi Czytelnicy znajdą na następnej stronie gazety. Proszę tylko dobrze zapoznać się z regulaminem i pamiętać, że kupon musi znaleźć się w redakcji najpóźniej w piątek przed kolejną wyznaczoną na sobotnio-niedzielną termin.

Wyprawa na finał MŚ do Japonii to oczywiście nie jedyna nagroda w naszym konkursie. Będą i inne, także cenne. Co tydzień, nagrody co pięć kolejek, nagroda po rundzie jesiennej.

Zatem zachęcamy do gry. Tym bardziej że grać będziemy także na nasze regionalne drużyny. II-ligową Arkę i III-ligowe Lechię/Polonię, Kaszubie Kościerzyna, Gryfa Wejherowo i Chojniczanke Chojnice.

Kto pojedzie do Japonii? Dowiemy się po skończeniu piłkarskiego sezonu 2001/2002.

(jaw)

REKLAMA

Wszystkie barwy sportu

Wielki konkurs - piłkarski ekspert pojedzie do Japonii

**bezpłatny
dodatek
sportowy**



- tabele
- komentarze
- wywiady
- z życia gwiazd sportu

NOWOŚĆ!

Już za tydzień **23 lipca** w **Dzienniku Bałtyckim** i **Wieczorze Wybrzeża**

Piłkarski ekspert

Wyciąg
z regulaminu

- Organizator będzie publikować zestawy po 30 spotkań piłkarskich, a raz na pięć tygodni kupon zbiorczy z pięcioma zestawami spotkań. Uwaga: w kuponie z zestawem zbiorczym można typować wyniki tylko na pierwszy zestaw (tzn. 1, 6, 11 itd. lub na wszystkie w nim zawarte).
- Żeby wziąć udział w konkursie jego uczestnik powinien wyciąć z „Dziennika Bałtyckiego” lub „Wieczoru Wybrzeża” przynajmniej jeden kupon z zestawem, wypełnić wszystkie jego rubryki i wysłać lub dostarczyć tak, żeby dotarły pod wskazany w gazecie adres do dnia określonego datą na kuponie.
- Do gry można włączyć się w każdej chwili przysyłając kupon w wyznaczonym czasie.
- Spośród wszystkich meczów na jednym zestawie należy wybrać od jednego do dziesięciu i wytypować rozstrzygnięcie tzn. zwycięstwo gospodarza, remis lub zwycięstwo gościa. Jeżeli ktoś skreśli więcej meczów na jednym zestawie kupon ten nie będzie ważny.
- Typujemy skreślając w kolumnach 1 (zwycięstwo gospodarza), X (remis), 2 (zwycięstwo gościa). Nie można skreślać przy tym samym meczu różnych wyników (tzn. 1 i X, 1 i 2, X i 2 oraz 1, X i 2).
- Organizator konkursu każdemu rozstrzygnięciu przydzieli odpowiednią liczbę punktów (suma punktów wszystkich rozstrzygnięć jednego meczu wynosi 10). Jeżeli na przykład w meczu w pozycji 1, gospodarz - gość są liczby 2, 3 i 5, oznacza to, że w przypadku trafnego wytypowania zwycięstwa gospodarza biorący udział w konkursie otrzyma 2 punkty, za trafnie wytypowany remis 3 punkty, za trafnie wytypowane zwycięstwo gościa 5 punktów. Jeżeli w meczu w pozycji 2, gospodarz - gość są liczby 4, 3 i 3, oznacza, że w przypadku trafnego wytypowania zwycięstwa gospodarza biorący udział w konkursie otrzyma 4 punkty, za trafnie wytypowany remis 3 punkty, za trafnie wytypowane zwycięstwo gościa 3 punkty itd.
- Jedna osoba może dostarczyć kilka kuponów na jeden zestaw, lecz aby je wyróżnić musi oprócz danych osobowych dodać także nadany przez siebie numer kolejny. W przypadku gdy do jednego zestawu spotkań zostanie dołączonych kilka kuponów o tych samych danych osobowych i tym samym numerze, do bazy danych wprowadzony będzie tylko jeden kupon, pierwszy w kolejce do wpisywania. Sumowanie punktów dla poszczególnych zestawów odbywać się będzie kluczem numerów kuponów tzn. zestaw 1 kupon nr 1 zsumuje się z zestawem 2 kupon nr 1, a zestaw 1 kupon nr 2 z zestawem 2 kupon nr 2 itd.
- Pkt 2, 3, 5, 6, 7 dotyczą również kuponów zbiorczych.
- Jeżeli uczestnik konkursu wypełni kupon zbiorczy, a następnie będzie chciał zagrać na poszczególne zestawy, które były zawarte w wypełnionym przez niego kuponie zbiorczym to numery na kuponie zbiorczym i na pojedynczych zestawach nie mogą być takie same. Tzn. jak wypełniony kupon zbiorczy będzie opatrzony numerem 1, to zestaw nie może być opatrzony numerem 1.
- Uczestnik konkursu może tym samym numerem opatrzyć kupon zbiorczy i pojedyncze zestawy tylko wówczas gdy pojedynczy zestaw nie jest zawarty w kuponie zbiorczym. Wówczas sumowanie punktów odbywać się będzie jak w punkcie 7 regulaminu.
- Konkurs kończy się 31 maja 2002 r.
- Punkty w konkursie będą liczone dla nagród w czterech kategoriach
 - punktacja całego konkursu oparta na sumie punktów otrzymanych za najbardziej trafne typowania wszystkich zestawów łącznie
 - punktacja dla zestawu oparta na sumie punktów otrzymanych za najbardziej trafne typowania pojedynczego zestawu
 - punktacja dla pięciu zestawów oparta na sumie punktów za najbardziej trafne typowania pięciu kolejnych zestawów (tzn. 1-5, 6-10, 11-15 itd.)
 - punktacja dla poszczególnych rund (tzn. jesiennej od 16 lipca do 31 grudnia 2001 r. i wiosennej od 1 stycznia do 31 maja 2002 r.) oparta na sumie punktów za najbardziej trafne typowania w poszczególnych rundach rozgrywek piłkarskich.
- Zwycięzcą konkursu zostanie osoba, która w trakcie trwania konkursu zgromadzi na swoim koncie (określonym jednym numerem typowania) największą liczbę punktów.
- W przypadku, gdy w całym konkursie dwie lub więcej osób zdobędzie tę samą liczbę punktów o kolejności zdecyduje większa liczba wyższych miejsc w poszczególnych zestawach. Gdy i to nie przyniesie rozstrzygnięcia, to laureatom zadanych zostanie pięć pytań mających tylko jedną dobrą odpowiedź. Gdyby i to nie przyniosło rozstrzygnięcia będą zadawane kolejne pytania, a zwycięzcą zostanie ten, kto jako pierwszy nie popełni błędu.
- Jeśli jakiś mecz się nie odbędzie (zostanie przełożony) punkty zostaną naliczone dopiero po jego rozegraniu.
- Jeśli jakiś mecz zostanie przerwany, uwzględniamy wynik zatwierdzony przez organizatora rozgrywek.
- Jeżeli jakiś mecz zostanie przełożony na wcześniejszy termin (tzn. przed datą określoną na kuponie) uważa się go za niebyły i nie zalicza żadnych punktów.
- Prawa autorskie konkursu należą do Polskappresse sp. z o.o. Oddział Prasa Bałtycka, 80-954 Gdańsk, Targ Drzewny 9/11

Pełna treść regulaminu do wglądu w siedzibie redakcji

Piłkarski ekspert
- kupon zbiorczy

Ważny do 20 lipca 2001 r.

Zestaw 1

	1	X	2
1. Widzew Łódź - Zagłębie Lubin	2	3	5
2. Polonia Warszawa - Górnik Zabrze	2	3	5
3. Odra Wodzisław - GKS Katowice	3	3	4
4. KSZO Ostrowiec - Wisła Kraków	5	3	2
5. Amica Wronki - Groclin Dyskobolia	4	2	4
6. Ruch Chorzów - Stomil Olsztyn	1	2	7
7. Śląsk Wrocław - Legia Warszawa	4	3	3
8. RKS Radomsko - Pogoń Szczecin	3	3	4
9. Jagiellonia Białystok - GKS Bełchatów	3	4	3
10. Arka Gdynia - Orlen Płock	5	2	3
11. ŁKS Łódź - Odra Ryan Opole	3	3	4
12. Hetman Zamość - Ruch Radzionków	4	3	3
13. Górnik Łęczna - Lech Poznań	4	3	3
14. Zagłębie Sosnowiec - Świt Nowy Dwór Maz.	2	3	5
15. Hutnik Kraków - Tłoki Gorzyce	2	3	5
16. Szczakowianka Jaworzno - KS Mysłków	3	2	5
17. Włókniarz Kietrz - Górnik Polkowice	3	3	4
18. Ceramika Opoczno - Polar Wrocław	1	2	7
19. Pogoń Prilep (Macedonia) - Błany (Czechy)	2	3	5
20. Aston Villa - Slaven Belupo (Chorwacja)	1	2	7
21. AA Gent (Belgia) - Werder Brema	4	2	4
22. Lozanna - Publikum Celje (Słowenia)	1	2	7
23. Heerenveen - Bazylea	2	3	5
24. Newcastle - Lokeren	1	2	7
25. Dinamo Minsk - Wolfsburg	5	2	3
26. Tatabánya - Brescia	5	2	3
27. TSV 1860 Monachium - Waalwijk (Holandia)	1	2	7
28. Synot St. Miasto (Czechy) - Rennes	4	2	4
29. Paris S.G. - Tavriya (Ukraina)	1	2	7
30. AIK Sztokholm - Troyes	2	2	6

Poz. 1-8 mecze I ligi polskiej, poz. 9-18 mecze II ligi polskiej, poz. 19-30 mecze Pucharu Intertoto

Zestaw 2

	3	4	3
1. Katowice - Widzew Łódź	2	3	5
2. Zagłębie Lubin - Odra Wodzisław	2	3	5
3. Wisła Kraków - Polonia Warszawa	1	2	7
4. Górnik Zabrze - KSZO Ostrowiec	1	2	7
5. Legia Warszawa - Amica Wronki	1	2	7
6. Groclin Dyskobolia - Śląsk Wrocław	2	2	6
7. Pogoń Szczecin - Ruch Chorzów	2	3	5
8. Stomil Olsztyn - RKS Radomsko	4	2	4
9. Polar Wrocław - Hetman Zamość	3	3	4
10. Świt Nowy Dwór Maz. - Hutnik Kraków	2	3	5
11. GKS Bełchatów - Zagłębie Sosnowiec	2	3	5
12. Górnik Polkowice - Ceramika Opoczno	2	3	5
13. Tłoki Gorzyce - ŁKS Łódź	4	2	4
14. Ruch Radzionków - Arka Gdynia	1	3	6
15. Orlen Płock - Szczakowianka Jaworzno	1	2	7
16. Odra Ryan Opole - Górnik Łęczna	2	3	5
17. Lech Poznań - Włókniarz Kietrz	2	2	6
18. KS Mysłków - Jagiellonia Białystok	3	4	3
19. 1860 Monachium - KC Kaiserslautern	2	3	5
20. VfB Stuttgart - FC Köln	3	4	3
21. Energie Cottbus - Hamburger SV	3	3	4
22. SC Freiburg - Werder Brema	2	3	5
23. Borussia Dortmund - FC Nürnberg	2	2	6
24. Bayer Leverkusen - Wolfsburg	2	3	5
25. Borussia M'gladbach - Bayern Monachium	6	2	2
26. St. Pauli - Hertha Berlin	5	2	3
27. Eintracht Frankfurt - Reutlingen	1	2	7
28. Unterhaching - VfL Bochum	3	3	4
29. MSV Duisburg - Ahlen	2	3	5
30. Union Berlin - Hannover 96	2	2	6

Poz. 1-8 mecze I ligi polskiej, poz. 9-18 mecze II ligi polskiej, poz. 19-26 mecze I ligi niemieckiej, poz. 27-30 mecze II ligi niemieckiej

Zestaw 3

	3	3	4
1. KSZO Ostrowiec - Zagłębie Lubin	3	4	3
2. Widzew Łódź - Wisła Kraków	2	4	4
3. Polonia Warszawa - GKS Katowice	2	3	5
4. Odra Wodzisław - Górnik Zabrze	3	3	4
5. RKS Radomsko - Groclin Dyskobolia	3	3	4
6. Amica Wronki - Pogoń Szczecin	3	3	4
7. Ruch Chorzów - Legia Warszawa	4	2	4
8. Śląsk Wrocław - Stomil Olsztyn	1	2	7
9. Górnik Łęczna - Tłoki Gorzyce	1	2	7
10. Zagłębie Sosnowiec - KS Mysłków	2	2	6
11. ŁKS Łódź - Świt Nowy Dwór Maz.	2	2	6
12. Hetman Zamość - Górnik Polkowice	3	3	4
13. Jagiellonia Białystok - Orlen Płock	5	2	3
14. Hutnik Kraków - GKS Bełchatów	4	2	4
15. Arka Gdynia - Szczakowianka Jaworzno	2	3	5
16. Włókniarz Kietrz - Odra Ryan Opole	3	3	4
17. Ruch Radzionków - Polar Wrocław	1	2	7
18. Ceramika Opoczno - Lech Poznań	2	3	5
19. Chojniczanka - Police	4	3	3
20. Gopłania Inowrocław - Gryf Wejherowo	2	3	5
21. Gwardia Koszalin - Lechia Polonia Gdańsk	3	4	3
22. Warta Poznań - Kaszubia Kościerzyna	1	2	7

	1	X	2
23. Aluminium Konin - Chemik Bydgoszcz	4	3	3
24. Sparta Brodnica - Amica II Wronki	2	3	5
25. Polonia Bydgoszcz - Astra Krotoszyn	3	3	4
26. Odra Kościan - Unia Janikowo	2	3	5
27. Bayern Monachium - Schalke 04	2	5	3
28. Wolfsburg - St. Pauli	2	2	6
29. Hertha - Borussia Dortmund	2	3	5
30. FC Nürnberg - SC Freiburg	4	2	4

Poz. 1-8 mecze I ligi polskiej, poz. 9-18 mecze II ligi polskiej, poz. 19-26 mecze III ligi polskiej, poz. 27-30 mecze I ligi niemieckiej

Zestaw 4

	4	4	2
1. Górnik Zabrze - Wisła Kraków	3	3	4
2. GKS Katowice - Zagłębie Lubin	2	3	5
3. Odra Wodzisław - Widzew Łódź	3	3	4
4. KSZO Ostrowiec - Polonia Warszawa	3	3	4
5. Stomil Olsztyn - Pogoń Szczecin	3	5	2
6. Legia Warszawa - Groclin Dyskobolia	2	3	5
7. Śląsk Wrocław - Amica Wronki	4	2	4
8. RKS Radomsko - Ruch Chorzów	2	3	5
9. Świt Nowy Dwór Maz. - Górnik Łęczna	2	3	5
10. GKS Bełchatów - ŁKS Łódź	2	3	5
11. Tłoki Gorzyce - Włókniarz Kietrz	2	3	5
12. Orlen Płock - Zagłębie Sosnowiec	1	2	7
13. KS Mysłków - Hutnik Kraków	2	4	4
14. Górnik Polkowice - Ruch Radzionków	2	3	5
15. Szczakowianka Jaworzno - Jagiellonia Białystok	2	3	5
16. Odra Ryan Opole - Ceramika Opoczno	3	4	3
17. Lech Poznań - Hetman Zamość	1	2	7
18. Polar Wrocław - Arka Gdynia	2	3	5
19. Police - Unia Janikowo	1	3	6
20. Astra Krotoszyn - Odra Kościan	2	3	5
21. Amica II Wronki - Flota Świnoujście	1	2	7
22. Chemik Bydgoszcz - Sparta Brodnica	2	3	5
23. Kaszubia Kościerzyna - Aluminium Konin	3	3	4
24. Lechia Polonia Gdańsk - Warta Poznań	2	3	5
25. Gryf Wejherowo - Gwardia Koszalin	2	3	5
26. Chojniczanka - Gopłania Inowrocław	3	3	4
27. Bayer Leverkusen - Bayern Monachium	4	3	3
28. Borussia M'gladbach - Schalke 04	4	3	3
29. Energie Cottbus - FC Nürnberg	2	3	5
30. Borussia Dortmund - Wolfsburg	2	3	5

Poz. 1-8 mecze I ligi polskiej, poz. 9-18 mecze II ligi polskiej, poz. 19-26 mecze III ligi polskiej, poz. 27-30 mecze I ligi niemieckiej

Zestaw 5

	3	3	4
1. Zagłębie Lubin - Polonia Warszawa	1	2	7
2. Wisła Kraków - Odra Wodzisław	3	2	5
3. Widzew Łódź - Górnik Zabrze	2	3	5
4. GKS Katowice - KSZO Ostrowiec	2	3	5
5. Groclin Dyskobolia - Ruch Chorzów	2	3	5
6. Pogoń Szczecin - Śląsk Wrocław	2	4	4
7. Amica Wronki - Stomil Olsztyn	1	2	7
8. Legia Warszawa - RKS Radomsko	1	2	7
9. Górnik Łęczna - GKS Bełchatów	2	3	5
10. Polar Wrocław - Górnik Polkowice	4	3	3
11. Hutnik Kraków - Orlen Płock	4	3	3
12. ŁKS Łódź - KS Mysłków	2	3	5
13. Hetman Zamość - Odra Ryan Opole	2	3	5
14. Zagłębie Sosnowiec - Szczakowianka Jaworzno	4	2	4
15. Arka Gdynia - Jagiellonia Białystok	3	2	5
16. Włókniarz Kietrz - Świt Nowy Dwór Maz.	3	3	4
17. Ruch Radzionków - Lech Poznań	2	3	5
18. Ceramika Opoczno - Tłoki Gorzyce	1	2	7
19. Police - Astra Krotoszyn	2	2	6
20. Amica II Wronki - Odra Kościan	3	3	4
21. Chemik Bydgoszcz - Polonia Bydgoszcz	4	2	4
22. Kaszubia Kościerzyna - Flota Świnoujście	2	3	5
23. Lechia Gdańsk - Sparta Brodnica	2	3	5
24. Gryf Wejherowo - Aluminium Konin	2	3	5
25. Chojniczanka - Warta Poznań	5	2	3
26. Gopłania Inowrocław - Gwardia Koszalin	3	3	4
27. Schalke 04 - Bayer Leverkusen	2	3	5
28. Wolfsburg - Freiburg	3	3	4
29. Charlton - Everton	3	3	4
30. Tottenham - Aston Villa	2	3	5

Poz. 1-8 mecze I ligi polskiej, poz. 9-18 mecze II ligi polskiej, poz. 19-26 mecze III ligi polskiej, poz. 27-28 mecze I ligi niemieckiej, poz. 29-30 mecze ekstraklasy angielskiej



(imię i nazwisko)

(adres)

Wyrażam zgodę na przetwarzanie moich danych osobowych przez organizatora konkursu na cele z nim związane.

Kupon nr

Podpis

BALT 2001. Pełne trybuny. Dwa rekordy Polski

Złota Runda Johnsona

Ze wszech miar udane były sobotnie międzynarodowe zawody lekkoatletyczne BALT 2001 w Gdańsku. Zapowiedź startu kończącego karierę wspaniałego biegacza amerykańskiego Michaela Johnsona (pięciokrotnego mistrza olimpijskiego i dziewięciokrotnego mistrza świata) oraz kilku innych gwiazd ściągnęła na stadion AWF nadkomplet około 6 tysięcy widzów.

Magnesem, który ściągnął fanów królowej był oczywiście Michael Johnson. Pobiegł w swoim znanym „kaczkowatym”, ale dynamicznym stylu, na ostatniej zmianie amerykańskiej sztafety 4x200 m. Pałeczkę przekazał mu ze sporą przewagą nad Polakami świetny 400-metrowiec Jerome Davis i Super Mike niezagrożny zwalniając na mecie z ręką wyciągniętą w geście zwycięstwa ukończył ten rozstawnny bieg. Marcin Urbaś nie był w stanie go doścignąć. Ale Polacy (Ryszard Pilarczyk, Piotr Balcerzak, Zbigniew Tulin i Urbaś) i tak zasłużyli na spore brawa, gdyż zdecydowanie pobili stary rekord kraju z brodą. Ich wynik 1.21,22 jest tylko o 12 setnych sekundy gorszy od rekordu Europy na tym nietypowym dystansie. Po biegu, w którym Amerykanie uzyskali czas 1.20,98, owacyjnie oklaskiwany Johnson przebiegł okrążenie w ramach Złotej Rundy Honorowej, a za nim podążali liczni młodzi kibice. Johnson dziękował publiczności, zaś gdańska widownia czyniła to samo - dziękowała fenomenalnemu biegaczowi za to, co uczynił dla światowej lekkoatletyki, dla jej miłośników.

Brawa dla Korzeniowskiego

Dużo oklasków zebrał też Robert Korzeniowski. Nasz trzykrotny mistrz olimpijski nie miał sobie równych w chodzie na 10 km. Wprawdzie dość długo starał mu się dotrzymać kroku Czech Jiří Malýs, ale za odrywanie od podłoża obu stóp jednocześnie i podbieganie został zdyskwalifikowany. Korzeniowski samotnie zdążył do mety, dublował rywala i - jak się okazało - przemaszerował w czasie nowego rekordu Polski 38.44,74. „Ten start był dla mnie sprawdzianem, jak jestem przygotowany do mistrzostw świata w Edmonton. Dzięki



Michael Johnson podczas rundy honorowej.

Fot. Przemek Świdorski

kuje publiczności, która pomogła mi znacznie poprawić stary rekord” - powiedział.

Agnieszka pokonała Kamilę

Sporą niespodziankę przyniósł rzut młotem kobiet. Depcząca po piętach mistrzyni olimpijskiej Kamili Skolimowskiej, 24-letnia Agnieszka Pogroszewska z Jantara Ustka posłała młot na odległość 67,78, a mająca kłopoty techniczne warszawianka uzyskała o metr mniej. Ten sukces uradował Agnieszkę. Po raz trzeci w karierze (poprzednio dwukrotnie w 1998 r.) udało jej się pokonać utytułowaną rywalkę. „Jesteśmy z Kamilą dobrymi koleżankami, po ciężkim treningu siłowym. By stanąć na podium MŚ w Edmonton trzeba jednak rzucić 70 metrów.” - powiedziała Pogroszewska.

Inne wydarzenia

Nadzwyczaj wartościowy wynik, trzeci w tym sezonie na świecie w biegu na 800 m osiągnął w Gdańsku Kenijczyk Joseph Mutua - 1.44,20. Jego przewaga nad konkurentami była miazdząca. W skoku o tyczce faworyt - startujący w barwach Australii Wiktor Czysiajkow wygrał wynikiem 5,80. Adam Kolasa



Robert Korzeniowski dziękuje publiczności za doping.

Fot. Przemek Świdorski

z Lechii Gdańsk musiał się, podobnie jak Ukrainiec Denis Jurczenko, zadowolić rezultatem 5,60. Biegaczkom na 100 m, na skutek złośliwości technicznych urzędów, zmierzono czas ręcznie. Zwy-

ciężczyni, Jamajka McDonald Beverly uzyskała 11,1. Nie przyjechał do Gdańska zapowiadany najlepszy obecnie specjalista od biegania 3000 m z przeszkodami Kenijczyk Wilson Boit Kipketer.

Startował w piątek w zawodach Złotej Ligi w Oslo. Pod jego nieobecność na BALT 2001 i tak zdecydowanie wygrał inny Kenijczyk - Stanley Kibiwott w czasie 8.31,02.

Paweł Kowalski

Wyniki

KOBIETY

- 100 m ppt - 1. Dionne Rose (Jamajka) 13,30; 2. Aneta Sosnowska (Polska) 13,36; 3. Izabela Obłękowska (Polska) 14,32
- 400 m - 1. Alice Kun (Węgry) 51,88; 2. Olga Miszczenko (Ukraina) 52,70; 3. Grażyna Prokopek (Polska) 52,83
- tyczka - 1. Anna Huculak (Polska) 3,80; 2. Joanna Piwo-warska (Polska) 3,80; 3. Anna Ambrożak (Polska) 3,70
- rzut młotem - 1. Agnieszka Pogroszewska (Polska) 67,78; 2. Kamila Skolimowska (Polska) 66,78; 3. Lucie Vrbenska (Czechy) 64,32
- 1500 m - 1. Justyna Bąk (Polska) 4.12,97; 2. Małgorzata Jamroz (Polska) 4.13,60; 3. Joanna Kaczor (Polska) 4.15,97
- 100 m - 1. McDonald Beverly (Jamajka) 11,1; 2. Petja Penderewa (Bułgaria) 11,3; 3. Merlene Frazer (Jamajka) 11,4
- skok w dal - 1. Lilianna Zagacka (Polska) 6,33; 2. Christina Athanasiou (Grecja) 6,32; 3. Riina Vals (Estonia) 6,12
- 4x100 m - 1. Polska I (M. Pawlak, I. Sznajder, A. Rysiu-kiewicz, J. Niefacna) 44,33.

MĘŻCZYŹNI

- 110 m ppt - 1. Ron Bramlett (USA) 13,54; 2. Krzysztof Mehlich (Polska) 13,67; 3. Artur Kohutek (Polska) 13,71
- 800 m - 1. Joseph Mutua (Kenia) 1.44,20; 2. Francis Marwa (Kenia) 1.47,07; 3. Dirsch Risak (Szwecja) 1.47,34
- kula - 1. Milan Haborak (Słowacja) 19,70; 2. Przemysław Zabawski (Polska) 18,81; 3. Sebastian Wenta (Polska) 18,44
- 100 m - 1. Piotr Balcerzak (Polska) 10,36; 2. Marcin Urbaś (Polska) 10,40; 3. Anatoli Dougal (Ukraina) 10,46
- tyczka - 1. Wiktor Czysiajkow (Australia) 5,80; 2. Adam Kolasa (Polska i Denis Jurczenko (Ukraina) po 5,60
- 400 m - 1. Jerome Davis (USA) 46,10; 2. Jimisola Laur-sen (Szwecja) 46,38; 3. Christian Birk (Dania) 46,54; wżwyż 1. Grzegorz Sposób (Polska) 2,24; 2. Jan Janku (Czechy) 2,20; 3. Aleksej Liasniczy (Bułgaria) 2,20
- chód na 10 km - 1. Robert Korzeniowski (Polska) 38.44,74; 2. Roman Magdziarczyk (Polska) 40.42,91; 3. Andrej Makarow (Bułgaria) 40.43,27
- 4 x 200 m - 1. USA (M. Brunson, D. Brew, J. Davis, M. Johnson) 1.20,98; 2. Polska (Z. Tulin, P. Balcerzak, R. Pilarczyk, M. Urbaś) 1.21,22; 3. drużyna międzynarodowa (A. Dougal, A. Kajdasz, P. Didkowski, M. Kulczak) 1.24,55
- skok w dal - 1. Robert Howard (USA) 7,56; 2. Daniel Kaczmarczyk (Polska) 7,55; 3. Walery Wasiliew (Ukraina) 7,54
- 3000 m z przeszkodami 1. Stanley Kibiwott (Kenia) 8.31,02; 2. Jan Zakrzewski (Polska) 8.36,98; 3. Marcin Grzegorzewski (Polska) 8.44,90.

Powiedzieli

Robert Korzeniowski



Fot. P. Świdorski

Robert Korzeniowski już przed startem zapowiadał atak na rekord Polski w chodzie na 10 km. Dopingowany przez gdańskich kibiców, słowa dotrzymał. Od soboty rekord Polski w chodzie na 10 km wynosi - 38.44,74.

- Jest pan słownym człowiekiem.
- Obiecałem rekord i cieszę się, że udało mi się dotrzymać obietnicy. Ostatnie dni przed startem spędziłem na wysokogórskim treningu we Francji. Wiedziałem, że jestem dobrze przygotowany. W takiej sytuacji były tylko dwie możliwości. Mogło być albo bardzo dobrze, albo bardzo źle. Wyszło na to pierwsze.
- Zatem o wyniki Roberta Korzeniowskiego w Edmonton możemy być spokojni?
- 10 km na stadionie, to nie to samo, co 50 km na ulicy. Ponadto, do mistrzostw świata pozostały jeszcze 4 tygodnie. Postępuję sprawdzoną metodą. Zasada jest prosta. Chcąc uzyskać rezerwę szybkości, startuję na krótkich dystansach 5 i 10 km.
- Jak ocenia pan gdańską publiczność?
- Była wspaniała. Pomogła mi uzyskać ten rekord, za co podziękowałem jej po zakończeniu konkurencji.
- Na doping tylu kibiców podczas marszu na 50 km w Edmonton nie będzie pan mógł liczyć?
- Nie do końca się z tym zgadzam. Kibiców na trasie może być nawet więcej, tylko będą o wiele bardziej rozproszeni.

Justyna Bąk



Fot. P. Świdorski

Świeżo upieczona rekordzistka świata w biegu na 3000 m z przeszkodami w Gdańsku wystartowała na dystansie 1500 m. Zawodniczka Skry Warszawa wygrała po skutecznym finiszu.

- Która konkurencja bardziej pani odpowiada. 3 kilometry z przeszkodami czy 1500 metrów?
- Oczywiście przeszkody.
- Ale dzisiaj uzyskała pani znakomity czas na 1500 metrów - 4.12,97.
- Cieszę się z tego bardzo. Myślę, że to skutek rekordowego biegu z Nicei. Jestem po prostu w dobrej formie. Żałuję więc, że mojej koronnej konkurencji nie ma jeszcze w programie mistrzostw świata.
- Czy ten rekord świata zdążył zmienić już pani życie?
- Zwiększyła się na pewno popularność. Poczulałam się przez to doceniona. Nie jestem już znana tylko w Polsce, ale i na świecie. Ale teraz będę miała trudniej. Od rekordzistki świata wymaga się przecież zwycięstw.
- Czuje się pani gwiazdą?
- Mentalnie się nie zmieniłam. Cieszę się z rekordu, ale gwiazdą na pewno nie jestem. Czuję się tak, jak wcześniej.
- Czy ten rekord świata można jeszcze poprawić?
- Na pewno. Oceniam, że mogę pobić przynajmniej o pięć sekund szybciej. Może już w sierpniu, w szwedzkim Malmö.

Grzegorz Sposób

224 cm wystarczyło Grzegorzowi Sposobowi do zwycięstwa w skoku wzwyż. Lublinianin próbował atakować rekord życiowy (231), ale trzy jego próby były minimalnie nieudane.

- Dlaczego opuścił pan 227 cm?
- Nie było sensu atakować tej wysokości. Przez cały czerwiec „szukałem” minimum na MŚ. Wreszcie po uzyskaniu na mistrzostwach Polski 230 cm zdobyłem kwalifikację do Edmonton i podjąłem ciężki trening do tej imprezy. Nie spodziewałem się nawet, że skoczę tutaj 220. Na tym etapie nie powinienem oddawać zbyt dużej ilości skoków.
- Na jaki wynik liczy pan w Edmonton?
- Jeśli powtórzę 230 cm, powinienem być w pierwszej ósemce.
- Od jak dawna zajmuje się pan skokiem wzwyż?
- Dopiero trzy lata. Lekkoatletyką zacząłem zajmować się dopiero po testach na studiach w Politechnice Rzeszowskiej. Wcześniej pływałem i grałem w siatkówkę.
- Sylwetką przypomina pan Szweda Patrika Sjöeberga.
- To dobry wzorzec. Moim idolem jest jednak Artur Partyka.
- Po nim powstała w tej konkurencji w naszym kraju spora luka.
- Będę starał się ją wypełnić.
- Jak ocenia pan zawody Bałt 2001?
- Wspaniała atmosfera i świetna publiczność. Ludzie doskonale się bawią, a to w Polsce rzadkość.

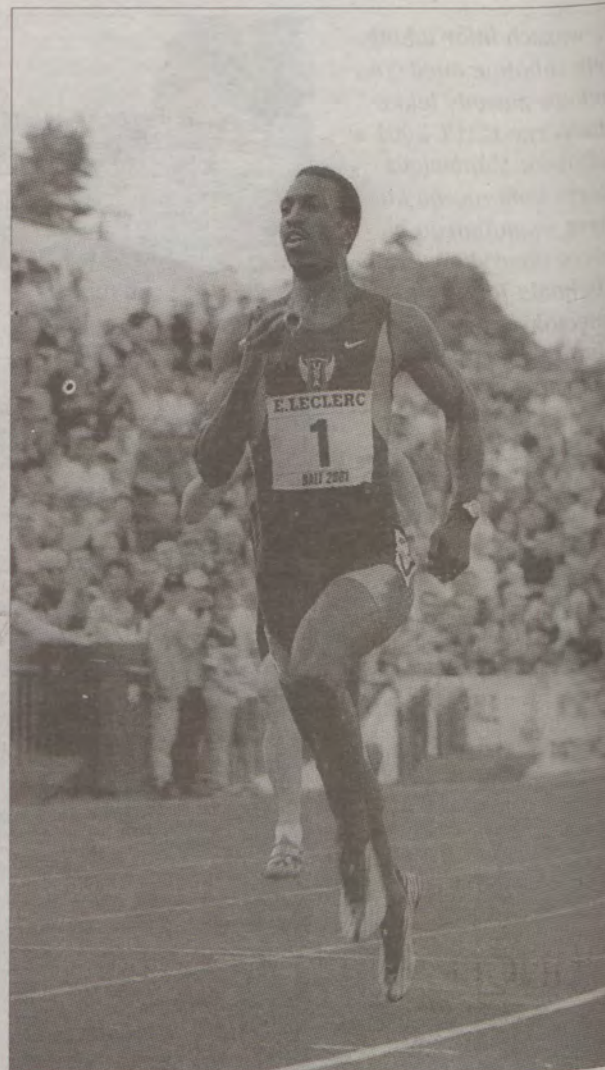
Michael Johnson

Powrót do normalności

Michael Johnson, największa gwiazda lekkoatletycznego mitingu Bałt 2001 do Gdańska dotarł w piątek z 1,5-godzinnym opóźnieniem. Prosto z lotniska w Rębiechowie udał się na sopockie molo, gdzie na statku Viking oczekiwali na niego dziennikarze. Na ich pytania rekordzista świata w biegach na 200, 300, 400 m i w sztafecie 4x400 m odpowiadał krótko i zwięźle.

- Jest pan na statku. Po-trafia pan pływać?
- W wodzie mógłbym się uratować, ale nie jestem dobrym pływakiem.
- Dlaczego kończy pan sportową karierę?
- Gdyż taką podjąłem decyzję.
- Co pan będzie robił na sportowej emeryturze?
- Będę wiódł normalne życie. Więcej czasu pozwoli mi być normalnym mężem dla mojej żony i ojcem dla moich dzieci. Będę pilnował swoich interesów i czasami komentował wydarzenia sportowe.
- Czy popularność była dla pana uciążliwa?
- Nie bardzo. Zdążyłem się do niej przyzwyczaić i nauczyłem z nią żyć.
- Kto powinien zagrać Michaela Johnsona w filmie o jego karierze?
- Nie wydaje mi się, aby taki film miał powstać.
- Nie żałuje pan, iż nie przebiegł pan nigdy 100 m szybciej niż 10,09?
- Nie. Dystans ten tak naprawdę nigdy mnie nie interesował.
- Swego czasu pojedynkę Michaela Johnsona z Donovanem Baileyem na 150 m o miano najszybszego człowieka świata wywołał wiele kontrowersji.
- Nie widzę potrzeby, aby do tego wracać.
- Który z pańskich rekordów przetrwa najdłużej, a który najkrócej i kiedy to może nastąpić?
- Nie wiem. Ta sprawa jest poza moją kontrolą, gdyż to nie ode mnie będzie zależało.
- Próbował pan kiedyś zmienić swój styl biegania?
- Nie czułem takiej potrzeby i nigdy nie przejmowałem się tym, co na temat mojego stylu mówią inni.
- Jak się panu podoba w Polsce?
- Jestem tu zaledwie tylko kilka dni. Cieszę się jednak, że tu przyjechałem, gdyż mieszkają tu bardzo sympatyczni ludzie.

Opracował (sus)



Michael Johnson kończy bieg sztafetowy. Fot. Przemek Świdorski

Marcin Urbaś

Można było przekreślić Johnsona

Czołowego polskiego sprintera, Marcina Urbaś widzieliśmy na gdańskiej bieżni dwukrotnie. Na 100 metrów i w sztafecie 4x200 m. W obu przypadkach krótkowłosej od niedawna lekkoatleta plasował się na drugim stopniu podium.

- Rzadko biega pan na setkę. Chciał się pan „przetrzeć” przed sztafetą?
- Nie można tak powiedzieć. Setki nigdy nie biegają treningowo. To zbyt krótki i zbyt męczący mięśnie dystans. Ale staram się w miarę możliwości startować na sto metrów, chociaż wiadomo, że lepszy jestem na dwieście.
- Jest pan zadowolony z uzyskanego czasu - 10,40?
- Wyrównałem swój najlepszy tegoroczny wynik w tej konkurencji. To oznacza, że jestem w niezłej dyspozycji. Ale jeszcze nie optymalnej. Ta ma przyjść w Edmonton. Myślę, że jestem lepiej przygotowany niż do zeszłorocznych igrzysk w Sydney. Tam na dwieście metrów uzyskałem czas 20,43. Teraz ma być znacznie szybciej.
- O ile?
- Tego się nigdy nie da wy-czuć. W zeszłym sezonie myślałem, że pobiegę bardzo szybko. Pobiegłem szybko, ale nie tak jak chciałem. Dla-tego różnie to bywa.
- Pobił pan wraz z kolegami rekord Polski w sztafecie 4x200 metrów. Tak zakładaliście przed gdańskim mitingiem?
- Zdecydowanie. Poprzedni rekord był bardzo stary, ale pobiliśmy go o około dwie i pół sekundy. A to bardzo dużo. Szkoda, że zabrakło nam dwunastu setnych sekundy do rekordu Europy. Ale jesteśmy w stanie już niedługo pobić nawet poniżej 1 minuty i 21 sekund.
- Koledzy ze sztafety 4x400 metrów zazdrościli sprinterom możliwości rywalizacji przed polską publicznością z Michael Johnsonem. Ile procent zasługi w nowym rekordzie Polski należy przypisać właśnie jemu?
- Nie więcej niż dwadzieścia pięć, bo w końcu biegł na jednej z czterech zmian. Ale był doskonałym „zaj-cem”. Takiego mogę mieć zawsze. Bardzo się cieszę z faktu, że mogłem pobić z Johnsonem, było nie było historią lekkoatletyki i moim mentorem. Tym bardziej, że potrafił z Amerykanami powalczyć.
- Wierzyliście w możliwość zwycięstwa?
- Gdy go doganiałem, zacząłem wierzyć. Johnson nie



Marcin Urbaś

Fot. Przemek Świdorski

był tu w takiej formie, jak zazwyczaj. Myślę, że przy troszeczkę lepszych zmianach, można było sprawić

niespodziankę i „przekreślić” Johnsona.

Rozmawiał
Kuba Staszkiwicz

REKLAMA

PIERWSZY GABINET
TEGO TYPU W POLSCEelite
STUDIOODBUDOWA CEBULEK
WŁOSOWYCH

ŻEGNAJ ŁYSINO!

BEZOPERACYJNIE I BEZBÓLOWO.

UNIKALNA I SKUTECZNA METODA LECZENIA

I REGENERACJI WŁOSÓW ZALECANA PRZY:

- ŁOJOTOKU - OGÓLNYM OSŁABIENIU

- ŁYSIENIU GENETYCZNYM - STRESIE itp.

EFEKTY WIDOCZNE JUŻ PO 3 MIESIĄCACH.

BADANIE WSTĘPNE GRATIS.

81-388 GDYNIA, ul. ŚWIĘTOJAŃSKA 92/94 B/3

(NAD RESTAURACJĄ POLONIA - WEJŚCIE OD PODWÓRZA)

TEL./FAX (058) 620-90-62, 0501-107-160

REJESTRACJA TELEFONICZNA. ZAPRASZAMY.

S-4045 A-1390

R-8621/A/918

R-9461/A/30

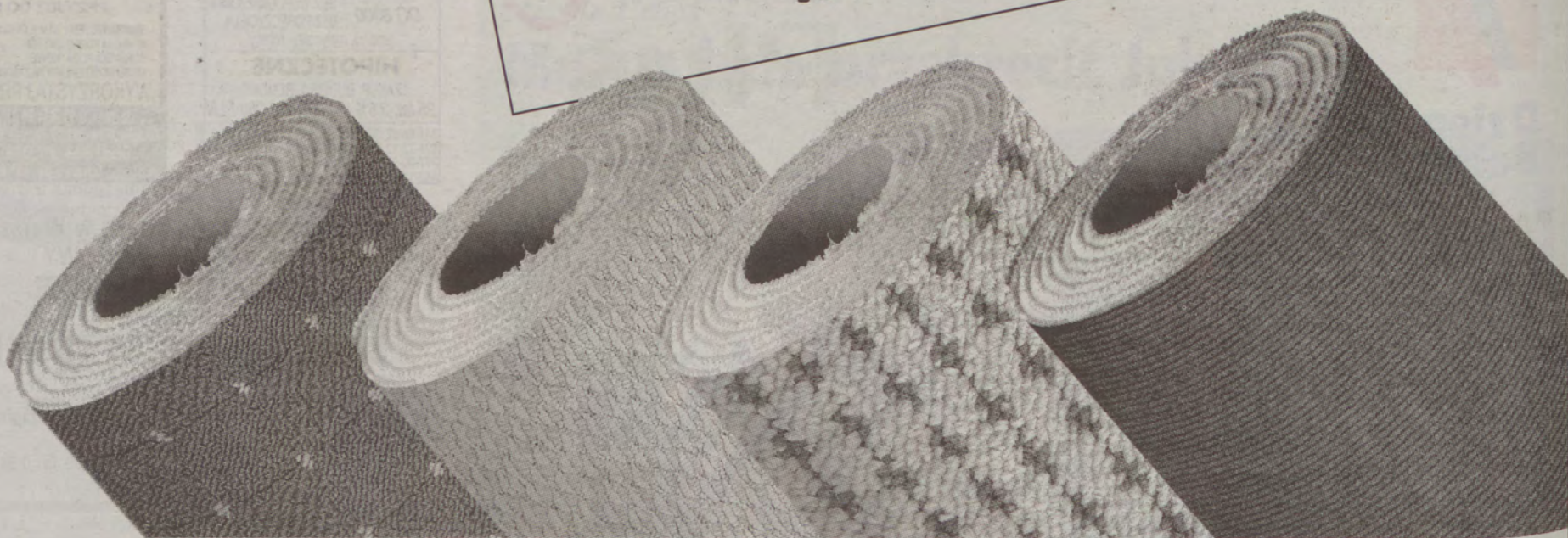
- samochód służbowy.

WYPRZEDAŻ ZAPASÓW

nawet

-31%

WSZYSTKIE WYKŁADZINY TANIEJ



KOMFORT

dywany

tapety

panele

zastony

Gdańsk m3
ul. Grunwaldzka 262

Gdańsk
ul. Chłopska 53

Gdynia
ul. Morska 48

Elbląg
pl. Jagiellończyka 6

www.komfort.pl

Słupsk
ul. Szczecińska 108

Tczew
ul. Wojska Polskiego 22

Kwidzyn
ul. Mickiewicza 5

Wejherowo
ul. Obońców Helu 3

GRATIS 0-800-156-007

Arka Gdynia - Jagiellonia Białystok 1:1

Była kotyńska dla Daniela



Ireneusz Stencel i Adam Merchut próbują odebrać piłkę Zbigniewowi Szugzdzie.

Fot. Sławomir Ptasiński

W pierwszym meczu rundy wstępnej Pucharu Ligi piłkarze Arki Gdynia zremisowali na własnym stadionie z Jagiellonią Białystok 1:1 (1:0). Rewanż już w najbliższą środę w Białymstoku.

Bramki: 1:0 Marek Rybkiewicz (36), 1:1 Zbigniew Szugzda (82).

Żółta kartka: Ireneusz Stencel (Arka).

Sędziował Marcin Pracz (Szczecin). Widzów 3 tys.

Arka: Zagórski - Merchut, Witt, Stencel, Kowalski, Radoń, Lewna (57 Ulanowski), Murawski, Hartman, Rybkiewicz (57 Godlewski), Kobus (57 La-skowski).

Jagiellonia: Dymek - Kulig, Sorokinas, Tupalski (46 Zalewski), Dzienis, Denisenia, Dąbrowski (80 Marcinkiewicz), Maciejczuk, Szugzda, Jakóbczak, Saulenas (75 Waluk).

Przed meczem podopieczni Mieczysława Gierszewskiego wyglądali na nieco oniesmielonych sprawą. Bezpośrednią relację z tego spotkania przeprowadzała stacja Canal Plus. Do Gdyni zjechało około 50 pracowników tej stacji, a mecz relacjo-

nowany był przez 12 kamer.

- Wielka piłka zawitała do Gdyni - zgodnie przyznawali futboliści.

Tremy nie było

jednak widać w ich poczynaniach. Od pierwszych minut żółto-niebiescy zaatakowali. Już w 3 min bardzo groźnie uderzał z pola karnego nowy nabytek gdynian, Zbigniew Kobus. Uderzenie w krótki róg z trudem wybrocił Mirosław Dymek. Kilka minut później ponownie Kobus próbował sprawdzić umiejętności bramkarza Jagiellonii strzelając z 30 m. Wychowanek Rodła Kwidzyn później nie był już tak aktywny, ale generalnie nie zawiódł. Dla siebie był jednak bardzo surowy.

- Uważam, że zagrałem bardzo słabo - powiedział Kobus.

Drugim debiutantem w Arce był Maciej Lewna.

- Organizmu nie da się oszukać. Nie grałem w piłkę przez kilkanaście miesięcy, więc nic dziwnego, że zabrakło sił - dodał Lewna.

To jednak po akcji Lewny Arka mogła objąć prowadzenie. Mariusz Radoń obsłużonym pięknym, prostopadłym podaniem przegrał jednak pojedynek z Dymkiem. Bramka padła 6 min później. Radoń zacentrował z prawej strony, w polu karnym doszło do nieporozumienia między Dymkiem i Krzysztofem Maciejczukiem. Wykorzystał je Marek Rybkiewicz, któremu w poniedziałek

urodził się syn

Daniel. Była więc okazja do zrobienia tradycyjnej kotyński.

Po przerwie prawdziwy szturm przypuścili gracze Jagiellonii. W pierwszym kwadransie drugiej odsłony mieli oni aż 4 dogodnie sytuacje. Raz zmierzając do bramki piłkę wybił Łukasz Kowalski. Gdynianie wyraźnie osłabli, jak zgod-

nie podkreślali wyszły trudy zgrupowania, ale mogli podwyższyć nawet rezultat. Mieli dwie wręcz wymarzone sytuacje. Najpierw Radoń po indywidualnej akcji po raz drugi musiał uznać wyższość Dymka. Jeszcze lepszej sytuacji nie wykorzystał Rafał Murawski. Młody pomocnik Arki zrobił niemal wszystko - „posadził” obrońcę i bramkarza, zabrakło jedynie celnego strzału do pustej bramki.

To się zemściło. W 82 min Marek Jakóbczak ograł Adama Merchutę i celnie podał do zamykającego akcję Zbigniewa Szugzdy.

W końcówce Arka jeszcze raz przycisnęła, ale nie udało się jej odwrócić już losów spotkania.

Warto podkreślić też zachowanie kibiców, którzy z bardzo dobrej strony zaprezentowali się przed kamerami. Podobno na fajerwerki i confetti wydali przed tym meczem 2,5 tys. zł. Oby tak przez cały sezon.

(Bed)

Żal

Mieczysław
Gierszewski

trener Arki

- Żal mi tego spotkania, bo-
wiem mogliśmy je wygrać.
Cieszę się, że chłopcy stwo-
rzyli tyle sytuacji bramko-
wych. Smuci jednak, bo-
wiem nie potrafiliśmy ich wykorzy-
stać. Bramka, którą strzelili-
śmy została nam praktycznie
podarowana. Uważam, że w
rewanżu nie stoimy na straconej
pozycji. Występ debiutan-
tów oceniam pozytywnie.

Zadowolony



Wojciech Łazarek

trener Jagiellonii

- Moi podopieczni tragicznie
zagrali w obronie. Nie wiem,
może obecność telewizji spę-
tała im nogi. W drugiej poło-
wie było już lepiej, ale mimo
wszystko nie tego od nich
oczekuję. Na razie był to jed-
nak pierwszy mecz, piłkarze
muszą się zgrać. Każdy z za-
wodników dostanie szansę. Z
wyniku jestem zadowolony.

Szczęśliwy tata



Marek Rybkiewicz

napastnik

- Przed meczem nie zakłada-
łem konieczności strzelić bram-
ki, ale myślałem o tym. Cieszę
się, że udało mi się i mogłem
zrobić kotyńską. Zapomniałem
jednak o jednej rzeczy. Miałem
podkoszulek z napisem -
Daniel. Zapomniałem jednak
go zademonstrować. Cała
moja rodzina oglądała mecz
w telewizji. W domu było chy-
ba z 15 osób.

Statystyka

Arka - Jagiellonia

16	strzały	9
7	celne	3
9	niecelne	6
11	rzuty różne	3
1	żółte kartki	0
0	czerwone kartki	0
2	spalone	2
0	słupki	0
0	poprzeczki	0

Podstuchane

■ Dmoszyński
w Arce?

Po rezygnacji Andrzeja Czyż-
niewskiego z funkcji wicepre-
zesa ds. sportowych w spółce
SSA Arka Gdynia powstała
pewna dziura organizacyjna.
Co prawda, usilnie próbują ją
wypełnić drugi wiceprezes,
Grzegorz Gąsiorowski i peł-
nomocnik zarządu, Wiesław
Kędzia, ale pracy jest zbyt
dużo dla dwóch osób. Być
może wszystko się już niedłu-
go zmieni, bowiem w Arce ma
zostać powołany prezes. Je-
den, a nie jak do tej pory
dwóch równoległych wice-
prezesów. Kto nim zostanie?
Grzegorz Gąsiorowski nie
pcha się na ten fotel. Podob-
no poważnym kandydatem
jest Krzysztof Dmoszyński.
- Pierwsze słyszę. Nikt mi ta-
kiej propozycji nie składał -
odpowiedział zainteresowany.
(Bed)

■ Udziałowcy

Wiadomo, że sytuacja finan-
sowa gdyńskiej Arki pozosta-
wia wiele do życzenia. W klu-
bie na razie nie ma pieniędzy.
Z tego też powodu za-
twierdzono do gry w sobot-
nim meczu kilkunastu graczy.
Trener Mieczysław Gier-
szewski miał do dyspozycji
tylko trzech rezerwowych za-
wodników z pola. Miejmy na-
dzieję, że wkrótce już się to
zmieni.

Działacze Arki od kilku tygo-
dni poszukują inwestorów,
którzy weszliby w strukturę
spółki jako udziałowcy. Na
razie nikt się jednak nie pali
do wykupienia akcji serii C.
Bardzo poważnie mówiło się
o Geant, który niedawno
otworzył swój hipermarket w
okolicach stadionu. Podobno
francuska firma w zamian za
tereny miała wspomóc też
gdyński sport. Wszystko
wskazuje na to, że Geant nie
zostanie jednak udziałow-
cem, ale zainteresowany jest
reklamowaniem się poprzez
piłkarzy.

Wciąż nie wiadomo czy logo
firmy Prokom będzie widnia-
ło na koszulkach i w nazwie.
Od tego uzależniona jest też
dalsza współpraca z palarnią
kawy DAKA, która nadal
chciałaby wspierać II-ligo-
wych piłkarzy.
(Bed)

■ Występ

Przed meczem dosyć liczna
publiczność przywitał Ze-
spół Pieśni i Tańca Gdynia,
który poprowadził sam pre-
zes MGKS Arka Gdynia Jan
Kowalski. Występ nie przy-
padł do gustu zażenowanym
kibicom, którzy starali się
zagłuszyć artystów. W końcu
spiker zawodów przerwał
śpiewanie, a kibice przyjęli
to z wielką ulgą, bowiem
czekali już na inaugurację
sezonu.
(Bed)

■ Puchar Ligi

W drugim meczu rundy
wstępnej Pucharu Ligi Hut-
nik Kraków pokonał Szcz-
akowiankę Jaworzno 2:0 (1:0).
Bramki: Marcin Kostera (5),
Krzysztof Przytuła (82).
Sędziował Tomasz Cwalina
(Gdańsk). Widzów 300.
(Bed)

W skrócie

■ Rekordy Fieofanowej i Trafasa

Stadion Bislett w Oslo był areną trzeciego w tym sezonie mityngu lekkoatletycznego Złotej Ligi. Kapitalnie pobiegł na 100 m Tim Montgomery, uzyskując najlepszy w tym roku czas na świecie - 9,84 sek. Drugi był na mecie Ato Boldon (Trynidad Tobago) 9,88. Nie startował jednak Maurice Greene (USA). Podobno ma kłopoty z mięśniem czwórgłowym nogi, a być może organizatorzy nie chcieli spełnić jego wygórowanych żądań finansowych. Kobięcy sprint na 100 m wygrała Amerykanka Marion Jones - 10,94. To trzeci jej sukces w zawodach cyklu Golden League.

Dla Polaków dobrą wiadomością jest fakt, że Dariusz Trafas (AZS AWF Gorzów) ustanowił w Oslo rekord naszego kraju w rzucie oszczepem, osiągając 85,78. Wygrał Niemiec Peter Blank - 86,90. Lidia Chojacka była czwarta w biegu na 1500 m - 4.06,52. Zwyciężyła Rumunka Violeta Szekely 4.01,45. Kenijczyk Wilson Boit Kipketer, który miał wystąpić na BALT 2001 w Gdańsku, ostatecznie wystartował w Oslo. Wygrał tam w czasie 8.12,65. Zwraca uwagę ustabilizowana wysoka forma austriackiej biegaczki na 800 m Stephanie Graf. Po raz trzeci triumfowała w zawodach Złotej Ligi, tym razem w czasie 1.58,20. Znowu okazała się na finiszu lepsza od Marii Mutoli z Mozambiku - 1.58,70.

Dużo bardzo dobrych wyników padło na lekkoatletycznych mistrzostwach Rosji w Tule. Na czoło tych rezultatów wybija się nowy rekord Europy Świetlany Fieofanowej w skoku o tyczce. Rosjanka pokonała wysokość 4,70. Przypomnijmy, że poprzedni rekord należał także do tej zawodniczki, która skoczyła w Nicei 4,62, odbierając wówczas rekord naszej Monice Pyrek (4,61). Ponadto w Tule Olga Kuzienkova rzuciła młotem aż 73,40, co jest drugim tegorocznym wynikiem na świecie (w lutym ta sama zawodniczka osiągnęła w miejscowości Adler 73,62). Tatiana Kotowa skoczyła w dal 7,09, Siergiej Kliugin wzwyż 2,31, zaś Danił Burkienia w dal 8,31. W pchnięciu kulą Larysa Peleszenko uzyskała 20,79.

Na mityngu w Formii Grzegorz Marciniszyn (Skra Warszawa) wynikiem 8,28 poprawił o 1 cm rekord Polski Grzegorza Cybulskiego z 1975 r.

(ko)

■ WNBA. Udany rewanż

Drużyna Małgorzata Dydek - Utah Starzz pokonała na własnym parkiecie Sacramento Monarchs 69:57. Koszykarki z Salt Lake City mają jeszcze szanse na awans do fazy play off rozrywek ligi WNBA.

W spotkaniu z Sacramento Polka zdobyła 10 punktów i odnotowała 14 zbiórek. Najskuteczniejszą zawodniczką w zespole Utah była Jennifer Azzi, która zdobyła 17 punktów i zanotowała osiem asyst. Najwięcej punktów dla zespołu Monarchs zdobyła Yolanda Griffith - 18. Ticha Penicheiro zdobyła tylko 1 pkt, ale miała 11 asyst. Edna Campbell w spotkaniu tym nie punktowała. Grała przez 18 minut. Koszykarki Starzz rozpoczęły mecz od prowadzenia 14:0, a po dwóch kwartach wygrywały 36:28. Przypomnijmy, że dwa dni wcześniej obie drużyny zmierzyły się w Sacramento. Wówczas lepsze były koszykarki Monarchs, które zwyciężyły 69:67. Dydek grając w tym spotkaniu przez 39 minut zdobyła 20 punktów, miała 10 zbiórek i siedem bloków.

Koszykarki Utah z bilansem 8 zwycięstw i 10 porażek zajmują piąte miejsce w Konferencji Zachodniej i rywalizują z Portland (9-9) o awans do fazy play off. Do tej części rozgrywek awansują po cztery najlepsze drużyny z każdej konferencji.

(sus)

■ Jordan już trenuje

Odżyły spekulacje na temat powrotu Michaela Jordana na parkiety NBA.

Najlepszy zawodnik w historii tej ligi od kilku dni trenuje z koszykarzami klubu Washington Wizards, w którym pełni funkcję wiceprezydenta i jest jednym z jego współwłaścicieli.

Informację tę potwierdził Laron Profit: - Tak to prawda. Dziś znowu pracował razem z nami. Nie wiem czy wróci do nas i będzie grał z nami w meczach ligowych, ale coś mi się wydaje, że zbliża się moment, kiedy będzie do tego gotowy - powiedział skrzydłowy Wizards.

- Michael jest coraz bliżej osiągnięcia poziomu wytrenowania, który będzie go zadowalać. Do dawnej dyspozycji dochodzi powoli, krok po kroku. On zdaje sobie sprawę, że przed ewentualnym powrotem musi być optymalnie przygotowany. I jest tego coraz bliżej. Obecnie w swoim treningu Michael główny akcent kładzie na siłę i wytrzymałość nóg. Pracuje trochę inaczej niż pozostali koszykarze, ale równie ciężko. Nawet jak nie zdecyduje się na powrót, to korzyść ze wspólnych treningów będzie dla innych zawodników ogromna. On działa jak dobry napój energetyczny - przyznał trener koszykarzy ze stolicy, Doug Collins.

(sus, PAP)

Tour de France

Niesamowity etap

Sobotni 7. etap kolarskiego Tour de France ze Strasburga do Colmaru (162 km) w Wołgach, z pięcioma górskimi premiami, wygrał Francuz Laurent Jalabert z duńskiej grupy CSC Tiscali.

Zdecydował się on na indywidualną akcję, wyprzedzając na mecie o kilkanaście sekund współtowarzyszy ucieczki. A że stało się to w dniu święta narodowego Francji, radość kibiców była duża. Liderem po 7 etapach został jednak Niemiec Jens Voit z grupy Credit Agricole. Drugi w klasyfikacji generalnej Jalabert miał do niego 2.34 min straty, zaś Australijczyk Stuart O'Grady - 4.03 min straty.

Na mecie tego etapu miał miejsce wypadek, spowodowany przez kierowcę samochodu, który usiłował sforsować bariery odgradzające publiczność od kolarzy. Prowadzący samochód 50-letni, podobno niezrównoważony mężczyzna chciał koniecznie dotrzeć do zwycięzcy etapu Jalaberta. Kiedy został zatrzymany przez policję, odjechał, ale po chwili zawrócił i z dużą prędkością staranował bariery okalające trasę wyścigu. Auto wbiło się w tłum otaczający metę, wyjątkowo liczny w dniu święta narodowego Francji. Cztery osoby zostały ranne (w tym dwaj policjanci), przy czym poszkodowana kobieta ma



Holender Eric Dekker wygrał niedzielny etap wyścigu Tour de France.

Fot. PAP/AP

połamane nogi i obrażenia czaszki.

Niesamowity przebieg miał wczorajszy 8. etap Colmar - Pontarlier (222,5 km). Piętnastu szosowców uciekło już na 5. kilometr, a zasadnicza grupa nie goniła ich. Potem czołówka podzieliła się, zaś peleton, w którym byli obaj Polacy - Tomasz Brożyna i Piotr Wadecki, stracił na mecie do pierwszych czterech kolarzy aż 35 minut i 54 sekun-

dy! Etap wygrał Holender Erik Dekker - 4:59.18. Do tychczas największa różnica w historii Tour de France między zwycięzcą etapu a grupą zasadniczą wynosiła 22, niespełna 23 minuty. Na pozycję lidera wielkiej Pętli wrócił Australijczyk O'Grady (Credit Agricole). Różnice czasowe między zawodnikami są już teraz bardzo duże.

Klasyfikacja generalna wyścigu po 8 etapach: 1. O'

Grady - 34:57.18; 2. Francois Simon (Francja/Bonjour) 4.32 min straty; 3. Bram de Groot (Holandia/Rabobank) 21.16; 4. Andriej Kiviliew (Kazachstan/Cofidis) 22.07; 5. Sven Teutenberg (Niemcy/Festina) 27.15; 6. Jens Voit (Niemcy/Credit Agricole) 29.23. Lance Armstrong ma 35.19 straty, a Jan Ullrich 35.46. Miejsca Polaków: 39. Brożyna 37.56, 45. Wadecki 38.17.

(ko)

Formuła 1

Wreszcie Hakkinen

Bardzo pechowo jeżdżący w tym sezonie kierowca McLarena Mercedes, 31-letni Fin Mika Hakkinen wreszcie przełamał złą passę. Wczoraj ten dwukrotny mistrz świata (1998 i 1999) wygrał na torze Silverstone wyścig Formuły 1 o Grand Prix Wielkiej Brytanii - jedenastą eliminację mistrzostw świata. Za nim na drugim miejscu finisował lider generalnej klasyfikacji kierowców, Michael Schumacher (Ferrari). Najgroźniejszy rywal Niemca, David Coulthard (McLaren Mercedes) nie ukończył wyścigu. Dzięki temu M. Schumacher umocnił się na czele klasyfikacji. Prowadzi obecnie z dorobkiem 84 pkt, podczas gdy Coulthard ma 47 pkt. Po zwycięstwie w GP Wielkiej Brytanii Hakkinen zaprzeczył spekulacjom, ja-

koby myślał o zakończeniu kariery. Coulthard miał szansę odegrania czołowej roli w brytyjskim wyścigu. Stracił jednak panowanie nad swoim bolidem na trzecim okrążeniu - w wyniku awarii zawieszenia podwozia musiał zjechać na pobocze toru i zakończyć rywalizację.

Klasyfikacja MŚ kierowców po 11 wyścigach (z 17): 1. M. Schumacher - 84 pkt; 2. Coulthard 47; 3. Rubens Barrichello (Brazylia/Ferrari) 34; 4. Ralf Schumacher (Niemcy/Williams BMW) 31; 5. Hakkinen 19; 6. Juan Pablo Montoya (Kolumbia/Williams BMW) 15; 7. Nick Heidfeld (Niemcy/Sauber Petronas) 10; 8. Jarno Trulli (Włochy/Jordan Honda) i Kimi Raikkonen (Finlandia/Sauber Petronas) 9 pkt.

(ko/PAP)



Mika Hakkinen (po prawej) i Michael Schumacher na podium w strugach szampana.

Fot. PAP/EPA

Sparingi pomorskich drużyn

Bałtyk nie dojechał

Pomorscy trzecioligowcy rozegrali podczas minionego weekendu serię meczów kontrolnych. Pecha miała tylko Chojniczanka Chojnice, której przeciwnik - gdyński Bałtyk - nie dojechał na umówione spotkanie.

W Brusach spotkały się drużyny Lechii Polonii Gdańsk i Kaszubii Kościerzyna. Padł remis 2:2 (0:2). Bramki zdobyli: dla Kaszubii - Rafał Przybyszewski i Tadeusz Tuszkowski; dla Lechii Polonii - Robert Kugiel 2.

KASZUBIA: Osiniak - T. Jazdzewski, Celiński, Ciarczyński - Blok, Knitter, Cirkowski, Przybyszewski, T. Kafarski - Tuszkowski, Majewski oraz S. Kosznik, R. Kosznik, Bonkowski i Liedtke.

LECHIA POLONIA: Chamera - Skierka, Michalski, Milkowski - Broner, Berlik, Zezula, Osmólski - Kugiel, Feith - Rusinek oraz Jankowski, Sekuła, Czuk, Stanek i Klimowicz.

Obaj trenerzy - Stanisław Stachura i Tomasz Kafarski - byli zadowoleni z gry swoich zespołów.

W czwartek przegraliśmy 2:3 z Radunią Stężyca i w porównaniu z tamtym spotkaniem spisaliśmy się o wiele lepiej - powiedział Kafarski - szczególnie w



Maciej Zezula dojechał na zgrupowanie III-ligowców z Gdańska.

Fot. archiwum

pierwszej połowie. Po przezwyciężeniu przeszkód, co miało wpływ na poziom gry. Cały czas szukamy wzmocnień, w poniedziałek treningi u nas wznówi Jarosław Wojdaś. Najbardziej martwi mnie jednak fakt posiadania tylko jednego bramkarza.

Najważniejsze, że wszyscy zawodnicy pograli - stwierdził Stachura. Nie wystąpił tylko Tomek Borkowski, który dojechał do nas w niedzielę. Pojawił się za to Maciek Zezula. W Brusach mamy dobre warunki

do przygotowań. Robimy swoje i czekamy na wyjaśnienie sytuacji w klubie.

Wejherowski Gryf rozegrał w sobotę aż dwa sparingi. Najpierw rozgromił występujący w klasie okręgowej Celtic Reda 8:0 (3:0). Bramki zdobyli: Wojciech Pięta 3, Tomasz Nowacki 2, Damian Marmułowski 2 i Piotr Grudzień. W drugim spotkaniu podopieczni Wojciecha Borka wygrali 2:1 (1:0) z IV-ligowymi Orłętami Radzyń (województwo lubuskie). Oba gole uzyskał Wojciech Pięta.

GRYF: Skiba - Martyniuk, Magulski, Mądrzak - Świtała, Pendowski, Wasiek, Jezierski, Rutkowski - Pięta, Nowacki oraz Marmułowski, Grudzień, Zaleski i Stolec.

Szczególnie ten drugi sparing był pożyteczny - stwierdził Bork. W naszym składzie zabrakło Andrzeja Goleckiego, który waha się, czy kontynuować karierę w Gryfie, a także Ireneusza Malinowskiego. Jego status transferowy znów nie jest jasny. Testowaliśmy za to bramkarza olsztyńskiego Stomilu, Piotra Skibę.

(kast)

W skrócie

Towarzyskie gry ligowców

Beniaminek ekstraklasy, RKS Fameg Radomsko pokonał drugoligowe Zagłębie Sosnowiec 2:1 (0:0). Bramki zdobyli: dla RKS Fameg - Radosław Kowalczyk (60), Mariusz Gawroński (87); dla Zagłębia - Tomasz Łuczywek (82).

Inny nowy pierwszoligowiec, KSZO Ostrowiec wygrał z Ceramiką Opoczno 3:0 (1:0). Bramki: Jarosław Popiela (45; wcześniej zawodnik Orlenu Płock), Zbigniew Wyciszewicz (59; wcześniej Widzew Łódź), Sergio Batata (80; wcześniej Pogoń Szczecin). Widzów 2500.

W sparingowym meczu piłkarskim drugoligowy GKS Bełchatów zremisował z pierwszoligowym Widzewem Łódź 1:1 (0:0). Bramki - dla GKS: Spartak Żygulin (50), dla Widzewa: Bartłomiej Gajewski (83).

Na zakończenie dwutygodniowego zgrupowania w Austrii i Niemczech piłkarze Legii Warszawa pokonali w piątek amatorską reprezentację bawarskiego okręgu Bad Reidenhall 12:0. W sobotę drużyna wróciła do Warszawy. Po trzy bramki zdobyli Moses Yahaya i Łukasz Mierzejewski, dwie - Radosław Wróblewski, a po jednej - Rafał Siadaczka, Cezary Kucharski i Tomasz Kielbowicz. Padła także bramka samobójcza.

Legioniści, podopieczni trenera Dragomira Okuki, wcześniej przegrali ze Spartą Praga 0:2, ze Sturmem Graz 1:4, ze słoweńskim Teatanicem Maribor 2:4, wygrali 2:1 z Ferencvarem Budapeszt i pokonali 6:0 drugoligowy SAK Salzburg.

W towarzyskim spotkaniu piłkarze pierwszoligowej Amiki Wronki pokonali Górnika Polkowice 1:0 (1:0). Bramkę zdobył Jacek Dembiński (44).

(kast)

Puchar Intertoto

Porażka niemieckiego Werderu Brema na własnym stadionie z belgijskim Gent 2:3 (1:0) była największą niespodzianką pierwszych meczów trzeciej rundy piłkarskiego Pucharu Intertoto.

W meczu VfL Wolfsburg - Dynamo Mińsk skutecznością błysnął reprezentant Polski, Andrzej Juskowiak. Zdobyl dwie bramki, ale jego zespół wygrał tylko 4:3.

Rewanże odbędą się 21 lipca. Trzy najlepsze drużyny z tych rozgrywek zagrają w pierwszej rundzie Pucharu UEFA.

Wyniki

- Brësia Calcio (Włochy) - Tatabanya (Węgry) 2:1 (2:1)
- Lokeren (Belgia) - Newcastle United (Anglia) 0:4 (0:3)
- Chmel Blsany (Czechy) - Pobeda Prilep (Macedonia) 0:0
- Slaven Belupo (Chorwacja) - Aston Villa (Anglia) 2:1 (0:0)
- VfL Wolfsburg (Niemcy) - Dynamo Mińsk (Białoruś) 4:3 (3:1)
- Werder Brema (Niemcy) - Gent (Belgia) 2:3 (1:0)
- FC Basel (Szwajcaria) - Heerenveen (Holandia) 2:1 (2:0)
- Publikum Celje (Słowenia) - Lausanne Sports (Szwajcaria) 1:1 (0:0)
- Stade Rennes (Francja) - FC Synot (Czechy) 5:0 (1:0)
- RKC Waalwijk (Holandia) - TSV 1860 Monachium (Niemcy) 1:2 (1:1)
- Troyes (Francja) - AIK Sztokholm (Szwecja) 2:1 (0:0)
- Tawria Symferopol (Ukraina) - Paris St Germain (Francja) 0:1 (0:0)

(kast)

Tunezja jako szósta

Tunezja jako szósta drużyna zapewniła sobie udział w przyszłorocznych finałach piłkarskich mistrzostw świata w Japonii i Korei Południowej.

W niedzielnym meczu Tunezyjczycy wygrali na wyjeździe 3:0 z reprezentacją Demokratycznej Republiki Konga (dawny Zair) i po remisie Wybrzeża Kości Słoniowej (WKS) z Kongiem 1:1 zapewnili sobie pierwsze miejsce w grupie D eliminacji strefy afrykańskiej.

Tunezyjczycy są trzecim zespołem z tego kontynentu, który wywalczył prawo startu w finałowym turnieju. Wcześniej, również w strefie afrykańskiej, prawo to wywalczyły drużyny Kamerunu i Republiki Południowej Afryki. Oprócz nich udział w finałach MŚ zapewniony mają gospodarze - Japonia i Korea Południowa, a także obrońcy tytułu - Francuzi.

(kast, PAP)

Copa America

Znamy pierwszych ćwierćfinalistów

Reprezentacje Chile i Kolumbii zostały pierwszymi ćwierćfinalistami piłkarskiego turnieju Copa America. Oba mają na swoim koncie po dwa zwycięstwa. Wszystkie weekendowe mecze kończyły się wynikiem 1:0.

Niespodziewanie długo przeczyli się z Wenezuelą reprezentanci Chile. Jedyne go gola zdobyli dopiero w 79 min. Uzyskał go Cristian Montecinos, dla którego była to już trzecia bramka zdobyta w turnieju.

Wcześniej jednak to zawodnicy Wenezueli strzelili dwa gole (Daniel Noriega i Juan Arango), ale meksykański sędzia Gilberto Alcala dopatrywał się pozycji spalonych.

Gospodarze turnieju toczyli za to równy bój z Ekwadorem. Gola uzyskali po błędzie obrony przeciwnika. W 30 min wykorzystał go Victor Hugo Aristazabal.

Swoje pierwsze mecze rozegrały zespoły grupy C. O triumfie Urugwaju nad Boliwią przesądził 21-letni Javier Chevandón celnym strzałem w 64 minucie gry.

Chevandón przez większość meczu gra z obandażowaną głową, po zderzeniu ze swym rodakiem Richardem Moralesem. Morales miał dwie dogodne okazje do zdobycia bramek - nie wykorzystał ani jednej.

Grupa A

■ Chile - Wenezuela 1:0 (0:0). Bramka: Christian Montecinos (79). Widzów: 20 000.

■ Kolumbia - Ekwador 1:0 (1:0). Bramka: Victor Hugo Aristazabal (30). Czerwona kartka: Alex Aguinaga (Ekwador, 82). Widzów: 30 000.

1. Chile	2	6	5-1
2. Kolumbia	2	6	3-0
3. Wenezuela	2	0	0-3
4. Ekwador	2	0	1-5



Piłkarz Ekwadoru Alex Aguinaga (z lewej) w wyścigu do piłki ucieka Freddy'emu Grisalesowi z Kolumbii.

Fot. PAP/EPA

Grupa C

■ Urugwaj - Boliwia 1:0 (0:0). Bramka: J. Chevantón.

■ Kostaryka - Honduras 1:0 (0:0). Bramka: Paulo Wanchope (63).

(kast)

Wyniki losowania

Multilotek

1, 4, 9, 11, 14, 16, 21, 24, 40, 43, 54, 55, 56, 59, 60, 61, 64, 69, 72, 77

W skrócie

■ Polonia Piła w odwrocie

Żuźlowcy BGŻ Polonia Piła nadal znajdują się w odwrocie. Zespół, który po przedsezonowych wzmocnieniach miał odegrać pierwszoplanową rolę w ekstraklasie, tym razem przegrał w Częstochowie z Radsonem Malmą Włóknarz 32:58.

WŁÓKNIARZ: Grzegorz Walasek 11 (1,2,3,3,2), Matej Ferjan 5 (0,1,0,2,2), Tomasz Jędrzejak 6 (2,3,1,d,0), Artur Pietrzyk 9 (3,2,2,1,1), Ryan Sullivan 14 (2,3,3,3,3), Zbigniew Czerwiński 7 (0,0,2,2,3).

BGŻ POLONIA: Jacek Gollob 5 (2,1,1,1,d), Tomasz Gapiński 3 (3,0,0,-,-), Sławomir Drabik 8 (1,1,2,0,3,1), Peter Karlsson 5 (0,2,1,-,2), Krzysztof Jabłoński 1 (1,0,-,0,-), Robert Miśkowiak 1 (-,-,0,1,0), Jarosław Hampel 15 (3,3,3,2,1,3).

Najlepszy czas dnia - 64,51 - uzyskał w trzecim wyścigu Jarosław Hampel. Sędziował: Marek Smyła (Wrocław). Widzów 9 tys.

Częstochowianie starannie przygotowywali się do tego meczu. Wysiłki nie poszły na marne. Spotkanie rozpoczęło się jednak po myśli piana. Jacek Gollob startujący w parze z młodym Tomaszem Gapińskim niespodziewanie wygrali podwójnie z Grzegorzem Walaskiem i Matejem Ferjanem. Ku uciesze kibiców w drugim biegu gospodarze - Tomasz Jędrzejak i Artur Pietrzyk - zrewanżowali się drużynie z Piły, tym samym w spotkaniu był remis. Goście jeszcze raz objęli prowadzenie, po trzecim wyścigu, w którym Jarosław Hampel pokonał Ryana Sullivana, a trzeci minął linię mety Krzysztof Jabłoński.

Od czwartego wyścigu to już częstochowianie stopniowo powiększali przewagę.

Najlepszymi zawodnikami meczu okazali się Sullivan, który przegrał tylko raz oraz Hampel. Ten ostatni po trzech sukcesach indywidualnych poległ z Walaskiem, a później ze Zbigniewem Czerwińskim i Ferjanem.

Na uwagę zasługuje pierwszy po kontuzji biodra występ Szweda Petera Karlssona.

(m)

Tabela

1. Apator	11	18	+148
2. Atlas	11	16	+132
3. Polonia	11	12	+62
4. BGŻ Polonia	11	12	-16
5. Pergo	11	9	+2
6. ZKŻ Polmos	11	8	-104
7. Włóknarz	11	7	-121
8. Unia	11	6	-103

■ Memoriał Alfreda Smoczyka

Aż dwa wyścigi dodatkowe trzeba było rozegrać podczas turnieju memoriałowego Alfreda Smoczyka. Ostatecznie w biegu decydującym o pierwszym miejscu Sebastian Ułamek (WTS Atlas Wrocław) pokonał Piotra Protasiewicza (Bractwo Polonia Bydgoszcz).

Obaj żuźlowcy zgromadzili po 14 punktów. Ułamek w „dogrywce” wygrał bez większych kłopotów i tym samym po raz pierwszy wpisał się na listę triumfatorów memoriału.



Sebastian Ułamek

Fot. Archiwum

W wyścigu, którego stawką była trzecia lokata, Szwed Tony Rickardsson, zwyciężył Australijczyka Leigha Adamsa.

Po dwóch seriach startów wydawało się, że turniej wygra jeden z dwójki Adams - Rickardsson. Obaj mieli po dwa zwycięstwa. Dopiero wówczas zaczęli skuteczniej jeździć Polacy - Protasiewicz i Ułamek.

Ważne znaczenie dla ostatecznej kolejności po serii wyścigów regulaminowych miał bieg 14., w którym spotkali się Andrzej Huszcza, Protasiewicz, Rickardsson i Adams. Najlepiej ze startu wyszedł Protasiewicz, który skutecznie przez cztery okrążenia bronił się przed atakami Rickardssona.

Przed ostatnią serią obaj Polacy mieli po 11 punktów, a Adams i Rickardsson po 10. Wszyscy jednak wygrali swoje ostatnie wyścigi i doszło do „dogrywek”.

WYNIKI

1. Sebastian Ułamek (Atlas Wrocław) 14+3 pkt, 2. Piotr Protasiewicz (Bractwo Polonia Bydgoszcz) 14+2, 3. Tony Rickardsson (Apator Adriana Toruń) 13+3, 4. Leigh Adams (Unia Leszno) 13+2, 5. Krzysztof Cegielski (Wybrzeże Gdańsk) 10, 6. Mirosław Kowalik (Apator Adriana Toruń) 9, 7. Jacek Krzyżaniak (WTS Atlas Wrocław) 8, 8. Jacek Rempała (Unia Leszno) 7, 9. Damian Baliński (Unia Leszno) 7, 10. Mark Loram (Bractwo Polonia Bydgoszcz) 6, 11. Rafał Kurmański (ZKŻ Polmos Z. Góra) 5, 12. Piotr Dym (Kolejarz Rawicz) 4, 13. Adam Łabędzki (TŻ Opole) 4, 14. Andrzej Huszcza (ZKŻ Polmos) 3, 15. Dariusz Śledź (RKM Rybnik) 3, 16. Roman Jankowski (Unia Leszno) 0. Najlepszy czas dnia - 61,8 - uzyskał Tony Rickardsson w drugim wyścigu. Widzów 7000.

(m)

Żużel

Rybnik

Awansowali w komplecie

Wszyscy polscy żuźlowcy awansowali do finału indywidualnych mistrzostw świata juniorów z półfinału, który w minioną niedzielę rozegrany został na torze w Rybniku w obecności 7 tys. kibiców.

W imprezie triumfował jednak startujący z niemiecką licencją Czech Lukas Dryml. Ośmiu najlepszych zawodników awansowało do finału. Dziewięć będzie rezerwow.

Najwięcej kłopotów z awansem miał z polskich zawodników Jarosław Hampel. Żuźlowiec BGŻ Polonia Piła nie ukrywał, że czuje się zmęczony. Wszak dzień wcześniej startował w Częstochowie w spotkaniu ligowym swojej drużyny, na które przyjechał wprost z Wysp Brytyjskich.

Hampel dopiero w dwóch ostatnich wyścigach zapewnił sobie szóste miejsce z 9 punktami. Gdyby zgromadził „oczko” mniej, stanąłby obok trzech innych zawodników do wyścigu barażowego.

W 21 wyścigu spotkali się Czech Mirosław Fencł, Anglik Chris Harris i Fin Joonas Kylmakorpi. Najlepiej wystartował ten pierwszy, który tym samym zajął ostatnie premiowane awansem miejsce. Harris będzie rezerwowym, a Kylmakorpi niespodziewanie odpadł z dalszej rywalizacji.

Oprócz Hampela atut własnego toru wykorzystali Roman Chromik i Łukasz Romanek z RKM Rybnik, a gorszy od tej



Robert Dados (klęczy pierwszy z lewej) był już mistrzem świata juniorów. Czy w jego ślady pójdzie Rafał Okoniewski (pierwszy z prawej)?

Fot. Maciej Polny

trójki nie zamierzał być Krzysztof Kasprzak z leszczyńskiej Unii.

Końcowa kolejność

1. Lukas Dryml (Czechy) 14 (3,2,3,3,3), 2. Roman Chromik (Polska - RKM Rybnik) 12 (3,3,2,2,2), 3. Krzysztof Kasprzak (Polska - Unia Leszno) 10 (1,2,3,3,1), 4. Łukasz Romanek (Polska - RKM Rybnik) 10 (0,2,3,2,3), 5. David Ruud (Szwecja) 10 (2,3,1,3,1), 6. Jarosław Hampel (Polska - BGŻ Polonia Piła) 9 (2,1,1,3,2), 7. Bjorn Hansen (Norwegia) 9 (3,3,0,1,2), 8. Mirosław Fencł (Czechy) 8+3 (3,3,1,0,1), 9. Chris Harris (Anglia) 8+2 (1,1,1,2,3), 10. Joonas Kylmakorpi (Finlandia) 8+1 (1,0,3,1,3), 11. Ryan Fisher (USA) 7 (2,2,2,1,0), 12. Rusty Har-

rison (Australia) 6 (0,u,2,2,2), 13. Tomas Suchanek (Czechy) 4 (2,1,0,0,1), 14. Scott Smith (Australia) 3 (w,1,2,u,0), 15. Lee Smethills (Anglia) 2 (1,0,0,1,0), 16. Mattias Nilsson (Szwecja) 0 (0,0,0,0,0).

Maciej Polny

WYŚCIG PO WYŚCIGU

I. Chromik, Fisher, Kylmakorpi, Smith wykl
II. Fencł, Hampel, Smethills, Nilsson
III. Hansen, Suchanek, Harris, Harrison
IV. Dryml, Ruud, Kasprzak, Romanek
V. Chromik, Kasprzak, Hampel, Harrison up
VI. Ruud, Fisher, Suchanek, Smethills
VII. Fencł, Dryml, Harris, Kylmakorpi
VIII. Hansen, Romanek, Smith, Nilsson
IX. Romanek, Chromik, Harris, Smethills
X. Dryml, Fisher, Hampel, Hansen
XI. Kylmakorpi, Harrison, Ruud, Nilsson
XII. Kasprzak, Smith, Fencł, Suchanek
XIII. Ruud, Chromik, Hansen, Fencł
XIV. Kasprzak, Harris, Kylmakorpi, Nilsson
XV. Hampel, Romanek, Kylmakorpi, Suchanek
XVI. Dryml, Harrison, Smethills, Smith up
XVII. Dryml, Chromik, Suchanek, Nilsson
XVIII. Romanek, Harrison, Fencł, Fisher
XIX. Kylmakorpi, Hansen, Kasprzak, Smethills
XX. Harris, Hampel, Ruud, Smith
XXI. Fencł, Harris, Kylmakorpi

Krsko

Prawie bezkonkurencyjny „Okon”

Drugi półfinał indywidualnych mistrzostw świata juniorów odbył się w słoweńskim Krsko. W zawodach, które toczyły się w potwornym upale, zdecydowanie najlepiej wypadł Rafał Okoniewski.

„Okon” w tym roku po raz ostatni rywalizuje w gronie juniorów. Do tej pory nie zdobył medalu w tych rozgrywkach, w ubiegłym roku będąc piątym w swoim torze w Gorzowie.

W Krsko żuźlowiec gorzowskiego Pergo w tylko trzecim swoim starcie przegrał z Tomaszem Chrzanowskim (Apator Adriana Toruń).

Chrzanowski, podobnie jak trzeci z reprezentantów Polski uczestniczących w tym turnieju, Dawid Kujawa (ZKŻ Polmos Zielona Góra), także zmieścił się w czołowej „ósemce”.

Kujawa niezwykle udanie rozpoczął udział w półfinale. Wygrał dwa wyścigi.

W kolejnych dwóch przyjechał do mety trzeci (za Freddiem Erikssonem ze Szwecji i Słoweńcem Matejem Zagarem oraz później za Okoniewskim i startującym z licencją kanadyjską, Krzysztofem Slaboniem). Wreszcie na zakończenie minął linię mety drugi, przegrywając tylko z Dawidem Howem.

WYNIKI

1. Rafał Okoniewski (Polska - Pergo Gorzów) 14 pkt (3,3,2,3,3), 2. Krzysztof

Slabon (Kanada) 12 (2,2,3,2,3), 3. Simon Stead (Anglia) 11, 4. Freddie Eriksson (Szwecja) 11, 5. Tomasz Chrzanowski (Polska - Apator Adriana Toruń) 10 (0,2,3,3,2), 6. Dawid Howe (Anglia) 10, 7. Matej Zagar (Słowenia) 10, 8. Dawid Kujawa (Polska - ZKŻ Polmos Zielona Góra) 10, 9. Hans N. Andersen (Dania) 9 - rezerwow.

Finał zaplanowano na 26 sierpnia br. w brytyjskim Peterborough.

(m)

Superpuchar. Wisła Kraków – Polonia Warszawa 4:3

Pierwszy raz w historii

Oficjalnie otwierający piłkarski sezon w Polsce mecz o Superpuchar przyniósł dużo emocji. Po raz pierwszy sięgnęła po to cenne trofeum Wisła Kraków, która pokonała Polonię Warszawa 4:3 (2:1).

Bramki: dla Wisły – Grzegorz Pater 2 (19, 74), Maciej Żurawski (36), Grzegorz Niciński (87), dla Polonii – Mariusz Pawlak (37), Arkadiusz Bąk (57), Bartosz Tarachulski (70).

Żółte kartki: Grzegorz Pater (Wisła), Mariusz Pawlak, Emmanuel Ekwueme (Polonia). Sędziował Ryszard Wójcik (Opole). Widzów 8500.

Wisła: Sarnat – Szymkowiak, B. Zając, Baszczyński (76 Niciński), Kosowski, Moskal, M. Zając (62 Kula-wik), Pater, Żurawski, Frankowski, Moskałowicz.

Polonia: Krzyształowicz – Boldt (46 Adamski), Żwirgżdauskas, Malinowski, Dąbrowski, Bykowski (56 Tarachulski), Pawlak, Bartczak (77 Gołaszewski), Ekwueme, Kaczorowski, Bąk.

Krakowianie potwierdzili w tym meczu, że także w nadchodzącym sezonie ligowym będą dominować w ekstraklasie. Zagrali nawet nieźle, ale Polonia udowodniła, że waleczność jest jej mocnym walorem.

Po 36 minutach krakowianie prowadzili już 2:0. Najpierw do siatki trafił Grzegorz Pater, a później Maciej Żurawski. W obu przypadkach doskonałymi



Bramkarz Polonii Andrzej Krzyształowicz po raz kolejny wyjmując piłkę z siatki.

Fot. PAP-Przemek Wierchowski

asystami popisywał się Kamil Kosowski.

Strata dwóch goli przebudziła nieco polonistów i za moment Mariusz Pawlak silnym strzałem z dystansu uzyskał kontaktową bramkę. Po przerwie to oni zaczęli dominować na boisku.

Po przerwie warszawianie zagrali dużo lepiej. Uporządkowali grę obronną i wyprowadzali szybkie kontry. W 57 min wprowadzili

dzony chwilę wcześniej Bartosz Tarachulski rozegrał piłkę z Arkadiuszem Bąkiem i reprezentant kraju wyrównał na 2:2. W 70 minucie Polonia objęła prowadzenie. Trzecią bramkę dla warszawian po błędzie obrońców Wisły zdobył Tarachulski.

W ostatnim kwadransie krakowianie pokazali jednak klasę. Najpierw wyrównał Pater, a wynik ustalił Grzegorz Niciński, który

uradowany dziękował po meczu trenerowi za możliwość gry.

– Był to niezły mecz jak na panujące warunki i jak na spotkanie o Superpuchar, które różnie jest traktowane przez niektóre zespoły – mówił szkoleniowiec Wisły, Franciszek Smuda. – Jestem jednak zły na swoich obrońców, którzy popełnili ewidentne błędy przy traconych bramkach.

(kast)

Motocross

Szóste miejsce w pucharze

Na szóstym miejscu zakończył starty w Pucharze Europy w klasie 125 ccm motocrossowicz Gdańskiego Auto Moto Klubu, Maciej Zdunek. Ostatnia impreza tych rozgrywek odbyła się w Słowenii.

Gdańszczaninowi, sponsorowanemu przez firmę HN Nowak GmbH Sports Food z Lubeki, udało się ukończyć tylko jeden wyścig.

Team Zdunka musiał przemierzyć 1300 km, aby dostać się na miejsce imprezy. Kiedy wreszcie do tarli, omal przecierali oczy ze zdumienia, widząc tor, na którym przyszło jechać Maćkowi.

– Czegoś takiego jeszcze nie widziałem – powiedział nam Zdunek. – Masa kamieni i skał. Wąski tor. Do tego jeszcze potworny upał – 35 stopni w cieniu. W tak

trudnych warunkach nie powinny się w ogóle odbyć zawody motocrossowe. Podczas sobotniej kwalifikacji do wyścigów głównych starałem się jechać ostrożnie i wyeliminować do minimum ryzyko kontuzji. I tak bez kłopotów zmieściłem się w premowanej „30” zawodników.

W pierwszym wyścigu finałowym Zdunek przyjechał do mety dziewiąty. W drugim miał olbrzymią szansę na poprawę pozycji. Skutecznie przebiegał się z dalszego miejsca, ale przerwał się i poobijany nie kontynuował dalszej jazdy – dodał Zdunek.

Ostatecznie w klasyfikacji generalnej Pucharu Europy motocrossowicz GAMK spadł z piątego na szóste miejsce. To i tak spory sukces zawodnika, który uczynił kolejny krok



Maciej Zdunek zajął ostatecznie szóste miejsce w Pucharze Europy w klasie 125 ccm.

Fot. Maciej Polny

w stronę europejskiej czołówek.

Na tym nie zakończył się międzynarodowe starty naszego zawodnika. Przed

nim jeszcze przynajmniej dwie wyprawy na eliminacje mistrzostw kontynentu.

(m)

Z innych aren

MKT Łódź mistrzem Polski

Wprawdzie drużyny tenisistów Lechii Gdańsk i SKT Sopot zakończyły już kilka dni temu rywalizację w pierwszej lidze, ale dopiero w ostatni weekend poznaliśmy mistrza kraju. Została nim drużyna MKT Pater & Comp. Łódź. W finałowym spotkaniu rozegranym w Bydgoszczy łodzianie niemalże zdeklasowali gospodarza imprezy – Domik Polonię 5:0. Trzecie miejsce w turnieju finałowym zajął Poz-Bruk AZS Poznań, a czwarte – WKT Mera Warszawa. Sprawa tytułu praktycznie rozstrzygnęła się po czterech pierwszych grach pojedynczych, wygranych przez łodzian. Piąty punkt dorzucił Dariusz Nowicki, po zwycięstwie nad Adamem Bukielem.

Tym samym, kiedy końcowy wynik był wiadomy, zrezygnowano z rozgrywania debla.

Bardziej zacięty i wyrównany był mecz o brązowe medale. Pierwsze dwa single wygrał Poz-Bruk AZS Poznań, ale trzy kolejne – WKT Mera Warszawa. Poznańscy zawodnicy Kim Tiilikainen i Filip Anioła wygrali debła z Radkiem Svetlikiem i Dawidem Olejniczakiem, doprowadzając do remisu 3:3. W drugiej grze deblowej znów wygrała para poznańska. Krzysztof Kwinta i Filip Urban pokonali Mariusza Frystenberga i Piotra Szczepanika, zapewniając swojej drużynie trzecie miejsce.

(m)

Wyniki

FINAŁ

MKT Pater & Comp. Łódź – Domik Bydgoszcz 5:0

Frantisek Cermak – Aleksander Szewts 7:5, 6:4; Krystian Pfeiffer – Mariusz Zieliński 6:2, 6:4; Bartłomiej Dąbrowski – Maciej Dłaj 6:0, 6:2; Marcin Matkowski – Benjamin Budziak 6:4, Krecz (Budziak grał z kontuzją ręki); Dariusz Nowicki – Adam Bukiel 6:1, 6:2

MECZ O 3 MIEJSCE

Poz-Bruk AZS Poznań – WKT Mera Warszawa 4:3

Kim Tiilikainen – Radek Svetlik 7:6 (7), 6:4; Filip Urban – Jędrzej Żarski 6:1, 2:6, 6:3; Krzysztof Kwinta – Piotr Szczepanik 4:6, 6:3, 3:6; Aleksander Charpentidis – Mariusz Frystenberg 4:6, 3:6; Łukasz Pelowski – Dawid Olejniczak 0:6, 1:6; Tiilikainen, Filip Anioła – Svetlik, Olejniczak 6:3, 1:6, 6:1; Kwinta, Urban – Frystenberg, Szczepanik 3:6, 6:3, 6:4.

W półfinałach mistrzostw MKT Łódź pokonał WKT Mera Warszawa 4:1, a Domik Polonia Bydgoszcz – Poz-Bruk AZS Poznań 4:3.

Bucchi we Wrocławiu

Słynny włoski szkoleniowiec, 43-letni Pierre Bucchi, przyjechał już do Wrocławia.

Bucchi, który jako szkoleniowiec koszykarzy Benetton Treviso w dwóch ostatnich sezonach zdobył tytuł najlepszego trenera Włoch, będzie nowym szkoleniowcem drużyny mistrza Polski koszykarzy Idei Śląska Wrocław. Zastąpi w drużynie Idei Śląska Słoweńca, Andreja Urlepa, z którym Zepter Śląsk trzykrotnie zdobył tytuł mistrza Polski.

– Bardzo się cieszę, że jestem we Wrocławiu i że będę nowym szkoleniowcem znanej już z zeszłorocznych występów w Suprolidze drużyny wrocławskiego Śląska. Gorąco tu u was w Polsce strasznie, podobnie jak we Włoszech. Myślę, że tak gorąco i pięknie będzie na wszystkich meczach Idei Śląsk Wrocław, którą wkrótce będę prowadził w meczach polskiej ligi i nowej Eurolidze – powiedział Bucchi podczas konferencji prasowej. Przez najbliższe trzy dni z prezesem rady nadzorczej Idei Śląska Wrocław, postaramy się omówić wszystkie problemy jakie stoją obecnie przed nami przy kompletowaniu nowego składu drużyny.

Bucchi nie pozostanie jeszcze we Wrocławiu na stałe. Na dwa tygodnie musi jeszcze wrócić do Włoch, aby uporządkować prywatne sprawy. Przygotowania z zespołem rozpocznie w pierwszym tygodniu sierpnia.

(m)

Nastula z reprezentacją

Polscy judocy przygotowują się w Zakopanem do mistrzostw świata, które rozpoczyna się 26 lipca w Monachium. Skład reprezentacji został już ustalony. Powrócił do drużyny narodowej Paweł Nastula.

– Są z nami na zgrupowaniu także Czesi i kadra naszych juniorów. Dzięki temu mamy wartościowych sparingpartnerów – powiedział trener kadry, Wiesław Blach. – Po zgrupowaniu, które kończymy 22 lipca, zawodnicy otrzymają jeden dzień wolnego, a zaraz potem odleciemy do Monachium.

Paweł Nastula, najlepszy polski judoka ostatnich lat, mistrz olimpijski z Atlanty, po nieudanym występie na igrzyskach w Sydney przestał trenować i zamierzał zakończyć karierę. Potem zmienił zdanie i powrócił na matę. Przygotowania do mistrzostw świata musiał jednak przerwać w czerwcu, bo przeszedł operację kolana. Teraz intensywnie nadrabia zaległości treningowe.

Skład polskiej reprezentacji: kategoria 60 kg – Jacek Cyran (Czarni Bytom); 66 kg – Jarosław Lewak (Gwardia Warszawa); 73 kg – Krzysztof Wilkomirski (Uniwersytet Warszawski); 81 kg – Robert Krawczyk (Czarni Bytom); 90 kg – Przemysław Matyjaszek (Czarni Bytom); 100 kg – Paweł Nastula (AZS Warszawa); plus 100 kg: Janusz Wojnarowicz (Czarni Bytom).

(m, PAP)

Rok założenia 1996
www.wsms.edu.pl



Wyższa Szkoła

Międzynarodowych Stosunków Gospodarczych i Politycznych w Gdyni
Academy of International Economic and Political Relations

Jedyna w Polsce Północnej
Uczelnia o profilu
międzynarodowym

Prowadzi rekrutację na pierwszy rok studiów dziennych w roku akademickim
2001/2002 na kierunek:

>> STOSUNKI MIĘDZYNARODOWE <<

specjalności: - Informatyka w Gospodarce Globalnej
- Dyplomacja Biznesu i Polityki
- Integracja Europejska

- * Programy studiów oparte na międzynarodowych wzorcach
- * Intensywne lektoryaty językowe (j. angielski, francuski, niemiecki)
- * Nauczanie umiejętności w zakresie nowoczesnych technologii i technik komputerowych

DOŁĄCZ DO NAJLEPSZYCH !!!

Wyższa Szkoła Międzynarodowych Stosunków Gospodarczych
i Politycznych w Gdyni
ul. Śląska 35/37, 81-310 GDYNIA, POLAND
tel. (48 58) 661 83 91, 661 83 92,
fax (48 58) 661 83 93,
e-mail: szkoła@wsms.edu.pl

WYKORZYSTAJ SZANSĘ ZDOBYCIA
WYKSZTAŁCENIA OTWIERAJĄCEGO DROGĘ
DO KARIERY ZAWODOWEJ W KRAJACH
CZŁONKOWSKICH UNII EUROPEJSKIEJ

STUDIA UZUPELNIĄCE MAGISTERSKIE

• zaoczne - 2500 zł / semestr
• zaoczne - 2400 zł / semestr
• dzienne - 2800 zł / semestr

STUDIA MAGISTERSKIE

W Gdyni
ADMINISTRACJI I BIZNESU
WYŻSZA SZKOŁA
jedyne w województwie pomorskim
niepaństwowa uczelnia
z uprawnieniami magisterskimi
zaprasza na



S-4032/B/577

Ogłoszenie o przetargu nieograniczonym poniżej 30 000 EURO
Zarząd Gminy w Smętowie Granicznym
przy ul. Dworcowej 10
ogłasza przetarg nieograniczony na:

wykonanie pełnej dokumentacji projektowej
na modernizację istniejącej oczyszczalni ścieków
w miejscowości Kopytkowo gm. Smętowo Graniczne

1. Szczegółowy zakres przedmiotu zamówienia określony jest w Specyfikacji Istotnych Warunków Zamówienia, który można odebrać w Urzędzie Gminy Smętowo Graniczne w cenie 30 zł.
2. Ofertę należy złożyć do dnia 10.08.2001 r. do godz. 10.00 w budynku Urzędu Gminy w Smętowie Gr. przy ul. Dworcowej 10.
3. Komisyjne otwarcie ofert nastąpi w dniu 10.08.2001 r. o godz. 11.00 w budynku UG w Smętowie Gr.
4. Termin realizacji zamówienia 30 listopad 2001 r.
5. Osobą uprawnioną do kontaktów z oferentami jest Krystyna Łopatowska, tel. (058) 56 19 033.
6. Postępowanie prowadzone będzie z zastosowaniem preferencji krajowych.
7. Postępowanie nie zostało poprzedzone wstępną kwalifikacją.
8. W postępowaniu mogą brać udział oferenci, którzy spełniają następujące warunki:
 - przedmiot działalności jest zgodny z przedmiotem przetargu,
 - nie podlegają wykluczeniu z postępowania na podstawie art. 19 i spełniają warunki zawarte w art. 22 ust. 2 ustawy o zamówieniach publicznych,
 - są uprawnieni do występowania w obrocie prawnym zgodnie z wymogami ustawowymi.

PRZETARG



BUD-BANK
Bank Rozwoju Budownictwa Mieszkaniowego S.A.

POMOC OFIAROM POWODZI

W związku z tragicznymi skutkami powodzi, które dotknęły Trójmiasto i jego mieszkańców oraz sąsiadujące z Trójmiastem gminy - BUD-BANK Bank Rozwoju Budownictwa Mieszkaniowego S.A. wyraża gotowość niesienia pomocy poszkodowanym i na mocy umowy podpisanej z Bankiem Gospodarstwa Krajowego proponuje na preferencyjnych warunkach kredyty z dopłatami do oprocentowania, przeznaczone na usuwanie skutków powodzi

których **OPROCENTOWANIE** wynosi 2% w skali roku
zaś okres kredytowania do 10 lat

Ponadto pragnie poinformować, że kredyty te udzielane są właścicielom oraz zarządcom budynków i lokali mieszkalnych, jak i jednostkom samorządu terytorialnego.

Szczegółowych informacji odnośnie zasad i trybu udzielania kredytów z dopłatami do oprocentowania udzielają nasi Doradcy w Oddziałach BUD-BANKU S.A. na terenie Trójmiasta:

- w Gdańsku przy ulicy Szerokiej 119/120, tel. 301-37-02
- w Gdańsku Nowym Porcie przy ulicy Na Zaspę 3, tel. 342-15-58
- w Sopocie przy alei Niepodległości 764, tel. 551-12-41
- w Gdyni przy ulicy 10 Lutego 33, tel. 621-90-21

R-8933/A/1075

Tylko **11** lipca

za każde ogłoszenie*

zapłacisz
15%
mniej

kupując je w Biurze Ogłoszeń
przy ul. Targ Drzewny 9/11

**Dziennik
Bałtycki**

tel. (058) 3003-216
3003-217

*nie dotyczy zawartych umów oraz usług objętych inną promocją

S-4043/A/1390

Spółdzielnia Mieszkaniowa
w Gdańsku, ul. Olsztyńska 5B/46
zleci wykonanie pokryć papą
termozgrzewalną dachów
o powierzchni 750 m²,
180 m², 220 m²
oraz wymianę okien z PCV
o wymiarach 810 x 1150, szt. 40.
Prosimy o oferty. Tel. 553-44-64.
R-9553/A/S-5

S-3807/A/577

Piłka nożna. Co dalej z Lechią Polonią Gdańsk?

Kolator na całe złoto?



Eugeniusz Kolator (na pierwszym planie) stara się pomóc rozwiązać „węzeł gordyjski” pod nazwą Lechia Polonia Gdańsk.

Fot. Przemek Świdorski

Sprawa przyszłości Sportowej Spółki Akcyjnej Lechia Polonia Gdańsk otarła się nawet o szczybel najwyższych władz PZPN. Z tego powodu przyjechał do Gdańska wiceprezes naszej futbolowej centrali Eugeniusz Kolator.

Wspólnie z działaczami Pomorskiego Związku Piłki Nożnej, Ośrodka Szkolenia Piłkarskiego KS Lechia, a także SSA Lechia Polonia, w gościnnych salach hotelu „Szydlowski”, starał się pomóc w rozwiązaniu tego istnego węzła gordyjskiego. Szkoda tylko, że brakowało prezesa SSA, Jerzego Borowczaka, którego obecność mogłaby wiele spraw wyjaśnić.

Przypomnijmy, że w minionym tygodniu OSP Lechia nie przyjął propozycji spółki, która chciała oddać swoje drużyny seniorów (III-ligowy pierwszy zespół i IV-ligowe rezerwy) w jego struktury. Tyle, że z długami. A na to działacze OSP nie zgodzili się, czemu się trudno dziwić, bo w końcu kto chciałby spłacać nie przez siebie zaciągnięte zadłużenie. W dodatku działacze spółki oszacowali je na ponad 400 tysięcy złotych. Zdaniem OSP oscyluje on wokół miliona złotych.

Sytuacja niewesoła

- Przyjechałem do Gdańska na zaproszenie prezesa

Pomorskiego Związku Piłki Nożnej Henryka Klocka, który po spadku drużyny Lechii Polonii do III ligi, ma problem z tym, jak dalej ma ten klub funkcjonować i reprezentować gdańskie piłkarstwo w rozgrywkach - powiedział Kolator. - Dyskutowaliśmy przez trzy godziny i przyznam, że sprawa jest bardzo skomplikowana. W swojej karierze działacza jeszcze się z taką nie spotkałem. Obecna sytuacja finansowa spółki nie jest za wesoła. Określone możliwości finansowe mają również panowie z OSP Lechia i nie chcą, by ich klub przejmował gigantyczne długi. Na tym tle rozmawialiśmy o możliwościach wyjścia z tej patowej sytuacji. Umowa założycielska spółki przewiduje możliwość wystąpienia z niej przez podmioty ją zakładające przed trzema laty. W tym momencie piłka leży jednak po stronie władz spółki. Jej szefowie muszą podjąć decyzję, czy są, czy też nie są w stanie dalej prowadzić dwie drużyny - w III i IV lidze. I zaproponować rozwiązanie, które zgodne byłoby z przepisami PZPN.

Jakie są możliwości? Kolator zasugerował, że tak naprawdę SSA Lechia Polonia nie ma racji dalszego funkcjonowania. Zadłużenia są zbyt duże i nie widać szansy na możliwość ich spłacenia.

- Nie mnie jednak podejmować za kogoś decyzji - dodał. - Wiem tylko, że dzia-

łaczę spółki mogą zdecydować na przykład o przekazaniu czy likwidacji jej działalności. A mogą również powiedzieć, że chcą - mimo kłopotów - grać dalej. I wtedy nie ma tematu.

O wspomniane przekazanie chodzi działaczom OSP Lechia. Ze słów Kolatora wynika bowiem, że możliwe jest zakończenie działalności spółki i przekazanie SKS Polonii miejsca w III lidze, a Lechii - w IV lidze, po spółkowych rezerwach. Oczywiście wraz z ciężącymi zobowiązaniami finansowymi wobec członków PZPN. Chodzi tu o długi wobec zawodników, trenerów, innych klubów, a także wojewódzkiego ZPN.

W rękach Borowczaka

- To jednak luźna sugestia, muszę się jeszcze dokładnie skonsultować na ten temat z prawnikami Polskiego Związku Piłki Nożnej - dodał Kolator. - Jednak spółka Lechia Polonia została zawieszona przed wejściem w życie naszych nowych, wewnętrznych przepisów o członkostwie w PZPN. W dodatku umowa założycielska, o czym już wspominałem, przewiduje ewentualność rozłączenia się podmiotów po trzech latach, które mijają 16 lipca. Cała ta sprawa to pewna zaszłość, którą będzie trzeba w jakiś sposób spróbować rozwiązać. I to przed rozpoczęciem rozgrywek.

- Eugeniusz Kolator potwierdził logikę naszego myślenia i możliwość zrealizowania tego, czego byśmy chcieli - powiedział prezes OSP Lechia, Jacek Kurski. - Czyli rozdzielenia działalności sportowej i oddania - nam IV ligi, a Polonii - III ligi. Ale by stało się to możliwe, potrzebna jest zgoda zarządu spółki. I na to liczymy.

Wszystko więc tak naprawdę zależy od Jerzego Borowczaka, który występuje w rejestrach sądowych jako prezes zarządu spółki, chociaż jak sam twierdzi, już nim nie jest, bo dawno złożył rezygnację. Obecnie przebywa on poza Gdańskiem, ale w telefonicznej rozmowie z nami powiedział, że nie widzi możliwości oddania ze spółki do Lechii czwartoligowej drużyny.

Póki co, stara się, by III-ligowy zespół Lechii Polonii jak najlepiej przygotował do rozgrywek. I ma w nich grać. Tylko czy znajdą się na to pieniądze? Tym bardziej, że nad spółką ciąży widmo likwidacji.

A wtedy może okazać się, że półmilionowy Gdańsk pozostanie bez drużyny choćby w III lidze. Lepiej na tym wyszłaby Polonia, która w strukturach swojego stowarzyszenia, posiada zespół w IV lidze. A Lechia musiałaby w takiej sytuacji zaczynać od niższej klasy rozgrywkowej.

(kast)

W skrócie

■ Sparing kadry Globisza

Przygotowująca się do lipcowych finałów piłkarskich mistrzostw Europy w Finlandii reprezentacja Polski do lat 18 pokonała w sparingowym meczu w Brodnicy trzecioliigową Spartę 3:1 (0:1).

Bramki dla podopiecznych trenera Michała Globisza zdobyli: Łukasz Mierzejewski, Łukasz Pachelski i Karol Piątek. Gola dla pokonanych strzelił Adam Bała.

Polska: Kapsa - Radler, Golański, Napierała, Mila - Piątek, Żytko, Zawadzki, Grzelak - Madej, Brożek oraz Łobodziński, Kaźmierczak, Mierzejewski, Pachelski, Sierant.

- Mecz nie stał na najwyższym poziomie. - powiedział trener Michał Globisz. - Upalna pogoda sprawiła, że miejscowym kibicom ciężko było wytrzymać na słońcu, a piłkarze musieli biegać po boisku. Graliśmy wolno, szczególnie w pierwszej połowie. Dopiero w drugiej połowie, gdy dokonałem kilku zmian, szło nam lepiej.

Kadrowicze przebywają obecnie na zgrupowaniu w Ciechanowie. W środę czeka ich sparing z miejscowym czwartoligowcem - MKS, po którym przeniosą się do Warszawy. Odlot do Finlandii zaplanowano na piątek. Tam już w przyszłą niedzielę biało-czerwonych czeka pierwszy mecz w finałach - z Hiszpanami. Później grają z Belgami i Duńczykami.

(kast)

■ Holta w „Jancarzu”

Norweg Rune Holta okazał się najlepszym zawodnikiem, rozegranego w Gorzowie, żużlowego memoriału Edwarda Jancarza.

Po rozegraniu 20 wyścigów najlepszy był Holta, ale ostateczna kolejność została ustalona po rozegraniu wielkiego finału. I w tym przypadku zawodnik Radsona Malma Częstochowa nie miał sobie równych.

Obok późniejszego zwycięzcy wystąpili w finale Szwed Andreas Jonsson Robert Sawina (Atlas Wrocław) i Mariusz Staszewski (Pergo Gorzów).

Wyniki

1. Rune Holta (Radson Włókniarz Częstochowa) 13+3 pkt, 2. Andreas Jonsson (Apator Adrian Toruń) 10+2, 3. Robert Sawina (Atlas Wrocław) 10+1, 4. Mariusz Staszewski (Pergo Gorzów) 11+0, 5. Piotr Paluch (Pergo Gorzów) 10, 6. Jesper B. Jensen (GKM Grudziądz) 9, 7. Marek Hucho (ŁTŻ Łódź) 8, 8. Tomasz Bajerski (Apator Adriana) 8, 9. Tomasz Cieślewicz (Wybrzeże Gdańsk) 7, 10. Piotr Świst (Pergo Gorzów) 7, 11. Grzegorz Walasek (Radson Włókniarz) 7, 12. Jacek Gollob (BGŻ Polonia Piła) 6, 13. Robert Dados (Atlas Wrocław) 6, 14. Sławomir Drabik (BGŻ Polonia) 4, 15. Stefan Dannoe (Pergo Gorzów) 4, 16. Michał Aszenberg (Pergo Gorzów) 1. Najlepszy czas dnia uzyskał w biegu dziewiątym - Andreas Jonsson - 63,07. Widzów 2 tys. Sędziował: Józef Piekarski (Toruń).

(m)

■ De Boer nie zagra przez rok

Międzynarodowa Federacja Piłkarska, FIFA, potwierdziła w sobotę roczną dyskwalifikację Franka De Boera, który nie zagra w ostatnich meczach reprezentacji Holandii w eliminacjach mistrzostw świata, a tym samym nie wystąpi w zaplanowanych na przyszły rok ich finałach, o ile oczywiście jego drużyna się do nich z kwalifikuje. Wcześniej Europejska Unia Piłkarska (UEFA) odsunęła go ze wszystkich rozgrywek organizowanych pod jej egidą.

31-lletni Frank De Boer, obrońca FC Barcelona, został przyłapany na dopingu (nandrolon) 15 marca br., po meczu Pucharu UEFA, między „Barcą” i Celtą Vigo.

(kast, PAP)

■ Odpadli z mistrzem

Bardzo liczyliśmy na sukces juniorów starszych Bałtyku Gdynia w walce o mistrzostwo Polski w swojej kategorii wiekowej. Niestety nasi młodzi piłkarze przegrali walkę o wejście do finału ze Zrywem Zielona Góra.

Przypomnijmy, że w zeszłym roku podopieczni Mieczysława Gierszewskiego wywalczyli brązowe medale w młodszej kategorii wiekowej. Nic więc dziwnego, że teraz też liczyliśmy na sukces. Zaczęło się bardzo obiecująco. Gdynianie w pierwszej rundzie pokonali dwukrotnie Pogoń Szczecin 3:1 i 6:1. W następnej fazie biało-niebiescy spotkali się właśnie ze Zrywem. Pierwszy mecz nasi piłkarze wygrali w Gdyni 2:1, a w rewanżu przegrali 0:1. O awansie Zrywu zadecydowała bramka strzelona w Gdyni.

Na pocieszenie naszym nadziejom pozostał fakt, że jako jedyni wygrali z mistrzem, bowiem właśnie piłkarze z Zielonej Góry okazali się najlepsi podczas rozgrywanego w Wałbrzychu finału. Zryw wygrał tam z Górnikiem Zabrze 4:2, Górnikiem Wałbrzych 1:0 i Polonią Warszawa 2:1.

1. Zryw	9	7-3
2. Górnik Z.	6	8-7
3. Polonia	3	4-4
4. Górnik	0	2-7

(Bed)

Rekreacja

■ Plaża pełna siatkarzy

Aż 67 zespołów uczestniczyło w kolejnych rozgrywkach piłki siatkowej na plaży organizowanych przez sopocki MOSiR.

W turnieju z cyklu Ziaja Cup 31 drużyn rywalizowało w dwóch kategoriach wiekowych.

W kategorii roczników 1988 i młodszy grały cztery zespoły systemem „każdy z każdym”. Trzy drużyny zapisały na koncie po dwa zwycięstwa i o końcowej klasyfikacji decydowały małe punkty. Ostatecznie zwyciężyli Michał Wielgosz (Gdańsk) i Piotr Plewicz (Sopot), przed dziewczętami - Agnieszką Hewelt i Ewelina Mateją oraz Karoliną Glozą i Ewelina Hewelt (wszystkie Gdynia).

Z kolei w kategorii 1983-87 zespoły podzielone zostały na dziewięć grup. Do dalszej fazy, gdzie grano systemem pucharowym, awansowali zwycięzcy. W spotkaniu o pierwsze miejsce Grzegorz Tomkiewicz i Tadeusz Antoniuk (Białystok) pokonali Sławomira i Dominika Załuska (Gdańsk) 25:23. Duet z Białegostoku przegrywał już 17:20. Trzecie miejsce przypadło Konradowi Bobińskiemu i Sławomirowi Wrzosekowi (Gdańsk), po wygranej nad parą Artur Rembowicz - Jarosław Walczak (Gdańsk) 24:22.

Klasyfikacja Lata 2001: 1-2. Rembowicz i Walczak po 11; 3-4. Bobiński i Wrzosek po 10; 5-6. Załuska i Załuska po 9.

W turnieju kategorii open z cyklu Isostar Cup udział wzięło 36 zespołów. Po rozgrywkach grupowych (12 grup po 3 drużyny), zwycięzcy awansowali do dalszej fazy, gdzie rywalizowano systemem pucharowym.

W decydującym o pierwszej lokacie meczu Andrzej Masiak i Wiktor Chelmiński (Gdańsk) pokonali Adama Sykuta i Bartosza Głusaka (Starogard Gdański) 21:10.

Wreszcie w spotkaniu o trzecie miejsce bracia Zbigniew i Jan Ciszewscy (Gdańsk) zwyciężyli Jerzego Fabiańczyka i Waldemara Woźniaka (także Gdańsk) 21:11.

Klasyfikacja Lata 2001: 1-4. J. Ciszewski, Z. Ciszewski, Masiak i Chelmiński po 16, 5-6. Tomasz Rydzewski i Paweł Kolan po 8.

Imprezę oprócz sponsorów tytularnych wsparły firmy: Velux, Eden, McDonald's.

W najbliższy wtorek zaplanowano turniej piłki nożnej plażowej z cyklu Kelme Cup. Zapisy 4-osobowych drużyn w dniu imprezy, do godz. 10, na plaży w Sopocie przy klubie Galaxy. Przewidziano dwie kategorie wiekowe - 1985-86 oraz 1987 i młodszy.

(m)

■ Handball na plaży

Na plaży w Sopocie grają regularnie w siatkówkę, piłkę nożną, a czasami nawet w rugby. W najbliższą sobotę wszyscy będą mogli obejrzeć popisy piłkarzy ręcznych. Byłe gwiazdy wybrzeżowego szczyptorniaka m.in. Marek Panas, Andrzej Wlazło czy Piotr Cieśla - 21 bm. na plaży w pobliżu Grand Hotelu toczyć będą pojedynki niemalże przez cały dzień.

- Prawdopodobnie wystąpi osiem zespołów - mówi główny organizator imprezy, Marek Panas, któremu pomagać będzie Miejski Ośrodek Sportu i Rekreacji w Sopocie. - Zaprosiliśmy wstępnie drużyny ze Szczecina, Poznania i Elbląga. W nadchodzącą środę ostatecznie się wyjaśni, kto przystąpi do rywalizacji. Jednak już teraz można założyć, że gros teamów składać się będzie z byłych zawodników mieszkających w Trójmieście.

Panas podkreśla, że ten turniej powinien na stałe wejść do kalendarza imprez odbywających się w sezonie letnim.

- Niektórzy być może pamiętają, jak graliśmy na trawie w Sopocie czy dwa lata temu na plaży. Zabawa była wyśmienita. Wszystkich kolegów zapraszam do Sopotu. Jeżeli liczba chętnych będzie większa niż przewidujemy, utworzymy nawet dodatkowy zespół - kończy Panas.

(m)

■ Trzecie miejsce „Wesołych”

W Ustroniu Morskim i Niechorzu rozegrano drugie turnieje eliminacyjne mistrzostw Polski w siatkówce plażowej.

W Ustroniu, gdzie rywalizowało 35 par męskich, zwyciężyli Daniel Luks, Zbigniew Żukowski, przed Januszem Bułkowskim, Bartoszem Bachorskim i Piotrem Wesołowskim, Edwardem Pawlunem. Dwaj ostatni to mieszkańcy Trójmiasta i zawodnicy Ambera Starogard.

W Niechorzu, gdzie grały kobiety, stanęło na starcie 14 par. Pierwsze miejsce zajęła para Maria Romel, Dorota Wojtczak, drugie -

Jolanta Sokalska, Agnieszka Wołoszyn, trzecie - Ewa Kalinowska, Agata Kucybera.

Następny turniej mężczyźni rozegrają w Niechorzu, a kobiety w Kołobrzegu. W ramach rywalizacji o mistrzostwo Polski odbędą się siedem turniejów męskich i pięć kobiecych.

(m, PAP)

Władysławowo. Aleja Gwiazd Sportu

Jesteśmy z tobą

Kolejnych dziesięć pamiętkowych gwiazd znanych polskich sportowców wczoraj odsłonięto na władysławowskiej alei.

Przyjechali wszyscy, którzy mogli: Renata Mauer-Róžańska, Waldemar Marszałek, Waldemar Legień, Robert Korzeniowski, Sławomir Zasada, Jerzy Makula, Zbigniew Pietrzykowski oraz Tomasz Gollob. Ta ósemka własnoręcznie odsłoniła swoje gwiazdy. Przyjaciele i przedstawiciele najbliższej rodziny odkryli plakiety Stanisława Marusarza oraz Kazimierza Deyny.

Na wielką uroczystość zaproszono m.in. tych, którzy we Władysławowie swoje gwiazdy już mają - Andrzeja Suprona czy Kazimierza Górskiego. Wczorajszej ceremonii przyglądały się też tłumy kibiców, których nie odstraszyła niezbyt sprzyjająca deszczowa aura.

- Waldek! Jesteśmy z tobą! - fani dwukrotnego złotego medalisty olimpijskiego w judo, Waldemara Legienia, byli najgłośniejsi w kilkusetosobowym tłumie.

Sensację wzbudził dwaj mężczyźni - kibice Tomasza Golloba, którzy obeszli całą ogrodzoną aleję wokół, by móc z bliska spojrzeć na żużlowca. Ten ostatni krzyczących mężczyzn grzecznie uspokoił, a potem z fanami pozował do wspólnych zdjęć.

(pen)



Waldemar Legień ma swoje miejsce w Alei Gwiazd.

Fot. Piotr Niemkiewicz

Bałtyk Gdynia

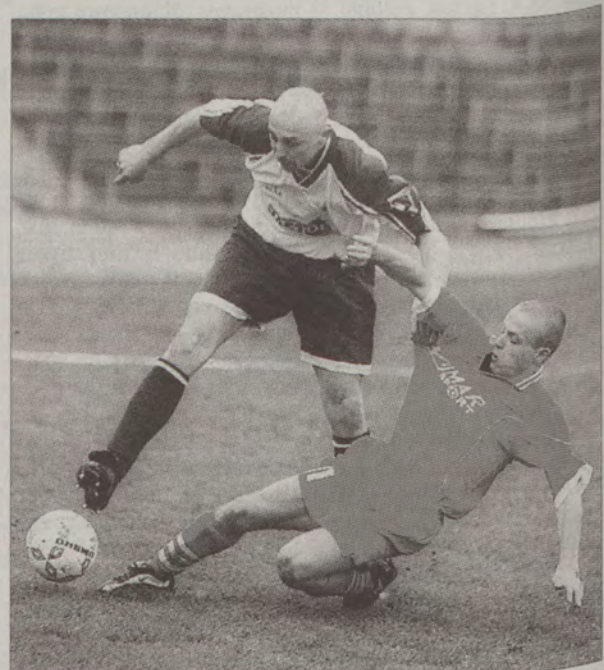
Przyszłość pod znakiem zapytania

W minioną sobotę piłkarze IV-ligowego Bałtyku Gdynia mieli pojechać na mecz sparingowy z Chojniczanką Chojnice. Mieli, ale nie pojechali. Dlaczego?

- Na zbiórce stało się tylko dziewięciu naszych piłkarzy oraz dwóch z innego klubu. Nawet nie znam ich nazwisk. Podjąłem decyzję o odwołaniu tego sparingu, bowiem nie było żadnych przesłanek szkoleniowych. Jestem zdziwiony postawą tych piłkarzy. Prezes obiecał, że warunki finansowe praktycznie nie zostaną zmienione w porównaniu z poprzednim sezonem - powiedział wiceprezes Henryk Filipiak.

Na zbiórce zabrakło m.in. kapitana białoniebieskich Artura Glińskiego oraz Mikołaja Podgórnika i Tomasza Bemowskiego. Nie było też trenera Mirosława Zimnego.

- Czekałem na zespół w Wyrzysku, gdzie mieliśmy grać, a ja przebywam na zgrupowaniu z juniorami. Niestety drużyna nie dojechała. W takiej sytuacji jestem zmuszony przyjechać do Gdyni i przypilnować wszystkiego. Podczas mojej nieobecności treningi prowadził Mikołaj Podgórnika. Starsi zawodnicy mają dylemat - czy nadal grać w piłkę, czy zająć się czymś innym. Szczepie mówiąc nie dziwię im się. Jeżeli chodzi o młodszych zawodników, to są bardzo zmęczeni psychicznie ostatnim okresem. Jeżeli chcemy grać w czwartą lidę, to zespół musi być oparty na juniorach trenera Gierszewskiego. Jeszcze z nim na ten temat nie rozmawiałem. Mam nadzieję, że przy różnych kombinacjach, przesuwanie zawodników z grup młodzieżowych, się nam to uda - dodał trener Zimny.



Piłkarze Bałtyku Gdynia nie pojechali na sparing.

Fot. Robert Kwiatek

Ciekawe czy rzeczywiście tak będzie? Na razie wygląda to bardzo źle i trudno być optymistą.

Czyżby upadek tego zasłużonego klubu miał się jeszcze bardziej pogłębić?

(Bed)

MME – Amsterdam

Pyrek i Chyła w złocie



Łukasz Chyła – na zdjęciu ze swoim trenerem Bogdanem Dudulewiczem – przywiezie z Amsterdamu złoty i srebrny medal.

Fot. z archiwum SKLA Sopot

Dwanaście medali
(5 złotych, 3 srebrne,
4 brązowe) zdobyli Polacy w Amsterdamie na młodzieżowych mistrzostwach Europy w lekkoatletyce. Na najwyższym stopniu podium stawiali między innymi Monika Pyrek z Lechii Gdańsk i Łukasz Chyła z SKLA Sopot.

Pyrek, pod nieobecność Rosjanki Swietłany Filofanowej, była główną faworytką konkursu skoku o tyczce. Podopieczna trenera Edwarda Szymczaka nie zawiodła. Uzyskała wynik

4,40 cm, który zapewnił jej zwycięstwo. Taki sam rezultat uzyskała Annika Becker. Ostatnią wysokość Niemka zaliczyła jednak w trzeciej próbie, podczas kiedy Polka w drugiej próbie. Już dziś panna Monika wylatuje do Kanady na Igrzyska Frankońskie. Do kraju wróci dopiero za miesiąc, po mistrzostwach świata w Edmonton.

Drugi złoty medal z wybrzeżowych lekkoatletów zdobył sopocianin Chyła w sztafetowym biegu 4 x 100 m (39,41), wraz z Tomaszem Kondratowiczem, Marcinem Płachetą i Przemysławem Rogowskim. Do tego sukcesu podopieczny

trenera Bogdana Dudulewicza dorzucił srebrny medal w indywidualnym biegu na 200 m – (20,99). Przegrał tylko ze swoim kolegą z reprezentacji, Marcinem Jędrusińskim (20,94).

Z Polaków mistrzami Europy zostali także Artur Budziło w biegu na 110 m przez płotki (13,76) oraz Anna Zagórska w biegu na 800 m. Identyczny czas (2,07,27) jak Polka uzyskała także Rumunka Irina Somesan.

Z pozostałych wybrzeżowych lekkoatletów najlepiej spisał się Łukasz Wenta (Lechia Gdańsk), który zajął szóste miejsce w pchnięciu kulą (18,84). Brązowy medal

w tej konkurencji wywalczył Leszek Śliwa (19,08). Anna Wielgus (Lechia) nie zdołała zakwalifikować się do finału konkursu tyczki. Skoczyła tylko 3,80 cm. Jakub Czaja (SKLA Sopot) nie ukończył biegu na 3000 m przez przeszkody.

Ostatni medal dla polskich barw zdobyła wczoraj żeńska sztafeta 4x400 m. Polki w składzie Aleksandra Pielużek (wcześniej srebro w biegu indywidualnym), Aneta Lemiesz, Monika Bejnar i Justyna Karolkiewicz uzyskały czas 3,31,74 i przegrały tylko ze sztafetą Wielkiej Brytanii -3,31,74.

(sus)

Koszykówka mężczyzn – mistrzostwa Europy do lat 20

Nie zagrają w finałach

Reprezentacja Polski koszykarzy do lat 20 przegrała w ukraińskim Mikołajowie 72:78 z zespołem Włoch w ostatnim meczu kwalifikacji grupy E do przyszłorocznych finałów mistrzostw Europy. Polacy nie wywalczyli awansu do finałów.

Była to druga porażka Polaków w turnieju. Do finałów ME z grupy E awans wywalczyły drużyny: Włoch – z kompletem wygranych i Ukrainy, która zajęła dru-

gie miejsce w tabeli, wygrywając w ostatnim meczu z Białorusią.

Wygrana z Włochami różnicą 13 punktów zapewniła naszym zawodnikom awans, niezależnie od innych rozstrzygnięć w grupie E. Zwycięstwo mniejszą liczbą punktów dawało białoczerwonym awans tylko w przypadku jednoczesnej wygranej Łotwy nad Ukrainą. Przegrana całkowicie nas eliminowała.

O porażce podopiecznych Dariusza Szczubiała z Włochami zadecydowała trzecia kwarta. Pięć minut słabszej postawy Polaków spowodowało, że Włosi osiągnęli 10-punktowe prowadzenie i już do końca kontrolowali przebieg wydarzeń na parkiecie.

Nasi koszykarze przede wszystkim przegrali z włoskimi rówieśnikami rywalizację pod tablicami. Mało widoczni byli dotychczasowi liderzy polskiego zespołu. Inna sprawa, że turniej roz-

grywano w złych warunkach. Upalna pogoda w połączeniu z fatalnymi warunkami mieszkaniowymi (w hotelu brakowało nawet wody) miały znaczący wpływ na formę zawodników wszystkich drużyn.

Dodajmy jeszcze, że wcześniej reprezentacja Polski wygrała po dogrywce z Białorusią 77:75 i przegrała z Ukrainą 71:92 w trzecim meczu turnieju.

(m, PAP)

Z innych aren

Nieudany początek

Od porażek z Australią 64:86 (15:20, 14:17, 20:27 15:22) i Czechami 62:83 (18:16, 15:25, 15:22, 14:20) rozpoczęły w Brnie udział w mistrzostwach świata juniorek polskie koszykarki.

Australijki od pierwszych minut uzyskały przewagę. Polki próbowały rzutami z dystansu odrabiać straty, ale zabrakło im skuteczności.

Polska: Bibrzycka 20, Marta Dydek 14, Lamparska 8, Radwan 5, Pałka 4, Gulak 4, Piekarska 4, Rzeźnik 3, Międzik 2, Czarnecka 0, Dłużyk 0, Karpińska 0. Najwięcej dla Australii: Lauren Summerton 23 i Shelley Hammonds 17.

– Spotkanie było bardzo trudne dla naszych zawodniczek. Byliśmy zespołem słabszym. Na większości pozycji nie mieliśmy również argumentów pod koszem. Dodatkowo gra w mistrzostwach świata spowodowała u części zespołu blokadę psychiczną – skomentował spotkanie z Australijkami trener Polek, Remigiusz Koć. W spotkaniu przeciwko Czeszkom nasze reprezentantki tylko w pierwszej kwarcie dorównywały gospodyniom mistrzostw. Punkty dla Polek zdobyły: Bibrzycka 16, Dydek i Pałka po 8, Czarnecka 7, Dłużyk 6, Gulak 5, Piekarska 4, Karpińska i Międzik po 3, Radwan 2. W drużynie gospodyń najsukuteczniejsze były: Vesela 23, Viteckova 15, Uhrova 14.

Druga porażka minimalizuje szanse Polek na zdobycie medalu, ale definitywnie ich jeszcze nie przekreśla. Dzisiaj w trzecim meczu mistrzostw przeciwniczkami polskich koszykarek będą Francuzki.

(sus)

Szajek

nie wystąpi w Gedanii

Alicja Szajek, wychowanka Uczniowskiego Klubu Sportowego Trefl Gdynia, nie podpisała kontraktu z Gedanią Gdańsk. Tym samym nie dołączyła do swojej koleżanki, Agnieszki Drzewiczuk, z którą wspólnie przez ostatnie cztery lata uczyła się i trenowała w Szkole Mistrzostwa Sportowego w Sosnowcu.

– Z tego co wiem, zawodniczka nie doszła do porozumienia z naszymi działaczami – stwierdził trener Gedanii, Jerzy Skrobecki.

Tym samym lista nowych siatkarek, które zasilili Gedanę przed kolejnym sezonem w serii A pierwszej ligi, wynosi cztery. Przypomnijmy, że poza wspomnianą Drzewiczuk, są to Ukrainka Swietłana Pugaczowa, Dominika Kuczyńska (Nike Węgrów) i Agnieszka Lewandowska, która powróciła z wypożyczenia do Piasta Szczecin. Być może w tym tygodniu przyjedzie do Trójmiasta na testy kolejna siatkarka zza wschodniej granicy. Trener Skrobecki najchętniej widziałby środkową. – Mamy młody i obiecujący zespół, przed którym sporo pracy. Już dzisiaj rozpoczynamy treningi na własnych obiektach – mówi Skrobecki.

Na początek szkoleniowiec przewidział testy i badania psychologiczne. 27 bm. drużyna uda się na 9-dniowy obóz do Zakopanego. Do dyspozycji trenera będzie 10 zawodniczek – Pugaczowa, Kuczyńska, Lewandowska, Luba Jagodina, Anna Zberowska, Bernadeta Leper, Anna Olczyk oraz młodzież – Aleksandra Kruk, Marzena Toszek i Anna Sołdkowicz.

– Czekam na trudne zadanie – dodaje Skrobecki. – Trzon zespołu Gedanii stanowią kadrowiczki. Czwórka Izabela Bełcik, Milena Rosner (seniorki), Justyna Ordak (kadetki) i Drzewiczuk (juniorzy) w związku z przygotowaniem i występami reprezentacji do klubu powróci najwcześniej pod koniec września, ale mam nadzieję, że jakoś sobie poradzimy.

(m)

Biesiada Olimpijska

Dziś, 16 bm. o godz. 16 w kawiarni Rudy Kot przy ul. Garncarskiej 18/20 w Gdańsku odbędzie się otwarta Biesiada Olimpijska – spotkanie z mistrzynią olimpijską z Atlanty i Sydney w strzelaniu, Renatą Mauer Różańską. Opowie ona o swojej karierze i przygotowaniach do IO w Atenach. Gościem biesiady będzie też świetny przed laty bokser Zbigniew Pietrzykowski. Przybędą także wybrzeżowi olimpijczycy. Chętne osoby będą mogły uczestniczyć w turnieju wiedzy olimpijskiej.

(ko)

Cekol Tiger Gol II

„TYGRYS” ZNOWU NAJLEPSZY

Na plaży w Gdyni Śródmieściu, w obecności wielu kibiców i przy potwornym upale, odbyła się wspaniała impreza piłkarska Cekol Tiger Gol II.

Inicjatorem organizacji tych zawodów był zawodowy mistrz świata w boksie, Dariusz „Tiger” Michalczewski.

– Cieszę się, że wspólnie mogliśmy się pobawić. Imprezę zorganizowaliśmy aby uhonorować sponsorów od lat przekazujących pieniądze na fundację zajmującą się ludźmi chorymi na stwardnienie rozsiane. To straszna choroba i myślę, że takich akcji powinno być znacznie więcej. Być może tak się stanie, kiedy już niedługo na stałe przeniosę się do Trójmiasta – powiedział Dariusz Michalczewski.

„Tygrys” do udziału w tym turnieju zaprosił cztery drużyny.

Na plaży wystąpiły Gwiazdy Gdyni, Mango, trójmiejscy dziennikarze oraz Tiger Team.

W Tiger Teamie oprócz Darka zagrał również jego brat Tomasz, Andrzej Grubba i Jan Borysewicz z Lady Pank oraz piłkarz z prawdziwego zdarzenia, Dariusz Zarębski. Gwiazdy Gdyni to ekipa złożona z trójmiejskich polityków. W tej drużynie zaprezentowali się m.in. wiceprezy-

denci Gdyni i Sopotu – Jerzy Miotke i Wojciech Fułek. Pod szyldem Mango zagrały natomiast piłkarskie gwiazdy z dawnych lat. I właśnie z oldbojami skojarzył nas los w półfinale. Na rozgrzanym do gorąca piasku naprzeciw naszej, skromnej drużyny stanęły prawdziwe gwiazdy – Janusz Kupcewicz, Tomasz Korynt, Piotr Rzepka, Dariusz Jaskulski, Andrzej Głąbiński, Tadeusz Motowidło, Aleksander Cybulski. Na same brzmienie tych nazwisk zrobiło nam się słabo, ale o dziwo nie pokazaliśmy tego na boisku. Rozpoczęliśmy bardzo dobrze. Po kilku minutach prowadziliśmy już 2:0, ale w końcówce pierwszej połowy nasi rywale doprowadzili do wyrównania. Druga połowa była również niezwykle zacięta. W sumie po 30 min było 5:5 i sędzia Krzysztof Słabik zarządził karne. Dopiero druga dodatkowa seria przesądziła o zwycięstwie... dziennikarzy. Była to bez wątpienia

olbrzymia niespodzianka.

W drugim półfinale Tiger Team łatwo uporał się z reprezentacją Gdyni. Mecz z Mango kosztował nas bardzo wiele sił. Nic więc dziwnego, że w wielkim finale „Tiger” i jego przyjaciele wygrali 7:3 i mogli cieszyć się ze zwycięstwa. Nam na pocieszenie pozostał tytuł króla strzelców dla Zbigniewa Brauna. (Bed)



Dariusz Michalczewski odbiera okazały puchar za zwycięstwo w turnieju.

Fot. Sławomir Ptasznik



Janusz Woźniak (nr 22) przypatruje się akcji Tomasza Motyla.

Fot. Sławomir Ptasznik



Mistrz nie miał łatwego życia na plaży. Tu atakowany przez Wojciecha Jankowskiego.

Fot. Sławomir Ptasznik